



فرہیدون صاحب جہم

رہ جماندنا

سورہ یایٹ

و درگیران  
دیان جہ میل

# پہ جماندا سورہ یاسر

وہ رگپان ژ ٹینگیزی

دیاخ صمیل

ب نافی خودایی مه زن و دلوفان

## ره جماندنا سورهایایی

رؤمان

فهرهیدوون ساحیب جه م

- نافی پهرتووکئی ب فرهنسی (زمانی رهسمن): *La Femme Lapidée*
- نافی پهرتووکئی ب ئینگلیزی: *The stoning of Soraya M.*
- وهرگیپران بؤ ئینگلیزی: ریچارد سیقه ر
- وهرگیپران ژ ئینگلیزی: دیان جه میل
- پیئداجوونا زمانی: مسلم عسمه ت
- دیزایننا بهرگی: فه رسه ت زویپر
- دیزایننا ناهه روکئی: دیان جه میل
- تیراژ: 500 دانه
- بها: 5000 دینار

ل ریقه بهریا کتیبخانین گشتی ل پاریزگه ها دهوکی ژمارا سپاردنی 2156 یا سالا

2016 بی هاتیهدان

فەرەيدوون ساحيب جەم

# رەجماندا سورە يايىرۇ

وەرگىپان ۋ ئىنگلىزى

ريخ جەمىل

وهكى كه سين دووړوو نه به

نه وپن هزر دكهن دى پيلانين خوه ب گوتنن خوداي شه شيرن

حافظى شيرازى

## چهوا ئهف رۆمانه هاته نقيسين؟

ئهف رۆمانه ب دريژاهي بهحسئ سهرهاتيا پهجماندنا ژنهكئ دكهت كو ئيكه ژ هزارهها روودانيي پهجماندني يين كو د ههياما چهند سالين بوري دال ئيراني پشتي كهفتا شاهي روودايين و دهست ب سهرداگرنا كورسيكا دهستهلاتئ ژ لايئ رژيما توندرهه ب سهرؤكاتيا نايهتوللاه خومهيني ل شواتا 1979ئ. ل وي دهمي هژمارهكا مهزن يا تاوانباران ژ زيندانان هاتنه نازادكرن كو بهري هينگئ تاوانين مهزن ل سهر دهمي شاهي نهجمادابوون و هاتبوونه دادگههكرن و سزادان.

هندهك ژ فان تاوانباران نهو بوون يين ب سهرهفه سهرهفه خوه ب كهسين ديندار ددانه نياسين و ناسنافئ مهلاتيئ ددانا سهر خوه و ل چهندين باژير و دهههراي دگهريان داکو خوه زهنگين بکهن و رابردوويئ خوه يئ رهش بقهشيئن. باشترين نموونه ژي ل سهر فان جوړه كهسان، مهلا حهسهن بوو يئ كو د قئ رۆمانئ دا ب دريژاهي دئ بهحسئ ژيانا وي كهين و كا چهوا رۆلهكئ كاريگهه ههبوو ل سهر پهجماندنا سوپهيايئ.

من دقيت پيچهك بهرههف پاش فه بزفرين داکو بو ههوه بهحسئ سهرهاتيا خوه بکهم كا چهوا ژ نيشكهكئ فه نهز ب سهر روودانا پهجماندانا سوپهيايئ ههلبووم.

ئەز كەسەكى ئىرانى مە ل وەلاتى فرەنسا ھاتىمە سەر دونىايى و چەندىن سالىن ژيانا خوە ل فرەنسا و پاشى ل سويسرا بوراندىنە چونكى بابى من يەك ژ كەسىن دەستووردایى يىن ئىرانى بوو ئەوین دگەل رېكخراوا كۆمەلا گەلان كاردكرى. ھەتا ژيى من نەبوو يە بیست سال، دەلیقە بۇ من پەیدا نەبوو سەرەدانا وەلاتى خوە یى رسەن بكەم.

دەمى ئەز فەگەر پايامە ئىرانى، چوار سالىن خوە من د خزمەتا لەشكەرى دا بوراندىن و پاشى من خوە فیرى زمانى فرەنسى ل پەیمانگەھا فرەنسى - ئىرانى ل تەھرانى كر و ل دووفا دا چوومە كۆمەلا ئەمريكى - ئىرانى و خوە فیرى زمانى ئىنگلیزى كر. ھەر ژ سالا 1958ئى ھەتا 1966ئى من وەك ھنارتیەكى دبلۆماسى یى ئىرانى كاردكر و پاشى بۇ مە نقیسەر و رۆژنامەفان و چەندىن بابەت د گوڤار و رۆژنامەيىن فرەنسى و ئىرانى دا بەلافاكرن.

ھەرچەندە من و خیزانا خوە پەيوەندىین باش دگەل خیزانا شاھى ھەبوون، لى د سالىن ھەفتیيان دا ژ چەرخى بوری من ھندەك گوتار نقیسان و تیدا رەخنە ل شاھى گرت ب تايبەت ژ لایى پيشليكرنا مافیين مرؤفی فە. ئەف گوتارە بوونە ئەگەر دەزگەھى راگەھاندنا ئىرانى يا نافدار ب "سافاك" دژاتىيا من بكەت، چونكى پۇلیسىن نھینی يىن شاھى دژى ھەر رەخنەكا سیاسى يا دژى شاھى بوون.

ل دوماهيا سالا 1978ئى، ئانكو ب چەند ھەيشەكېن كېم بەرى ئايەتوللاھ خومەينى بەيئە سەر كورسيكا دەستھەلاتى، من گوتارەك د رۆژنامەيا "لۆمۇند" يا فەرنەسى دا بەلافكرن ب نافی "نە ماركسى و نە موخەمەد" و تېدا من گەلې خوە ژ پەيدا بوونا دوو مەترسيان ھىياركر:

حەزا روسيا ژبوؤ خوەشكرنا بەر پېن خوە دناف وەلاتى دا تاكو بشيئ خوە بگەھىنتە باشوورئ وەلاتى ب تايبەت دەفەرا كەنداقئ فارسى، ھەلبەت ئەف حەزا روسيا ژى نە تشتەكئ نوو بوو بەلكو ھەر ژ سەردەمئ بەرى پەيدا بوونا شيوعىەتئ ھەبوو. ھەرديسان وان بزاف و پيلانىن زەلامين ئايينى يين شيعە ددانان ژ پيخەمەت ئيخستنا رژيما شاهی و گوھوپينا وئ ب دەستھەلاتەكا ئايينى يا توندرەو ب ھاريكارى و پشتمەفانيا وەلاتين رۆژئاقايى.

ل رۆژا شەمبى پيکەفتى 12ى گۆلانا 1979ئى، دەمئ ئەز ژ شوقةيا خوە يا ئاكنجيبوونئ ل تاخئ "نوئىلى" ل باژيرئ پاریس دەرکەفتيم كو من ل بەر بوو سەرەدانا ھندەك ھەفالين خوە بکەم، ترۆمبيلەك ل بەر سينگئ من پراووستيا و چوار زەلام ژئ ھاتنە دەرئ و ب دارئ ھيزئ ئەز ھافيئتمە د پشتمە ترۆمبيلئ دا و ھەر يەكسەر دەستين من گرئيدان و ب كەرستەيئ كلوروفۆرمى بيھۆش كرم. دەمئ ئەز ھۆشيار بوويم، من ديت ئەز يئ ل قاتئ بن ئەردى يئ ئافاھيەكى كو پشتمە ھينگئ من زانى ئەو قات جھئ دەستەيا ئيتالى بوو دنافا ئافاھيئ زانكۆيا سايت دا ل پاریس، ل





يەكۈ. دىبىت ئەز يەكەم رۇژنامەفان بىم پىشتى كەفتنا شاھى من دىدارەكا  
رۇژنامەفانى دگەل ئەنجامدايىت.

من گوتارىڭن خوه د نىزىكى بىست رۇژنامە و گۇفارىڭن جودا جودا دا بەلاق  
دكرن، ژبەر هندى ئەز دەھاتمە گازىكرن ژ لايى چەندىن رادىو و  
تىلەفزيۇنان فە بۇ پىشكارىكرن د بەرنامەيىڭن دانوستاندنىڭ سىياسى دا  
داكو گەنگەشەيى ل سەر دومايىك كاودانىڭ سىياسى يىڭن ئىرانى بگەين. چ  
پىنەفیت ئەف كارى من يى رۇژنامەفانى، زىدەبارى گوتارىڭن من د  
رۇژنامەيا "لۇمۇند" دا كو ببوونە ئەگەرى تۇرەكرنا بالىۇزخانەيا ئىرانى  
ل فرەنسا و وان دەست ل پىشت رەفاندنا من ھەبوو.

دادگەھكرنا من بۇ ھەياما ھەشت دەمژمىران فەكىشا و د فى ماوھىي دا  
چەندىن پىرسىيار ژ من ھاتنە كرن و بەردەوام ئەز دەھاتمە ئىشاندىن و  
قوتان، ھەروھسا چەندىن تومەتتىڭ بى بنەما بۇ من دروست دكرن وەك:  
ئەز كەسەكى سىخۇرۇم و ئەندامەكەم ژ پۇلىسىڭن نەپنى يىڭن شاھى و دگەل  
دەزگەھى "سافاك" كاردكەم.

خۇشبەختانە ل دومايىي پۇلىس د ھەوارا من ھاتن و ئەز رىزگاركرم، لى ب  
راستى ژى وان ئەز گەلەك قوتابووم تا وى رادەى چەندىن دەرز د  
قەرەقودەيى سەرى من دا پەيداببوون و ھەشت دانىڭن من ھاتبوونە  
شكاندىن چونكى ب درىژاھيا وان ھەشت دەمژمىران ئەز رازى نەدبووم چ

راستیان ئاشكەرا بكمە يان پەسنا خومەينى و شوپرشا وى بكمە و  
بەھافىزمە شاھى.

پشتى ھىنگى چىرۇكا رەفاندىن و ئەشكەنجدانا من، چەندىن پۇژان بوو  
مانشىتى لاپەرى دەستپىكى يى پۇژنامە و گوڧاران، نە ب تنى ل فرەنسا  
بەلكول ئەلمانىا و سويسرا و ئىنگلتەرا و ئىتالىا زى. قى چەندى پتر ئەز  
نافدار كرم، ھەرومسا بوو ئەگەر ئەز بپارى بدم كو ئىدى پتر د  
پەرتووگىن خوە يىن داھاتى دا پۇناھىي بىخەمە سەر لايەنى سىياسى.

ل وى دەمى يا ل سەر من پىدقى بوو ئەز ھەڧركىي دگەل كەتوارەكى نوو  
بكمە ژبەركو ل تەھرانى بىي نامادەبوونا من ل دادگەھى، بپارا  
سىدارەدانى بو من دەرىخت چونكى ب دىتتا وان من خوە ل سنوورين  
خودايى مەزن دايە و رپزل پىرۇزيا خومەينى نەگرتىە. ئەڧ چەندە بوو  
ئەگەر بو ماوھىي چوار سالىن ل دووڧ دا خوە بڧەشىرم و ژ خىزان و  
كەسوكارىن خوە دووربكەڧم و ب ناسنامەيەكا نوو خوە بدمە نىاسىن.  
ئىدى تا رادەكى ئەز د چاڧىن تەھران و نوپنەرىن وى دا ل دەرفەى وەلاتى  
ھاتمە ژبىركرن، لى د ھەمان دەم دا ئەز ببوومە زەلامەكى بى رەگەزنامە و  
پەنابەرەكى سىياسى يى بى ناسنامە.

سەرەراي قى چەندى ھەمىي، دوو جارن ب دزىكى ڧە و ب ناسنامەيىن  
سەختە من سەرەدانا تەھرانى كىر بوو بىي كو كەسەك گۇمانى ژ من بىبەت،

جارا يهكی ل سالا 1981ئ بوو، جارا دی ژى پشنى هينگی بوو ب سالا هكی. نهگهري سهرمكى يی فان سهره دانين نهينی ژى بو هندی بوو داکو ب چاڤين خوه راستيا كه توارى بزانهم كا ب دروستاهى چ ل ویرى رووددمت.

د گه پانا خوه يا دووی دا، نهز بوومه يهكهم رۆژنامه فان كو دياركرى دسته هلاتدارى نوو يين ئيرانى زاروكين ژيى وان دناڤه را دوازه بو چوارده ساليى دا چه كدار دكمت و دهنيريته بهروكين شهري دژى عيراقى. من ب چاڤين خوه چه ندين زاروك ل بهروكين شهري دديتن دهى دوماهيك هه ناسه يين خوه يين ژيانى دهه لكيشاين.

ل قيى من په رتووكا خوه يا ب نافي " رۆندكين گريى ب دوماهى هاتن" به لافكر كو به حسى زاروكه كى چوارده سالى دكمت كو نافي وى رهزا بوو، دا يكا وى نهو فروتبوو له شكهري ئيرانى داکو ژيانا خوه بو خودايى مهزن و ئيمام خومه ينى بكه ته قوربان.

د هه ياما دهه ساليى پشنى هينگی دا، نيژيكى هفت جارين دى نهز چوومه ئيرانى داکو ژ نيژيك من ناگهه ژ رهوشا خهلكى هه بيت. دوو جارن نهز هاتمه گرتن و رهنگه نهز هاتبامه سيډاره دان (بهلكو يا پيدى بوو نهز بهيمه سيډاره دان ژ بهر وى كاريى من دكرى)، لى ههردوو جارن ژى نهز شيام ب بهرتيلان خوه پرگار بكه م. ل ئيرانى، هه مى تشتان بهايى خوه

ههيه ب تنى ئەگەر تە شيانين دانوستاندن و گريڊانا گريڤهستان ههبيت و  
ب پاره پشتهفانيا گوتنين خوه بكهى.

يهك ژ فان سهره دانين من ل پاييزا سالا 1986ئى بوو دهمى ههفتينامهيا  
"پاريس ماچ" ئەز راسپارديم دوو قچوونهكى بۆ وان رادارين ههيقين  
دهستگرد و نيزگههين گوهداريكرنى بكم يين ل سهر سنوورين دناقبهرا  
ئيران و پاكستان و ئەفغانستانى دا هاتينه دانان. د گهريانا خوه دا بۆ فان  
نيزگهان، ئەز گههستمه گوندهكى بچووك كو نيزيكى سنوورى پاكستانى  
بوو. ئەز دگهل دوو كهسين نافخويى ريكهفتبووم ب شيويهكى نهينى من  
بگههينه سهر سنوورى، ئى ژبهركو ب چهند ده مژميركان بهرى ژفانى  
خوه يى دهستنيشانكري ئەم گههشتينه وپرى ژبهر هندى ئەم مايه ل وى  
گوندى.

من بزاف دكر وهكى كهسهكى ناسايى خويا بكم ئى ژبهركو من جلكين  
ئيرانى يين كلاسيكى كربوونه بهر خوه، ههر زوو خهلكى زانى ئەز نه  
گونديى وانم. ههر ل وى دهمى پيرهژنهكا پير دناف باخچهيى مالا خوه دا يا  
روونشتى بوو، داخواز ژ من كر بچمه دهف وئ و چايهكى فهخوم. نافى فى  
پيرهژنى "زهرا" بوو كو د فى رومانى دا دى باستر وئ نياسن. دگوتنه فى  
گوندى "كوپايى" ئەوى روودانين سهرهكى يين چيروكا فى رومانى تيدا  
رووداين، ژبهر هندى من ههمى بزاف كرن ئەز ناف و جهى گوندى باش  
ژبهر بكم.

پشتی فهخوارنا گلاسهکا چایی، وئ پیرهژنی گوته من کو خوارزایا وئ نهوا  
د ژیی سیه- و پینج سالیی دا ب نافی "سورهیا"، ودهغرا دوماهیی کریه.  
ئهگهر بهری دوو حهفتیان نهز ل وی گوندی بام، دا ب چافین خوه  
روودانهکا دلتهزین و ب ترس بینم نهوژی رهجماندنا سورهاییی بوو ههتا  
گیانی خوه ژدهسدایی چونکی خیانهت ل ههفژینی خوه کربوو. دهمی وئ  
ئهف سهرهاتیه بو من فهگپرای، دهستین وئ دلهرزین و دترسیا، لی یا  
نهخوش نهوبوو کو سورهای ژنهکا بیگونهه بوو و چ شاشی ل ههمبهر  
ههفژینی خوه نهکربوون.

چیرۆکا رهجماندنا سورهاییی بو من گهلهک یا بالکیش بوو ژبهر هندئی من  
داخواز ژ خالهتا وئ کر بهرفرهتر بهحسی فی روودانی بکهت. دهمی وئ  
بهحسی سهرهاتیی دکری، رپنیشاندهرین من هاتنه د دووف من را ژبهر  
هندئی من سوز دا زهرایی جارمکا دی سهرهدانا وئ بکهم بهری ژ ئیرانی  
بدهرکهقم، من ژفانهک دگهل دانا نهوژی دوو رۆژان پشتی سهرسالائیرانی  
یا نوو بوو کو دبوو 23یی ئادارا 1987ئ.

دووباره د ژفانی دهستینشانکری دا نهز زفریمه گوندی و زهرایی هوسا بو  
گوندیان دا دیارکرن کو نهز کورئی خوشکا وئ مه و ل ناف باژیری دژیم و  
ژبو بوراندنا بیهنفهدانی هاتیمه دهف وئ. د وی ههپاما نهز مایمه ل گوندی  
دا، وئ چیرۆکا سورهاییی ب تهمامی بو من فهگپرا، ههر ژ زارۆکینیا وئ  
ههتا رۆژا رهجماندنا وئ.

كوپايى گوندەكى بچووك بوو ژ هزاران گوندېن ئيراني و نيزيكي 250 كسان لى دزيان. ل دموروبهري فى گوندى دارستان و باخ و رمز ههنه و رووبارمكى پاقر و پوهن ژ چيپايى وى دزيت و ب رەخ گوندى را دبوريت. هه رب ريكا زهرايى، من پتريا كهساپهپين پشكدار د فى چيروكى دا ل ناف گوندى ديتن وهك باب و ههقزين و زاروك و ههفسوويين وى و موختارى گوندى.

زهرايى بهرسفا هه مى وان پرسياران ددا يين د سهري من دا پهيدادبووين داکو چيروكا رهجماندنا خوارزايا وى ب شيويهيكى تيروتهسل و راستهقينه ل دهف خوه تومار بکه م. لى كهسى يهكانه يى من نهديتى مهلا ههسن بوو چونكى ل وى ده مى چووبوو ژ دهرقهى گوندى.

ل وى ده مى كو نيزيكي شهش ههيفان ب سه ر فى روودانا دلتهزين فه بورى بوون، هوسا دياربوو خهلكى گوندى خهلكهكى خودان پيز بوو و ب تهمامى نهو تاوانا ب كؤم دزى سورهايى زييركربوو. سه رهراى هه مى تستان، لى رزيما نايهتوللاه خومهينى پشتهفانيا وان دكر سزايى رهجماندنى نوو بکه نهفه زيؤ پاقرکنا نامووسا گوندى خوه ههروهكو سهدان گوندېن دى يين نهف کاره ب نافي خودايى نه انجام ددایى.

دهمى ل دوماهيا ههيفا ئادارى من خاترا خوه ژ زهرايى خواستى، من زانى نهز ئيدى جارمكا دى وى نابينهفه، فى روودانى كارتیکرنهكا مهزن

ل سهر وئ كربوو ژبهر هندئ وئ ژى دست ژ ههمى تستان بهردابوون و  
بهرهف مرنا خوه دكره غار، پشتى هيڭگى ب دوو سالان وئ وهغهركر لئ من  
گوه. ل دمنگوباسئ مرنا وئ نهبوو تاكو دهمهكئ دريژ بورى و نهز زفريمه  
نهورؤيا فه.

ل وهلاتيئن ناييني ب ناوايهكئ فهرمى سزايئ رهجماندنئ هاتيه  
قهدهغهرن، لئ ههر دستههلاتهكا ئيسلامى نهگهر بقتئ فى سزايى بجه  
بينيت، دشيت پيشنيار بكهت.

دهمئ حهجى دچنه حهجئ ل مهككههئ، ل رؤژا دوماهئ ل سهرئ چيائئ  
عهرهفئ درپاوهستن و ل بهرامبهرى وان سئ ستوونين بلند ههنه كو وهك  
هيمايهكى نه بو نههريمهنى و خهلك بهران تيؤهر دكهن، ژبهر هندئ نهو  
ژنا خيانهتئ ژى ل ههفزينئ خوه دكهت وهك نههريمهن دهيتته ههژمارتن  
لهورا سزايئ رهجماندنئ ل سهر دهيتته سهپاندن.

ل باژيريئن مهزن كو تاوانبار تيذا دهينه سيذارهدان، سزايئ رهجماندنئ  
ناهيته بجهئنيان، بهلكو رهجماندن ب تنئ ل هندهك دهقهرين دوور و  
چيائى دهيتته بجهئنيان، پشتى نهو فى كارى دكهن ژى شانازيئ ب خوه  
دبهن و دستخوشى ژ لايئ دستههلاتدارين بلند يين وهلاتى فه ل وان  
دهيتته كرن.



ل باژیران، ئەو ژنێن ب تومەتا زنايی دەینە گونەهبارکرن، دشین ل خوە بزقن و تۆبە بکەن ئەوژی پشتی کو کوژمەکی پارەیی ددەنە زەلامەکی نایینی و خوە رزگار بکەن. ئەگەر ئەف ژنە د دەولەمەند بن، دی شینە هەفژینن خوە، لی پتریا جارن ئەف ژنە د هەژارن و پارە نینن زەلامین نایینی پی رازی بکەن ژبەر هندی دبنە خزمەتکارین زەلامین خوە و چ ماف نینن ژ بیدەنگبوونی زیدەتر.

زەلام پیدفی ب دوو دیدەفانایە داکو تاوانا هەفژینا خوە بسەلینیت و گەلەگ جارن ئەف هەردوو دیدەفانە زی هەر هەفالین زەلامی نە یان کریگریپین وی نە داکو د بەرژەوهندیا وی دا باخفن، ل فیړی ل سەر ژنی یا پیدفیە بیگونەهیا خوە دیار بکەت و هەلبەت ئەف چەندە زی تشتەکی دەگمەنە چونکی کەس یی نامادە نینە بی بەرامبەر د بەرژەوهندیا وی دا شەهەدی بی بدەت.

ژبەر فان ئەگەران، گەلەک یا ب زەحمەتە مرؤف نامار و سەرژمیپین هوور ل دور سزایی رەجماندنی ب دەستخوئە بینیت. هەرچەندە حکومەتا ئیرانی دابوو دیارکرن کو د ماوهیی پینچ سالین دەستپیککی بین دەستەهلاتا ئیسلامی دا نانکو ژ 1979ئ هەتا 1983ئ، ژ پینچ سەد هەتا شەش سەد ژنان هاتینە رەجماندن، لی ئەگەر ئەم ل دوو ف بەلگەنامەیی زیدەتر بچین وەک لیژنەیا مافین مرؤفی یا سەر ب نەتەوهیپین یەگگرتی فە و رپکخراوا لیبورینا نیفدەهولەتی و رپکخراوا خاچا سۆر و رابیتەیا مافین مرؤفی و

هژماره‌کا پیکراوین ژنان، دی بۆ مه دیاربیت کو د هه‌یاما پازده سالین ده‌ستپیکێ یین ده‌سته‌ه‌لاتا ئیسلامی دا ل ئیرانی، پتر ژ هزار ژنان هاتینه ره‌جماندن و یه‌ك ژ درنده‌ترین فأن پروودانان ل هه‌یفا کانوونا دووی یا سالا 1992ئ هاتیه ئه‌نجامدان ل باژیره‌کی ب نافی "که‌ره‌ج" کو نیژیکی 25 میلان ژ ته‌هرانی یی دووره.

ل سه‌ر ده‌می ئه‌فرۆ، ئیران هۆسا خوه دیاردکه‌ت کو سزایین ره‌جماندن و سیداره‌دانێ زوو ب زوو ئه‌نجام ناده‌ت ژ پیخه‌مه‌ت هندێ وینه‌یی خوه ل هه‌مبه‌ر جیهانی باش بکه‌ت ل راستیا ته‌حل نه‌وه کو هیشتا نه‌ف سزای درنده ل گه‌له‌ك جهین وه‌لاتی ده‌یته بجه‌نیان.

فه‌ره‌یدوون ساحیب جه‌م



## به شی یه کی

ل باشووری رۆژه لاتئ ئیرانی ب دووراتییا نیژیکی 35 میلان ژ باژیروی کرمان، گوندهکی بچووک ههیه دبیزنی "کوبایی" کو پامانا وی د زمانی فارسی دا ئانکو "بناری چایی"، ژبه رکو ئەف گونده دکه فیه بنی چپایهکی له ورا ب فی ناخی هاتیه نافکرن. د فی گوندی دا هژمارهکا کیم یا خانیان هه نه کو ب تابوگین ئاخ و کایی هاتینه ئافاکرن. ل لایهکی فی گوندی رووبارمکی ئافی ههیه و ل لای دی دارستانهکا پری دارین چنار و بهری و زهیتینان لی ههیه و ل پشته وی ژی رهمز و بیستانین بهرفرهه. یین گوندیان لی هه نه و هندهک جارن پهمز و چیلین خوه لی دچهرینن.

کوبایی نه ژ وان گوندایه یین تو ب سانههی دگههی ژبه رکو ریکا چوونا وی گهلهک یا ئاسی و ئالۆزه، له ورا پیدفیه تو ب وی ریکا یه کانه بجی ئەوا بهرهف سه ری چپایی دچیت کو ریکهکا زیده ئاسی و نهخۆشه، ههروسا هژمارهکا مهزن یا ژیههلیین سهخت و دژوار د ریکی هه نه، کا چهند ئاخ ل سه ر فی ریکی ههیه هند مهتپسی ژی یا ل سه ر ژیانا مروفی هه ی ده می تپرا دبوریت.

سه ره رای فی مهتپسی، هه موو سهفتیان جارمکی کو ئەو ژی رۆژا بازار کرنی یه، ترۆمبیلهکا کهفن و پرت ژی کهفتی سپیدی زوو خوه دگههینته فی گوندی کو هژمارهکا جووتیاران ژ گوندین دی ژی دگهل خوه

<sup>1</sup> ئانکو پۆژا مهیدانکی کو خهک کهلوپه لین خوه دئینه ویری و ب بهایهکی ئەرزانهتر ژ سیکێ دفرۆشن.

سوار دکهت و هەر یهکی بارمکی تستان دانایه سهر ملی خوه و دقین بهینه بازاری گوندی و فان تستان بفرۆشن یان هەر چ نه بیت دگهل هندمکین دی ب گوهۆرن.

ل فی گوندی، و ل سالا 1951ئ، سورپهیا هاته سهر دنیاپی.

ئهو رۆزا سورپهیا ژدایکبووی، هه مان ئه و رۆژ بوو یا شاهی ئیرانی موحه مه د رهبزایی په هله وی ژ بو جارا دووی دهواتا خوه تیدا کری، ژبه ر هندئ دایک و بابین وی ئه و ب نافئ هه فزینا نوو یا شاهی نافکر و نافئ وی کره سورپهیا. ل وی رۆژی خه لکی هه موویان ژبه ر دهواتا شاهی، که یف و خوئی دگیپران.

بابی فی زارۆکا نوو ئه وی دگوتنی مورتهبزایی رهمه زانی د ژیهکی مه زن دا ژ نوو ژيانا هه فزینی پیکنینا بوو، ژبه ر هندئ گه له ک یی که یفخۆش بوو کو خودایی زارۆکه کا کج دایه وی، که یفا وی هند یا مه زن بوو هه تا ب هه موو باوه ریا خوه فه گوتی "سورپهیا دی بیته جوانترین کچا گوندی و دی وی دهمه باشتین جحیلی گوندی و دقیت ئه و بهایی وی بزانیته."

دایکا وی ژنه کا ئیماندار و به لنگاز بوو دگوتنی شه وکه ت، دهمی وی یه که م زارۆکی خوه دانایی ژیی وی ب تنی سیژده سال بوون، پشتی هینگئ چوار زارۆکین دی بوون لی دوو ژ وان زارۆکان هیشتا د ژیی زارۆکینی دا وده رکرن. پشتی سورپهیا هاتیه سهر دنیاپی، دایکا وی گه له ک نه ساخ بوو له ورا نوژداره ک ژ باژیری کرمان هاته گوندی داکو چاره سه ریا وی بکه ت.

نۆزدارى گوتە ھەفژىنا مورتەزاي:

"ئەگەر جارەكا دى تو ب دووگيان بکەفى، دى گيانى خوه ژ دەستەدى."

ئەفى چەندى رېك ل ھەمبەر بابى سورەيائى ب سانەھى کر ھەفژىنەكا دى ل دووڤ شىوازى "ھەفژىنيا خوشىي"<sup>2</sup> بۆ خوه بينيت و ياسايا ئىرانى دەليشە ژ بۆ فى چەندى دايە. ھەفژىنا وى يا نوو ژى چوو مالا وى و دگەل ھەفژىن و زارۆکىن وى د يەك خانى قە ژيانا و وى ژى چوار زارۆکىن دى بۆ مورتەزاي ئىنانە سەر دنيايى.

ھەموو ئەندامىن وى خىزانى ب خوشى و بەختەوهرى دژيان. سەرەراى ئىنانا ھەفژىنا دووى ژى، لى شەوگەت ھەر وەكى خاتىنا مالى بوو و ھەموويان گەلەك ھەز ژى دکر، کارىن دى يىن سادە و نەھند گرنک مانە ب ھىشيا ھەفژىنا مورتەزاي يا دووى قە و وى ژى ئەڤ کارە بى گازندە و نەخوشى برېڤە دبرن و يا ب حالى خوه رازى بوو.

دەمى نەخوشيا شەوگەتتى گران بووى و تووشى ئىفليجىي (شەلەلى) بووى، ھەردوو کوپىن وى يىن مەزن و سورەيائى کاروبارىن مالى برېڤە دبرن. ژبەرکو بەرى ھىنگى ئەو فىرى خواندن و نقىسىنى ببوون لەورا ئەو دشان قورئاننى و بەلاڤۆکىن نافخوىي ژ بۆ ئەندامىن دى يىن خىزانا خوه بخوينن.

ئەڤ زارۆکە ل قوتابخانەيا گوندى فىرى خواندن و نقىسىنى ببوون، ئەو قوتابخانەيا رۆژانە دەرگەھى وى نەدھاتە قەکرن، ژبەرکو

<sup>2</sup> زواج متعة

مامۇستايى قوتابخانەيى كارى دروستكرنا ئامانين تەقنى دكر و دەمى  
ھندەك جاران ب قى كارى قە يى مژوول با يان چووبا بازارى داكو ئامانين  
خوھ بفرۇشيت، دەليقە ددا زارۇكان بۇ خوھ دناق باخچەيى قوتابخانەيى دا  
ياريان بكن.

ل رۇژەكا بېھنقەدانا ھافينى، بۇ يەكەم جار چاقى سورەيايى ب  
كوپكەكى كەفت دگوتنى قوربان ەلى، ل وى دەمى ژيى سورەيايى ب تنى  
پينچ سال بوون و ژيى ەلى ژى دەھ سال بوون.

رۇژەكى ەلى بپاردا فرۇكەكا كاغەزى دروست بكت، بۇ ماوھيى  
چەندىن دەمژميران ئەو مژوولى بپينا پرتين داران و نامادمكرنا پەرين  
رەنگاورەنگ و پيگھە گریدانا وان بوو، سەرەپاى فان بزاقين وى يين  
بەردەوام لى فرۇكەيا وى ھەر بلند نەبوو و نەشيا بفرپيت چونكى دارين  
وى د گران بوون و بەرپەرين وى ژى دەمى دكەفتنە بەر باى دقورمچين و  
ھندەك جاران ژى سكوتين باش نەمابوو ب فرۇكەيى قە و ھندەك جارين  
دى ژى دەريى فرۇكەيى ژيغە دبوو.

ل دوماھيى ەلى شيا فرۇكەكا ھۇسا دروست بكت كو بشيت ل  
ئاسمانى بفرپيت و ب قى چەندى كەيفا وى گەلەك ھات، ھەر يەكسەر  
ھژمارەكا زارۇكان ل دور وى خرفەبوون، ھژمارا وان نيزيكي بيست  
زارۇكان يان پتر بوو و ژيپن وان ژى دناقبەرا پينچ بۇ پازدە ساليى دا  
بوون. زارۇك ھەموو گەلەك كەيفخۇش بوون دەمى وان ديتى فرۇكە يا  
بلند دببته بەر ئاسمانى، ھەستى وان يى بېگونەھ ب چ رەنگان ناھيىتە  
دەربرين.

عەلى ھيلا ھەر بېھنەكى زارۆكەك بەندكى فرۆكەيا وى بگريت و  
ل ئاسمانى بفرينيت، پاشى گەرا سورھيايى ھات، وئ ب شەرم فە خوہ  
ھيىدى ھيىدى نيزيك كر و بەندكى فرۆكەيى گرت، دەمى زارۆكان  
ھەموويان دەست بۆ دقوتايىن و پشتهفانيا وئ دكر، پى سورھيايى كەفتە  
بەر بەرمكى و ب ئەردى كەفت، بەندك ژ دەستى وئ دەرکەفت و فرۆكە  
ژى ژ دەستى وئ چوو دەرى و بەرەف ئاسمانى بلند بوو ھەتا جارەكا دى  
ھاتىە خوارى و ل سەر چەقتىن دارەكا بلند ماى.

دەمى سورھيا رابوويەفە، پى وئ سەلخى بوو و خوين ژى دەھات،  
ھەفالىن وئ ژى ھەموو رەفى بوون و كەس نەمابوو ل وپرى.

پاشى سورھيايى كرە غار و بەرەف مال فە چوو. دايكا وئ برينا وئ  
دەرمان كر و پاتەكى پاقر بۆ ل دور ئالاند. ھيشتا دەمەكى ديريژ نەبورى  
بوو، سورھيا چوو ژ دەرەفە و پشتى چەند پينگافان ژ مال دوور كەفتى،  
ھەفالىن وئ لى كرنە ھەوار و لومەى وئ كرن و گوتنى:

"ئەى زارۆكا نە شارەزا، وەرە سەحكى تە يا چ كرى! مە نەفئيت  
جارەكا دى تو ياريان دگەل مە بكەى."

فى زارۆكا بەلنگاز نەزانى دى چەوا بەرەفانئى ژ خوہ كەت.

پاشى عەلى لى كرە قىزى و ب دەنگەكى بلند گوتنى:

"وەرە سەحكى تە يا چ ل فرۆكەيى كرى و يا مايە ب كيرى فە!"

عەلى چنگلى وئ گرت و بەرەف بنى گوندى بر و زارۆكين دى ژى  
دا دووڤ وان. فرۆكە مابوو دناڤ چەقتىن دارەكا چنارى يا گەلەك بلند را كو



يا ب زەحمەت بوو كەسەك بىشیت بىنتە خواری يان بچیتە سەر دارى و فرۆكەيى ژناف چەقین وى بىنتە دەرى، درېژترین پېستركا گوندی ژى چ مفا تیدا نەبوو ژبەرکو درېژاھیا وى ب تنى 396.24 سانتیمەتر بوو لى ئەف دارە گەلەك بلندتر بوو، ھەرديسان درېژاھیا خوە يەك ژ وان ستوونين خەلكى گوندی ژ بو ھەژاندنا دارين بندەقان ژى ب كاردنيناين تيرا ھندى نەدكر ئەو پى فرۆكەيا خوە بىتە خواری.

ھەرديسان خوە زارۆكەك نەدشیا بچیتە سەر دارى ژبەرکو چەقین وى گەلەك د نازك و لاواز بوون، چەقین وى ھند د نازك بوون نەدشیا خوە ل بەر گرانيا زارۆكەكى بچووك ژى بگريت. ھەكە زارۆكان شياپا دارى بەھژينن داکو فرۆكەيا وان بکەقیت، چ مفا د قى بزاقى ژى دا نەبوو چونكى قورمى دارى ھندى مەزن چ زارۆك نەدشيان بەھژينن.

ئاھا ل قيرى عەلى گەلەك تۆرە بوو و گوتە سورەيايى:

"دقیت تو بو من فرۆكەكا دى دروست بکەى، ئەگەر تو وەنەكەى ئیدی تو نەشیی ياریان دگەل مە بکەى".

ئەف بريارا عەلى گەلەك ب دلى زارۆكین دى ژى بوو لەورا وان دەستپىكر بەر و گومتلین ئاخى د سورەيايى وەرکرن، وى دەستين خوە دانانە سەر سەرى خوە و سەرى خوە چەماند و خوە ل ھيقيا وان گرت ھەتا ئەو ب دوماھى بەين.

ھەرچەندە وى ھەست ب نەخۆشى و خەمگينیەكا مەزن كر لى وى نەفيا ل پيش چاقين ھەقالين خوە بکەتە گرى، ئەو بەرامبەر قى چەندى يا خۆراگر بوو، وى چاقين خوە ب ھيز نناندن، دەمى زانى دەنگى

چ زاروکان ناهيٽه گوهيڻ وي، وي سهرئ خواه بلند کر و چاڦين خواه  
فهکرن ديت کهس نهمايه ل ويڙ ب تنئ کچا مامئ وي مهعسوڻا نهبيت  
ئهوا ب رخ وي فه پروونشتي.

مهعسوڻايئ گوتئ:

"خوه نهترسينه، بهس تو بيهنا خواه فرهه بکه نهز دي  
هاريكارييا ته کهم و دي فرؤکهکا گهلهک ژ وي باستر دروست کهين."

سورهيايئ بهرسف دا و گوت:

"گهلهک کهريبن من ژ عه لي فهدين، کهريبن من ژيغه دين، من  
نهقيت نهز وي ببينمهفه"

پشتي قان پروودانان، ژيانا سورهيايئ بو ماوهيئ چهندين سالي ل  
دووڦدا يا فالأ بوو ژ پروودانين گرنگ و بالکيش.

دهمئ ژيي وي بوويه دهه سال بابي وي ئه و فرپکره باڙيري  
کرمان داکو خواندنا خواه ل ويڙ تهمام بکهت، ل باڙيري ئه و چوو مالا  
"ئهړباب" ي کو ئاغايئ گوندي بوو. ئاغاي ژبلي خانیهکئ مهزن ل باڙيري،  
گهلهک مال و ملك ل گوندي ژي ههبوو.

ل قئ مائي يا کو زاروکان ئي دخواند، د هه مان دم دا وان ومکي  
خولام و خودامان کاردکرن ئي بهرامبه رهندي وان چ پاره نه دوه رگرتن  
به لکو ب تنئ جهئ نفستني و خوارنا رؤژانه ژ بو وان دهاته دابينکرن. قان  
زاروکان رؤژانه بو ماوهيئ پازده ده مژميړان کاردکر بيئ کو ماوهيهکئ

كورت ژى بنفن يان ياريان بكنه، هه تا ل نيڤا شهڤى ټه و چهندين جاران ژ  
خه و هشير دبوون و ههست ب ئيشان و وهستيانا لهښى خوه دكرن.

كهريپن سورهايي گهلهك ژ خوداني مالى يى زهنگين فهذبوون،  
ټه و ب خوه زهلامهكي قهلهو و سه ر قزاقز بوو و گهلهك يى ژ خوه رازى  
بوو، ههروهسا وى بهردهوام زاروك دقوتان ههكه كارى خوه باش نهكربا  
يان يهكى گوښى نهدابايى.

ټهگر تو ژى زاروكهكا د ژيى سورهايي دا باى يان ل جهى وى  
باى، ما دا چهوا سهردهريى دگهل زهلامهكي هوسا يى ب هيىز كهى ټهوى  
ههموو گاڤان دهبانجهك د ترؤمبيللى دا ههى!

هه ر گاڤا سورهايي شاشيهك كريا، دا خوه بو وى چهمينيت و  
داخووا ليپوريني ژى كهت و دهستى وى ماچى كهت. وى بو ماوهيى سى  
سالان خوه ل بهر رهزيلكرن و ناخفتنيى وى يپن رهق و دهستدريىزا وى يا  
سيكسى دگرت ب تايهت دهمى ههڤزينا وى ل مال نهبايه.

دهمى ههڤزينا وى ب كارهكى ژ مال دهركهفتبايه، ټه و دا گازى  
سورهايي كهت و بهته د ژوورا خوه قه و دا هيىدى هيىدى جليى وى ژبه ر  
كهت و دا هندهك ناخفتنان بيژيتى كو سورهايى د مهردما فان ناخفتنان  
نهدگههشت.

پشتى وى ټه و رويس دكرى، دا دهستى خوه كهته لهښى وى، لى  
ټه و زاروكا بيگونهه د رامانا فان لقينان نهدگههشت و نهذزاني دى چهوا  
خوه ژ دهستين وى قورتال كهت، لى دگهل هندی ټه و يا نهچار بوو ل  
دوماهيى سوپاسيا وى ژى بكهت پشتى كو هندهك شريناهى يان خورمه

ددای، دەمی د بوویە سپیڤە دا دووبارە وەکی هەموو زارۆکیڤ دی دەست  
ب کاری کەتەفە.

بۆ ماوهی فانی سالیان، سوپهیاڤی دایک و بابین خوە نەدیتن،  
لی ھندەک جارانی یەک ژ براییڤ وی دا ھیتە باژیری و سەرا وی ددا، ل وی  
دەمی ب تنی سوپهیاڤی ماف ھەبوو بۆ ماوهی چارپک دەمژمیڤی دگەل  
برایی خوە دناق باخچە ی دا ب پوونتە خواری.

یا ل سەر سوپهیاڤی پیدھی بوو ئەو پەردەیا خوە یا کچینیڤ  
بپاریزیت ھەتا ئەو شوو دکەت. دەمی وی زەلامی قەلەو ژ یاری بۆ خوە  
ب لەشی وی دکرن گەلەک یی ل فی چەندی ھشیار بوو، ژ بەرکو ئەگەر وی  
کارەکی ھۆسا کربایە کو وی کچینیا خوە ژ دەستدایە دا ھەتکا وی دناق  
خەلکی دا چیت و ئەو دا یی نەچار بیت برەکا مەزن یا پارە ی بدەتە مالا  
کچی،

دەستھەلاتداریڤ ئیرانی ییڤ وی وەختی، بەری کو شوڤرەش ل  
ئیرانی پەیدابیت ب ماوهیەکی درێژ، ئەق سزایە ل سەر وان کەسان  
دسەپاند ییڤ دەستدریژیا سیکی کربایە سەر زارۆکەکی بیی کو ئەو  
چووبانە د زیندانئ قە یان تووشی سزایڤ مەزن بان.

ھەر وەسا کوپڤن فی زەلامی ژ ی گەلەک نەخووشی دگەھاندنە  
سوپهیاڤی و دەستی خوە دکرنە سنگ و پیڤ وی، لی ئەو نەدشیان تشتەکی  
زیدەتر ژ فی چەندی بکەن چونکی وان دزانی بابی وان گەلەک گرنگیڤ  
دەتە فی کچی و ئەگەر ئەو کارەکی ھۆسا بکەن دوور نینە بابی وان  
سزایەکی مەزن بدانیتە بەر وان.

رؤژمکى بابى وان شهقهکا حیڭ دانا کورمكى خوه دهمى چووويه د ژوور فه و ب چاقين خوه ديتى کورپى وى يى دستى خوه دکهته سورهايى و خوه نيزىکى وى دکهت، ل وى دهمى سورهايا گهلهک ترپسيا و ههر يهکسر ژ وى ژوورپى دهرکهفت و خوه دناق کونجهکا مالى دا قهشارت.

پشتى بورينا ههفتيهکى ژ قى پرودانى، سورهايا جارهاکى دى زقپى گوندى خوه داکو ههتا ههتايى ل وپرى بژيت. ل وى دهمى ژيى سورهايى ژ سيزده سالان بورى بوو و کچهکا گهلهک جوان و بالکيش ژى پهدابوو. بابى وى برپار دا وى بدهته عهلى کو ژيى وى ژى گههشتبوو نيزىکى بيست سالان.

دهمى جارهاکى دى چاقى عهلى ب سورهايى کهفتى، وى نهو نهنياسى، لى ل وى رؤژى بو يهکهم جار وى ههست ب زهلامينيا خوه کر ژبهرکو بهرى هينگى وى چ سهربورين نهفينى دگهل چ کچين دى نهبوون، نهگهري قى چهندي ژى بو گهلهک تشتان دزقپى، وى بهرى هينگى چ کچين دى يين ل دووق دلى خوه ل گوندى نهديتبوون و نهو چ جاران نهچوووو باژپرى کرمان ژى، ههروهسا وى چ پاره و سامان نهبوون نهگهر وى جارمکى قيابا کارمکى ب دزى فه بکهت يان بجپته مالا لهشفرؤشهکى.

ههرچهنده گهلهک کچ د گوندى کوپايى دا ههبوون، لى دياره ژيپن وان گهلهک د بجووک بوون يان ژى هند د جوان نهبوون کو بشين

دىلى عەلى بۇ خۇە بىكىشن يان زى وان چ پارە نەبوون وەكو مەھر بەدەنە  
عەلى سە.

ھەر جارەكا ئاغايى گوندى ئەوئ مالا وى ل باژىرى ب سەرەدان  
ھاتبايە گوندى، دا خەلكى گوندى ھەموو ل گورەپانا پېشوازيكرنى  
خەرقەبن و بخىرھاتنا وى كەن ژبەركو ئەو خۇدانى ھەموو مال و بېستان و  
رەزىن گوندى بوو، ھەتا ئەو خۇدانى وئ ئافى زى بوو يا د رووبارى  
گوندى وان پرا دەھاتى.

قى كەسى زەنگىن زەقىين خۇە ب كرى ددانەف جووتياران لەورا  
خەلكى گوندى دا ھىنە نك وى و دا دەستى وى ماچى كەن و پەزەكى بۇ  
كەنە قوربان و دا دوعا ژ خودايى كەن وى و خىزانان وى ژ ھەموو بەلا و  
نەخۇشىين دنيايى بپايىزىت،

ئەندامىن ھەموو خىزانان ھەر يەك دا چانتەكى يان سەندۇقەكى  
يان ئامانەكى وەك ديارى دگەل خۇە بەتە وئ مالى يا پېچەكى ژ گوندى  
قەدەر كو مالا ئاغاي بوو، ل ئىقاريا ھەمان پۇژ خەلكى گوندى دا ھندەك  
زارۇكىن دى ئىننە دەف ئاغاي داکو بېتە باژىرى و ل دەف خۇە بەدەتە كارى  
و ھىرى خواندن و نقىسىنى بکەت.

پشتى ماوەھىكى كورت ژ قەگەرپانا سۇرەھيايى ژ باژىرى كرمان، ل  
پايىزا سالا 1964 ئەو و عەلى لىك ھاتنە ماركرن، ب قى ھەلكەفتى وان

---

<sup>3</sup> ھۇسا ديارە ل وى سەرەدمى و ل وى گوندى دابونەرىت د ھۇسا بوون ئەگەر كورەكى شياپا كچەكى  
بخوازىت، پىدەشى بوو ل سەر مالا كچى كوزمەكى بارەى وەكو مەھر بەدەتە مالا كورى.

مەلایەك داخوازكره گوندى و گرۆپەكى موزىكى يى گەرۆك ژى مېھقان  
كره گوندى.

خەلكى گوندى جوانترين جلك كرنه بەر خوه. زەلامان دەست ب  
تپاشينا رھە و سميپلين خوه كر، ژنان ژى جلوپەرگين رەنگاوپرەنگ و  
زيرپن خوه كرنه بەر خو، خەلكى گوندى ھەموو بەرھە گورەپانا نيھەكا  
گوندى چوون، پشتى ماوھيەكى كورت ئاگرەكى مەزن ھاتە ھەلكرن و  
يارپين ئاگرى بلند بوون ئەو ژى پشتى مەلای دەست ب رپورەسمين ئاييني  
يپن ھەقژينيا وان كرى.

ل وى دەمى جھەكى خۇش و باش بو ئاغايى و ئەندامين خيزانا  
وى ھاتبوو بەرھەفكرن و ئاھەنگا وان دەستپيكر و ھەتا نيھا شەقى  
قەكيشا.

ل يەك ژ كوژيپن گورەپانى، سورەيا دگەل ھزارەكا ژنپن گوندى  
يا روونشتى بوو، يەك ژ وان ژنپن چالاک خالەتا وى زەھرا بوو ئەوا  
سورەيا ب جوانترين شيوہ خەملاندى و دقيا ئاھەنگا وان ب ئاوايەكى باش  
و نموونەيى برپقە بچيت.

زەھرايى بريپن بووكى تەنك كرن و ليقيپن وى سوراف كرن و  
رەنگەكى پيقازى ژى ل سەر روپين وى دا و چاقيپن وى ژى ب رەنگى رەش  
كل دان و پرچا وى ژى شەفا بەرى ھينگى خەنا كربوو داکو ب جوانترين  
شيوہ ديارببت. ل دووف دا رستەكەكا زيرى ژى ل دور گەردەنا وى ئالاند و  
تبلين وى بوياعكرن داکو كچا خووشكا وى ببیتە جوانترين بووك ل  
گوندى.

ل دووڤ تیتال و نهریتین گوندی، وی دواغهکا سپی ژی دانا سهر  
سهری بووکي ډاکو ب دريژاھيا دھواتي چاڤي کھسي ڦي نهکھڤيت هھتا  
رپورھسمين پيکنينا خيزاني ب دوماھي دھين.

پشتي ٺاھهنگا وان شاريبي و گھرم بووي و هھموو کھيفخوش  
بووين، سي بهرخ هاتنه سهرزيکرن و لهسي وان هاته دوهنکرن ډاکو ل  
سهر ٺاگري بهينه ڦهلاندين يي کو چريسکين وي د جوونه بهر ٺهسمانان.

موزيکزن بهردهوام بوون ل سهرژھنينا ناميرين خواه و گوتنا  
سترانان، هيدي هيدي زھلام رابوونه دھواتي و دستي هھڦدوو گرتن و  
ٺاوايهکي بازنهبي ل دورماندوري ٺاگري پيکنينا. د هھمان دم دا ژن ژي ل  
لايهکي گورھپاني د راوھستيايي بوون و دست دڦوتان.

پشتي بهرھهڦبوونا خوارني، ل دستپيکي خوارن بو ٺاغيي  
گوندی د سينکان دا هاته پيشکيش کرن، لي وي هھزدکر برنج و گوشتي  
ب دستي بخوت ژبهرکو ٺهڦه يهک ژ تيتالين گونديان يين کھڦن بوو.

ٺاھهنگ و دھوات هھتا درھنگي شھڦ بهردهوام بوون و پاشي  
هيدي هيدي هھر يهک چوو مالا خواه ډاکو بنڦيت، ل دووڤ دا بووک و زافا  
ژي جوونه مالا بابي زافاي. ل روزا پاشتر بووک و زافا و مهلايي گوندي و  
ب بهرھهڦبوونا ٺاغيي گوندي رپورھسمين مارکرنا وان ل باژيري ب  
ٺاوايهکي ڦهرمي و ياساي برپڦهبرن.

مهلاي سي جارن گوته زافاي:

"تو يي رازي سورھيا ببيته هھڦزينا ته؟"



ل هەردوو جارین یەکی وی چ بەرسف نەدان ئی ل جارا سیی گوتی  
بە ئی ئەز یی پازیمە. مەلای هەمان پرسیار ژ سورەبیایی ژی کر، ئی وی ژی ل  
جارا دوماهیی ژ نوو پازیبوونا خوە دیارکر.

پشتی هینگی بووک و زافا قورئانەك هەلگرت و ماجی کر و  
کاغەزین مارکرنی ئیمزاکرن و پاشی مەلای بەلگەنامەیا هەفژینیا وان  
خواند. ل دوووق دا ئاغایی گوندی برپاردا قوریکەکی جوان و مەحفیر و  
فانوس و برەکا پارە بەدەتە خوداما خوە یا بەری وەك دیاری داگو ئەو ژ  
وەکی مەهر بەدەتە هەفژینیی خوە عەلی زیدەباری وی مەهرا عەلی ژ مالا  
بابی سورەبیایی وەرگرتی.

عەلی ژبلی وی پستکا دایکا وی کریه دیاری بو سورەبیایی دگەل  
چاکیتەکی داگو خوە ژ سەرما زفستانی بپاریزیت و کەرەکی مەحفیری یی  
کەفن، وی چ تشتی دی پیشکیشی وی نەکر ب تنی ئەو نەبیت کو سوزدایی  
کو ئەو ب هەموو هیژ و شیانیین خوە فە کار بکەت داگو ژیا نا خیزانا خوە  
بەختەوەر بکەت.

ل ئیفاریا وی پوژژی، خالەتا وی زههرا دگەل هەندەك ژنن دی  
دوو بارە سەرۆبەری وی پیکئێخست و سەری وی شووشت و گەلەك گولاف و  
بێهینن خووش ئی پەشاندن. پشتی هینگی بووک و زافا مانە ب تنی،  
سورەبیایی شەرم دکر خوە پەیفەکا ب تنی ژی بیژیت لەورا هەر یەکسەر  
زافای ئاگری لەمپی فەمراند و خوە د سورەبیایی وەرکر.

پشتی بورینا دەه هەیفان ل سەر ژیا نا وان یا هەفژینیی،  
سورەبیایی زارۆکەك بوو و نافی وی کرە "حسین"، پاشی زارۆکەکی دی

ژبەر وئ چوو، پشٹی دوو سالان زارۆکهکئ دى ژى ئينا سەر دنيايئ و ناقئ  
وى کره "حهسن" و ل دووفا دا دوو کچين دى بوون ب ناقين "مريهم" و  
"لهيلا"، پشٹی هينگئ وئ زارۆکهکئ دى بوو کو دهمئ هاتيه سەر دنيايئ  
يئ مری بوو، پاشى هندهک زارۆکين دى ژى وئ ئينان ههتاكو سالا شوهرش  
پهيدا بووى وئ دوماهيك زارۆکا خوه ئينا سەر دنيايئ و ناقئ وئ کره  
خوجسته". د ماوهيئ جوارده سالان دا، سوپهيايئ نهه زارۆک بوون و دوو  
ژى ژبەر چوو بوون.

عهلى ژى وهكى بابئ خوه كهسهكئ بيئ خيرت و بکيرنه هاتى بوو،  
ئئ نهو چهنده هندئ ناگه هينيت کو وى خوه ژ کارين خراب ژى دابيته  
پاش ب تاييهت وان کارين نه باش يين ب سانهه ديسکهفتهکئ باش پيئه  
دهيت. ههر کارمکئ قهدهغه کرى و دژى ياسايئ بايه سهرنجا عهلى دراکيشا.  
ههر دهمئ دهليفهکا دزيئ بو وى ههلهکفتهبايه وى ژ دهستين خوه نه دکر.

ههر چهنده وى هندهک جارن کارئ نيچير کرنا ماسيان ژى دکر ئئ  
دهمئ ههقالين وى مژوول دبوون، دا ماسيين وان ژئ دزيت. پشى  
پهيدا بوونا شوهرشا ئيسلامى ل ئيرانى و وان گوهورينين ل وهلاتى ب گشتى  
و ل گوندى ب تاييهتى پهيدا بووين، بوونه نهگه ژ كهسهكئ چنه  
ببيته كهسهكئ گرنگ.

نهو ههر ههيشئ جارمکئ دا ل پاسا گوندى سوار بيت و بهرهف  
باژيري چيت ژ بوئ نه نجامدانا کارمکئ، ئئ کيژ کارى؟ د راستى دا، سوپهيايئ  
چ تشت ژئ نه دزانين و کا بوچى نهو دچيته باژيري يان چ کار ل ويئرئ  
دکته، ئئ دهمئ نهو ژ باژيري دزفري ب سهدان رپال د بهريکا وى دا بوون

کو تیرا پیدھیپن زارووک و خیزانا وی دکر، لی وی ئەف پارە ژ کیشە دئینان؟  
ب تنی خودایی دزانی.

هیدی هیدی عەلی ژ هەفژینا خوە دوور دکەفت. ل ناڤ گوندی  
گوتگوتکە بەلاقبوو کو عەلی پەپوهندیەکا نەشەری دگەل ژنەکی ل  
باژیروی هەیه و برایی وی ژنی ژ پەپوهندیەکا باش دگەل بازاری پەش ل  
باژیروی زاهیدان هەیه.

پاشی هندەک گوتگوتکین دی بەلاقبوون کو وی دمست دگەل دزینا  
هندەک چەک و زیڕین گرانبها و جگارهپن ئەمریکی و قەخوارنن کجولی  
و مادەپن بیھۆشکەر دا هەنە، پستی هینگی هۆسا هاتە زانین کو عەلی ل  
وی جەمی بوو یی کەسەک لی هاتیە کوشتن ژبەر هندی هندەک پۆلیس ژ  
باژیروی کرمان هاتنە گوندی داگو ئیفادەپن موختاری گوندی وەرگرن و  
پاشی فریکەنە د دووق عەلی را، لی ئەو ب دەستین قالا زفرینەڤە باژیروی و  
نەشیان چ بەلگەیان ب دەستخووە قە بینن لەورا وان گەف ل عەلی کرن کو  
ب چ رەنگان نابیت ئەو ئیدی خوە نیژیکی باژیروی بکەت.

پستی قی سزادانی، ئیدی عەلی بوو کەسەکی زیدە خراب و  
توندوتیژ دگەل خیزانا خوە و بەردەوام هەفژین و زاروکی خوە دقوتان  
هەتا کار گەهشتیە هندی پۆژمکی سورەپایی زاروکی خوە یی ژ هەموویان  
بچووکتەر دگەل خوە بر و ب چاقین گریڤە چوو مالا بابی خوە و بپاردا  
بۆ ماوەیی حەفتیەکی نەزفریتە مالا خوە.

ل قی دەمی، خالەتا وی زههرا دچوو مالا وی و خوارن بۆ زاروکی  
وی چیدکر و مالا وی ب سەرۆبەر دکر، پستی هینگی عەلی هەست ب

په‌شیمانیی کر ل سهر وی کارئ وی دگهل سورهبایئ کرئ له‌ورا چوو مالا بابی وی و داخوازا لی‌بورینی ژئ کر و هه‌فژینا خوه زفرانده مال.

پشتی بورینا دهمه‌کی، هیلین قورمچین و پیراتیئ ل سهر دیئ سورهبایئ دیار بوون و جوانیا وی به‌رزه‌کر هه‌تا وی راده‌ی ئه‌و ژنا ب تنئ ژیی وی بیست و هه‌شت سال دا بیژئ ژیی وی ژ پینجی سالان یئ بوری، د فی دهمی دا سیسته‌می حوکمرانیئ ل ئیرانی هاته گوه‌ژپین و ل شوونا وی کومارا ئیرانی هاته راگه‌هاندن و هه‌موو وینه‌یین شاهی و هه‌فژینا وی یا شاهژن هاتنه لادان و ل شوونا وان وینه‌یین هنده‌ک که‌سین خودان دهرسوک و ریه- دریز هاتنه هلاویستن.

ل گوندئ کوبایئ هه‌موو تشت وه‌کی خوه مابوون ب تنئ ئه‌و دهنگوباسه یئ نوو بوو یئ دگوتی سیسته‌می دسته‌ه‌لاتئ یئ نوو ل ئیرانی ئیدی دووباره ریکی دده‌ته زه‌لامان پتر ژ هه‌فژینه‌کی بؤ خوه بین. ئە‌ف دهنگوباسئ نوو گه‌له‌ک یئ ب دلئ عه‌ل و زه‌لامین دی یین وه‌کی وی بوو له‌ورا وی ب یه‌کجاری خوه ژ سورهبایئ دوور کر.

سورهبایئ قه‌ت گازنده ژ فی ره‌فتارا نوو یا هه‌فژینی خوه نه‌دکرن چونکی ئه‌و ئیدی وه‌کی به‌ری نه‌ده‌اته مال ب تنئ کیم جارن نه‌بیت، هنده‌ک جارن بؤ ماوه‌یی سئ چوار رۆژین ل سهر یه‌ک دا مینته ل ناف دارستانی یان دا دناف‌گه‌لی و نه‌الان دا نقتیت. ژبه‌رکو سورهبای که‌سه‌کا ژ خوه شهرم بوو، نه‌دقیه‌ که‌س هه‌ست ب فی چه‌ندی بکه‌ت و وی به‌حسئ هه‌فژینی خوه بؤ که‌سئ نه‌دکر و گازنده‌یین خوه د دلئ خوه دا د هه‌لگرتن.

رۆژمكى سورھيايى گوتە داىكا خوه:

"دادى من دقيت بمرم، ئەز ئىدى نەشىم خوه ل بەر نەخوشىيىن  
عەل بگرم چونكى ئەو ھەموو گاغان من و زاروكان دقوتيت و گەلەك بى  
رپىزى و سفكاتىي ب مە دكەت."

خانما شەوگەت نەدشيا چ بگەت ژبلى كو ئەو بىدەنگيا خوه  
بپاريزيت، ئەو نەدشيا ھاريكارييا سورھيايى ژى بگەت چونكى تيتالين  
گوندى وان د ھوسا بوون ريك نەددا داىك و بابين ھەقزينا مايى خوه د  
ئاريشەيپن وان دا بگەن لەورا ئەف چەندە ژى يەك ژ وان ئەگەران بوو  
زەلام يى زال بيت ل سەر ھەقزينا خوه، تىشەكى سەير نينە دناف  
جفاكەكى ھوسا دا زەلام ب تنى برياران بەدەن و چ ھزرى بو ژنان نەكەن  
يان بۇچوونين وان ل بەرچاڧ وەرنەگرن.

ئىدى خەلكى گوندى دەست ب وئ گوتگوتكى كر

(مادەم عەلى دچپتە باژپىرى و ھند ل مالا خوه نينە، رامانا وئ  
ئەوھ سورھيا ژنەكا باش نينە و كارين خراب ل پشت ھەقزيناى خوه را  
دكەت.)

ئەقى چەندى گەلەك نەخوشى دگەھانده سورھيايى و وئ ھەست  
ب شەرمەكا مەزن دكر دەمى دناف گوندى را چوووباىە، ئىدى خەلكى  
گوندى ھىدى ھىدى خوه ژ وئ دوور دكر و كەسى دگەل نەدناخفت ب تنى  
ھندەك كەسىن كيم نەبن ئەو ژى ب ئاوايەكى نەپنى و ب تنى.

دهمى ئەو د بەر خەلكى را چووبايە، خەلكى ئاخفتن و گوتنىن  
نە جوان دگوتنى. ژبەر هندى ئەو يا نەچار بوو سەرى خوە ژبەر وان  
بچەمينيت و پووته ب ئاخفتنىن وان نەكەت.

هندهكان دگوتنى:

"تو ژنەكا نە باشى هەكە بۆچى تو ژى ومكى ژنىن دى يين  
گوندى نەشايى دگەل هەڤژىنى خوە ب بەختەوهرى بژى."

هندهكین دى دگوتى:

"ئەو ژنا نەشیت ئاریشه يين خوە دگەل زەلامى خوە چارەسەر

بکەت و پەنایى بەتە بەر مالا بابى ئەو ژنەكا بکیرنەهاتیه."

گوتنا ژ هەموویان نەخۆشتر ژى ئەو بوو دەمى دگوتىنى:

"کورپى وئى يى بوويه درهوين و دزیکه رى گوندى و چ شووئى  
خراپە ئەو دکەت، هەكە ئەو دایکەكا باش بايه دا شیت زارۆکین خوە ب  
جوانى پەروهرده کەت."

ژ لایهكى دى ڤه كەسى سەردانا وئى نەدكر ب تنى هندەك  
هەڤالین وئى يين نيزيك نەبن، ئى وان ژى ب چ رەنگان نەدویریا سورەيایى  
میهان بکەنە مالا خوە بەلكو هندەك جاران ب دزىكى ڤه دگەل وئى  
دئاخفتن و دلەك ل بەر دئى وئى ددا.

سەرەڤاى ڤان نەخۆشيان، سورەيایى خوە ل بن كراسى بيدهنگیى  
دڤهشارت و گازنده بۆ كەسى نەدكرن ب تنى خالەتا خوە زەهرایى نەبیت.

دهمى ئەو دمايە ب تنى وى گەلەك بۆ رەوشا خوە دكره گرى لى كەسەك نەبوو رۆندكېن وى پاقتز بکەت يان گوهداريا خەمېن وى بکەت.

دەمەكى دريژ نەبورى دەمى كارساتەكا دى يا مەزن پووداى ئەو زى مرنا داىكا وى بوو، پشتى قى چەندى ئىدى سورەيا ب يەكجارى نەدشيا ژ مال بدەرکەڧىت و بۆ ماوهيى حەفتيەكى وى خوارن نەخوار، لى ل پۇژا حەفتى جارەكا دى هيژا خوە زفراندەڧە ئەو زى پشتى بابى وى سەرەدانو وى كرى و ئەو رستك كره ستويى وى يا داىكا وى بۆ وى هيلاى.

كەيضا سورەيايى ب قى رستكى هات و پاشى دەستى بابى خوە ماچيكر، دەمى بابى وى خاترا خوە زى خواستى ئەو هەتا بەر دەرگەهى دگەل چوو و پاشى چوو بن گوھى وى و گوتى:

"ژبىر نەكە باب ئەز گەلەك حەز ژ تە دكەم."

پاشى وى دەرگەھ گرت و چوو د ژوور ڧە.

رۆژمكى دەمى خەلكى باژبىرى هەموو ژ گوندى دەرکەڧتىن داکو بىرەوهرىا پۇژا "سىز دەى بەدرى" نوو بکەن كو پۇژا سىزدى يە ژ سالا نوو يا ئىرانى و خەلك تىدا دەرکەڧنە نافى سروشتى و بۆ ماوهيەكى ژ مالين خوە دوور دكەڧن كو ئەڧەزى يەكە ژ دابونەريتىن وان و ب بۆچوونا وان ئەڧ چەندە دبىتە ئەگەر مالين وان ژ گيانين خراب يين سالا بورى پاقتز ببن، سورەيا ژ مال نەدەرکەڧتەبوو، لى وى ھند ديت ترۆمبيلەكا ئەمريكى ل بەر دەرگەهى وى پاوستيا، ئەو چوو د پەنجەرى دا سەحكرى ديت عەلى و ژنەكا دى ژ ترۆمبيلى ھاتنە خواری و بەرەڧ ژور ڧە ھاتن.

سورهاييٰ خوه د كوژيهكې خاني فه فهشارت، وي ديت عمل  
 هيدى دهرگهه فهكر و هاته د ژوور فه و پاشى دهرگهه ل خوه گرت،  
 عمل و وي ژنى ددست ب سحبهتان و كهنيى كرن. سورهاييٰ ژ ناخفتنيى  
 وان زانى كو ههقرينيى وي نهفه ژنه يا ئينايه د مال فه دكو ببهته د ژوورا  
 وي يا نفستنى فه و ومختهكيٰ خوش دگهل ببورينيت، ژبهركو نهفه يهك  
 ژ وان ژننن لهشفرؤش بوو يين لهشى خوه بهرامبهر چهند سهد رپالهكان  
 دفرؤشنه زهلامان، لى ل فيريى تشتى سهير نهو بوو عملى نهشيت رپالهكى  
 بو زاروكين خوه پهيدا بكهت، نهري پا وي نهفه ترؤمبيله و پارهيى في  
 لهشفرؤشى ژ كيفه ئينايه.

پشتى بورينا نيف دمژميى، عملى و نهو ژنا لهشفرؤش سواري  
 ترؤمبيليى بوون و ژ گوندى دهركهفتن، سورهاي ژ جهى خوه هاته دهري و  
 چوو ژوورا خوه يا نفستنى باقزكر كو هيشتا شوونوارين بيهنا گولاقى و  
 كهرستهيىن جوانكاريى يين وي ژنى لى مابوون، ل وي دهمى يهكسهر  
 خالهتا وي زههرا هاته د ژوور فه و چاقين وي ب چاقين سورهايى كهفتن.

بهري كو سورهاي يهك پهيف ژى بيژيت، خالهتا وي گوتى:

"پيدفى ناكمت تو چ تستان بيژى چونكى من ههموو تشت ب  
 چاقين خوه ديتن، نهز ژى وكي ته ژ مال نهدهركهفتمه، نهز يا هاتيمه  
 فيريى دا هاريكارييا ته بكم."

پشتى هينگى ههريهكسهر زههرايى نهو جهه هيللا و چوو مالا

خوه.





ئەگەر وئى قىبابايە بىكەتە گرى ژى دا خوه گرىت هەتا ئەو مابايە  
ب تنى داکو زارۆکىن وئى رۆندکىن وئى نەبىنن. لى زارۆکىن وئى چ ژ فى  
چەندى نەدزانی و هەر گاڤا بابى وان زارۆکىن خوه قوتابان، دا ئەو تىر  
كەنە گرى.

سورەيايى تىبىنييا هندی دگر كو ئىدى زەلامى وئى و مەلايى  
گوندى گەلەك دگەنە يەك و دبن لىقكان قە د ئاخفن، وئى دزانی كو  
پەيوەنديەكا سەير يان بابەتەكى هەڤشك يى وان دگەهينتە يەك.

هیدی هیدی بو سورەيايى ديار بوو كو عەلى چاقى خوه يى بريە  
مال و ملكى مەلا حەسەنى كو مەلايى گوندى يە، حەزدكەت ئەو ژى وەكى  
مەلايى لى بهيت، لەورا وى حەسیدی ب مەلايى دىر و هزرا خوه تىدا دگر كا  
چەوا ئەو هۇسا ب سانەهى شيايە زەنگىن ببیت و خەلكى گوندى  
هەموويى ب خوه داخبار بکەت و گوهداريا ئاخفتن و شىرەتین وى بکەن  
ژبەر هندی وى هزر د هندی دا گر كا چەوا ئەو ژى دى وەكى مەلايى لى  
هيت.

بزاڤىن عەلى ب راستى جەي پىكەننى بوون، ژبەرکو هشتا ئەو  
يى وەكى كەسەكى پاشكەفتى و خشىم دناخفتى و جلىن وى هەموو گاڤان  
د پيس و درپاينە و رەھ و سمبلىن وى ژى د دريژ و بى سەروبەرن،  
هەروەسا ئەو زوو ب زوو سەرى خوه ناشووت و بەردەوام بېھنن پيس ژى  
دھين، ئەو گولاڤا ئەرزان يا ئەو ل خوه دكەت ژى بېھنا وى يا پيس بەرزە  
ناكەت.

لئ مهلا حهسهنى ئه و چهنده تئ دئينا دهر كو ئه و ب گهلهك  
رهنگان دشيت مفاى ژ عهلى وهريگريت، ژ بهر هندئى وى هندهك جاران خوه  
دغههانده عهلى و ب هندهك پهيقين ساده دگهل وى د ناخفت داکو تئ  
بگههيت، سورهايئى گهلهك جاران ئه و پيگفه دديتن و دستين وان ل سهر  
مليين يهك بوون و دكرنه كهنى و هندهك زهرف يان كاغز ليك دگوهارتن.

مهلا حهسهنى گهلهك سهحدكره سورهايئى و دقيا خوه نييزيكي  
وئ بكهت لئ كهريين سورهايئى گهلهك ژ وى فهدبوون و قهت دهليفه  
نهدايئى دگهل وئ باخفيت دهمئ دهاتيه دهف و خوه نييزيكي وئ بكهت.

رؤژهكى بئ دستيري خوه هافيتيه د زوور فه و پاشى دهست ب  
ناخفتنى كر و گوتئ:

"خانم سورهايئى نهزل دووف داخووا عهلى يئ هاتيمه فيريئ ....."

ئهف هاتنا وى نه يا سهير بوو بو سورهايئى چونكى ژ ميژه وئ  
پيشبينيا هندئى كريبوو كو مهلاى دقيت دگهل وئ باخفيت ل دور بابتهكى  
تايهت و ئاها نوكه ئه و دهم هات.

پاشى مهلا حهسهنى قورئانهك ژ بهريكا خوه ئينا دهرئى و دانا  
سهر ميژئى و گوت:

"ههفزينئى ته يئ هاتيه دهف من و گازندان ژ ته دكهت كو تو  
ئيدى دگهل وى نااخفى و ته ئه و بو ههموو تشتان يئ پشتگوه هافيتى و  
ناهيلئى ب شهفئى بهيتيه سهر جهين ته."

سوره‌یایی ب نافع چاف گری فیه سه‌حکری بیی کو یه‌ک په‌یث ژی  
باخفتیت.

پاشی مه‌لای به‌رده‌وامی دا ناخفتنا خو و گوت:

"ئه‌و هه‌فژینی ته‌یه و وی هه‌موو مافین هه‌فژینی ل سهر ته  
هه‌نه، تو فان تشان باش دزانی کو وی هنده‌ک ماف بیین ل سهر ته هه‌ین  
کو نابیت تو وی ژی بی به‌هر بکه‌ی. ئه‌و هه‌فژینه‌کی باشه و پاره‌یان بو  
خیزانا خوه دابین دکه‌ت و هه‌ز ژ زاروکیین خوه دکه‌ت."

ل وی ده‌می فی خانمی دقیا ب فان ناخفتنین مه‌لای بکه‌ته که‌نی  
لی ئه‌و شیا ل سهر خوه زال بیت، دگه‌ل هندئ ژی ئه‌و زی‌ده‌تر نه‌شیا  
گرنژینا خوه ئه‌وا ل سهر لیفتین وی وینه بووی براوه‌ستینیت له‌ورا وی  
پرتکه‌کا دهرسوکا خوه دا به‌ر ده‌فی.

مه‌لای گوت:

"عه‌لی دقیت دگه‌ل ته بگه‌هیته چاره‌سه‌ریه‌کی، وی ب دریزاهی  
ئه‌ف بابته دگه‌ل من گه‌نگه‌شه کریه و ل دوماهیئ ئه‌و یئ گه‌هشتیه  
ریکه‌فتنه‌کا باش و دادپه‌روه‌ر، ئه‌فه من بو ته دیارکر کا وی چ دقیت."

پاشی وی ده‌ستی خوه ب ره‌ین خوه دا ئینا خوار و به‌رچاقکا  
خوه زفراند و گوت:

"وی دقیت ته به‌ردمت چونکی وی بو خوه هه‌فژینه‌کا دی ل  
باژیری دیتییه، وی هند پاره نینن ئه‌و دوو هه‌فژینان ب خودان بکه‌ت لی  
ئه‌و یئ ناماده‌یه ئه‌و فی خانی و زاروکان و نافمالیئ هه‌موویئ بو ته

بهیلت، ههرومسا ئەو زهفیا بچووک یا ل بنی گوندی ژى دى بۆ ته بیت  
داکو بۆ خوه تشتان دناڤ دا بچینی، ئی بهرامبەر قی بهردانی ئەو خوه  
ریالهکی ژى نادمته ته."

مه‌لای جاقین خوه بلندکرن و سه‌حکره سوڤه‌یایی کا دى بهرسقا  
وی چ بیت، ئی وی چ بهرسف نه‌بوون، له‌وړا مه‌لا ل سه‌ر ناخفتنا خوه  
به‌رده‌وام بوو:

"ئه‌ز دبینم ئەڤ چه‌نده باشتین چاره‌سه‌ریه بۆ هه‌وه و هوون  
هه‌ردوو ژیکه‌ه‌بن و ئەز دى هاریکارییا هه‌وه که‌م ل سه‌ر به‌لگه‌نامه‌یا  
به‌ردانی و پشتی هینگى که‌سى ژ چ هه‌وه ماف ل سه‌ر یی دی نامینیت،  
عه‌لی دى هه‌موو تشان بۆ ته هیلت و ئەڤ چه‌نده ژى کاره‌کی پری  
دلۆفانیه، ما تو نابینی ئەڤ چه‌نده بۆته ژى گه‌له‌ک باشه؟"

ئى سوڤه‌یایی دیسان چ بهرسف نه‌دانى.

وی گوت:

"سوڤه‌یا خان ئەز و تو ب تنی یی ل قیڤری و ئەز زه‌لامی ئۆلی مه،  
تو دشیی باوه‌ریا خوه ب من بینی، ها ته چ گوت؟"

مه‌لا چه‌سه‌ن ژ قی گه‌نگه‌شه‌یی په‌ریشان بوو و هو‌سا دیاره ئەوی  
بیچه‌ک هه‌ست ب شه‌رمی کر و پاشی گوت:

"من دقیت تشته‌کی دی ژى بیژمه ته، ئەز دى ریکه‌فتنه‌کا دی  
دگه‌ل ته گریدم کو ئەڤ چه‌نده یا ب من فه‌ ب تنی گریدایه و عه‌لی چ

په یوښوونډی پي څه نینه، ریکهفتنا من ژي ئه وه .... نه ز نزانم دی چهوا بو  
ته بیژم."

ل وی دهمی مه لای زیده ههست ب شهرمی کر، دیم وی تزی  
خوه بوو و تبلین وی رهق بوون و پاشی وی دهستی خوه هافیته قورئانا  
خوه و گوت:

"نه ز یی ئامادهمه چافی خوه بدهمه ته و زاروکین ته زی ب  
خودان بکه م ژبه رکو تو ژ هه زی څی چه ندی، نه ز دی جار جارا هیم سهره  
ته دم داکو پتر دگهل یه ک باخقین و پتر هه قنیاسی دگهل یه ک بکه ین."

مه لا نیلی نه شیا به رده و امی بدهته ناخفتن خوه و پاشی  
رابووقه و به رامبه ر سورهبایی راوستیا کو هیشتا نه و ل جهی خوه یا  
روونشتی بوو.

ل وی دهمی خاله تا وی زه هرا هاته د ژوور څه کو چافی مه لای لی  
نه بوو، زه هرا به رهق مه لای څه هات و نه و ب دیتنا وی مهنده هوش بوو و  
رهق د جهی خوه دا راوستیا.

خاله تا وی گوت:

"هیژایی حه سهن لاجیفاردی خوه تو کی بی، نه گهر نوکه تو ژ  
څی مالی نه دهرکه فی دی فی گوندی هه مووی ب سهری ته دا ئینم، دقیت  
تو شهرم ژ خوه بکه ی هه ی نه فره تین خودایی ل ته بن، هه ی خودایی تو  
کوشتی و د هیلاک بری، هه ی درنده یی پیس، زوو دهرکه څه."

مه لای خوه راگرت و گوت:

"خانم زهرا تو شاش یا د بابہتی گہہشتی، تو نرانی کا مہرہما  
من بو ہاتنا قیری ج بوو، ئەز گەلەك ریزی ل خانم سوڤہیایی دگرم لی ئەز  
نرانم تہ ج ہزر ژ من کریہ ہہتا ہوسا تۆرہ ببی و ئاخفتنین نہجوان  
بیژیہ من."

زہراییی بہرسقا وی دا و گوت:

"تشتی ہاتیہ سہر ہزرا من ئەوہ کو تو کسہکی بی قیمہتی و  
پیساتی تہ ب ج رہنگان ناہیتہ دیارکرن لی سہرو بہری تہ و وی شاشکا ل  
سہری تہ تو بی کریہ زہلامہکی ریزدار، تو جہی شہرمزارییی بو قورئانا  
پیروژ ئەوا د دەستی تہ دا، زوو ژ فی خانی دہرکفہ و ب ج رہنگان پی  
خوہ نیژیکی قیری نہکەپہقہ."

پشتی وی روژی مہلا حسہنی بریار دا تولا خوہ ژ کچا  
مورتہزایی رہمہزانی فہکەت لی ئەو نہدشیا ج پینگافان بہا قیژیت ہندی  
خالہتا وی زہرا پشتہفانا وی بیت و وی بپاریژیت.

## بهشی دووی

پشتی سهرکهفتنا شوږشا ئیسلامی ل ئیرانی و پهیدابوونا  
چهندين گوهورپینان ل گوندی کوپایی، ئیدی عهلی پتر ژ بهری ههقزین و  
زاروک و مالا خوه بجه دهیلا ب تایبته پستی کو ههقنیاس و ههقالینی  
دگهل شوږیری وی پاسی چیکری یی ههموو ههفتیان دهاته گوندی کو  
ناقوی نهسروللاه بوو.

فی شوږیری بهحسی باژیری کرمان و وان تستان بو دکر یین ل  
گوندی نهیی وهک گازینو و کافی و بازارین مهزن یین باژیری، ههروهسا  
وان کارین ب سانهی یین داهاتهکی باش بو مروقی پیقه دهیت.

ههلبته نهف چهندا عهلی گوهلپووی گهلهک یا ب دلی وی بوو،  
رؤزهکی وی برپاردا نهو دگهل نهسروللاهی بجیته باژیری و وان تستان ب  
چاقین خوه بینیت یین وی بهری نوکه ل سهر باژیری گوهلپووی، پستی  
هینگی وی برپاردا ههر ههیف جارمکی بجیته باژیری و ههفتیهکی ب  
مینته ل ویږی و پاشی بزقپیتهفه گوندی، رۆژ بورین و ئیدی وی  
سهرمدانین خوه بو باژیری کرمان پتر لیکن تا وی رادهی نهف سهرهدهانه ژ  
ههیفهکی کرنه ههر پازده رۆژان جارمکی.

ل باژیری، عهلی هندهک جارن ل مالا نهسروللاهی دنقست و  
هندهک جارن ژی ل گوږهپانا پستی یا بنگههی راوهستیانا ترؤمییلان و



هندەك جارەن ژى ل وان چايخانىيان دنقست يېن وى بۇ خوھ وەك كړيکار  
لې کاردکر و چا و شەربەت ددانانە بەر خەلکى.

جاده و چايخانه و ئافاھيېن بلند يېن باژيړى بوونە ئەگەر عەلى  
ئاشناى جيهانەکا نوو و دلخۆشکەر ببیت، هەر کارمکى هەبا وى دکر وەك  
گەھاندنا نامەيېن وى و كړيکارى و گەلەك کارين دى، هەروەسا وى دقيا  
پتر تيکەليا خەلکى بکەت و خوھ نيژيکى وان بکەت، لې سەروبەرى وى يى  
باشقەمايى و ئاخفتنا وى يا سادە رېگر بوون ل هەمبەر قى چەندى.

لې دگەل قى چەندى ژى، گوهدارى و زيرمکيا وى د کارى دا بوونە  
ئەگەر خەلک هيدى هيدى ب شيانين وى داخبار ببن و کەسايەتيا وى ژى  
بەرەق گوھورپينى بچيت، ئيدى وى ب شيوازمكى دئاخفت کو وەكى يى  
خەلکى گوندى نەبوو ژبەرکو ب تنى خەلکى باژيړى ب قى شيوازي  
ئاخفتنى دگەل هەقدوو دئاخفتن.

هەروەسا ئيدى ئەو ھند پيشکەفت بەحسى چەکين بەنکى و پارە  
و کارين وەبەرھينانى دکر، ئانکو هەر کەسى ئەو ديتبا يان گوھ ل  
سحبەتین وى بايە دا ھزر کەت ئەو بازرگانەکى مەزن و دەولەمەندە، لې  
ئاريشە ل قيړى ئەو بوو کەسى نەدزانی ئەو کيژ جوړى بازرگانىي يە ئەو  
دکەت.

سورھيايى ژى قەت مايى خوھ د کارى وى نەدکر، هەروەسا  
پۆليسيېن باژيړى ژى ھند مايى خوھ د کارى وى نەدکر، لې وان قەت  
نەدزانی کو ئەو زەرفين عەلى د ھەلگريت ھندەك کەلوپەلین قەدەغەکرى  
يېن دناق دا ھەين.

هەر زوو خەلكى گوندى زانى كو عەلى ھندەك كارپن نەباش و خراب دكەت وەك وەرگرتن و فەشارتەن كەلوپەلپن قەدەغەكرى يان يپن دزىپ و بازەرگانىكرن ب كەلوپەلپن ژ لايى جكومەتى فە ھاتىنە قەدەغەكرن و بازەرگانىا كەلوپەلپن قەچاخ.

ھەر چەندە سورەيايى قەت خوہ ب سەر فى چەندى قە نەدبەر و پرسىارا كارى وى ژى ژى نەدكر ژبەركو ئەو يا پشترەستبوو عەلى ب چ رەنگان نەپنىيا كارى خوہ بو وى نابىژىت.

رۆژەكى ترۆمبىلەكا ژ جوړى جىب ھاتە گوندى و رەقىبەك و دوو مولازم ژى ھاتنە خواری و بو ماوہىەكى درىژ دگەل موختارى گوندى ناخفتن و پاشى فرپكرە د دووق عەلى و بابى وى را و بو ماوہىەكى دگەل وان ژى ناخفتن و ھندەك پرسىار ژى كرن و پاشى گوند بچھ ھىلا، خوہ يەكى ژ خەلكى گوندى نەزانى كا ئەگەرى ھاتنا وان بو گوندى چ بوو.

پشتى فى پىرابوونا نەخۆش، ئىدى شىوازى سەرەدەرپكرنا عەل دگەل خىزانان وى گەلەك دژوارتر و رەقتەر لى ھات تا وى رادەى ھندەك جارەن بىي ئەگەر وى ھەقزىن و زارۇكىن خوہ دقوتان ب تايبەت پشتى پۆلىسان ھۆشدارىەكا فەرمى داىە وى كو ب چ رەنگان نابىت ژ گوندى دەرکەفىت و نامەيەك دابوو فى و ل سەر نقىسا بوو (ئەگەر مە تو ل باژىرى دىتى بىي پرسىاركرن يەكسەر دى تە كەينە د زىندانى قە).

جارەكا دى عەلى نەچار بوو رۆژانپن خوہ يپن پەرىشان و نەخۆش ل ناڤ كولانپن گوندى ببورىنىت، د فى ماوہى دا وى گەلەك كارپن سەير و ئنتىكە ئەنجامدان. وى ھندەك كار بو ھندەك كەسان دكرن بەرى

هينگى ئەف كارە نەكربوون يان دا ب ئاوايەكى ھىدى بۇ ماوئەيەكى دريژ  
دگەل ھەفالىن خوە يين گوندى بريڤه چيت.

ەلى ئىدى فيرى ژيانا باژيىرى ببوو و خۇشيىن وئ ل سەر  
ھزرىن وى نەدچوون، وى ھزردكر ئىدى ئەو كەسەكى باژيىرى يە، ئ ئەف  
گوندى بچووكى ئەو تىدا بۇ وى وەكى زىندانەكى يە و ھا دى بيھنا وى  
تىدا تەنگ بيت.

ل وى دەمى كورت يى ئەو مايە ل باژيىرى كرمان، ئەو فيرى  
گەلەك تشتين نوو ببوو، وى ھەموو گاڤان ھەزدكر بچيتە چايخانين نوو  
يان ژى ھەما چ نەبيت دبەر را ببوريت. گەلەك جاران دەمى ئەو ل  
باژيىرى، ب سەدان يان ب ھزاران خەلك دا دبەر وى را بورن و كەسى  
ئاگەھ ژ وى نەبوو، ئ بەروفازى چافى وى ل ھەموو خەلكى بوو بەلكو  
يەك كارەكى يى بدەتە كرن.

ھەزا وى بۇ زفرينا باژيىرى رۇژ بۇ رۇژى پتر ئ دەتات ب تايبەت  
دەمى وى بەھسى بيرھاتنين خوە يين باژيىرى بۇ خەلكى گوندى دكرن.

ھەتا رۇژەكى وى بەھسى سەرھاتىەكا خوە دكر دەمى يەك ژ  
سەرۆكىن ژنين لەشفرۇش ئەو خەلات كرى بەرامبەر وى كارى وى بۇ  
كرى، ئەو دگەل وئ ژنى چوو مالا ژنين لەشفرۇش و ل ويىرى گەلەك كچ و  
ژنين دى يين جوان ديتن، وى ب نيڤا دئ خوە يەكا ژ ھەموويان جوانتر بۇ  
خوە ژى گرت و وەكى گيانەوەرەكى برسى و درندە ئەو كيشا د ژوورەكى  
ڤە. ژبەر ڤان كاريىن وى ل باژيىرى كرين، وى سووند خوار ھندى د شيانين  
وى دا بيت ئەو ب زووترين دەم بڤهگەرپتە باژيىرى.

پشتی شوږهشې، گهلهك مروږف ل نافا باژيرئ كرمان و دهورو بهرى  
وى هاتنه كوشتن. خوینداريېن كهفن نوو بوونهفه و ههفرکيېن نافخوېى  
پهیدابوون. گهلهك كهس هاتنه سيندارمدان و گهلهكېن دى ب تومهتا  
خيانهتى هاتنه گونهبarkerن، لهورا ههر كهسى دهليقه بو ههلهكفتى  
وهلات بجه هېلا و يېن ديژى كهفتنه بهر پېلا پافزكرن و كوشتنى.

ژبهر قان پروودانان عهلى زانى باژيرئ كرمان ومكى بهرى يى نارام  
نينه داکو نهو بزفريتى ب تنى ل وهرزى پاييزى نهبيت.

پشتى بورينا ههشت ههيفان ل سهر گههشتنا نيمام نايهتوللاھ  
خومهينى بو سهر كورسيكا دهستهلاتى ل نيرانى، عهلى سوارى وى پاسى  
بوو يا ژ گوندى بهرهف باژيرى دچووى، لى نهف چاره نهو ل بنگهھى  
دوماھيى هاته خوارى نهك ل وى گوږهپانا مهزن و بهرفرهه نهوا  
مزگهفتهك ل نيقا وى كو بهرى هينگى وى لى كاردكر.

پشتى نهو هاتيه خوارى و پيچهكى بريقه چووى. دهنگهك هاته  
گوھين وى

"عهلى، عهلى."

پهكسهر ترپسى دلى وى گرت، وى بهرى خوه دا رهخى دى يى  
جادهيى نهو جهى كو دهنگ ژى دهاتى دناف چاپخانهكى دا، لى وى نهو كهس  
نهنياسى يى گازى دكريه وى.

وى زهلامى گوتى: "عهلى ودره فقيرى، نهز يى ژ ته خهريپ  
بوويم."

عهلی ئی زقړی، پاشی ل جادهیی بوری و چوو دهستی وی و  
هردووکان په یقین بخیر هاتن و سلاقی پیشکیشی هه فدوو کرن. پاشی وی  
زهلامی گوت:

"ته ماشه بکه، نهغه دوکانا منه و هه موو تشتین تیغه یین منن.  
بهری نوکه من ل بهر دهستی کهسه کی کاردر کر کو یه ک ژ دووکه فتیین  
شاهی بوو و گه له ک دوکان ل باژیری هه بوون، ئی من ژی پشکداری د  
شوره شی دا کربوو له ورا نیمام خومه ینی نه ز خه لاتکرم و نهغه دوکانا وی  
بو من ما و نوکه نه ز فیقی و کهسکاتی و شریناهی و فه خوارنان تیغه  
دفروشم."

عهلی مهنده هوش ما ل دور وی تشتی ب چا قین خوه دیتی و وی  
چیرو کا گوهلی بووی.

پاشی وی زهلامی گوت:

"وهره هوسا نه راوهرسته، وهره دا پیکفه چایه کی فه خوین و  
بیچه کی به حسی بازرگانیی بکه یین چونکی نه ز یی پشتر استم کهسه کی  
وهکی ته دی شیت گه له ک پارهیان ب دستخوه فه ئینیت."

عهلی سی روظان ما ل مالا فی هه قالی خوه کو نافی وی مهنسور  
بوو، عهلی هاریکارییا وی دکر ل دهمی فه کرنا دوکانی و خزمه تکرنا  
خه لکی و هنده ک جاران ژی ب دهنگه کی بلند بهایی که لوپه لان دگوت، ب  
شهقی دووباره که لوپه ل ریکدخستن و دوکان دگرت.

چاره کی مهنسوری گوتی:

"ئەرى تە ھزرا خوە کریه کو جارمکی کارمکی بو ئیمامی بکهی؟"

عهلی گوت:

"ههلبهت من دقیت، بهس ئەز کەسی ل فیئرئ نانیاسم و ئەز

نزانم دئ چهوا خزمهتا ئیمامی کهم؟"

مه‌نسۆری گوتی:

"تە خەم پی نه‌بیت، ئەز گەله‌ک کهسان دنیا‌سم و ئەز و هه‌قالین

خوە دئ هاریکارییا تە کهین."

پشتی هینگی مه‌نسۆری هه‌فنیاسین دناقبه‌را وی و جیرانه‌کی خوە

دا چپکر کو هاریکاری پشکا پۆلیسان بوو ل وی تاخی باژیری. دناقبه‌را

شەف و رۆژمکان دا، عه‌لی خوە دیت ئەو زی‌ره‌فانه ل زیندانا باژیری و

مووچه‌یه‌کی هه‌یفانه وه‌ردگریت، وی قەت ئەف چه‌نده باوهر نه‌دکر و ھزر

دکر ئەفە خەونه‌که ئەو تیدا دژیت.

تشتی ژ هه‌موویان سه‌یرتر ئەو بوو ده‌می پشتی ده‌مه‌کی کیم

عه‌لی زانی کو ئاغایی گوندی کویایی، ئەرباب، ئەو زه‌لامی زه‌نگین یی

سوهره‌یایی ل بچووکتاتی ل ده‌ف کاردگری یی هاتیه زیندانکرن و یی ئاماده‌یه

هه‌ر تشته‌کی بده‌ت به‌رامبه‌ر ئازادکرنا خوە، ژبه‌ر هندئ هه‌رچه‌ند عه‌لی

پاره پتر داخواز کریان، فی زه‌لامی زه‌نگین ژبه‌ر وی کاودانی نه‌خۆش و

شه‌رمزار یی ئەو که‌فتیه تیدا یی ئاماده بوو فی پاره‌ی بده‌ت.

هه‌رچه‌نده عه‌لی چ په‌یوه‌ندی ب ئازادکرنا وی فە نه‌بوو و د

شیانین وی دا نه‌بوو، لی دگه‌ل هندئ ئەف چه‌نده نابیته ئەگه‌ری

چارهسهرکرنا ئاریشهیی، چونکی ئاریشهیا سهرهکی ئهوه نوکه ل جههکی  
ئاغا یی د زیندانی فه و مال و ملک و ئهردی وی یی ل جههکی دی، قیجا  
عهلی دی چهوا شیت خوه گههینته مائی وی.

عهلی ئهف بابته دگهل ههفالی خوه مهنسوری فهکر، مهنسوری  
گوتی:

"هشیار بی لهزی د فی کاری دا نهکهی ههکه خهک دی گۆمانی ژ  
کاری مه بهن، ژبهر هندئ نوکه یا فهره ئهم پیچهکی بیهنا خوه فرهه  
بکهین و چاقهپیی دهلیفهیهکا گونجایی بین."

لی ئاریشه ئاها ئهفهیه، بیهنفرههی نه ژ ساخلهتین عهلی یه،  
ئهو دی دقت ههموو تستان ب لهز و د دهمی خوه دا بکهت خوه ههکه  
چهندی ب مهترسی ژ بیت.

مهنسوری شیرت ل عهلی کرن و گوتی:

"ئاغایی گوندئ ته نه کهسهکی گرنکه، وی چ کارین مهترسیدار  
نهکرینه. بهری دادگههکرنا وی، گهلهک کهسین دی دئ هینه دادگههکرنا و  
سزادان، ئهو کهسین ب ملیۆنان ریال دزین و خهک برسی کری و نیقا  
ئهردی فی باژیری ب فیلبازی و گهندهلی ل سهر نافئ خوه تاپۆکری،  
گهلهک کهسین هؤسا نه ب تنی ل فی زیندانی بهلکو ل زیندانیین باژیرین  
دی ژ ههنه و ل نیزیک دی هینه سیدارهدان.

دبیت ل دهف ته و خهلکی گوندئ ته ئهف زهلامه یی ب قهدر بیت،  
لی ل باژیری کهسی ئاگهه ژئ نینه و بو کهسی نه یی گرنکه، ژبهر هندئ

بهیله ئەو پیچەکی تام کەتە نەخۆشیا زیندانی و پستی بورینا چەند  
هەیفەکان ئەو دی گەلەک نەرم بیت و ل بەر داخوایین تە هیت.

ناخفتنا مەنسۆری راست دەرچوو، ژبەرکو دادگەهکرن و فەرمانا  
سێدارەدانی گەلەک ب لەز برپێقە دچوون، دناق لیستین ناغین تاوانبارین  
سێدارەدایی دا، ناغی ناغایی گوندی دناق خوە یەکی دا نەبوو، پستی بورینا  
حەفتیەکی ئیدی ئەف زەلامی قەلەو هیدی هیدی لاواز دبوو و ژ مەزناهی  
و دفن بلنداها خوە دهاته خواری.

وی هزرکر عەلی وی دپاریزیت و دی د بەرژەوهندیا وی دا  
برپاری دمت، ئ دگەل هندی ژ وی دزانی کو دوور نینه د هەر دەمەکی دا  
بیت ناغی وی بهیته گازیکرن و ژ ژوورا زیندانی بهیته دەرڤه و  
دادگەهکرن.

پستی چەند هەیفان، ناغی وی دگەل لیستەکی دیار بوو ئەوی  
تاوان دژی خەلکی ئەنجامداین و فەرمانا سێدارەدانی ل سەر هاتبوو  
سەپاندن. هەرچەندە بۆ ماوهیەکی عەلی و مەنسۆر شیان وی لیستی  
بڤهشیرن یا ناغی ناغایی تیدا یان ژ ی بداننە جەهکی بەرزە هەتا ل  
دوماهی شیاین ب یەکجاری ناغی وی ژ لیستی ژیبەن.

ل سەر وان یا پیدی بوو ئەو گەلەک ب لەز قی کاری ئەنجام  
بدن نەخاسم دگەل دەرکەفتنا کەسەکی نوو و بیانی ل سەر دەپی شانویا  
رپوودانان بۆ ماوهی چەند حەفتیەکان، هۆسا دیار بوو ئەف کەسی نوو  
خۆدان دەستەلەتەکا مەزنە ل سەر زیندان و پۆلیس و دادگەه.



قى زهلامى دياركر كو ئهو يى ژ تهرانى هاتى و وى پهيوهنديهكا  
باش و كهسايهتى دگهل ئيمام خومهينى ههيه و ئيمامى ئهو يى راسپاردى  
داكو كارمكى ل باژيرى كرمانى نهنجام بدهت، ناقى قى كهسى لاجيفاردى  
بوو، ههروهسا ئهو مروقى يهك ژ وان كهسين مهزن يين ل سه ر  
دهستهلاتى بوو.

ههرچهنده عهلى ب لهز پيلانهك دانا داكو ئاغايى گوندى قورتال  
بكهت، لى ههر زوو خهلكى گوژمان ژ قى پيلانا وى برن چونكى عهلى خوه  
گهلهك نيژيكى وى دكر و سهردهريهكا تايبهت دگهل وى دكر. ههلبهت  
ئهف سهردهريا وى ژى چ نيشانين هندى پئفه ديار نهبوون كو ئهو بهرى  
هينگى ههقالين يهك بن لهورا ژ بهر هندى بيهنا كارمكى نهينى ژ قى خوه  
نيژيكرنا عهلى دهات.

هه موو نهنامين بلند يين قى زيندانى كليل و بهلگهنامه يين  
كاغهزى و مورين فهرمى يين پيدفى بو دهرئىخستنا ههر فهرمانهكا  
سهخته يا تايبهت ب ئاغايى گوندى فه دگهل هه بوون ژ بهر هندى يا ب  
سانههى بوو ئهو هاريكاريا وى بكهن داكو برهفيت يان خوه قورتال  
بكهت.

دهمى رۇژا دادگههكرنى هاتى، ئاغايى گوندى بىي ترس چوو  
ژوورا دادگههى چونكى ئهو كهسين ل ويى هه موو ئهو بوون يين بهرى  
هينگى بهرتيل ژ ئاغايى ودرگرتين، لى ئهو مهندههوش ما دهمى فهرمانا  
سزادانا وى ب قى رهنگى هاتيه خواندن:

"ب نافی خودایی، فی دادگههی برپارا سیداره دانئ ل سهر ته سه پاند و ئەف سزایه هەر ئەفرۆ بەری رۆژ ئافا ببیت دی هیتته بجهئینان."  
 پشتی سیداره دانا ناغایی، هەر وان کەسین فه رمانا سیداره دانئ بۆ ده ریخستی مال و ملک وی ل سهر خوه پارفه کر و پشکه کا کیم یا مالی وی گه هشته عه لی ژی. دهه هزار ریال و ترۆمبیلای وی و خانیی وی یی ل باژیری و خانیی بابی وی ل گوندی کوپایی و پارچه یه کا ئه ردی گه هشته عه لی. ههروه سا دهلیفه بۆ وی هاته دان ئەو ئافا رپووباری گوندی ژی بیی به رامبه ر بکار بینیت.

پشتی فی چهنئی عه لی ههستپیکر ئەو یی بوویه که سه کی گرنگ و خۆدان بها، هەر جهی ئەو جووبایی خه لک دا ژ پیش وی فه رابنه فه و سلافه کهنی و دا داخواز ژی کهن چایه کی یان شه ربه ته کی دگه ل فه خون، به روفاژی به ری، نوکه خه لک ل دور وی خرغه دبن داکو خوه بکه نه هه فالین وی.

ئی هنده ک کەسین دی ژی خوه ژ وی دوور دکر. ده می عه لی دیتی کو کاری وی ل زیندانئ وه ک زی ره فان نه یی ب دی وی یه و نقستن ژی ل فی ری یا ب دی وی نینه و نه شی ت ببیته فه رمان به ر ل زیندانئ، وی نه خو شی گه هانده هنده ک کەسین دی، هندی ئەو دشیای وی هاری کاریا هنده ک زیندانیان دکر و ژ لایه کی دی فه هەر گا فا وی فی ابا دا هنده ک کەسین دی که ته د زیندانئ فه.

عه لی ل سهر فان چالاکیین خوه یین گو ماناوی یی به رده وام بوو و ئەو پارهیی ژ فی چهنئی ب ده سته دئینایی دگه ل هه فکارین خوه یین

بلندتر دابهش دکر یان ژى دهمی وان ناگهه ژى نه دما ههما دا ههمووی  
بؤ خوه ږاکت و نه دگوتنه وان.

عہلی هہردہم جہی پيشوازيکرنی بوو ل مالا لهسفرؤشان ژبه رکو  
مه عميله کی وان یی بهر دہوام بوو. هہروسا ل وی جہی باژیری ژى گه لهک  
یی ب نافودہنگ بوو.

هہلبهت نوکه دهمی نهو شه دگه رپته گوندی ژى، نهو نه عہلی  
بهری یه به لکو نوکه که سه کی گرنکه و به حس به حس وی یه، هہر جہی  
نهو بجیتی ژى به حس چالاکیین خوه یین بازارگانی ل باژیری بو دکت.

هہر ل وی دهمی، حکومتا ئیرانی بریارد خه لکی گوندی ژ نوکه  
وی شه دی بنه خو دانین وان خانیان یین نهو تیغه دژین و نهو نهردین  
چاندنی یین نهو تستان ل دچینن، هہروسا بکارئینانا ئافا پرووباری ژى  
ئیدی بو ههمو گوندیان بی بهرامبهره و هہر که سهک دشییت بکاربینیت.

ل گوندی کوبایی، عہلی گوتبوو ههمو که سان نهو رپقه بهری  
زیندانی یه و وی کلیین ههمو هو ل و نقیسینگهه و ژورین زیندانی یین  
هہین، ژبه رکو وی شاره زایی د بابه تی سه خته کرنا کاغه زین زیندانی و  
موری دا هه بوو، وی هندک کهس بهرامبهر کوزمه کی پاره ی نازاد کربوون.

ژبه رکو خه لکی باژیری کرمان ب کی می هہر خیزانه کی، یه ک ژ  
نه نداین خیزانا وان یی د زیندانی شه، له ورا گومان تیدا نینه رپڑه کی ژ  
رپڑان نهو دی پیدی ب هاریکارییا عہلی بن.

هہر زوو عہلی حسابه کا بو خوه ل بهنکی شه کر و پارمی وی رپڑ  
بو رپڑی گه لهک زیدتر ل دهات، هہروسا وی قاسه کا مه زن ژى بو خوه

كردى داکو وان تشتان بکته تیدا یین وی ژ زیندانیان وهردگرتین،  
زیدهباری هه لگرتنا چه کین خوه یین بهنکی و زیپر و پاره و گه لهک تشتین  
دی یین گرنگ و هه ستیار.

پشتی هینگی ب دهمه کی، عه لی که فته د ئه قینی دا...

ئهو یه که م جار بوو عه لی بکه فیه د ئه قینا ژنه کی دا، هه لبه ت  
ئه ف کچه نه وه کی وان ژنانه یین وی بهری نوکه دیتین، نه خه لکا گوندی  
وی یه و نه زی ل مالا له شفرۆشان وی دیتی یه.

نه خیر، ئهو نوکه یی ب وی کچی داخبار بووی ئه وا دهاته  
سه ره دانا بابی خوه ل زیندانی. ئهو کچه کا جوان و دیم گهنمی بوو، چاقین  
وی یین شین و لی قین وی یین نازک عه لی ئیخستبوو داقین خوه.

لی عه لی دی چهوا شیت خوه گه هینتی؟ ژیی وی چه نده؟ نافی  
وی چیه؟

ژیی وی کچی دناقبه را چواره بو پازده سالان دا بوو، هه فتی  
دوو جار ل سرای ل بهر تیشکا رۆژی یا دژوار ل بهرام بهر ده رگه ی  
زیندانی دگه ل ژن و کچین زیندانیان دراوستیا.

پشتی هینگی ب لهز عه لی پیزانین ل دور کو مکر، وی زانی کو  
بابی وی نۆژداره و بهری نوکه ل یه ک ژ رپقه به ریین مه زن ل باژیری ل  
سه رده می بهری شوهر شی کارکریه و ئهو یه ک بوو ژ پشته قانیین شاهی.

لی ژبه رگو ئه ف نۆژداره خۆدان جهه کی بلند و که سایه تیه کا دیار  
بوو دناق خه لکی دا، دهسته له تدارین شوهر شا ئیرانی بو ماوه یه کی به لا خوه

ژېفه کربوو چونکی ئەو پېدقی ب بسپۆریا وی یا پزیشکی دبوون، پاشی  
رۆژمکی ل پایتهختی فهرمانا دهمتهسهرکرنا وی دهرکهفت.

ل فیری عهلی ههفنیاسین دگهل "میهری" یی کر.

ئیدی خهون و خۆزیین عهلی بوونه میهری و ههر شهف بهری  
بنشیت هزریین وی دکرن، دهمی ئەو دبهر مالا ژنیین لهشفرۆش ل سهر  
جادهیا دارفاسی ل باژیری زاهدان ژی را دبوری، هزردرک ئەو وی د  
ژورمکا وی مالی فه دهمته بهر سینگی خوه و بیهن دکهته گولافا وی. وی  
هزردرک ئەگهر وی ههفژینهکا ومکی وی یا جوان ههبیته، بهرپرسیین وی  
ییین کاری دئی نهچار بن پلهیا وی بلند کهن و جههکی گرنکتر دهنه فی،  
دووور نینه وی بکهنه ریقهبهری زیندانئ ژی.

ژ ئیدی وی فه عهلی دئینا پېش چافین خوه کا چهوا وی ئەف  
همووو سالیین چووین ژ ژیی خوه ژ قهستا ل گوندی کوبایی بوراندن.

گهلهک جاران عهلی شهرم دکر بیژیته ههفالین خوه یین زیندانئ  
کو بابی وی جووتیارهکی بهلنگازه ل گوندی، بهلکو وی دگوتی بابی من  
کهسهکی زهنگین و هیژایه و خۆدان دوکانهکا مهزن و کهرهکی پهزی یی  
مهزنه. د راستی دا ناخفتنا عهلی چ درهو تیدا نهبوون، چونکی پشتی  
سیدارهدانا ناغایی گوندی و بهلاقکرنا مال و ملک وی، هندهک ژ مالی وی  
گههشتبوو بابی عهلی ژی ئەوی دگوتنی لهتفهلاه، کو کهرهکی پهزی و  
دوکانهکا بچووک ل گوندی ههبوون.

ل دوماهیی ههر کار گههشته هندئ عهلی خوه ژ سورهبیایی دوور  
بکهته، ئیدی وی نهقیته دگهل ژنهکا ههر زوو نیشانیین پیراتیی ل سهر

دیمّی وی پھیدا بووین ژيانا خوه ببورینیت یان هیشیان ژی بکمت ههتا دوو پھیفان دگهل باخفیت.

عهلی بزاف دکر کهربین وی فهکمت ب ههر ریکهکا هه بیت، لهورا ومختی دهاته مال دا بهحسی هه فالین خوه یین ژن و کارین خوه یین دههمه ن پیسی دگهل وان فهگیریت، یان ژی دا بهحسی وان جورین ترؤمبیلین گرانبا کمت یین نهو ل باژیری دهاژووت و کچین جوان و بچووک نهوین جلین تهنک و کورت دکهنه بهر خوه دگهل خوه سوار دکمت و بیهنا گولافین وان وی سهرخوش دکمت. سورهایی خوه بیدنگ دکر و هوسا خوه دیار دکر کو وی گوھ ل چ تشتان نه بوویه.

شههکی دهمی عهلی هاتیه مال ب دهنکهکی بلند گوت:

"دنیا خراب نابیت ههکه نهز هه فزینهکا دی بو خوه بینم و من پتر زاروک ههبن، من دقیت زاروکین من بچنه باشرین قوتابخانه و نهز قوتابخانهیهکا هوسا ل باژیری کرمان فیدکهقم، دی زاروکین خوه بهمه ویری چونکی دی وان پاشه روزهکا گهش هه بیت."

لی دگهل فی چندی ژی، هه فزینا وی یا خهمگین نهوا ل بهر روناها شهمالکهکی خوه ب فههاندنا گورمگی بو زاروکا خوه یا بچووک فه مزوول دکری دیسان خوه ب سهر فه بر و بهرسفا وی نهدا.

لی کوری وی یی مهزن، عهلی، گوتی:

"باب نهو کیژ کچکه تو دی بو خوه ئینی؟ کا بو مه بهحسی وی بکه یا چه وایه؟"

عهلی سهحکره ههڤژینا خوه و قورمهکا حیڻ ل نارگیلی دا و

گوت:

"ئو کچهکا گهلهک جوان و نازکه، خوه دی بیژی ئو کهقالهکا  
هونهری یا بچووکه، ههروهسا کچهکا رهوشهنبیر و زیرمهک و بابی وی ژى  
نۆژداره. مه ههردووکان ههڤدوو یا دیتی و ئهم یین دگهل یهک ئاخفتین."

کوړی وی حسینی ژى پرسیار ژى کر:

"ئهړی ژ راست ته دگهل ئاخفتیه و گوتیی دی ته بۆ خوه  
خوازم؟"

عهلی بهرسف دا و گوت:

"بهلی و گهلهک جارن ژى، ههر جارا ئو دهیته زیندانى  
سهردهانا بابی خوه دکهت ئەز دهلیقهیی ددهمی ئو بهیته رپزا دستپیکى،  
دهمی ئو من دبیینیت و دگهل من دئاخفتیت ههست ب خۆشى و ئارامیهکا  
مهزن دکهت."

ئى د راستی دا عهلی دره و دکرن چونکی ههتا وی دهمی ژى هیشتا  
وی پهیقهکا ب تنی ژى دگهل نهئاخفتبوو، ئى وی ههموو رپک بکاردنیان،  
داکو ههڤژینا خوه بنازربیینیت. وی ههموو ئو فیڻ و رپک بکاردنیان یین  
دهاتنه سهر هزرا وی ب تنی دا ههڤژینا وی تشتهکی بیژیت یان کارمکی  
دژى وی بکهت ئى بزافین وی د بی مفا بوون.

رۆژمکی وی ترۆمبیلهک ژ باژیری ئینا و ژنهکا لهشفرۆش دگهل  
خوه سوار کر و بهرچاقهک و جلین جوان کرنه بهر و ئینا ناڤ گوندی،

باشى بەرەف گۆرەپانا گوندى چوو و سى جاران ل دور وى نافرورى زفرى يا دكەڧىتە نىڧەكا گورەپانى و پاشى سلاف كرە ھندەك كەسىن ناف گوندى ب تنى دا سەرنجا وان بۇ خوە برپاكىشيت. ل دووڧ دا وى ئوقەرەكا ب ھىز لىدا و تۆزەكا مەزن بلند كر.

دگەل قى چەندى ھەمووى زى، گوندىان خوە نەپرازىكرن نەكر يان گازندە ژ قى كارى وى نەكرن چونكى ئەو دتپسيان وى دەست دگەل كەسىن سىاسەتمەدار ھەبىت ل باژىرى، ئەو دتپسيان رۆژمكى ئەو ب پىكا قان پەيوەندىين خوە يين سىاسى زىانى بگەھىنتە وان يان گوندى وان، لى دگەل ھندى زى ھەموويان دزانى ئەو كەسەكى خراب و ب مەتپسيە و يا باشتە خوە ژ وى بدەنە پاش.

كەسى ژ ھەموويان پتر ژ ەلى دتپسيا، مەلا ھەسەن بوو ئەوى ئەفە نە دەمەكى درپژە ھاتىە ناف گوندى، وى دىت كو ەلى كەسەكى گەلەك تۆرپە و دوور نىنە د ھەر گافەكى دا ئەو كارمكى نەچافەرپىكرى بكتە و زىانى بگەھىنتە خەلكى، ئەو دتپسيا رۆژمكى ەلى تۆرپەبوونا خوە ھەمووى د سەرى وى را بشكىنيت.

ل وى سەردەمى نەخۆش، دەم بۇ دەمى ھندەك كەس بەرزە دبوون و كەسى نەدزانى كى ئەو كوشتىنە يان رەفاندىنە. ھندەكان دگوت مەلا ھەسەن زى بەرى بەيتە گوندى ل باژىرى كرمان بوو، لى ئەو نەچار بوو ژبەر ھندەك ئەگەرپن نەدىار ھەر زوو باژىرى بچە بەھلىت ئەو زى پشى كو وى بۇ دوماھىك چار ژفانەك دگەل قازىبەكى ئىسلامى ھى و پشى قى ژفانى ئىدى ئەو قازى بەرزەبوو و چ شوونوارپن وى نەمان، ژبەر



قى چەندى مەلەي زانى بوو دى گەلەك يا باش بيت ھەكە ئەو پەيوەندىيىن  
خوھ دگەل ەلى ب ھىز بكتە.

ل زقستانا وى سالى، ھەقالا سورھىيى يا نيزيك فەيروزه ژبەر  
نەخۇشيا پەنجەشېرا سىھان گيانى خوھ ژدەستدا و ھەردوو زارۇكىن وى و  
ھەقزىنى وى ھاشم مانە ب تنى. ھاشم ھىشتا كەسەكى ججىل و گەنج بوو  
و پسمامى ەلى بوو، وى دوكانەكا بچووك ل گوندى ھەبوو و ھەر ژ  
زارۇكىنيا خوھ ل بەر دەستى بابى خوھ وەك ناسنگەر كاردكر. وى كارى  
چاكرنا ترۇمبىلان و رېكخستنا تائىرېن ترۇمبىلان يان ھەر كارەكى دى  
ھەبا دكر.

بشتى مرنا ھەقزىنا وى، ئىدى ژيانا وى گەلەك نەخۇش و ب  
زەحمەت كەفت، فەيروزه ژنەكا باش و كابانىەكا مالى يا سەرگەفتى بوو و  
مالا وى ھەموو گاغان يا پاقر و ب سەروبەر بوو، لى ئەف ھەقزىنى گەنج كو  
ھىشتا ژ بچووكاتى داىكا وى مربوو و چ خووشك ژى نەبوون، ئىدى نەشيا  
چاقى خوھ بدەتە زارۇك و مالا خوھ.

ژبەر قى چەندى موختارى گوندى و زەھرا و خەلكى دى يى  
گوندى داخواز ژ سورھىيى كر ئەو بچىت مالا وى پاقر بكتە چاقى خوھ  
بدەتە زارۇكىن ھەقالا خوھ و خوۋارنى بۇ دروست بكتە بەرامبەر وەرگرتنا  
كوژمەكى پارەى. ھەلبەت ئەف چەندە گەلەك ب دلى سورھىيى ژى بوو.

سورھىيى پشتى مالا خوھ ب سەروبەر دكر، وى ماف ھەبوو رۇژى  
دوو جارن بچىتە مالا ھاشمى و خوۋارنى بۇ زارۇكىن وى دروست بكتە و  
جلېن وان بشوت و سەروبەرى مالا وى رېكبىخىت.

ئاھا ئەفە ئەو دەلیقە بۆ عەلى ھەلکەفت ب یەكجاری خوه ژ  
سورەیايى قورتال بکەت.

ھەر جارا ئەو دەھاتە گوندی، دا ب دزیکیفە ل دووق وى چیت و  
ھندەك تەلھان بۆ قەدەت، لى سورەیايى قەت ئاگەھ ژ فان پیلانان نەبوو  
یین ھەقزینی وى دزی وى ئەنجامداین.

ھیدی ھیدی، ئیدی ل ھەموو کونج و قولاجکین گوندی  
گوتگوتکین بى بەختیى دەرھەقا سورەیايى دا بەلاق بوون.



## بەشى سىي

دەمى مەلا ھەسەن ھىدى ھىدى بەرھە مالا ئاغاي ڧە دچووى، ب رېكى ڧە ئەو رپوودان ھاتنە بىرا وى يىن ل سالىن بورىن رپووداين و بووینە ئەگەر ژيانا وى بەرھە ئاسۆپەكى دى ڧە بچیت. ھەموو تىشت گەلەك ب لەز ھاتنە روودان و كەسى بەرى ھىنگى پېشبینیا ڧان گوھورپىنان نەدكر.

ژيانا مەلا ھەسەنى پىشتى كەفتنا شاھى ب يەكجارى سەرورین بوویە و ھاتیە گوھورپىن، ژ نیشكەكى ڧە ھندەك كەسىن دوھى ل سەر جادەیان پىاسە و كارین خراب دكرین، ئەڧرۆكە یىن بوینە بەرپرس و چووینە سەر كۆرسىكا دەستھەلاتى.

دناقبەرا شەڧ و رۆژەكان دا دەرگەھىن زىندانان ھاتنە ڧەكرن و تاوانبار ھاتنە نازادكرن ئەو تاوانبارین تىھنى بۆ تۆلفەكرن و كارین خراب. بدەرگەفتنا ڧان زىندانیان ئىدى بەلا و نەخوشى و ئارىشە ژى بەلاڧبوون. ھندەك ژ خەلكى دەڧەرپىن باشوورى ھىرش كره سەر دەڧەرپىن باكوورى كو خانى و ڧیلە و كوچكىن جوان و بەرگەفتى ئى ھەبوون، زىدەبارى خوارنگەھىن گرانبەھا و ئوتىلین مەزن.

ل زىندانان باغ شاھ یا لەشكەرى ئەوا ھەسەن لاجىڧاردى ئى ھاتیە زىندانكرن، ژ نیشكەكلىڧە ھەسەنى گوھ ل دەنگى شەرى دناقبەرا ھىزین لەشكەرى یىن سەر ب دەستھەلاتا شاھى و ھژمارەكا مەزن یا خەلكى نەرازىبووى ژ ھكومتى بوو. دەمى پىلین شەرى گەرم بووین و خەلكى

دهوروبه رپن زیندانی دورپیچ کرین، حهسهنی د پهنجهرکا زیندانی فه  
تهماشهی دهرقه کر، وی دیت لهشی دوو سهربازین کوشتی ل سهر وی  
بهفرا سپی یا دناق باخچهیی زیندانی فه یین دریز بووین، ههروهکی دوو  
خالین رهش ل سهر بهرپه رکهکی سپی.

ل دووفا دا، دهنگی لئینا کلیلان د دهرگههی را هاته گوهین وی،  
وی زانی نهفه هندهک کهس هاتن و دی قوفله یین دهرگههین ژورین  
زیندانیان فهکهن، ههرومسا وی گوهد ل دهنگی پیلایین هندهک کهسان بوو  
ددانانه دهرگههان. دهرگههی ژوورا وی هاته فهکرن و سی کهسین چهکدار  
دیار بوون.

یهک ژ وان گوت:

"هوون چهند کهس د فی ژورئ فهنه؟"

زیندانیان بهرسف دا و گوت:

"ئهه پینچ کهس یین د فی ژورئ فه."

ههر وی کهسی گوت:

"یهلا ههر نوکه بکهفنه بهری مه و خوه ریز کهن."

ل دووفا دا وی کهسی سی پینگا هافیتن و پاشی ب هووری  
تهماشهی سهروچاقین زیندانیان کر.

پرسیار ژئ کر:

"کی ژ ههوه خواندن و نفیسنی دزانیته؟"



— پيڻجي و سڀ سال، هيڙايي من.

زهلامي چهڪدار تفهنگا خواه دانا و چهند پيڻگافهڪان بهرهه  
باشفه چوو، پاشي دووباره پرسيار ڙي ڪر

— باشه بوجي تو ڻينايه فيري؟ يان ڙي تو دگهل دهزگهه  
سافاڪ ڪاردهڪي؟

— نهخير هيڙايي من، نهز سوند دخوم بو ته ڪو وان نهز  
ب شاشي فه ڻينايه فيري.

وان زهلامين چهڪدار ههموويان پي ڪره و گوتي:

"هوون ههموو في تشتي دبيڙن نهی ڪهسيڻ ترسنوك و بيخير،  
نوڪه نه م دي زانين ڪا ڪي ڙ ههوه راست دبيڙيت و ڪي درهوان دڪهت. نوڪه  
نهز دي سهڪمه فاپلين ههوه، ههر گافا بو من ديار بوو ته درهه پين  
ڪرين تو دي تووشي ڻاريشهڪا مهزن بي."

پشتي هينگي زهلامهڪ ڙ وان ب تفهنگا خواه پالهڪ ل هسهني دا  
و بهرهه هولڪي فه بر، پشتي چهند چرڪهيان، هسهني خواه د هولڪان  
مهزن فه ديت ڪو ب روناها نيوني هاتبوو روهنڪرن و يا پر بوو ڙ  
زيندانين.

پاشي دهنگهڪ هاتي:

"هوون ههموو برونه خوراي و گوھين خواه باش فهڪهن."

پشتي هينگي ههتا سپيڏي ههر بيهن بيهنه گازی يهڪ ڙ وان دڪر  
و بهرسفين وان دوهرگرتن، نهگهر بهرسفا يهڪي يا رهوا نهبايه يان ب دي

وان نه‌بایه، دووباره دا وی فرېکهنه د ژوورا وی یا زیندانی څه، هه‌تا وان هندهک زیندانی دقوتان ژی.

پشتی هینگی گه‌را حه‌سهنی هات، نه‌وی ژ شقی‌دی دی ودره چ تشت نه‌خوارین و نه‌نمستی، ژبه‌ر هندئ گه‌لهک یئ واستیایی بوو و نیشانیڼ بیهنته‌نگی و نه‌خوشیئ ل سهر دیمئ وی د دیار بوون.

ناقئ وی هاته‌گازیکرن: "لا‌حی‌فاردی... حه‌سهن لا‌حی‌فاردی."

رابوو سهر پین‌خوه و گوت:

"ئه‌څه نه‌زم هی‌ژیایی من."

پاشی به‌ره‌څ سه‌کویی هؤلئ چوو کو سئ زه‌لامین چه‌کدار ل سهر دروونشتی بوون و ههر یهک ژ وان به‌دله‌کا له‌شکهری ل به‌ر بوو و دهرسوکه‌کا فه‌له‌ستینی ل دور حه‌څکا خوه ئالاندبوو.

یهک ژ وان گوتئ:

"تو خؤدانی فانیلا 58\7865 ی، تو یئ هاتیه‌گونه‌هبارکرن ب

تاوانا سه‌خته‌کرنا فایلین فه‌رمی و گهنده‌لی و دزی و دهر‌یخستنا هندهک چه‌کین به‌نکی یین بی‌پاره و ره‌څین و خوه به‌رزه‌کرن ژ یاسایی و چه‌ندين تاوانین گری‌دایی نامیسی....."

څان ههرسئ که‌سین دادگه‌ه برېڅه‌ه دبری ته‌ماشه‌ی هه‌څدوو کرن.

یهک ژ وان گوت:



"سهیره ئەف تاوانه هه موو ل سهر فائىلا كهسهكى ب تنى هاتبنه  
 نقيسين، ئەرى ته ب تنى ئەف كاره ئەنجامداينه؟"  
 حهسهنى گوت:

"ئەز دووباره بۆ ههوه سووند دخۆم كو خوه من يهك ژ فان  
 تاوانان ئەنجام نهدايه و ئەو چهنده نه ژ رهوشتى منه، من گوته دادورئ  
 بهرى نوكه ژى لى وى باوهر ژ من نهكر."

- باشه ئەفه ژ كهنگى وهره تو ل فيرى؟
- ل كيرى؟ فيره؟ ل زيندانا باغ شاه؟ ئەفه ماوهيهكى
- دريژ نينه، ب تنى ئەفه دهه رۆژن، لى بهرى نوكه  
 ههفت ههيفان ئەز ل زيندانان "غهر" بووم.
- مهريما ته ئەو كهسى دادگهها ته بريقهبرى يهك ژ  
 دادورين شاهى بهرى بوو.
- به لى راسته.
- باشه پا ئەم چهوا باوهر ژ ته بكهين؟
- چونكى هه موو تشت ل وبرى د نقيساينه دناق فائىلا من  
 دا و من ب دهستى خوه بهروارا وى رۆژى يا نيمزا كرى.
- ئەو ههرسى زهلام چوونه بن گوهى ههفدوو و پاشى بى نيغهكى

گوت:

"ته دقيت دگهل مه كار بكهى؟"

حهسهنى گوت:



هه‌رچه‌نده چه‌ندین جاران به‌ری هینگی ئەو ژبه‌ر تاوانین دزی و گه‌نده‌لیی هاتبوو گه‌نه‌هبارکرن و سزادان، لی هه‌ر زوو ئەو شیا فان تاوانان هه‌موویان شه‌شیریت و خوه ب که‌سه‌کی پاقر بدته نیاسین، دگه‌ل هندئ ئەوی ناسنامه‌یا خوه یا به‌ری نه‌گوه‌ارت، ئانکو ناف و که‌سایه‌تیا خوه هه‌ر پاراستن لی ب تنئ وی شیوه‌یی خوه یی ژ دهرقه گوه‌ارت.

ئیدی وی ژی دهرسوکه‌ک کره سه‌ری خوه و چاکیته‌کی ته‌نک و دریز دانا سه‌ر ملین خوه و پیلافه‌کا ژ داقین گینیکی دروستکری کره پین خوه. هه‌روه‌سا به‌رده‌وام دانه‌یه‌کا قورئانی و تسبیحان د ده‌ستی وی دابوون، به‌رچاقه‌کا نیمچه ره‌ش ژ ل به‌ر چاقین وی بوو، فان تشتان هه‌موویان دیمه‌نی مامۆستایه‌کی ره‌وشه‌نیر ل ده‌ق وی په‌یدا‌کر.

هه‌تا قی قوناغا ژیی وی ژی، هیشتا سه‌سه‌ن یی زگورد بوو و ژيانا هه‌قژینی پیک نه‌ئینابوو. لی پشتی هینگی وی هزرا خوه د ژن ئینانی دا کر، هه‌لبه‌ت نه هه‌ما ژن ئینانه‌کا ساده و ناسایی، به‌لکو وی بو خوه ل هه‌قژینه‌کا خۆدان بها و پله و پایه دگه‌رپا ژبه‌رکو نوکه ئەو یی ل جهه‌کی بلند.

ل دوماهیی وی بیژنه‌کا زه‌نگین و گه‌نج دیت کو گه‌له‌ک یا ده‌وله‌مه‌ند بوو، خانیه‌کی مه‌زن ل به‌ر لیفا ده‌ریایی هه‌بوو، زیده‌باری باخچه‌کی مه‌زن و زه‌قیه‌کا برنجی. پاشی وی ترۆمبیله‌کا گرانبها بو خوه کری و هنده‌ک جلین زه‌لامین ئایینی یین جوان و ب بها کرنه به‌رخوه و ئەو قورئانا د ده‌ستی وی ژی دا ب ئاڤا زپری و به‌رین گرانبها هاتبوو نه‌خشاندن.

ل وی دهمی حسهن د ژيانهکا گهلهك خوښ و بهختهوهر دا دژيا،  
دبیت نهف ژيانا وی یا خوښ ههتا ههتايی یا بهردهوام بایه نهگهر وی  
رؤزی ژ نیشکهکی فه نهو ههفالی وی یی شیعه و خودان پله نههاتبایه  
سهرهدانا وی ل مال، ژبهركو هاتنا فی ههفالی بوو نهگهر ناراستی ژيانا وی  
هموو بهیته گوهورین.

دهمی ههفالی وی سهرهدانا وی ل مال کری، مهندهوش ما ژبهر  
وی ژيانا حسهن تییدا دژیت ژبهركو نهف چهنده ب چ رهنگان دگهل  
بنهمایین شوړهشا نیسلامی یا نایینی ل ئیرانی نه دگونجا. حسهن زهلامی  
نیکانه بوو د وی خانیی هنده مهزن و خوښ فه دژيا. د فی خانیی فه، نه  
ب تنی نهو دگهل ههفزینا خوه و کچا وی دژيا، بهلکو خهسیا وی و دوو  
خزمهتکار زی دناف مالا وان دا بوون و ههفسوویهکی وان زی چاقدیریا  
باخچهیی وان دکر.

دهمی نهف کهسی شیعه هاتیه د ژوور فه، وی دیت حسهن یی ل  
سهر جولانکهکی پالدايه و دوو کچین گهنج ب بهلگین دار فهسپی یی بای  
ل وی دکهن و ههر زوو گهنگهشهیی دنافهرا وان دا دهستپیکر.

پشتی ههیفهکی ژ فی گهنگهشویا وان، بریار هاته دان حسهن ژ  
پوستی وی بهیته لادان و هموو مال و ملک وی ژی بهیته وهرگرتن، لی  
ژبهركو وی ب خوه چ تشت نهبوو و نهو مال نه یی وی بوو، لهورا رۆژمکی  
سپیدی زوو شیا ژ گوندی دهرکهفیت و چهندنین کهلوپهلین گران وهك  
گوستیرك و بازنك و رستکین زیړی و هژمارهکا مهزن یا پارهی ژ ههفزینا  
خوه بدزیت و بکته د چانتهکی دا و دگهل خوه ببهت پاشی ههر زوو

خوه گه‌هاندە وئ پاسی یا بەره‌ف باژیری "چالوس" دچووی بیی کو  
نیشانین ره‌قینی ل سەر دیمی وی دیار بن.

حه‌سەن لاجی‌فاردی که‌سه‌گی هه‌فره‌گه‌زباز بوو، پشتی پۆلیسان ل  
سەر دەمی شاه‌ی به‌لگه ل سەر وی بدسته‌فه ئینان کو نه ب تنی وی  
ده‌ستدریژیا سیکسی دکره سەر وان قوتابیین کچ یین ل به‌ر ده‌ستی وی  
دخواندی به‌لکو وی ده‌ستدریژی کریه سەر هنده‌ک کورپن بچووک ژ، نه‌و  
ژ چەندین قوتابخانه‌یان هاتبوو دوورئێخستن هه‌تا ل دوماهیی کار  
گه‌هشتیه هندی وه‌زاره‌تا په‌روه‌رده و فی‌رکرنی بریاردا نه‌و ب یه‌کجاری ژ  
کاری مامۆستایه‌تی به‌یته لادان.

پشتی ب قان تاوانان هاتیه گونه‌هبارکرن، وی به‌رده‌وام خوه ژ  
پۆلیسان دقه‌شارت و هندی دشایی دره‌فی ل دوماهیی هاته گرتن و  
حوکم کرن به‌ری چەند هه‌یقه‌کان ژ ده‌ستپیکرنا شو‌ره‌شی ل ئیرانی.

پشتی نه‌و بو ماوه‌یی دوو سالان دگه‌ل هه‌قزینا خوه یا زه‌نگین ل  
سەر لیقین ده‌ریا قه‌زوین ژیاپی، نه‌و شیا وی سپیده‌هیی ژ گوندی بره‌فیت  
و به‌ره‌ف باشووری وه‌لاتی بجیت هه‌تا گه‌هشتیه باژیری قوم یی پرۆژ.

ل دوو‌ف دا، بو ماوه‌یی دوو سالین دی ل باژیری "یه‌زد" ژیا کو  
باژیره‌کی زه‌راده‌ستی بوو و خه‌لکی وی ببوونه موسلمان، هه‌روه‌سا ده‌یته  
هه‌ژمارتن پره‌کا بازرگانی ل سەر لیقین بیابانی. نه‌ف جهه گه‌له‌ک یی ب  
دی حه‌سه‌نی بوو ژبه‌رکو وی دزانی ل فی جهی ده‌سته‌ه‌لاتدارین ئیرانی ب  
یه‌کجاری دی وی ژبیرکه‌ن.

پاشی وی چه‌ندین کارین جودا جودا نه‌نجامدان ب تایبته ل مزگه‌فتی، پاشی وه‌ک رپ‌به‌ری گه‌شتیاری ل سهر گوری شه‌مسهدینی کارکر، نه‌ف کاره هموو نه‌نجامدان به‌ری گو بو جارا دووی ژيانا هه‌فژینی پیک بینیت. فی جاری وی ژنه‌کا دی یا بیژن بو‌خوه ئینا کو زه‌لامی وی یه‌ک ژ پشته‌فانین شاهی بوو و ژ لای دهمسته‌لات‌دارین نوو یین ئیرانی فه هاتبوو سیدارهدان.

ل فی باژیری پیروزی تامدای ب ژيانه‌کا به‌خته‌وه‌ر، حه‌سه‌نی ژيانا خوه ب ئاواپه‌کی ئاسایی و بی ئاریشه‌دبوراند، هه‌فژینا وی یا نوو ژی ژبه‌رکو یا زه‌نگین بوو، هموو پیدی و داخو‌زیین وی بو‌بجه‌دنیان. دبیت نه‌ف جاره ژی حه‌سه‌ن شیابا ب خو‌شی هه‌تا هه‌تایی بژیت هه‌که وی یه‌ک ژ هه‌فالیین خوه یین به‌ری ل زیندانا "عه‌سر" نه‌دیتبا کو د راستی دا دگه‌ل وی د یه‌ک ژوورا زیندانی فه بوون.

ژبه‌رکو هموو خه‌لکین گوندان ده‌نگوباسین هه‌فدوو دزانن تا وی راده‌ی هه‌ر یه‌ک دزانیت کا هه‌فسوویی وی بو‌خوارنا نیقرؤ چ خوارن لینایه، له‌ورا هیشتا نه‌بوویه ئیقار خه‌لکی گوندی هه‌موویان زانی کو به‌ری هینگی لاجی‌فاردی د زیندانی فه‌بوو، نه‌ف هه‌ردوو هه‌فاله ژبه‌ر تاوانین دزی و گه‌نده‌لیی هاتبوونه زیندانکرن لئ‌ه‌گه‌ر شو‌رمش نه‌هاتبایه کرن ره‌نگه‌هه‌تا هه‌تا نه‌و مابانه د زیندانی فه.

دوو‌باره حه‌سه‌ن لاجی‌فاردی ما ب تنی و هه‌فژینا وی خوه ژی دا به‌ردان، لئ‌ فی جاری ژی نه‌و شیا هنده‌ک پارمیان ژ گه‌نجینه‌یا هه‌فژینا

خوہ ب دزیت و ژ ویڑی ژی برہفیت و پاشی ژ گوندہکی د چوو گوندہکی  
دی بیی کو کہس رابردووی وی بزانیٹ.

رؤژہکی ل نیقاری ئەو گەشتیہ باژیری کرمان و چانتہیی وی  
پی جلکان د دەستەکی وی دا بوو و د دەستی دی ژی دا قورئانہک و  
ہندەک زیڑ تیدا بوون، ل باژیری کرمان ژی وی وەک ریبەری گەشتیاری ل  
کہلہا "قوبەیا کہسک" و مزگەفتا "باہیناز" کاردکر، پاشی ئەو شیا ببیتە  
مامۆستا ل قوتابخانەیا "سعادت" ل کہرتی رۆژہلاتی یی باژیری ب  
مووچەپەکی باش کو ل ویڑی ئایەتین قورئانی و حەدیس و ژیانامەیا  
پێغەمبەری (سلاقین خودایی ل سەر بن) بۆ قوتابیان شروڤە دکر.

ب ریکا فی کاری، وی زانی کو ئیدی دەلیقە بۆ وی ھەلکەفت ئەو  
کارەکی نوو بکەت کو بەری ھینگی وی نەکرہە. ژبەرکو وی زمانی عەرەبی  
دزانی، وی دەستپیکر ئایەتین قورئانا پیرۆز ژبەر بکەتن ھەرەسا ئەو  
گۆڤار و رۆژنامەیین عەرەبی یین دەھاتینە باژیری دخواندن و ئیدی خوہ  
فیڑی گوتنا وان پەیشان دکر یین زەلامین ئۆلی دبیزن.

ھەرچەندە ئەو ب خوہ کہسەکی علمانی بوو، لی ھیدی ھیدی وی  
دیت ئەو یی دەیتە گوھۆرین و دبیتە کہسەکی ئاییندار و جھگری  
پێغەمبەری (سلاقین خودی ل سەر بن) ل وی باژیری.

ل وی دەمی، حەسەنی ژورەک دناڤ مالەکی دا ب کری گرت و  
خوارن و ڤەخوارنا وی ژی دگەل وی مالی بوو، ھەرەسا وی وانەیین  
تایبەت ددانە کوړی وان یی بچووک.

سهرئ حهسهنى يئ سىپى بوو و په و سمبيلين وى وهكى يين مهلايهكى بوون و خوډان ههپبهتهكا مهزن بوو، ئه و ب خوه ژى كهسهكى دريژ بوو و قئ چهندي هاريكارييا وى دكر ئه و تشتئ وى دقيت ب سانههيتر بگههيتئ. لئ ل پشت جامين بهرچاڤكا خوه يا رهش، وى وهكى بالندهيهكى بريندار خوه دقهشارت.

حهسن شيا خوه ژ پايتهختى و دادگههين شوهرشى قورتال بكت، وى ههموو هيژ و شيانين خوه دمهزاختن داکو بشيت كهسايهتیهكا باش و جوان بو خوه د چاڤين وان كهسان دا ئاڤا بكت يين ئه و دناڤ دا دژيت، ههروهسا وى بزافين مهزن دكرن ئه و خوه بگههينته مهلايئ مزگهفتا "ئه لجومعه" لهورا ههموو گافان دچوو ويئ.

ئهف مزگهفته بنگههئ ئه نجامدانا ههموو كاران بوو، ههموو ئه و ئاريشه يين ل باژيري دروودان ل قئ مزگهفتئ دهاتنه چارهسهكرن. ئهف ئاريشه ههموو ب رهخ وئ نافورديا دناڤ باخچهيى دا پشتى ب دوماهى هاتنا نفيزى دهاتنه گهنگهشهكرن.

ل قئ جهى سئ بابتهين سهرهكى دهاتنه گهنگهشهكرن: پيشكيشكرنا نهرازيبوون و گازندهيئ خهلكى بو دستههلاتداران، گریدانا پهيمان و دستهسهركرنا مال و ملكى و پيشكيشكرنا حالتهين بهردانئ يين ب لهز، ههروهسا هههر تشتهكى بهيته كرپن يان فروتن يان كرپكرن.

دگهله خووارنا كوپی چایی یی چواری، ژ نوو يهك ژ زهلامين ئايينى دئ بيژيته ته فهرموو داکو گوهى خوه بدهته ئاريشهيا ته، لئ ئه و زهرفى بو خرفهكرنا پارهى دهاتيه تهرخانكرن، دستهكى بو دستهكى



دهاته فهگوهاستن و ههر يهکى پارميهک دکره تپدا ههتا ل دوماهيى گههشتيه جهى خوه يى جپگير کو ئه و ژى دچوو دناق بهريکا مهلاى دا.

حهسن کهسهک بوو دشيا خوه گهلهک رهزبل بکهت و د ههمان دم دا يى فيلباز ژى بوو، ئه و بهرى نوکه چهندين جاران شيابوو مفاى ژ فان ههردوو ساخلهتپن خوه وهربرگريت ب تايبهت دهمى دگهل رپفه بهريى وان قوتابخانهيان دناخفتى يپن وانه لى دگوتن، يان ژى دگهل دهسته لاتدارپن شاهى يپن بهرى، ههروهسا ژ ميژه نه بوو دهمى وى ئه ف چهنده دگهل زيړه فاني زينداني ژى بکارئيناى. گوومان تپدا نينه کو ئه و د مهزنکرن و مهتجه و پهسنا کهسى بهرام بهر دا گهلهک يى شاه رها بوو.

بيچ بيچه ئه و شيا باوهر يا کهسپن دهوروبهري خوه ب دهسته بينيت، ماويهکى درپژ پيقه نه چوو، وى هند خوه ديت ئه و ژى يى بوويه يهک ژ وان کهسان يپن ناريشه يپن خه لکى چاره سه ر دکهن.

حهسن شيا وهل خوه بکهت کهس ب سانه هى خوه ژى دوور نه کهت به لکو هه موويان هو سا ههست پيډکر ئه و کهسهکى گرنک و تيگه هشتيه. ژ بهر وان هاريکاري و شيره تپن ئه و پيشکيشى خه لکى دکهت، مهلاى برپار دا وى خه لات بکهت و مي ههان کهته مالا خوه بو خوارنا شيقى.

دهمى خه لکى ساده و ناسايى زانى کو وى په يوهنديپن باش هه نه، داخواز ژى دهاتى کرن ئه و بو وان ناقبري فاني ل ده ف دهسته لاتدارپن سياسى و مهز نه زه لامين نايپنى بکهت، ناها ل فيرى يه کهم کارى وى دهستپيکر، ئه و ژى ببيته ناقبري فان.

د ماوهیهکې کیم دا پارهیږن وی بوونه گهلهک، ههرچهنده پارهیږن وی گهلهک ژ کهسپن سهر وی دا کیمتر بوون ل وی دزانی دی چهوا مفای ژ فی دهلیشهیی بینیت.

ژبهړکو نهو گهلهک یی ل خوه هشیار بوو و گویمان ژ ههموو تستان دبر، لهوړا رهوشا وی ژی ومکی حالی گهلهکپن دی بوو نهوین هیدی و ب هشیاری ل دمرهچکپن جفاکی سهردکهفتن. باوهریا وی ب بهنکان نهدهات پارهیږن خوه بکته تیدا ژبهړ هندئ وی دفیا نهو ب خوه پارهیږن خوه بهه لگریت.

ژبهړکو پارهیږن وی بوونه گهلهک و نیدی نهو نه دشیا ههموویان بهه لگریت، وی پارهیږن خوه دگهل پارچهیی زپری گوهورین، ل دووقا دا وی بو خوه قانیشهکا پشتی کری کو نهف قانیشه د تایبته بوون ژ بو هه لگرتنا پاره و زپران، وی چ جارا نهف قانیشه ژ پستا خوه فه نه دکر خوه ههکه چووبایه دستشووی ژی.

دهمئ سهروکئ په رلهمانئ ئیرانی ب سهره دانهکئ هاتیه باژیری کرمان کو جهی ژ دایکبوونا وی بوو، حهسه نی بزاف دکر ب ههموو رهنگان خوه نیزیکی وی بکته و دگهل وی راوستیت و خوه ل بهر وی شیرین بکته. پشتی کو فان هه لکهفتان بو ماوهیی سی روظان فه کیشاین، سهروکئ په رلهمانی برپاردا دیدارکا که سایه تی دگهل مهزنه بهرپر سپن باژیری گریدمت نهوین خزمه تا شوړه شی و ئیمام خومهینی کرین.

حسه نی ژ نیشهککئ فه دیت نهو یی د وی ژوورا کو مبونان فه ل بنگه هی سهرکی یی پوليسان یا کو هژمارکا که فالین داری تیدا هاتینه

هەلاويستن. تىتى سەير ئەو بوو حەسەن زى يەك ژ وان سەد مەزنە  
كەسەن ئايىنى و بەرپەرس و زەنگىنان بوو يىن دگەل سەرۆكى پەرلەمانى  
كۆمبويىن، لى وى ب خوە چ ژ فان كەسان بەرى نوکە نەدىاسين.

دەمى گەرا حەسەنى ھاتى داكو خوە بۆ سەرۆكى پەرلەمانى  
بدەتە نياسين، مەلايى بەرى يى مرگەفتى ب فان پەيقان ئەو دا نياسين:

" ھىژايى من، دەليقەيى بدە من ئەز حەسەن لاجيفاردى بۆ تە  
بدەمە نياسين، ئەو كەسەكى راستگو و دەستپاكە و يەكە ژ كەسەن  
پايەبلند ل باژيرى و مامۇستايەكى زيرەكە."

سەرۆكى پەرلەمانى بۆ حەسەنى گەرنزى و گوتى:

"ئەز دەستخۇشايى ل تە دكەم بۆ وى كارى پى رادى، ھەلبەت  
زارۆك و گەنجىن مە پيدقى ب مامۇستايىن وەكى تەنە داكو وان  
پاشەرۆژەكا گەش ھەبىت."

كەيىفا حەسەنى گەلەك ب فان ئاخفتنىن وى ھات و سوپاسيا وى  
كر و گوتى:

"ھىژايى من، ئەز ھەموو ھىز و شيانين خوە ژ بۆ خزمەتا  
وەلاتى دەمەزىخەم و ئەف چەندە جەھى دلخۇشيا منە، ھىشيا من ژ خودايى  
مەزن ئەو ھە ژيى من ل سەر قى كارى دريژ بکەت و ھىقيا من ئەو ھە ئىمام  
خومەينى زى پشەفان و ھارىكارى من بىت."

پشتى سەرۆكى پەرلەمانى ژ وى جەھى چووى، حەسەنى ھژمارەكا  
ويەنيان دگەل گرتبوون، ھەروەسا ھژمارەكا وان رۆژنامە و گوڤاران زى

كپرین یپن وینهیین وی دگهل سهروکئی پهرلهمانی تیدا ژبهرکو ئهفه  
یهکهم جاره نهو ههست ب بهختهوهریهکا مهزن دکمت، ههروهسا وی  
دزانی رۆژهک دی هیئت نهف وینهیه دی مفای گههیننه وی و دی وی ژ  
گهلهک بهلا و ئاریشهیان قورتال کهن.

پشتی وی دهمی، ئیدی ههر ههلهکهفتنهک هاتبایه کرن، حهسهن  
بهری ههموویان دا پشکداریی تیدا کمت و ل رپزا پیشی رپونته خواری.  
ئهفه چهنده بوو نهگهر پاریزگهری باژیری زی وی بدانته سهر کارهکی باش  
و ژههژی.

لی ئاریشه ئاها یا ل فییری، چهوا کهسهکی گهندهل و فیلباز، خوه  
ههکه توبه زی کربیت، دی خوه ل بهر هیزا پارهی گریت ب تایبته دهمی  
فهرمان و مؤرین فهرمی یپن حکومهتی و ترۆمبیلهک بکهفته د دهستی  
وی دا و نهو ل سهر ههموو هوردمکاریین بارودوخی دارایی یی باژیری  
شارهزا بیت.

ههرچهنده حهسهنی بو ماوهیهکی شیا ل سهر خوه زال بیت و  
تهماعیا پارهی سهری وی نهخوت، لی ههر مروقهک ل دوماهیی دقهگهپته  
سهر بنیاتی خوه. حهسهنی زی دووباره دست ب وان کارین چهپهل و  
گهندهل کر یپن بهری هینگی وی دکرین، وی چهندين فهرمانین سهخته  
دهریخستن و ب رپکهکا نهیاسایی چهندين پارچیین زهقیان دانه هندهک  
کهسان یان ئاسانکاری بو هندهکین دی دکر، ههلبته بهرامبهر فان کاران  
ههموویان زی وی پارهیهکی باش د وهرگرت.

حهسهن ل سهر گهندهليين خوه يئ بهردهوام بوو ههتا رږژمکي  
کهفتيه د ناريشهکا مهزن دا و ناراستهيي ژيانا وي ههموو گوهارتي.

ل ناف باژيري پارچهيهکا نهردي يا باش ههبوو کو وي هزردرک  
ئهف نهرده ملکي کهمي نينه، لهورا وي ئهف نهرده فروته کهسهکی داکو  
بکهته جههکي بازرگاني و وي زي پارچهيکي مهزن بهرامبهر في کاري  
وهرگرت، ئهف کاري وي کري تا دوماهيي زي سهرگرت، لي ژ نيشکهکي فه  
سکرتيرا پاريزگهري شکايهت ل وي کر، چونکي نهو نهرد ملکي خيزانا وي  
بوو.

سکرتير هاته دهف وي و گوتي:

"بهريز لاجيفاردي، ته پارچهکا نهردي يا فروتي کو نه ملکي  
تهيه."

حهسهنی گوت:

"ئهف نهردي فالال ههيفا بوري من ژ کهسهکی کري بوو و نوکه  
من نهو يئ فروتیه کهسهکی دی."

سکرتيري لي فهگهريا و گوتي:

"نهخير، ئهف فاييلين ته ههموو د سهختهنه، ههتا نهو مؤرا ته  
بکارتيناي زي يا سهختهيه، ههلبت ئهف کاري ته کري، دي گران ل سهر  
ته راوهستيت."

ههر زوو فهکولين ل سهر في بابتهی هاتنه کرن و حهسهن هاته  
دهستهسهرکرن پشتی کو راستيا بابتهی گهندهليا وي ناشکهرا بووی،

حهسهن بۆ ماوهيى دوو ههفتيان ما د زيندانى فه، پشتى هينگى داواكارى گشتى يى كۆمارا ئيسلامى ل وئ دهقهرى فرپكره د دووق وى را داکو ل نقيسينه گهها وى بهرههف ببیت.

داواكارى گشتى گوتى:

"پشتى مه دوو فچونهكا هوور ل سهر ته كرى، بۆ مه ديار بوو د ماوهيى ساليى بورى دا ته گهلهك جارن پارهيى دهولهتتى يى دزى و خيانهت يا ل شوهرشى كرى، ته دفيا رابردوويى خوه يى پيس بقمهشيري، لى سوپاس بۆ خودايى ئەندامين دستهكا دادوهرى شيان ههموو لاپهنيى فهشارتى يين زيانا ته ناشكهرا بكهن. مللهتتى مه يى ههزار يى دناليت و كورپى وى يى خويىنا خوه درپژن داکو بهرهقانيى ل سهر دهستكهفت و داهاتى وى بكهن ژ دهستى زوردار و گهندهلان، لى ژ بن فه ته بهروفازى قى چهندي ئەنجامدا و ههموو بزاقين ته ب تنى بۆ هندی بوون كا چهوا ل سهر حسابا برايىن خوه يين شوهرشگير دى خوه زهنگين كهى، ژ بهر هندی تو نه ژ ههزى هندی خوه مرووق فيشهكهكى زى ژ بۆ كوشتنا ته بمهزيخت."

لاحيقبادرى ژ شهрма دا خوه نهشيا سهريى خوه زى بلند بكهت، بهلكو ب دوو چاقين شوهر فه سهريى خوه چهماند.

دوو باره داواكارى گشتى گوتى:

"ته چ ئاخفتن ههيه داکو بهرهقانيى پى ژ خوه بكهى؟ نوکه تو دانپيدانى ب تاوانين خوه دكهى؟"

— بهلى هيژايى من، من چ نينه بيژم.

داواکاری گشتی هیشتا بهرپه پین فائیلای وی قهدان و تاوانین وی  
یین بهری دئینانه بیرا وی، پاشی دووباره ههمان پرسیار ژئی کر کا وی چ  
ئاخفتن نینه یان بهرپه فانیی ژ خوه بکعت ل دور وان تاوانین وی  
ئه نجامداین.

ل ديسان حهسه نی گوت:

"نه خیر هیژایی من، من چ ئاخفتن نینه، ب تنی ئەز داخووازا  
لیبورینی ژ ته دخوازم ل سهر وان کارین خراب و تاوانین من  
ئه نجامداین."

نافچا پین داواکاری گشتی تی کچووون و گوھین وی یین مهزن پتر  
دیار بوون، ئەو گوھین ب خورتی شیاین دهرسوکا وی ب هه لگرن، ههر  
چهنده ژیی وی ب تنی نیژیکی سیه- سالان بوو و ره- و سمبیلین وی ژئی د  
بوش و بی سهروبهر بوون.

داواکاری گشتی گوتی:

"مه رهما ته ئەوه ته چ تشت نینه پیشکیشی من بکهی؟ ئانکو ته  
ل بهر نینه چ ریکه فتنان دگهل من ژئی بکهی داکو ئەز ته ژ قییری قورتال  
بکهم؟"

حهسه نی دزانی گهنگه شهیا وان دی بهره ف قی ئاراسته ی چیت و  
وی بهری نوکه پیشبینیا قی چهندی کربوو، له ورا بهری هینگی ب دوو  
حهفتیان وی خوه بو بهره سفدانا قی پرسیار ئاماده کربوو.

حهسه نی گوت:

"هَيَّزايى من، من گهلهك مال و ملك و پاره نينن، لى نهز يى  
ئامادمه نهو پارهيى من ههه بېخمه د خزمهتا شوږهشى دا و بدانمه بهر  
دهستى ته و تو بريارى ل سهر بدهى."

— باشه نهز دشيم بزانه كوژمه يى قى پاره ي چهنده يى تو  
دى ئيخيه بن دهستى من؟

— هندهك پارچه يين زيږى نه كو من ژ مووجه يى خوه يى  
ماموستايه تىي كرپنه دهمى كو نهز هاتيمه قى بازيږى،  
ههرچهنده نه كوژمه كى مهزنه ژى لى بو من جهى  
سهر فراه يى يه نهز پيشكيشى شوږهشى بكه م."

پشتى هينگى داواكارى گشتى پينوسى خوه ل فائىلا وى دا و  
بباشى تهماشه ي حهسهنى كر و پيچه كى گرڼژى و ل دووفا دا بو ماوهيه كى  
بيدهنگ ما و گوت:

"باشه نهف پارهيى ته نوكه ل كيغه يه؟"

— هندهك نوكه يى دگهل من و يى مايى ژى يى ل بهنكى.

— كا نهوئى دگهل ته نيشا من بده.

حسهنى قائيشا خوه يا پشتى ژ خوه شهكر و دوازه هزار پيال  
ژى ئينانه دهري و دانانه سهر ميذا داواكارى گشتى، وى ژى نهف پاره  
ههژمارتن و گوتى:

"تو يى پشتراستى كو ب تنى نهف پاره دگهل ته ههيه؟"



- به لئ، نوکه ئه و ب تنئ دگهل من ههيه، ههکه تو باوهر نهکهی تو دشئی بهیئ من بپشکنی.
- باشه ئه ز باوهر ژ ته دکهم، لئ کهنگی پارهیی مایی دئ بؤ من ئینی؟
- دئ ب نیزیکتین دهم بؤ ته بهر ههقه کهم.

د ماوهیی وان چهند ههقیین کیم دا، حهسهنی کوژمهکی مهزن یئ پارهی خرفه کربوو تا وی رادهی ئیدی قانیشا وی هند گران ببوو و جهئ پارهیان تییدا نه دکر، ئه و نه چار بوو هندهک ژ پارهیی خوه ل ناف وئ زهقیئ بقه شیریت یا بهری هینگی وی ل دهو روبه ریئ باژیروی بؤ خوه کری.

داواکاری گشتی گوتئ:

"دقیت تو گهلهک یئ هشیاری دهمئ تو دچی کوژمهیی دی یئ پارهیان دئینی، لئ بیژه من ته چ پیلان ههیه بؤ ئه نجامدانا فی کاری؟"

حسهنی پیشیناز کر ئه و ب تنئ بجیته بهنکی و پارهیی خوه وهربگریت و پاشی ژفانهکی ل جههکی دهستنیشانگری بدانن داکو کهس وان نه بینیت دهمئ ئه و ل وئری پارهیی مایی بدهته ف وی.

داواکاری گشتی دیسان پرسیار ژئ کر:

"چییه ما ته جههکی دهستنیشانگری ههیه ئه م لئ ههقدوو بینین؟"

حهسهنى بهحسئ وئ پارچهيا زهفيئ كرىا وى ل دهرقهى باژيرى  
ههى و كهس د وئ رپكى را ناهيت و بجيت ب تايهت دهمئ دنيا دبته  
شهف.

ههرچهنده ل دهستيپكى ئه و يئ دوودل بوو، لئ پشتى هينگئ  
رازى بوو بجيته وى جهى و وى گهف ل حهسهنى كرن و گوتئ:

"بزاقئ نهكهى من بخاپينى يان هزرين رهقينئ بكهى، چونكى  
ههر دهمئ تو ژ فيرئ دهردهكهفى ئه ز دئ زيړهفانيا ته كه م."

دهمئ دهستيپكى حهسن هاتيه باژيرئ كرمان، وى باوهرى ب تنئ  
ب بهنكهئ ههبوو پارهين خوه بكهته تيدا، پاشى ئه و دگهل داواكارئ  
گشتى رپكهفت بهرى نيږو بجيته بهنكى و پارهيئ خوه وهربگريت، ل  
دانئ ئيقارى ل ناف وئ زهفيئ دئ ل هيڤيا وى بيت يا بهرى نوكه بهحسئ  
وئ بو كرى.

بو كهسهكى فيلبازئ ومكى حهسهنى گهلهك يا ب سانهى بوو د  
ماوهيهكى كي م دا خوه بگههينته بهنكى و ژئ دهركهڤيت و پارهيئ خوه  
دگهل خوه ببهت، دهمئ وى ههستيپكرى كهسهك يئ دووقچوونا وى دكهت،  
ههر زوو خوه دنافه رهمبالغا خهلكى دا فهشارت و شوونوارين خوه ل پيش  
چاڤين وى كهسى بهرزهكرن، ل دووق دا ئه و چوو ناف زهڤيا خوه و  
چاڤه رپئ هاتنا شهڤئ بوو.

دهمزمير نهى شهڤئ بوو دهمئ ترؤمبيلهك نيژيكى زهڤيا وى  
بووى و دهرگهڤئ وئ فهبوو و داواكارئ گشتى ژئ هاته دهرئ، ئه و زهڤئ  
ههموو ب سيمهيهكى بچووك يئ چوارچوڤه كرى بوو و كه پرهكا بچووك

دناڤدا هاتبوو ئافاكرن و هندهك كهلوپهليين چاندنئ و جهئ پروونشتنئ  
دبنقه بوون.

ههرومكى حهسهنى پيشبىنى كرى، داواكارئ گشتى ب تنئ هاتبوو  
ويئرى چونكى وى دقيا ئەف پارهيئ ژ حهسهنى وهردگريت بو وى ب تنئ  
بيت.

ل دووڤ دا داواكارئ گشتى گوت:

" ئەفه جههكئ ئارام و جوانه، ههرومكى ته بهرى نوكه بهحسئ  
وى بو من كرى، ئەفه ژ كهنگى ومره ته كړيه؟"

حهسهنى گوت:

" ئەفه نه دهمهكئ ژ ميژهيه، گهلهك جارن ئەز و ههقالين خوه  
دهاتينه فيئرى دهمئ سهقايئ گهرم بايه يان زى دهمئ من ههست ب  
واستيانئ كرابايه، ههرحهنده من ترؤمبيل نينه لئ ئەز ب پياسه دهاتمه  
فيئرى."

داواكارئ گشتى دقيا هه زوو قى بابهتى ب دوماهى بينيت، لهورا  
گوته حهسهنى كا ئەو پارهيئ مايى بينه داکو هه يهك ژ مه بجيته سهه  
ريكا خوه.

حهسهنى گوت:

" چ پينهقيت هيژايئ من، من پاره يئ ل ويراهه فهشارتين، ب  
دووڤ من بکهفه داکو بجين بينينه دهريئ."

داواكارئ گشتی ب دووڤ وی كهفت، ئیدی روودان گهلهك ب لهز  
برپښه دجوون. دهمی داواكار چوووه دبن كهپری فه و خوه خوار کری،  
هره یمكسهر حهسهنی تهڤرهك ل سهری وی دا و ئیخسته نهدی و كوشت.  
حهسهنی ههر زوو چالهكا مهزن یا ئاخى كولا و كهلهخی داواكارى هافیته  
تیدا و ناخ هافیته سر.

بهری حهسهن كهلهخی وی بهافیتته د جالی دا، جلین وی یین  
كارئ دادوهری ب هشیاری ژبهركرن داکو چ خوین نهمینته پښه پاشی وی  
ئهڤ جلکه كرنه بهر خوه.

پشتی هینگى حهسهنی دمرگهه بیستانی گرت و سواری  
ترؤمبیلدا داواكارئ گشتی بوو و بو نیژیکی نیف میلی بهرهڤ باکووری بو  
لایى باژیری "رافار" هاژووت بیى كو لايتین وئ ههلهكتی، پاشی نهو  
گههسته سر پرهكى و ل ویری هاته خواری بیى كو ترؤمبیل بڤهمریت  
یان ب راوستینیت، لهورا ترؤمبیل د پری دا كهفت و ب كووراتیا سیه  
مهتران بن ئاڤ بوو.

دهمی بوویه سپیده و نهو ژ خه و هشیاریبووی، دیت نهو یی ل  
دهڤهرهكا جیایی یا ئاسی و كهس ل واران نینه لهورا جلین خوه شووشتن و  
رائیخستن ههتا هك بووین چونكى دهمی وی دادوهر كوشتی هندهك  
خوین مابوو ب جلین وی فه، ل دووڤ دا وی چالهكا دی كولا و جلین  
دادوهری و كهلوپهلین دگهل وی كرنه تیدا و نهو كاغهز و فائیلین بهری  
هینگى د ترؤمبیلدا وی دا ئینابوونه دهری و ههموو سووتن داکو چ  
شوونوارین وی نهمین.

نوکه دهمی هندی هات نهو پرسپاری ژ خواه بکمت بهرهف کیهه  
برهفیت، چونکی ههلبهت نوکه ل زیندانی زهنگ هاتیه لیدان کو حهسه  
یی دیار نینه و د ههمان دم دا داواکاری گشتی زی یی بهرزهبووی.

دهمهکی دریز پیفه نهچوو دهمی فهکولینی دهستیگری و  
ترؤمببلا داواکاری گشتی هاتیه دیتن، لهورا ههر زوو پؤلیس هاتن و  
فهکولین دگهل خهلکی باژیری "رافار" و گوندی "دهربهاند" و دهفهر  
"نههیدان" نهوا دکهفیهته سهر دهوروهرین بیابانی کر.

ل قیری هاته بیره حهسهنی کو جارهدی نهو دگهل وی خیزانا ل  
باژیری کرمان نهوا وی ژورهکا خانیی وان ب کری گرتی، رؤژمکی هاتبوونه  
فی ریکی بؤ سهیرانی و بیره وی دهیت کو ل لایی دی یی جیایی ریکهکا  
گهلهک نهخوش و نالؤز ههبوو و دهمی نهو پیچهکی وی فهتر چووین  
چهندین ژیههلیین تهنگ و ناسی کهفتنه بهر سینگی وان، پشتی هینگی  
رهوشا سهقای تیک چوووو لهورا نهو نهشیابوون بهردهوامیی بدهنه  
گهشتا خواه و بچه گوندی کوبایی.

نوکه حهسهن نیژیکی بیست میلان یی ژ گوندی کوبایی دووره، لی  
وی چ ریکین دی نهبوون لهورا نهچار بوو وی ریکا نهخوش بریت ههتا  
دگههیهته گوندی.

پشتی بورینا نیف دهمزیری ل سهر چوونا وی بهرهف وی ریکا  
نهخوش، نهف جاره بهخت ههفالی وی بوو، ژ دوورقه دنگی پاسهکا کهفن  
هات کو دا بهرهف گوندی چیت، شوقیری سهری خواه ژ جامی ئینا دهری و  
گوتی:

"وهره دگهل مه سوار ببه ئه‌ی مه‌لایى به‌رېز، ئه‌ز دى ته  
گه‌هینمه جهى ته بقیت."

هه‌رچه‌نده حه‌سه‌نى ل به‌ر نه‌بوو دگهل وان سوار ببیت، ئى هه‌که  
وى ئه‌ف چه‌نده نه‌گرپایه دا بیته جهى گۆمانى بو وان كه‌سین د پاسى دا،  
ل دووف دا وى پرسىار ژ شوڤیرى کر:

"بلا ئه‌ز دى دگهل ته سواریم، ئى کریا سواربوونى چه‌نده؟"

شوڤیرى پى کره‌ کهنى و گوت:

"ئه‌ز کرییا سواربوونى ژ وه‌لیین خودایى وه‌رناگرم، تو میه‌فانئ  
مه‌ی."

پشتى هینگى حه‌سه‌ن سوارى پاسى بوو و چوو دوماهیى  
روونشت، د وى پاسى دا هه‌شت كه‌سین دى ژى د سواربوون و هه‌ر په‌كى  
چانته‌ك و هنده‌ك كه‌لوپهل دگهل بوون، ئى ژبه‌ركو ئه‌و هه‌موو د خه‌و  
بوون له‌ورا وان ناگه‌ه ژ سواربوونا حه‌سه‌نى نه‌بوو.

پشتى نیف ده‌مژمیرا دى، پاس گه‌هسته گوندى کوبایى، هه‌لبه‌ت  
ئه‌فرۆکه‌ رۆژا بازارکرنى په‌ ل گوندى.

ده‌نگوباسى هاتنا زه‌لامه‌كى ئایینى، مه‌لا حه‌سه‌نى، بو گوندى  
کوبایى هند زوو ل گوندى هه‌موویى به‌لاقبوو هه‌رومكى كا چه‌وا ناگر  
به‌ردبیته پیشى. هه‌رچه‌نده به‌رى هینگى هنده‌ك جارن زه‌لامین ئایینى و  
مه‌لا ده‌هاتنه گوندى کوبایى ئى ب تنى د رۆژین هه‌لکه‌فتنان دا بوو، ئى ئه‌ف  
مه‌لایه ب چ شوول هاتیه گوندى؟ و ئه‌رى پا کانى په‌ موختارى گوندى؟

بۆچى ل دەمى ھاتنا مەلایى موختار يى ئامادە نەبوو كو پېشوازييا وى  
بەكت ھەروەكى وى پېشوازييا مەلایىن دى دكر دەمى دەھاتنە گوندى.

ھەر زوو كورې بىر كۆلې گوندى، ئەو زەلامى ب كارى كۆلينا بىران  
رادبىت، ب لەز چوو ل موختارى گەريا و دەمى گەھشتىە بەر دەرگەھى  
كۆچكا وى گازی كر "ھەجى ئىبراھىم! ھەجى ئىبراھىم!"

ئى موختار ل جەھى خوە نەبوو، بەلكو يەك ژ ھارىكارىن وى ب  
ناقى شوكرللاھ جەلىلى ل جەھى وى بوو.

زارۆكى گوت:

"ئەرى موختار ل قىرى يە؟"

شوكرللاھ جەلىلى بەرسقا وى دا:

"نەخىر ئەو ل قىرى نىنە، ھەرە ناف مىرگا بنى گوندى يى  
چوويە وىرى."

پشتى زارۆك گەھشتىە وىرى، دىت موختار يى دناق گىايى مىرگى  
دا روونشتىە و كىسكى وى يى تووتنى يى د دەستان دا و يى جگارەكى بۆ  
خوە دروست دكەت و پەزى وى ژى ل ناف وى مىرگى يى دچەرىت.

بېھنا زارۆكى چك بوو و ھەما ئاخفتن ژبەر دەرەكەفت

— ھەجى ئىبراھىم وەرە، نوکە وەرە ب لەز.

موختارى سەرى خوە بلندكر و ب مەندەھۆشى ھە گوتە زارۆكى:

"ته خیره ئەی زارۆکی جوان بۆچی بیهنا ته هۆسا تهنگ بوویه؟  
بیژه من چ چیبوویه؟"

دوو باره زارۆکی گوت:

— ودره نوکه، هه موو یین ل هیفیا ته.

پاشی دهستی موختاری گرت و دقیا هاریکارییا وی بکهت دا  
رابیته ژ پیرقه.

— مهلا، مهلا، مهلا، مهلا، دگهل نهسرۆلاهی د پاسی دا یی  
هاتیه گوندی.

موختار ب دووف زارۆکی کهفت و بهرهف گوندی چوون، هه رچهنده  
وی هند باوهر ژ ناخفتنن زارۆکی نه دکر لی وی دقیا بجیته ناف گوندی دا  
بزانیته کا بابته چیه، دهمی ئەو گه هشتیه گوره پانا نیفه کا گوندی وی  
دیت بازار گه له ک یی گهرم بووی، لی چ شوونوارین مه لایان د دیار نین.

پاشی چافی وی ب شو فییری پاسی کهفت، پرسیار ژی کر:

"کا بیژه من نهسرۆلاهی چ چیبوویه؟ ئەری راسته ته مه لایه ک  
دگهل خوه ئینایه گوندی؟"

نهسرۆلاهی به رسف دا:

"به لی جهنابی موختاری من مه لایه ک یی دگهل خوه ئینای، وی  
گه له ک دگهل من نه دناخفت، من ژی پارهی سواربوونی ژی نه وه رگرت،  
چونکی ئەز دزانم خودا ل جهه کی دی دی بۆ من به ده ل فه کهت، بهری



نوکه ئەو ل ڤیږی بوو لئ ئەو چوو ناف گوندی بزانیته کا موختار ل  
کیڤهیه."

پاشی موختاری ئەو بجه هیلا و بهرهڤ کۆچکا خوه چوو، دەمی ب  
ژووڤ کهفتی وی دیت ههسەن لاجیڤاردی یی ل سهڤ خوارنی ڤوونشتیه و  
دگهل شوکرللاهی خوارنی دخوت.

موختاری گوت: "السلام علیکم."

ههسهنی بهرسفا وی دا و گوتی:

"و علیک السلام، خودا ته و گوندی ته بیاریزیت ئەهی موختاری  
هیژا."

موختار بهرهڤ وی چوو و بیچهکی خوه بو خوار کر وهک  
ڤیزگرتن و سوپاسیهک بو هاتنا وی، پاشی گوتی:

"تو گهلهک بخیرهاتی بو گوندی مه ئەهی مه لایی قهدرگران، ئەم  
ههموو د خزمهتا ته داینه."

پاشی شوکرللاهی قوریکی چایی و هندهک ڤرتین کیکی ئینان،  
ههسهنی ب دهنگهکی نهخۆش ڤرهک ل چایا خوه دا و ب لهز ڤرتین کیکی  
داعیران ژبهڤه ژ دوهی وهڤه وی چ تشت نهخوارین و ئەو ڤوودانی  
د ماوهیی بیست و چوار دهمژمیرین بوری دا ڤووداین برسا وی ڤتر  
لیکربوو. پشتهی وی تیڤ خوارئ و ڤهخوارئ، ب پشته دهستی خوه دهڤئ  
خوه ڤاڤتر کر و گوت:

"ناقى من حسەن لاجىفاردى يە، ئەز بەردەوام ژ گوندەمكى دچمە گوندەمكى دى ب ناقى ئىمامى شۆرەشى دئاخفم داکو پەيشين خودايى و پاشى پەيشين ئىمامى بۆ خەلكى قەگىرم."

موختارى تەماشەى سەروبەرى حسەنى كر كو راستە سىمايى وى يى كەسین ئايىنى يە، پەين وى يين دريژ و سپى، دەرسوكا وى يا رەش ئەوا دانايە سەر سەرى خوە وەكى يا وان كەسانە يين ل دووڤ ريبازا پيغەمبەرى دچن، ھەروسا عەبايى وى يى قەھوايى يى تەنك و دريژ ھەتا كو دكەڤتە سەر سەندەلا وى. پاشى ھەموويان پيگقە گوت:

" مەزناھى بۆ خودايى و پيغەمبەرى وى بيت و ژ خودايى دخوازين ژيى ئىمامى مە دريژ بکەت."

پاشى حسەنى سەبەت گوھۆرى و گوت:

"ئەز يى ژ باژيى كرمان ھاتيم، بەرى وى ئەز ل باژيى يەزد بووم و بەرى ھينگى ل ئەسفەھان و بەرى ئەسفەھانى ژى ئەز ل باژيى قوم يى پيرۆز بووم."

موختارى گوتى:

"مەلايى ھيژا، ب ئانەھيا خودايى ئەفە دى جھى تەبيت، ھەرچەندە ئەم خەلكەكى ھەژارين ل ئەم ب زەحمەتا دەستى خوە پارىھكى حەلال بۆ زارۆكىن خوە پەيدا دكەين، ھەر تشتى تۆ ژ مە بخوازي ژى يەكسەر دى بۆ تە جەھئنين، خودايى مەزن تو يى بۆ مە فرپكرى داکو ببىە يەك ژ مە."

— ئەز مەلایەکی ب تنى مه و من چ تشت ژ ههوه نهفین،  
تشتی من دفتت ئەوه کو ئەز ههست ب گهرماتیا باشیا  
خهلكی ههوه یی ههزار بکهه و ههست ب رهوشا وان  
بکهه.

ل وی دهمی ههموو ژ فهخوارنا چایی ژی ب دوماهی هاتبوون و  
پشتی بیدهنگیهکا کورت، لاجیفاردی گوته موختاری:

"بهری ئەز بگهههه گوندی ههوه، خهلكی گوندی بهری ههوه  
گهلهك پهسنا ته دكر لهوړا من برپاردا ئەز سهردهانا ته بکهه و بو  
ماوهیهکی کورت ببهه میهفانی ته بهری بچهه باژیرهکی دی، لهوړا ئەز  
داخوازا لیبورینی ژ ته دخوازم کو ئەز نهشیم بو ماوهیهکی دریز بمینمه  
دناف ههوه دا."

کهیفا موختاری گهلهك ب فان ئاخفتنان هات و زانی کو ئەف  
سهردهانا مهلای بو گوندی وهکی ریزگرتنی یه بو وی، ژبهه هندی وی  
خوشتین ژوورا کوچکا خوه بو وی تهرخان کر و دهمی بوویه شهف ژی  
خهلكی گوندی ههموو خرپههکره و مهلا بو وان دا نیاسین و هاتنا وی ببوو  
جهی دلخوشیا خهلكی گوندی.

پشتی هینگی موختار و مهلا حهسهه پتریا وهختان پیکفه بوون،  
موختاری ههموو جهین گوندی نیشا وی ددان، وی ژی بهحسی سهرهاتیین  
خوه بو موختاری دکره و ئەو تشتین سهیره یین وی د ژيانا خوه دا دیتین،  
ههروهسا بهحسی چوونا خوه بو چهجی ل باژیری مهککههی و دیدارا خوه  
یا کهسایهتی دگهل ئیمام خومهینی ل پایتهخی بو دکر.

دهمى رۆژمكى ل دانى ئىقارى عەلى فەگەپىايە گوندى، چاقى وى  
ب حەسەنى كەفت. وان ھەردووكان تەماشەى ھەقدوو كر و پىچەكى  
بىدەنگ مان، ل دووق دا وان سلاڧ كره ھەقدوو و ھندەك پەيقىن سادە و  
بى بها گوتنە يەك و ترانە كرن. كەسى تىبىنيا ھندى نەكر كو ئەڧ  
ھەردوو كەسە بەرى نوكة ھەقدوو دنياسن.

پشتى ھىنگى ب دەمەكى كىم، موختارى گوندى نەچار بوو ل  
سەر داخووزيا عەلى، خانىي ناغايى گوندى بو حەسەنى قالا بكەت و دوو  
ژنىن گوندى ژى براسپىریت خزمەتا وى بكن، ھەلبەت ئەڧ حەسەنى  
بەرى نوكة ژ زىندانى رەڧى نوكة ناسناقى مەلا حەسەن يى دانايە سەر  
خوہ و يى بوويە گرنگرتين كەس د گوندى كوبايى دا.

پشتى بورينا چەند ھەيقان، كاريگەپا فى مەلایى سەختە ل سەر  
موختارى گوندى زىدەبوو، ئىدى موختارى گوندى نەك تنى ل بەر  
خزمەتا وى يى راوستيايى بوو كا چ دڧىت بەلكو ھەر يەكسەر بو بچە.  
دئينا ژى.

مەلای ھزرىن خوہ كرن كا چەوا ئەڧ جارە دى مفايى ژ فى  
دەلىقەيى بينيت، ئەو دى ھۇسا سەر دەريى كەت و كاريىن خوہ ھەموويان  
ب موختارى دەتە دياركرن داکو كەس گۇمانى ژى نەبەت.

دگەل كارى مەلاتيى، وى دەست ب شۆرەشەكا بچووك ژى كر  
ژبەرکو كارى وى دەلىقە داىى ئەو ھەك دادنقىس كاربەكت دەمى داخواز  
ژى دەيتە كرن. ھەروەسا ھەك پارىزەر و ناڧەندگىر و شىرەتكار، ھەتا ھند

بوویه جهی باوهریی ل دهف گوندیان هر کهسی نهینیەك هەبایه دا بەری  
هەموویان هیت بو وی بیژیت.

ئەو خانیی ناغایی بەری یی گوندی نوکه ومکی دادگههەکی لی  
هاتیە، چونکی مەلا حەسەن تیڤه هەموو رۆلان دگپریت، جار دادومرە،  
جار پاریزەرە، جار داواکاری گشتی یە، هەلبەت وی بەرامبەر فی کاری خوە  
ژی پارەپهەکی باش وەردگرت. هەر زوو ئەو بوو خۆدانی هەندەك زەقیین  
نەردی و شەش بزەن و هەندەك مریشك و خانیهەکی هەرفتی کپین. یا ژ  
هەمووی گرنگتر، نوکه ئەو یی بوویە خۆدانی بیستانهەکی مەزن کو  
دکەفیتە سەر وی رۆوباری یی ناڤا وی دبەر گوندی را دبوریت و نهالەك  
دکەفیتە بنی بیستانی وی.

حەسەنی ئەف مال و ملکه هەموو ب رپکهکا یاسایی ب دەستخوە  
قە نینان ئەو ژی ب رازیبوونا موختاری گوندی و هاریکاری وی.  
هەرچەندە خانم زههرايي بەردهوام هۆشداري دادانە موختاری گوندی کو  
هشیاری فی کەسی بیت، ژبەرکو ئەف کەسی ب ترس نە ب تنی ئەهریمەنە  
بەلکو کەسەکی سەختەچپە ژی، لی ئیراهیمی قەت گوهداریا ناخفتنن  
وی نەدکر و دگوتی تو مایی خوە د مەلای نەکه.

زههرايي د دلی خوە دا دگوت "هەي ژارو موختار، خۆزی ب تنی  
تە زانیبا کا ئەف سەختەچپە د پشت تە را چ دکەت."

ئیراهیم د ژيانا خوە هەمووی دا ژ گوندی کوبایی  
نەدەرکەفتبوو ب تنی جارەکی نەبیت، ژبەرکو ئەو گەلەك یی هەژار بوو  
لەورا وی شیانی چوونا حەجی یان باژیری کەربەلا ل عیرافی نەبوون، وی

هموو پيالين خوه خرښه دكرن ههتا جارمكى شيابى بچيته باژيرى  
"مشههد" كو جهى ژدايكبوونا وى بوو كو ناههنگا ژدايكبوونا خوه يا سيه  
ساليى ل وپرى كر.

د قى گه پيانا وى دا يا بو ماوهيى ههپشهكى قهگيشابى ل باژيرى،  
كارىگه ريهكا مهزن ل سهر ژيانا وى كر. دهمى نهو دووباره زفريه گوندى ژ  
كهسهكى بيتافتمت و لاواز بو كهسهكى نارام و بيرتيز، بهرى هينگى وى  
گرنگى ب چ تستان نه ددا، لى نوكه و پشتى زفري برپاردا روظانه بو ماوهيى  
دهمژميرهكى بچيته قوتابخانه يا گوندى دكو ههر چ نهبيت فيرى خواندن  
و نقيسين و بيركاريى ببيت.

پشتى نهو زفريه گوندى، خهلكى نيدي دگوتى حه جى نيراهيم،  
قى چهنديى بهايى وى دناف خهلكى گوندى و بهرپرسين نافخويى و  
موختارين گوندين دهوروبهر دا بلند كر.

ب ساخلهتا موختارى گوندى كوبايى كو هژمارا خهلكى وى  
نيژيكى دوو سه د و پينجى كهسان بوون، باوه ريهكا مهزن ب خوه هه بوو و  
ب دريژاها ژيى خوه نهوى هاريكاريا خهلكى گوندى دكر و هموو ومكى  
ههقالين خوه دههژمارتن و چ جارن ديارى بهرامبهر كارى خوه ژ خهلكى  
وهرنه دگرتن.

وى چ جارن خوه ديكلهك يان كيلويهكا برنجى ژى ژ گونديهكى  
وهرنه گرتيه خوه ههكه چهن دكارمكى مهزن ژى بو نه نجامد ابايه يان  
هاريكاريا وى كربايه، ژبه ر قى چهنديى زههرا مهنده هوش ما كا بوچى

ئەفە ھەيامەكە ئىبراھىم ژى ھەز ژ مالى دىيائى و بەرتىلان دكەت ب  
تايبەت پىشتى ھەسەن ھاتىە دناف گوندى دا.

ھندەك جاران ئىبراھىم و مەلا ھەسەن بۆ ماوھىي چەندىن  
دەمژمىرېن ل دووفا يەك د ژورەكا خانىي ئاغايي گوندى فە دمانە ب تنى  
و كەسى نەدزانى كا ئەو گەنگەشەيى ل سەر چ بابەت دكەن، ھندەك جاران  
ھاشم ئەوي ھەفژينا وي وەغەرگى و عەلى ئەوي ل باژىرى كرمان رۆژ  
بۆ رۆژى پارھىي وي زىدەتر لى دەھاتى، دچوونە دەف وان.

دەنگىن كەنى و سەبەتېن وان دگەھشتەنە گوھىن زەھرايى كو مالا  
وي ب رەخ مالا ئاغايي بەرى يى گوندى فە بوو، ھەر چەندە وي ب  
دروستاهى نەدزانى كا ئەو بەھسى چ دكەن لى ئەو يا پىشتراست بوو كو ئەف  
ھەر چوار كەسە يى پىلانئ بۆ كارەكى ب مەترسى ددان ئەو ژى ب  
ھارىكارىيا ئىبراھىمى بەلنگاز ئەوي ئاگەھ ژ چ نە و مەلایى بوويە جھى  
باوھرىا خەلكى، دناف فى قەربالغى دا، دەنگى عەلى و مەلای ژ يى  
ھەموويان بلندتر و ديارتر بوو.

تشتى ژ ھەموويان پتر بوويە جھى گومانى ل دەف زەھرايى،  
حەجى ئىبراھىم بوو، ئەوي نەدزانى كا دى چ مفا ژ ئەنجامدانا فى پىلانئ  
گەھىتە وي ژبەرگو ئەوي مەنەت ب چ تىشان نىنە، وي خانىي خوە يى  
ھەي و زارۇكىن وي يىن مەزن بووين و بوويەنە خۇدان خىزان، ھەروسا  
داھاتى وي يى سادە ژى تىرا پىدقىيىن وي يىن رۆژانە دكەت، پىشتى  
ھەفژينا وي وەغەرگى ژى وي قەت ھزرا ئىنانا ژنەكا دى نەكرىە و  
ھەموو گافان جلىن سادە دكەتە بەر خوە.

ل وی دهمی هندهك گوتگوتك دناڤ گوندى دا به لاقبوون كو عمل  
ل بهره ههڤزینهكا دى ل باژیری بو خوه بینیت كو كهسى بهری نوکه نهو  
ژن نه دیتیه، هه رچه نده وی ب یه کجاری په یوه نندیین خوه دگه ل سوږه یایی  
یین برین لی هیشتا وی نهو نه بهردایه.

نهو نه دشییا سوږه یایی بهردمت ژبه رکو بهردانا وئ دئ وی نه چار  
کمت پاره یه کی مهزن بدهته وئ چونکی سوږه یایی چ کیماسی نینن و وی  
داخوازا بهردانی یا کری.

ل وئ رۆژی، ژبه ر ترپسا وئ ل سهر پاشه رۆژا کچا خووشکا خوه یا  
بیگونه ه، زه هرایا پیر نه چار بوو دهستان ژ بنهما و بیروباوه رپن خوه  
بهردمت. ل وئ رۆژی ب دهنگه کی بلند ل نیفا گوره پانا گوندى کره هه وار  
و گازی کره ئیراهیمی داگو هه موویان گو ه لی ببیت:

"هئ تو ئیراهیم، دهمی تو ژ کارئ خوه ب دوماهی دهیی ودره  
دهڤ من ل مال، بزاشی بکه زوو بهیی، نه ز دئ چاقه رپی ته بم."

بهری نوکه كهسى گو ه ل هندئ نه بوویه كو جارمکی خانم زههرا  
کهسه کی میهقان کهته مالا خوه، لی دیاره قئ جارئ قئ کارمکی فه ر یئ  
هه ی و وئ باوه ریه کا تهمام ب خوه هه یه و ژ کهسى ناترپسیت.

ئیراهیمی دهست ژ کارئ خوه بهردان و سه رئ خوه بلند کر  
ته ماشه ی زه هرایئ کر، زههرا ژ وی دوورکهفت و دووباره ل سهر ملی خوه  
زقړی و گوتئ: "ژبیرنه که نه ز دئ ل هیقیا ته بم."

دهمئ دنیا بوویه ئیڤارمکا درهنگ، ئیراهیمی ده رگه هئ مالا  
زههرایئ قوتا.



زهرايى گازی كرى:

"ومره ژوور فه دهرگهه يى فهكريبه، تو گهلهك گيرو بووى،  
چونكى نهفه ژ گاغا دى ومره نهز ل هيغيا ته."

ئيراهيمى ب هندهك پهيغين كييم نهزمانى خوه لقلقاند و پاشى  
روونشته خوارى.

زهرايى پرسيار ژى كر:

"نهري بهرى حهسهن لاجيفاردى بهيته گوندى ته داخوازا هاتنا  
وى كرىبوو يان ته فرپكربوو د دووق وى را؟ نهري ما تو نه بهرپرسيارى  
گوندى خوهى؟ يان ته نهفه چهنده ژبيركريبه؟"

- چيه تو سيخوريى ل سهر من دكهى؟
- ما دى بوچى نهز سيخوريى ل سهر ته كهه؟ تشتى  
يهكانه يى نهز دكهه نهوه دهمى دهيمه د پهنجهرى دا و  
تهماشهى ته دكهه كا تو چ دكهى و ل كيغهى، ل دهمى  
بورى ته پتريا دهمى خوه ل مال و كوچكى يان دناق  
بيستانى دا دبوراندى، لى نوكه ب شهف و روظ تو يى ل مالا  
فى كهسى ژ نوو هاتيه گوندى.
- زهرا، تو هيشتا نهو پيرهژنى يا نهشييه نهزمانى خوه.  
نهري ما تو چ جارن ناهييه گوهورين؟
- نهري تو هزردهكى دوو كهسين پير ومكى من و ته د فى  
ژيى مهزن دا ژ نوو تبعهتى خوه ب گوهورن، دهمى فى

چەندى يى چووى، ئاھا ئەف تشتەيە من تۆرە دكەت ئەى  
حەجىي دانعەمر.

— ئەو ج تشتە تە تۆرە دكەت.

— ئەز ئىدى وى تشتى ل دەف تە نابىنم يى خەلكى گوندى  
سەرا ھندى رېز ل تە دگرتى. پىشتى حەسەن ھاتىە  
گوندى تو گەلەك يى كەفتىە بن كارىگەرپا وى. ژ خوە  
ئەز بەحسى ھاشم و عەلى ھەر ناكەم چونكى ئەو ژ  
ھەژى رەزىلكرنەكا مەزەن، ئى ئەز قەت د تە ناگەھم د  
فى ژىي مەزەن دا، نزا ژ نوو چ ل تە ھاتىە!

— ئەز ھىشتا وەكى بەرى مە زەھراخان و تو فى چەندى  
باش دزانى.

— ھەقالى من يى بەلنگاز، تە ئاگەھ ژ خوە نىنە و تو  
ھەست ب خوە ناكەى، ھەموو كەس باش دزانن تو  
گەلەكى ھاتىە گوھۆرپىن و نەمايە ئىبراھىمى بەرى، ئەز  
نزانم كا كارى تە دگەل فى زەلامى چىە يان دى چ مفا  
گەھىتە تە، ئى من دقئت تشتەكى بو تە بىژم و باش  
گوھى خوە بدى، ئەز ب چ رەنگان ناھىلم تو زىانى  
بگەھىنىە خوارزايە من، تو نە ب تنى حەجى ئىبراھىم  
يان موختارنى گوندى بى بەلكو خوە ھەكە تو كى بى،  
چونكى ئەز دزانم ھوون يى پىلانەكى بو ژناقېرنا وى  
ددانن و خەلكى گوندى ھەموو ژى نەپنىيا ھەوہ دزانىت."  
— خەلكى گوندى كىژ نەپنىي دزانىت؟

— خەلك دزانن ھوون یی پیلانەکی دژی سورھیا یی د  
بەرژەوھندیا عەلی دا ددانن.

ئیراھیمی ب دەنگەکی نزم فە بەرسفا وی دا:

"راستە عەلی دقیت کچکەکا جوان ل باژیری بو خوە بخوازیت و  
ئیدی مالا خوە ببەتە ویی چونکی ھەقژینا وی چافی خوە نادەتە وی.  
ھەرەسا باش بزانه کو ئیدی عەلی گەلەک گازندەیان ژ وی دکەت چونکی  
سورھیا یی ب یەکجاری ئەو یی ب پشتگۆھفە ھافیتی و چافی خوە نادەتە  
زارۆکین خوە ژ. ئەو خوارنا ئەو بەرھەف دکەت کەس نەشیت بخۆت،  
ھەرەسا ئەفە پشتی ھەقالا وی فەیرۆزە چوو یە بەر دلۆقانیا خودایی، ئەو  
دەمەکی درێژ ل مالا ھاشمی دەمینیت."

زەھرایی ئاخفتنا وی بری:

"ئیراھیم لاهوتی، کا باش بەری خوە بدە چافین من، تە ناگەھ  
ژ دەفی خوە ھەپە تو ج دبیزی؟ ئەری ما تو شەرم ژ خوە ناکە ی؟ تو ل فی  
گوندی ھەمووی بگەری تو چ ھەقژین و دایکین نموونە ژ سورھیا یی باشتەر  
نابینی و تو فی تشتی ژ من باشتەر دزانی."

— لی ئەم ھەموو یی وی ب چافین خوە دبیین. ئەو رۆژانە  
دچیتە مالا ھاشمی و گەلەک دەمینتە ل ویی.

زەھرایی پشتا وی گرت و گوت:

"لی مە ھەموویان ھیشی ژ ی کرن ئەو بچیتە ویی چونکی کەسی  
نەدقیای فی کاری بکەت، یان بیرا تە ناھیت؟ ئیراھیم، ھزین خوە باش

بکه و خوه ب سهرقه نهبه، دهمی جارا یهکی زی همر تو ب خوه دگهل وئ  
چوویه مالا هاشمی!."

فی زهلامی دانعهر سهری خوه ههژاند لی چ تشت نهگوتن.

پاشی زههرایی پرسیار ژئ کر:

"من دقیت ئەز بزانه کا ب دروستاهی چ چیدبیت."

ئیراهیمی بهرسف دا و گوت:

"ئهف چهنده شوولی زهلامانه نهک یی ژنان، ژبلی فی چهنئی زی

تو همر تیناگههی خوه ههکه ئەز چهند جاران بو ته بیژم زی."

— مهرما ته تو ب تنی تیدگههی؟ یان دهبهنگین دی

حهسن و عهلی و هاشم، ئاخ چ کومهکا زیرهک و

تیگههشتیه! تو ئەف پیرهمیری دانعهر، یان ئەفی دی

یی ناسنافی خوه کریه مهلا، یان بی خیری دی ئەفی

ههتا نیف شهفل مالا لهشفرۆشین باژیری.

— ئەز دهلیقهیی نادهمه ته تو بهحسی بهرپیز حهسن

لاحیفارادی ب فی شیوازی کریت و نهجوان بکهی، ئەو

زهلامهکی ئایینی یه و دقیت تو رپیزی لی بگری و وی چ

گونهه نهکرینه، ته ئەو ماف نینه ئیدی بهحسی کهسی

ب خرابی بکهی.

زههرا ژئ توژه بوو و گوت:

"تو ب خوه دزانی کو تو یی درهوان دکهی یا ئیبراهیم، ئی وی تو یی کریه گوستیرک و کریه تبالا خوه و ل دووقه حزرا دئی خوه ته باددته، تو نه‌مایه ئیبراهیمی بهری، نه‌ری ما تو شهرم ژ خو ناکهی نی نه‌ز پتر یا ژ پیش ته فه شهرم دکهم."

هوسا ب فی رهنگی زه‌هرا ل سهر ناخفتنن خوه یا به‌رده‌وام بوو هه‌تا کو ج ناخفتنن کریت نه‌ماین وی نه‌گوتینه ئیبراهیمی.

ل دووقه دا گوت:

"د فان چهند هه‌یقین بوری دا ته هه‌موو تشت یین ژده‌ستداین، هه‌موو نه‌و تشتین ماف ددایه ته ببیه موختاری گوندی وهک باوهری و ده‌ستپاکی و ویره‌کی و سه‌ربخویی و چاکسازی... نوکه سه‌حکه خوه. نوکه ته هند ویره‌کی نینه تو ته‌ماشهی خوه د خو‌دیکئی دا بکه‌ی، نه‌فه ژ میژره تو نه‌مایه موختاری گوندی یی ب دروستاهی. نه‌ز ب تنی فی چهن‌دی نابیزم، به‌لکو خه‌لکی گوندی هه‌موو یی هه‌فرايه دگهل من و نه‌ف چهنده بو مه هه‌موویان مه تشته‌کی سه‌یره.

نه‌ز هوشداریی دده‌مه ته نه‌ی حه‌جیی دانعه‌مر چونکی نه‌ز که‌سا یه‌کانه‌مه ل گوندی دویرم ب فی شیوازی دگهل ته باخقم. نه‌گهر تو ده‌ستان ژ فی کاری نه‌به‌رده‌ی نه‌ز دی وهکی به‌ری بمه ستریه‌ک د رپکا ته دا... ها بیرا ته ده‌یت؟ کا بیرا خوه بیینه به‌ری؟"

هه‌رچه‌نده سو‌ره‌یایی ناگه‌ه ژ وی پیلانی نه‌بوو یا د خانیی ناغایی به‌ری فه دژی وی ده‌اتیه گی‌ران، ئی د راستی دا وی گرنگی ژی نه‌ددا فی چهن‌دی چونکی نه‌و یا ژ خوه پش‌تراست بوو کو نه‌و که‌سه‌کا

بېگونه هه و عهلی و هاشم ژى باش قى چهندى دزانن، لى دگهل قى  
چهندى ژى زهرايى بهردهوام هوشدارى ددانه وى.

زهرايى گوتى:

"كچا من، دقېت ته گهلهك ئاگهه ژ خوه ههبيت چونكى عهلی و  
هاشم گهلهك هاتينه گوهورپن و ومكى بهرى نهماينه، هاشم پشتى  
ههقزينا وى ودهرركرى، ومكى كووچكهكى سهى يى گوهدار ل دووق  
ههقزينا ته دچيت، نهو نوكه ب تنى ل دووق بهرژوهنديا خوه دچيت و  
فهروزه ژى بو وى يا ساخ نينه رپكى لى بگريت، ههقزينا ته نهفه چوويه  
باژيرى ههموو دابونهريتېن وان يپن پيس ئينايه دناف گوندى دا."

سورهيايى چ بهرسف نهبوون، وى دزاني خالهتا وى راست دپيژيت  
لى ما نهوا بهلنگاز دى شيت چ كهت؟ نهفه ماوهيهكى درپژه عهلی دگهل وى  
نائاخفيت، ههردوو كورپن وى يپن مهزن ژى يپن ب دووق بابى خوه فه،  
زاروكن وى يپن بچووك ژى ههموو گاڤا يپن ژ دهرقه و ههتا دنيا نهبيته  
شهف نزانن قهستا مال بكهن، دهمى دهينه مال ژى جلين وان يپن پيس  
بووين و تۆز يا مايه پيغه.

دهمى سورهيايى زانى كو دوژمنيا بهرامبهه وى يا زيدهتر لى  
دهيت، ئيدى بارى وى ژى گهلهك گران بوو. رۆژمكى برياردا ههما ئيدى ب  
يهكجارى نهئاخفيت، دهمى زهرايى زانى كو خوارزايا وى نهف برياره يا  
داى، بو وى ديار بوو كو ئيدى سورهيا نهشيت بهرهفانينى ژ خوه بكهت.

ژ لايهكى دى فه، چ تشت ژ حهسن لاجيفاردى يى كيم نهبوو،  
نهو كهسپن هاتينه راسپاردن چافديريا وى بكهن، ههموو سپيدههپان

لېترهكا شیری و ماست و نانئ گهرم و چا بؤ دئینان، ههر داخوازیهكا وی ههبايه ههر زوو بؤ دهاته بجهئینان.

ژبهه وان گریبهستین نهئینی یین جودا جودا، ههر زوو شیا پارهیەكئ مهزن كۆم بكهت و بیته خۆدانئ هژمارهكا مهزن یا زهقی و بیستانین گوندی و یهك ژ كهسین ههپه زهنگین ل وی دهفهره چیاپی ههموویئ. لهزاتیا گهشهكرنا سامانئ وی زیدهبوو پستی كو هندهك گریبهست دگهل خهلكئ دهفهره گهلیئ دكهفیه بنارئ چیاپی گریداین ئه و ژی ب هاریکارییا عهلی كو وهك نافهنگیپ بؤ وی كاردكر.

سهههراي قئ چهنئ ههموویئ، ئه و شیا ههموو نهئینیپن خوه یین بهرئ بیاریزیت، ههروهسا وی نافئ خوه ل سههه چ گریبهستان نهدفیسا بهلكو ل شوونا وی پیتین دهستپیکي یین نافئ خوه دنقیسان و وی ل شوونا وی موختاری ئه و رپكهفتن و گریبهست ئیمزا دكرن.

پستی هینگئ عهلی ژی بؤ خۆدانئ یهك ژ باخچهیین پری داروبار ل دهوروبههری گوندی و دناق كوزیهكئ وی دا كهپرهك ژ بؤ بیهنقهدانئ هاتبوو دانان. چهجی ئییراهیم ژی ژ فان دهستكهفتیان یئ بی بههر نهبوو و چهندنین پشك دگههشتهه وی ژی، ههروهسا عهلی رۆژمكئ ئه و دگهل خوه بره دهف ژنن لهشفرۆش ل باژیری لئ هؤسا دیار بوو كو وی چ خوشی ژ وی جهی نهديت.

ئهف گریبهستهه ههموو ب نهئینی فه دهاتنه گریدان، لئ حهسهنی ل پشت پهردهیی كونترۆل ل سههه ههموو تشتان دكر.

حەسەنى پىتر ژ ھەموو كەسان، كونترۆل ل سەر ئىبراھىمى دىكر  
چونكى ئىبراھىم موختارى گوندى بوو خەلكى و باوهرىهكا مەزن پى  
ھەبوو، ھەروەسا مۆرپىن فەرمى يىن حكومەتى د دەستى وى دابوون، لى  
حەسەن و عەلى شيان قى مۆرى بۇ چەندىن كارىن بازرگانى يىن سەختە  
بىكاربىنن.

ھەردەمى مەلاى قىبابىيە، ئىبراھىم دا مورا فەرمى بۇ وى ئىنىت  
بىيى كو كەسەك بزانىت يان گۆمانى ژى ببەت، ئەف چەندە ژى ژبەر دوو  
ئەگەرەن بوو، يا يەكى چونكى پىترىا خەلكى گوندى خواندن و نقىسىن  
نەدزانى، يا دووئى؛ ئەو كەسىن كىم يىن خواندن دزانى ژى ب شىوازى  
بەلگەنامەيىن فەرمى دەھاتنە خاپاندىن.

موختارى گوندى ھەر تىشەكى ھاتبايە بەر دەستى وى، وى ئىمزا  
دىكر و پاشى مورا خوھ لىدىدا ب ساخلەتا ھندى كو ئەو مەزنى گوندى يە،  
ھەروەسا ل دووف پىلانا مەلا حەسەنى بۇ دانايى، ئىدى پووتە ب  
ئاخفتنىن زەھرايى ژى نەدىكر چونكى ئاخفتنىن وى دى بنە ئەگەر پىتر  
خەلك باوهرىا خوھ ب موختارى بىنن ئەگەر ئەو بەرسقا وى نەدەت.

ئىدى كەسى گرنكى نەددا وان گرىبەستان، دەمى ھەردوو كورپىن  
مەزن يىن عەلى پىرسىيار ژ بابى خوھ كرى كا ئەفە چىە روويدەت، ھەر  
يەكسەر مەلا و موختار و عەلى و ھاشمى ھندەك بەرسقىن بەرى ھىنگى  
ئامادەكرى ددانە وان.

پىشتى بۇ وان دىيار بووى كو ھاشم ژى ب دروستاھى يى بوويە  
ھەفپىشكى وان و ئەو دىشىن ئىدى پىشت بەستنى بکەنە سەر، وان داخواز



ژئ کر هندهك بئ بهختيان د دمرحهقا سورهيایئ دا بيژيت وهك  
پيشنياركرنا كرنا زنايي و نازراندنا ههستين وي يين سيكسي ب ريكا  
شهكرنا سينگي خوه يان گوتنا هندهك په يقين هوسا كو ژن فان په يقان  
ژبلي هه قزيني خوه نابيژنه چ كه سين دي.

ئ تشتي ژ هه موويان ئيراهيم يئ ئ هشيار و ژئ د ترپسا زههرا  
بوو، چونكي وي نه دقيا د چاڤين وي دا وهكي كه سهكي خراب بهيته  
دياركرن، وي بهردهوام د په نجهركا مالا خوه دا زيړهفاني ل وي دكر  
ژبهركو وي دزاني كا چ تشت يئ دهيته روودان.

ئو ماوهيي پتر ژ پينجي سالان بوو، زههرا شيابي كونترؤئي ل  
سهر ئيراهيمي بكهت و بوجوونا خوه ل سهر وي ب سهپينيت و ههر  
تشتي ژئ داخواز بكهت بو بجهبينيت، ئو چ جاران نه دويړيا داخوازيهكا  
وي يا بچووك زي بپشتگو هفه بهاقيژيت، ئ نوكه دم يئ هاتي ئو دژي  
وي راوهستيت ژبهركو چ نهمايه ددهستي وي دا.

پيلان يا بهردهوام بوو، زههرايي بهردهوام بزاف دكرن ئو دژي  
فان ههردوو زهلامان راوهستيت، دقيت وي گهلهك ناگهه ژ خوه ههبيت  
داكو نهكه قيته دهستي في كهسي ژ نيشكهكي فه هاتيه گوندي، ئهري تو  
بيژي هندهكان ئو فرپكر بيت؟ يان ئهري راسته وي پهيوهندي دگه  
بهريپرس و كهسين مهزن هه نه؟ يان ژي ئو دسيټ پوليس و زيړهفان و  
دهسته لاتداران د بهرزه وهنديا خوه دا بكاربينيت ههروهكي وي بهري نوكه  
ئو قاره گهلهك جاران كرى.

ئىراھىم د دريژاھيا ژيىٰ خوھ دا، خوډان كھسايھتيھكا لاواز بوو،  
بپيارين ئاغيىٰ گوندى يىٰ بهريٰ ئھو نھچار كريبو خوھ بو بچھميينيت و  
بيدھنگ كھت، ھھروھسا ئھو ل ھھمبھر ناخفتن و رھفتارين ھھفزينا خوھ  
ژى يىٰ بيدھنگ بوو لھوا ژ باژيري ھاتيھ گوندى كوپايىٰ، ھھروھسا ئھو  
نھدشيا كورين خوھ ژى ئھويٰن ناخفتنين كريت دگوتنھ كچين گوندى و  
نھخوشى دگھاندنھ وان.

لئ ژبھركو زھرايىٰ ھھموو گاڤان ئھو رھزيل دكر و ل پيش  
چاڤين خھلكى دشكاند، ل دوماھيىٰ وى بپياردا ئھو مھعدھنىٰ خوھ يىٰ ب  
دروستاھى نيشا وئ بدھت.

نوكه چ تشت ل بھر سينگىٰ وى نھماينھ، دھمىٰ ھھسھن و عھلى  
ب بھلگھ و ب ھاريكاريا ھاشمىٰ ئھو بئ بھختيٰين ب دووڤ سوپھيايىٰ ڤھ  
ھاتينھ نان ديار دكھن و خھلك ھھموو ل سھر كارىٰ وئ يىٰ خراب  
ئاگھدار دبيت، ئھو دئ باوھر ژ ناخفتنين ڤان ديدھڤانان كھت و  
سنوورھكى بو سوپھيايىٰ و ناخفتنين خالھتا وئ دانيت.



## بهشی چواری

زهرا کو دانعهمرتین ژن بوو ل گوندی کوبایی، ژنهکا ب نافسال  
فه چوویی یا لاواز بوو و پشتا وی خوار ببوو، ههرچهنده کهسی ژیی وی  
یی ب دروستاهی نهذزانی، لی نهو زی وهکی ئیبراهیمی گهلهک پیر بوو و  
ژیی وان ژ هفتی سالان بوری بوو، خهلکی گوندی ههموو تا رادهیهکی زی  
دترسیان لی ههموویان ریژهکا مهزن لی دگرت و دلی وی نهدهیلا.

بو ماوهیی چهندين سالان، خهلکی گوندی چ بریار بیی رازیبوونا  
وی نهذدان و ههموو گافان بوچوونا وی ل سهر ههموویان یا زال بوو، ههتا  
بابهتین برینا دارین دارستانی و دروستکرنا پرهکی ل سهر رووباری گوندی  
و کولانا بیران و خواستنا ههقرینان و بههیان ههموو ب بریارا وی دهاتنه  
نهنجامدان.

گوندی دهمی بو دانا بریارهکی دوودل بانه دا هینه دهق وی و  
داخوایی ژی کهن هاریکارییا وان بکهت ژبهرکو ل وی دهمی خهلکی گوندی  
ههموویان دزانی کو حهجی ئیبراهیم نهوی پستی مرنا بابی خوه یی پیر  
جهی وی گرتی و بوویه موختاری گوندی، نه کهسهکی شارهزا و زیرمهکه، لی  
زهرا بهروفاژی کهسهکا بیرتیژ و تیگههستی بوو لهورا شیا ههبوونا خوه  
ب سهپینیت و ببیته موختارا گوندی و کهس نهویریا خوه ژ فی چهندی  
نهرازی بکهت.

وئ دهمئ خوه دناقبهرا كارئ مال و كارئ موختاريئ دا دابهش  
كربوو، وئ كيم دناخفت لئ گهلهك گوهداری دكر، لئ وئ زوو ب زوو  
پيشوازييا خهلكی ل مالا خوه نه دكر ب تنئ هژمارهكا كيم نه بيت.

ههر ژ بچووكاتي، زهرا فيربوو هفتيئ ب كيمي سئ جارن  
بچيته سهر رووبارئ دهر گونئ وان پرا دبوری ژ بو شووشتنا جلو بهرگين  
خيزانا خوه قيچا خوه ههكه كاودانين سهقايی د خوئش بان يان د نه باش  
ژى بان.

زهرا د كاروبارين گشتی و تايبته يين هموو خهلكئ گوندى  
بوو دا بسته ببوو، وئ سهرپهرشتيا ژدايكبوونا زاروكان و سنه تكرنا وان  
دكر، نهو كچ و كورپن ژيانا ههژينيئ ژى پيكدئيناى، ل شهفا دهواتئ دا  
دگهل وان ناخفیت و شيرهتان لئ كمت كا چهوا دئ سهردهريئ دگهل  
ههژينين خوه كهن. ژيئ زهرايئ گههشتبوو هندئ وئ هموو ههقالين  
خوه يين بچووكاتي ب دمستئ خوه فهشارتبوون، نانكو چ ههقالين وئ يين  
بچووكاتيئ د ژيانئ دا نه مابوون.

ژ لايهكيئ دى فه نهوئ چ جارن چهز ل سهر هندئ نه بوو بچيته  
باژيران ب تايبته باژيريئ كرمان و ل ويئرئ بژيت، لئ وئ بهردهوام گوهل ل  
وان چيروك و چيفانوكان دبوو يين خهلكی ل دور باژيري بو ههقدوو  
دغه گوهاستين ب تايبته نهوئن جار جار دچوونه باژيري.

دهمئ نهو رپوژا پاسه ژ باژيري دهاتيه گوندى و دبوو رپوژا  
بازاركرنئ، زهرايئ خوه بهرزه دكر و چهز ژ خهبيئ نه دكر، ههروهسا  
دهمئ ل هموو رپوژين پينچ شه ميبان ئاغايئ گوندى و خيزانا وى دهاتنه

گوندى، هاتنا وان بو زهرايى نه هندا گرنگ بوو و زوو ب زوو نه دچوو  
ديوانا وان.

نهو فير ببوو ل هه لکه فتا رۇژا سيژدهى به درى کو دبوو رۇژا  
سيژدهي پشتي جه ژنا نه وروزي و خه لک هه موو ژ گوندى ددهرکه فتن، لى  
نهو ب تنى دا مينته دناف گوندى دا پياسا دناف کولانين گوندى دا کهت و دا  
چيته دناف مالين گونديان دا، د قى دهى دا ژبلى دهنگى سه يين گوندى و  
چه که گيله يين سهر داران و ديمه نى په لاتينکين ل ده ستپيکا بوهارى، چ  
تشتى دى ل گوندى نه دهاته گو هليبوون يان ديتن.

پشتي بورينا چهندين سالان، نيدي وهكى بهرى وي پشكداريى د  
كاروبارين خه لکى و هه لکه فتنين وان دا نه دکر، هه تا رۇژا شه هيانا  
که سهكى ژى بايه نهو نه دهاته دناف دا، به لکو ب تنى ل به هيان دهاته ديتن  
ب تايبهت دهى مرى به ره ف گورستانى دبرى و دقه شارتى چونكى نهو ژى  
دا دگه ل چيت و خاترا خوه بو جارا دوماه يى ژى خوازيت.

بابى زهرايى يه کهم کهس بوو ل گوندى کوبايى بيرين نافي  
کولانين، دهى وي يه کهم بير ل گوندى کولاي ده ليقه دا زهرايى نهو  
يه کهم کهس بيت نافي ژ بيرى بکيشيت، ژ بهر هندى نيدي خه لکى نهو  
بیره ب نافي وي نافکر.

گوندى کوبايى و دهور بهرين وي، جيهانا يه کانه بوو يا زهرايى  
ديتى چونكى ب دريژا هيا ژيانا خوه نهو زوو ب زوو ژ مالى نه دهردکه فتن يا  
بابى وي بو وي هيلاي کو دکه فته ب ره خ خانىي ناغايى گوندى فه. هيشتا

ئەو يا بچووك، كچهكا نازاد و سەربخوۋە بوو د ھزركرنى دا و پشت بەستن  
دكرە سەر خوۋە ب تنى.

ل وى سەردەمى، كچ نەدچوونە بەر قوتابخانەيى و خوۋە فيرى  
خواندن و نقيسينى نەدكر بەلكو دناق مال دا ھاريكارييا دايكىن خوۋە دكرن  
د رېقەبرن و ئەنجامدانا كارين رۆزانە يين مالى و دەمى ھىشتا ژيى وان يى  
بچووك دا وان دەنە شوى، پتريا جاران دا وان ھەر دەنە كورەكى ھەقسوويى  
وان ب خوۋە.

دەمى زەھرا ھىشتا يا بچووك، رۆژەكى پاسە ژ باژيرى كرمان ھات  
و ئەف جاره مامۆستايەكى گەرپۆك دگەل خوۋە سوار كرىبوو كو چەندىن  
پينقيسين رەنگاوپرەنگ و دەفتەر دگەل بوون و چەندىن رۆژان ما ل  
گوندى دا زارۆكىن وان فيرى خواندن و نقيسينى بكتە، زەھرا يەك ژ وان  
قوتابيان بوو يين رۆزانە دچوويە نك فى مامۆستايى و زيرەكتىن قوتابيا  
وى بوو ژ بو ژبەركرنا وانەيىن خوۋە.

پشتى ھينگى ئەو يا بەردەوام بوو ل سەر خواندى و سال بو سالى  
زيرەكتى لى دەھات و دوماھيى گەھشتە وى پادەى كو ئەو تىشتى چەندىن  
سالان وى خواندى نيشا خەلكى ژى بدەت، وى بەردەوام دگوت:

"خودا و پيغەمبەرى وى گەلەك گرنگى دايە خواندن و نقيسينى،  
ژبەر ھندى پيدقيه ل سەر ھەموو موسلمانان خوۋە فيرى خواندى بكن و  
زارۆكىن خوۋە ژى فريكەنە قوتابخانەيان."

رۆژەكى، دايك و بابيى وى بپاردا وى بدەنە شوو و ئەو كەسى دا  
دەنى ژى نافي وى "مورتەزايى رەمەزانى" بوو، لى ئەو ژ مال رەفى و چوو

دناف رهن گوندی دا و ههتا دنیا بوویه شهف ژ نوو زقری مال، نهو نهیا رازیبوو ب فی ههقرینی چونکی وی برپار دابوو ب چ رهنگان شوو ب زلامهکی نهکمت کو خواندن و نقیسینی نهزانیت.

ل دوماهی نهو رازیبوو شوو ب گهجهکی بکمت ب نافی "نیعمهتوللا" کو نیژیکی دهه سالان ژ وی مهزتر بوو، ههچهنده نهو ژی ل دستپیکنی نهیی خواندهقان بوو لی وی ل سهر خاترا زههرایی خوه فیری خواندن کر. ل دووفا دا ژبلی ههقرینهکا دلسوز، نهو بوو دهستی راستی یی موختارا گوندی و ل پیش وی فه کاروبارین نقیسین و بهرپرسیاریین ههگرتنا تومارین گوندی ب ستوی خوه فه گرتبوون.

ژبهرکو هیشتا نهو ژی د ژیهکی نه هندئ مهزن دا بوو دهمی شوو کری، لهورا بهختی وی ژی وهکی بهختی ههموو کچین دی یین گوندی بوو. د ماوهیی دهه سالین دستپیکنی یین ههقرینی دا، زههرا چهندن جارن ب دووگیان کهفت و شمش زاروک ئینانه سهر دنیایی، لی ب تنی کورهکی وی برپاردا ژ ژیاننا گوندان دوور بکهفیت و بجیت ل باژیری بژیت، ل باژیری کرمان وی وهک پؤلیس کاردکر.

ژیانا ههقرینی یا زههرایی دگهل نیعمهتوللاهی بو ماوهیی سیه سالان فهکیشا، پستی هینگی ب دهمهکی کیم بهری ههقرینا حهجی نیراهیمی بمریت، ههقرینی وی ژی وههگرکر، لهورا پتیا خهلکی گوندی هزر دکر نهف ههردوو پیکفه دی دووباره ژیاننا ههقرینی پیکنین چونکی ژ میژه وهره نهو ههفالین یهکن لی چ تشتی ژ فی رهنگی پرونهدا.



ژبلی گرنګیدان ب خیزانا خوه و چوونا سهر پړووباری ب ئاوايهکې  
بهردموام، ئیډی زههرايې گرنګی ب چ تستان نه‌ددا، پشتی وی کچین خوه  
ژی ههموو داینه شوو کو مالین هه‌فژینین وان ل گوندین دی بوون، ئیډی  
زههرا ما ب تنی و زوو ب زوو هه‌فژینین کچین وان نه‌دهیلا سهره‌دانا  
دایکا خوه بکه‌ن چونکی زیده مایې خوه د ژيانا وان دکر و ئەف چهنده ب  
دلی وان نه‌بوو، لی به‌روفاژی زههرايې هزر دکر ئەو یا کاره‌کی باش دکه‌ت.

ههر هیشتا زوو، زههرايې گه‌له‌ک چافی خوه ددا کچا خووشکا  
خوه سوپه‌یایې و ئەو که‌سا یه‌کانه بوو یا ماف هه‌ی بی رۆخسه‌ت بهیته د  
ملا خاله‌تا خوه فه، عه‌لی گه‌له‌ک ب فی چهندي یې نه‌خوش بوو چونکی  
وی دزانی نوکه سوپه‌یا گه‌له‌ک گازنده‌یان بو خاله‌تا خوه دکه‌ت دهر‌باره‌ی  
دره‌و و فیلبازیین هه‌فژینی خوه. ده‌می زههرايې ئەف چهنده ژ عه‌لی زانی،  
عه‌لی ئیډی گه‌له‌ک ژ وی تر‌سیا.

سوپه‌یا ژی ومکی خاله‌تا خوه یا ب به‌خت بوو و شیا فی‌ری  
خواندن و نفیسینی بیت له‌ورا وی زاروکین خوه ژی ههموو فی‌ری فی  
چهندي کریوون، خاله‌تا وی کابانیه‌کا مالی یا سه‌رکه‌فتی بوو له‌ورا وی  
بزا‌ف دکر ومکی خاله‌تا خوه ژنه‌کا مالی یا سه‌رکه‌فتی بیت و زاروکین خوه  
ب جوانترین شیوه په‌روه‌ده بکه‌ت.

سوپه‌یایې ئەو شیره‌تا خاله‌تا خوه ل به‌ر چاف وهر‌گرتبوو کو هند  
دنا‌ف کولانین گوندی دا نه‌دهات و چوو و زوو ب زوو دگه‌ل که‌سی  
نه‌دنا‌خفت ب تنی ل وی ده‌می نه‌بیت وه‌ختی یه‌کی پرسیاره‌ک ژی کربایه.

دهمى وى ديتى عهلى دفتى ئىدى بچيت ل باژىرى بژيت، وى  
بهردهوام دگهل خوارزايان خوه دئاخفت و شيرت ليدكرن.

رؤزهكى سپيدى دهمى زهرا د ژوورا ليناگهه قه، ژ نيشكهكى  
قه دنگهكى بلند ژ دهرقه هاته گوھين وى، هه رچهنده نهو رپؤژ رپؤژا  
بازاركرنى بوو، دنگى دوكاندار و وان كهسين تشتين خوه دفرؤتين يى  
بلند بوو، لى هندك قيژى ژناف قى دنگى قهرهبالغى هاتنه گوھين وى،  
نهف چهنده بوو نهگهر نهو زوو بهرهف پهنجهركى قه بچيت داکو بزانيت كا  
چ روودايه، وى ديت كؤمهكا خهلكى ب چهند ميترهكان ژ مالا وى د دوورن،  
وى بزاف دكر خوه بلند بكهت داکو بزانيت نهف دنگى قيژيان ژ كى دهيت.

وى خهلكى دكره ههوار و دگوت:

"لهشفرؤش.. لهشفرؤش، تو ژنهكا لهشفرؤش و خرابى، تو ژنهكا  
نهباشى."

ل دوماهيى زهرايى دنگى عهلى ژى گوھليبوو و ژ قى چهندى  
مهندههؤش بوو. وى بيچهكى خوه گرت و پاشى برپاردا بچيته ژ دهرقه و  
خوه نيژيكى وى خهلكى بكهت كا بابعت چيه، ل دووفا دا هندك دنگين  
دى بلند بوون و دگوت:

"ئهى ژنا تامسار و بى قيمهت، نهفرهتين خودايى ل سهر تهبن  
ههى بى شهرما بى شهرم."

ل دووفا دا زهرا شيا دنيقهكا وى خهلكى را ببوريت و بچيته  
پيشيى، وى هند ديت كو سورھيا يا ل بهر سينگى وان و خهلك يى قهسه و  
ئاخفتنين كريت دبيژنى و تف دكهنى، هندی سورھيايى بزاف دكر خوه ژ

دهستى وان بينته درى لى هندهك زهلامان بهردهوام شهق ليددان و پيهن  
ددانانى.

كهسهكى ژ وئ كؤما مروقان گوتى:

"خانم زههرا تو خوه بده لايهكى، ئەف ژنا خراب نهههژى هندى  
يه تو بهرهفانينى ژى بكهى، تو بهيله ئەم دزانين دى چهوا سهردهريى  
دگهل وئ كهين."

زههرايى سورھيا راكرهفه و ههموو كهس بيدهنگ بوون، پاشى وئ  
ب نافعچاف گرى فه گوته عهلى:

" ئەفه چيه ل فيرى چيدبيت؟ چيه تو دين بووى؟ تو دزانى كا  
تو چ دكهى؟"

عهلى بهرسقا وئ دا:

"ئەو تشتى تو دبيني ب تنى ئەوه كو ئەو دى سزايى خوه  
وهرگريت، ئەوى خيانهت ل من كر و دقيت بهيته سزادان، ته نوكه زانى؟"

— "مههما ته چيه كو وئ خيانهت ل ته كرية؟ كهنگى و  
ل كيغه و دگهل كى؟"

— "نوكه، ل فيرى، دگهل هاشمى، من ئەو ههردوو بى  
جلوبهرك دگهل يهك ديتن."

ديسان خهلكى كره ههوار:

"عهلى راست دبيزت، وئ خيانهت يا لى كرى و دقيت سزايى فى  
كارى وهربگريت."

لِ هَيْشْتَا زَهْرَا نَهْشِيَا وَي تَشْتِيْ ب چاڤ ديتي باوهر بکمت. پاشی

گوت:

"بهس بکهنه ههوار، ئەز نزانم کا هوون چ دبیزن پیکشه وهرن دا

بچینه مالا من و ب دروستاهی ل سهر فی بابەتی باخقین."

زهرايی سوڤهيا دا بهر سينگی خوه و بره د مالا خوه فه، عهلی و

نيزیکی بیست کهسین دی یین گوندی ل دووڤ وان چوون. دهمی ئەو

گههشتینه بهر دەرگهه، زهرايی گوت:

"ژبلی سوڤهيا و عهلی، کهس ژ ههوه نههیتە د ژوور فه، ههر

نوکه یهک ژ ههوه بچيته ددووڤ موختاری را و بینته مالا من."

لِ ئەو خهلك ههموو ما ل بهر دەرگههه ههتا حهجي ئیبراهيم

هاتیه وپړی، دیت سوڤهيا یا دکهته گری و ب رەخ وئ فه عهلی یی

راوهستیایه و گهلهک یی توڤهیه. دهمی موختار گههشتی، پرسیار ژ

زهرايی کر:

"ئەفه چ قهڤهبالغه ل قیڤی؟ چ چیبوویه؟"

بهری زهرا بهرسقا وی بدهت، عهلی کره ههوار و ب دهنگهکی

بلند گوت:

"وئ خیانهتا ل من کری، وئ کاری خراب دگهل هاشمی یی کری،

من بهری نوکه دزانی ئەو فی چهندی دکهت لی ئەڤرۆکه من ئەو بی جلك

ل دهڤ یهک دیتن."

حهجي ئیبراهيمی سهحکره سوڤهيايی و گوتی:

"ئەف ئاخفتنا هەفژینئ تە دبیزیت راستە، تە خیانەت لیكریە؟"

سورەبیایئ بیھنا خوہ کوور هەلکیشا و گوت:

"نەخیر، ئاخفتنا وی راست نینە، من چ جارن خیانەت

لینەکریە."

عەلی زیدەتر تۆرە بوو و گوت:

"تو درەوان دکە، تو ژنەکا درەوینی، خەلک هەموو باش تە

دنیاسن، ئەو دزانن کو تو رۆژانە دچووێه مالا هاشمی و تە پتر گرنگی ب

وی و خیزانا وی ددا ژ خیزانا خوہ. تو هەپۆژ ل دەف وی دنقستی و ئەم

هەموو فی چەندی دزانین."

— ئەفا تو دبیزئی هۆسا نینە، تو بوچی بی بەختیان ب

دووڤ من فە دنی؟ خالەتا من تو راستیی باش دزانی

نەهیلە ئەو فان ئاخفتنان بیژیت.

سورەبیایئ دەستی خالەتا خوہ ب هیز گرت و داخواز ژئ کر ئەو

وی ژ عەلی بیاریژیت. زەهرایی دلەک ل بەر دی خوارزایا خوہ دا و پاشی

سەحکرە عەلی و گوتئ:

"باشە مانە تو دبیزئی وی خیانەت یا ل من کری، کا بیژە ب

دروستاهی وی چ کریە؟"

عەلی بەرسف دا:

"ئەو دزانىت وى يا چ كرى، من ديت ئەو چوونە بن گوھىن  
ھەقدوو و ب نەينى قە دئاخفتن، من ئەو ب چاقىن خوە ديت، ئەو يا  
گونهھكارە."

ئىراھىمى ئاخفتنا وى بېرى و پىرسىار ژ سورەيائى كر:

"ئەرى ھەقزىنى تە راست دىبىزىت؟"

نیشانىن نەرازىبوونى ل سەر دىمى سورەيائى ديار بوون و پاشى  
رۆندك ژ چاقىن وى ھاتنە خواری و نەشيا كونترۆل ل سەر گىريا خوە  
بکەت، پاشى گوت:

"من گوته ھاشمى من خوارین يا نامادەكرى و جلك ھەموو يىن  
شووشتىن لى ئەز دى وان دگەل خوە بەمە مال داکو ئوتى بکەم و پاشى ئەم  
گىرنىن و ئەز دەرکەفتم، ھوون ھەموو دزانن ئەز نوکە چاقدىريا مالا  
ھاشمى دکەم پىشتى فەيروزی و دغەرکرى."

— ئەرى ھەقزىنا من يا خوشتقى، چ پىنەقەيت ھەموو کەس  
ژى دزانن تو بو ماوھىەكى درىژ دىمىنە د مالا وى قە و  
ب پەخ وى قە خوە درىژ دکەى، ھەتا ھندەك دىبىژن تو  
يا ژ وى ب دووگىان کەفتى.

— ئەفە درەو، ھاشم ب چ پەنگان نىزىكى من نەبوو،  
ھوون چەوا دىشېن بى بەختىەکا ھۆسا مەزن ب دووق من  
قەنن، ئەز ژنەکا خىزاندارم و من ھەقزىنى خوە بى  
ھەى و چ جاران کارىن ھۆسا ناکەم.

ھیدی ھیدی پیچھکا گوٺمانی بۆ ئیبراھیمی پھیدابوو و ب  
دھنگھکی نھرم گوتی:

"سورھیا خان، نھم ھھموو ژ بچووکاتی وھره تھ دنیا سین و تو  
کھسھکا ھیژیایی، لی راستھ دھمی تو دچیھ د مالا ھاشمی قھ تو بو ماوھیکئی  
دریژ دمنیئھ ل ویژی، ژبھر ھندی من دزانی کا بۆچی ھھقژینی تھ  
گازندھیان دکھت و دبیزیئت تھ مال و خیزانا خوھ یا بېشتگوهقھ ھاقیتی."  
سورھیا یی گوت:

"من خیزانا خوھ بېشتگوهقھ نھھاقیتیھ، پرسیارا زھرایی و  
ھھفسووپیئ من بکھ، نھو دی بیژنھ تھ کا نھز چھند دایکھکا باش و  
ھھقژینھکا دلسوزم."

عھلی دیسان دھست ب ئاخفتنی کر و گوت:

"ئھقھ درھوھ، گوندی ھھموو دزانی تھ خیانھت یا ل من کری،  
دھمی نھز د چوویمھ باژیژی کرمانی تھ خیانھت ل من دکر، مھلا  
حھسھنی نھق چھندھ دزانی، کا بلا موختار پرسیارا وی ژی بکھت."

زھرایی ئاخفتنا وی بېری و گوت:

"چ گونھھ د ھندی دا نینھ نھگھر سورھیا دگھل ھھقژینی  
نیژیکترین ھھقالا خوھ باخقیئت، ھاشم زھلامھکی باش و شۆلکھرھ، فریکھنھ  
دوووق وی را و بلا نھو راستیی بیژیئت."

پشتی ھینگئی ھاشم ژی ھاتھ دھق وان و یھکسھر ئیبراھیمی  
پرسیار ژی کر:

"کا بیڑہ من ہاشم بہری نوکہ تہ و سورہیائی بہحسیّ چ دکر  
دمیّ ہون چووینہ بن گوہین ہہقدوو و ہہوہ ب دزیکیفہ دناخت؟"

ہاشمی بہرسف دا:

"ویّ گوت ئەز دیّ نوکہ جلکان بہمہ مال ئوتی کہم و دمیّ ئەف  
شہفہ دہیم شیقی چیکہم دیّ دگہل خوہ ئینم و پاشی ....."

- و پاشی چ؟ ل سہر ناختنا خوہ ییّ بہردہوام بہ.
- ویّ گوت ئەز دیّ پیچہکیّ ل مالا تہ بیہنا خوہ فہدہم  
چونکی ل بازارپی ئەز یا واستیایم.

سورہیائی لی کرہ فیژی و گوتی:

" من و ہنہگوتیہ، چ ناختنن ب فی رہنگی من نہگوتینی، من  
گوتی پستی ئەز دچمہ مال پیچہکیّ بیہنا خوہ فہدہم پاشی دیّ جلین  
ہہوہ ئوتی کہم و بو تہ زقرینم."

ہاشمی سہریّ خوہ ہہژاند و رازی نہبوو زیدہتر چ بیژیت.

ئاہا ل فییری پتر دہلیفہ بو عہلی بہیدابوو ئەو ہہفژینا خوہ ب  
درہوین و خیانہتکار دہربیحیت و لی بکہتہ ہہوار.

موختاری تہماشہی زہرایی کر و پیچہکیّ دوودل بوو، پاشی  
دوو بارہ پرسیار ژ ہاشمی کر:

"ہاشم گوہیّ خوہ باش بدہ من، ئەو تشتی تو دبیزی گہلہک یی  
گرنگہ، فیجا ب راستی بیڑہ کا سورہیائی گوتبوو تہ پستی ئەو جلین تہ



دئینته مال، دقیت پیچهکی ل مالا ته بیهنا خوه قهدمت و خوه دریژ بکته، ئەف چهنده راسته یان نه؟"

هاشم یی دوودل بوو و نهدزانی دی ج بیژیت، وی سه ری خوه بلند کر و چافی وی ب عه لی کھفت کو ل پشت موختاری یی راوهستیایی بوو و ب چافان گھف لیڈکرن.

- به رسفا من بده هاشم، بیدهنگ نه مینه، ئەو چهندا من گوتی راسته یان نه خیر؟
- به لی... به لی راسته، وی ئەف چهنده گوتبوو.
- باشه سه حکه من و ئەو تشتی ته گوتی دووباره بکه.

هاشم که سه کی هه ژار و خولیسهر بوو و زیده یی شهرمین و ده می دناخت هه ته فره ک ل نه رده کی ددا، ده می وی دگهل خه لکی زی دناختی شهرم دکر سه ری خوه بلند بکته، هه که جاره کی ئاریشه کا چهن د بچووک زی بو وی چیبایه دا نه زمانی وی لال بیت و بو ماوه یی چهن دین ده مژمیران نه دشیا باخیت، هه رچهنده موختاری باش دزانی هاشم یی هوسایه لی وی دفیا به رسفه کا یه کلاکه ر ژ وی و مر بگریت.

پاشی موختاری گوتی:

"هاشم باش گوھی خوه بده من و نه ترسه، ئەفه ژ میژه ئەم ته دنیا سین و تو گوندیی مه ی و ئەز وهکی بابی ته مه، ژ بهر هندئ نوکه سه حکه من و بو دوماهیک جار بیژه به لی یان نه خیر."



"ئەفە درەو، من چ جاران خوه ل مالا ته گيرۆ نهكريه، دەرگهه  
ژی هه موو گافان من دهیلا فهگری، یا خودا ئەز چ بکهه دا ئەف خه لکه ژ  
من باوهر بکهه، ئەز ب خودایی سووند دخۆم ئەف تشتی هاشم دبیزیت  
هه موو یی چیکریه و درهوان دکهت."

پاشی وی بهری خوه دا هاشمی و گوتی:

"تو بۆچی قی دئینییه سهری من، تو دزانی ئەز وهکی برایی خوه  
حهز ژ ته دکهه و فهپروز ژی وهکی خووشکا من بوو، بۆچی تو نوکه  
هاتیه گوهورین و ته دقیت زیانی بگههینییه من؟"

بۆ ماوهیهکی هه موو بیدهنگ بوون، هاشمی دووباره دهست ب  
تومهتین خوه کرهفه پشتی کو عه لی ب چافان هندهک گهف لیكرین:

"حهجی ئیبراهیم، ههه تشتی من گوتی راسته و ئەز سووند  
دخۆم، سوهریا بهردهوام دهاته مالا من خوه ههکه ئەز پیدقی وی نهبامه  
ژی و عه لی ژی قی چهندی دزانیت و بهری نوکه من گوتبووی، ههروهسا  
مهلا حهسهن ژی قی چهندی دزانیت و من دگهه وی ژی ئاخفتبوو."

پشتی هینگی هاشمی سهری خوه شوپرکر، ههروهکی وی ههست ب  
شهرمی و ترسی کری ژ وان تشتین وی بهری نوکه گوتین.

ئیبراهیمی دهستی خوه دناف رهین خوه دا ئینانه خواری و  
تهماشهی عه لی کر و گوتی:

"ئهری ئەفە راسته؟ ته ژی ئەف چهنده دزانی؟"

عه لی بهرسفا وی دا و گوت:

"به ئى چەجى ئىيراهيم، ئى من نەدقيا قى چەندى باوهر بکەم چونكى ئەز حەز ژ ھەقزينا خوە دکەم، ژبەر ھندى ئەز نەدشيام فان تستان ھۆسا ب سانەھى باوهر بکەم. بەرى نوکە مەلا ھەسەنى و گەلەك ژ خەلکى گوندى ژى گوتبوو ب تايبەت پىشتى ئەز ژ کرمانى زفرېم، ئى من ھەر باوهرنەدکر ھەتا کو ب چاڤين خوە نەبىنم و ئەفرۆکە من ئەو چەندە ب چاڤ دیت."

- تە ئەفرۆکە چ تشت دیت؟ کا دووبارەکەفە.
- من دیت ئەو يىن ل بن گوھى ھەقدوو دئاخفن و دکەنە کەنى، ھەروسا من دیت وان دەستين يەك يىن گفاشتين، ئەو چوو بن گوھى وى و تشتەك گوتى. ئاھا من ئەو چەندە ب چاڤ دیت.

جارەکا دى سورەيايى ئاخفتنا وى بېرى و گوتى:

"من دەستى وى نەگرتیە و نەچوویمە بن گوھى وى ژى، دبیت مە ب ھەقدوو کربیتە کەنى بەئى بىرا من ناھیت وەكى دى ژى ئەز کەيفا خوە ب ھەموو گونديان دئینم و بۆ دکەمە کەنى و پروویى خوە لى فەدکەم ب تايبەت ھەکە مروڤين باش بن."

ئىيراهيمى گوت:

"د قى ژورئ قە دوو زەلام يىن تە گونەھبار دکەن ب کارەكى کو ئەو کار نە ژ ھەژى ژنەکا ب ھەقزین و زارۆکە، ئەرئ تە بەلگە ھەنە بەروفاژى ئاخفتنا وان ب سەلمینی؟"

سورہیا گہلہک ژ قیٰ پرسیارئ مہندہھوش ما و ئەزمانئ وئ لال  
بوو، پاشی گوت:

"بەروفاژی ناخفتنا وان بەسەلینم؟ مەرەما تە چیە؟ ل سەر من یا  
پیدفئینە کو ئەز بەروفاژی ناخفتنئ وان بەسەلینم، بەلکو ل سەر وان یا  
پیدفئە ھندەک بەلگەیان بینن کا کەنگی من ئەف کارە کریە؟ ل کیفە؟  
چەوا؟ ئەوان چ بەلگە ل سەر فان تومەتئ خوہ ھەنە؟ ئەز ژنەکا پاقرم و  
من چ زەلام د ژيانا خوہ دا نەنیاسینە ژبلی ھەفژینئ خوہ. ئەگەر ھوون  
من ب دووگیانیئ ژئ تومەتبار بەکن، دفئت ھوون خوہ نەھ ھەیفان ل  
ھیفیا من بگرن دا بزائن کا ئەز راست دببژم یان ئەو."

ئەو گوتنا دوماھیئ بو جہئ تۆرەبوونا موختاری چونکی وی  
پیشبینیا وئ گوتئ نەدکر، پاشی ل سەر ناخفتنا خوہ بەردەوام بوو و  
گوت:

"سۆرہیا خان سورہیا ھۆسا دیارە تە یاسایئ جفاکئ مە یئ  
ژبیرکرین ئەوین ئیمامئ مە بو مە داناین، دەمئ زەلام ھەفژینا خوہ ب  
کارەکئ خراب گونەھبار دکەت، پیدفئە ھەفژینا وی بەروفاژی ناخفتنئ  
وی بەسەلینیت، لئ ھەکە ژنەک ھەفژینئ خوہ گونەھبار بەکەت، پیدفئە  
ھەفژینا وی ب خوہ بەلگەیان بینیت، تو نوکە د یاسایئ مە گەھشتئ؟  
ئەو یئ دببژن تو گونەھبارئ، فئجا ل سەر تە پیدفئە تو ھندەک  
بەلگەیان بینی و ناخفتنا وان ب درەو دەربئخی، وئ گافئ ئەم دئ باوەر ژ  
تە کەین."

ل قى دەمى زەھرايى دەست ب ئاخفتنى كر كو ھەتا وى دەمى ژى  
يا بېدەنگ بوو و ب تنى ژ گوھداران بوو، وئ گوت:

"ئىراھىم ئەم ھەموو ھەقدوو باش دىياسىن و كەس نەشيت  
درەوان ل يى دى بکەت، ئەرى ما تو ژى نە دگەل منى؟ ئەم ھەموو دزانين  
كو بېھنا پىلانەكى يا ژ قى كارى دەيت، ل سەر سوپەيائى يا پېدفى نينه  
چ تستان بسەلینیت، ئەو داىكەكا سەرکەفتى و خوراکر و ھەفژینەكا  
دلسوزە، ئەفە ھەقالا وئ فەپروزە مرى ئەو يا ھارىكارىيا خیزانا وئ  
دکەت، دگەل قى ھەموويى ژ نوو تو دەيى پرسىارنى ژى دکەى كا ئەو  
ھەفژینەكا دلسوزە يان نە."

تو دزانى تو يى ھندەك پرسىارن تامسار دکەى؟ ئەرى ئەگەر  
ئەفە كچەكا تە بايە دا تو ھەمان پرسىار ژى كەى؟ ھەلبەت تە ئەف چەندە  
نەدكر. تو باش دزانى سوپەيائى چ شاشى نەكرینە، ئى تو كەسەكى  
تپسنىكى و تو نەوېرى راستىي بېژى."

ئىراھىمى باوەر نەدكر زەھرا ھۆسا دى وى رەزىل كەت، بېھنا  
خوہ فرەھكر ھەتا ئەو ئاخفتنا خوہ ب دوماھى دئینیت، پاشى وى گوت:

"پشتراست بە ئەگەر كچەكا من كارەكى ھۆسا كرابايە، قەت ئەز ئى  
نەدبورىم و دا ھەمان وى كارى كەم يى نوکە ئەز پى رادبم، پۆستى من  
وہك موختارى گوندى من نەچار دکەت ئەز ب قى كارى رابم خوہ ھەكە  
ئەف چەندە يا ب دلى تە بيت يان نە، ئەف ژنە يا تاوانبارە ب خیانەتا  
ھەفژىنىي. ئەز دزانم نوکە ئەف دەنگوباسە گەھشتیە گوھين مەلای ژى و  
نوکە دى چمە دەف وى و دى برىارى ل سەر قى چەندى دەين."

پشتی هینگى موختارى ژ مالا وى دهرکهفت بىي کو خاترا خوه  
ژى بخوازيت، پاشى عهلى و هاشم ژى ل دووڤ وى کهفتن و ئەو خه لکى  
گوندى يى ل بهر دهرگههى ژى نهمانه ل وپړى.

زههرايى نه زانى دى چ بيژيت ژ بهر وى روودانا چيپووى، سوږهيا  
ژى گه لهک ترپسيا و پاشى ناگهه ژ خوه نهما و ب نهردى کهفت، ديمى وى  
هند زهر و پيتى بوو دا بيژى ئەڤه بيپنهکه يا مرى.

ترپسى دى زههرايى ژى گرت، ئەوى ههر ژ بچووکاتى سوږهيا ژ  
کچين خوه پتر دقيا و گه لهک گرنگى ددايى، لى نوکه دستين وى ژى يين  
هاتينه گريدان و نزانيت دى چهوا سوږهيايى ژ فى ناريشه يى قورتال کهت  
چونكى سوږهيا ب خوه ژى نه شيت بهرڤه قانيى ژ خوه بکهت دژى وان  
تومه تين ب دووڤ وى ڤه هاتينه نان.

زههرايى چ جارن دانپيدان ب دسته لاتا زهلامان نه دکر و ههموو  
گافان بىي هزرهکى بو يهکى بکهت بوچوونا خوه دگوت و کهس نه دوپريا  
ناخفتنا وى بشکينيت يان بهروفاژى بوچوونا وى تشتهکى بيژيت.

لى پشتى په يدا بوونا شوږه شى، ئيدى ههموو تشت چوونه د دستى  
زهلامان دا و وان ب تنى برپيار ددان، زههرايى ژى ههست ب شکهستنى دکر  
و نه دشيا بهرهنگارى رپکا ئيمامى و شوږهشا وى يا نوو ببیت، ههر  
ناخفتنه کا ئەو بيژيت يان کارهکى بکهت کو دژى ئيمامى و برپيارين وى  
بیت، دى ئەو تووشى گه لهک سزادان و ناريشه يين مهزن بیت.

پشتى هاتنا مهلا حهسهنى بو ناف گوندى کوبايى، دا بيژى ئيدى  
ئههريمهن يى هاتيه دناف گوندى دا و کهس نه شيت وى بدهرپخيت، ژ بهرکو

مهلا يئ خواندهقان بوو و هندهك زانين ل دهف ههبوو لهورا ههر تشتي وي  
گوتبايه خهلكي باوهر ژي دكر.

ههرشف زهلام پشتي ژ كارين خواه ب دوماهي دهاتين دا چنه  
ديوانا وي، نهو زي دا بهحسي ماف و نهركين وان بو كمت و دا بيژيتي كو  
نابيت زهلام هند دهليشه يي بدهته ژني و دقيت نازاديا وي سنووردار بكت  
و نه هيليت مايي خواه د هه موو تشتان بكت، پشتي بورينا چهند ساله كان،  
زهلامين گوندي ب يهكجاري هاتنه گوهورين و ههر زهلامهكي ته ديتبا  
كيړهك يان قهमेك يا د بهر پشستا وي را و ئيدي گهلهك نهخوشي بو ژن و  
ههفزينين خواه پهيدا دكرن.

ل وي دهمي مهترسي ل سهر ژيانا كچ و ژنين گوندي زيدهبوو ب  
تايبهت ژنين ومكي سوږهيا و فهيروزه و كهوكب و گهلهكين دي، لهورا  
نهو نهچار بوون زوو ب زوو ژ مالين خواه نهدركهفن ههتا دووباره  
موختاري گوندي شيايي كونترولي ل سهر گوندي بكتهغه، لي دگهل هندي  
نهف مهترسيه ب يهكجاري ب دوماهي نههات بهلكو چهندين زهلام هيشتا  
مابوون ب ئاوايهكي توند گهف ل ژنان دكرن و ب بوجوونا وان نوكه  
دهليشه هاتيه نهو ناييني ئيسلام ي ب تمامي پهپرهو بكن ژبهركو نهغه  
چهندين ساله هاتيه بپشتگو هغه هافيتن.

مهلا حسهني ومختي دناف گوندي را هات و چوون دكر، هوسا  
هزرديگر نهو پيغهمبهركه يي ژ دهف خودايي هاتي داکو پهيقا راستيي دناف  
خهلكي دا بهلاق بكت، لي وي قهت هزر نهديكر كهسهكا ومكي زههرايي دي  
د رپكا وي دا راوستيت و بيته مهزنترين ههفرك و دوژمنا وي، زههرايي



چ پووته ب مهلای نه دگر و قمت میهقان نه دکره مالا خوه. جارمکا کیم نه بیت هه که چ جاران دگهل نه ناخفتبوو ژى.

پشتی بورینا ماوهیهکی، زه هرایى هه ستيپر کو نه ف مه لایه نیدی جهی مه ترسیی یه، هه روهسا وى زانی کو مه لای داخواز ژ سورهبایى کریه شوو ب وى بکمت چونکی عه ل هه فاله کا دی ل باژیرى یا هه ی و دقیت هه فزینا خوه به ردمت ژ بهر هندى ئه و یى ناماده یه هه ر کاره کی بکمت داکو هه فزینا خوه به ردمت بیى کو مه هرا وى بو بزفرینیت.

پشتی موختار و عه لی ژ مالا زه هرایى جووین، وى گوت:

"خوشتقیا من سورهبایا، نوکه نه ز و تو یین ماینه ب تنى، نوکه بو من راستی بیژه، ئه رى راسته تشته کی هوسا دناقبه را ته و هاشمی دا روودایه؟"

وى سه رى خوه بلند کر و ب دیمه کی بیگونه هه تهماشه ی خاله تا خوه کر و گوتى:

"خاله تا من، چه وا تو فى پرسىارى ژ من دکه ی ل دهمه کی کو تو من ژ خوه باشتر دنیاسى؟"

— من باوه رى ب ته هه یه، لى من پرسىارکر داکو به رسقى ژ ده فى ته ب خوه گو هلیبیم.

— نه خیر، نه خیر، چ تشتى هوسا نه دناقبه را من و هاشمی و نه چ زه لامین دی دا روونه دایه، من چ جاران هزرا خوه د کارین خراب دا نه کریه چونکی دایک و بابین من



ژنهكی بهرسقا وی دا:

"مهلا حهسهن لاجیفاردی و هیژا مورتهزایی رهمهزانی و عهلی و ههردوو کورپین وی یپن مهزن و هاریکاری موختاری شوکرللاه، ههروهسا دانعهمرئ نابین، ئەز دبیژم ههما ب تنی ئەفه بوون.

ئەف زهلامه ل سهر هندی د رژد بوون کو شهریعهتی نیسلامی بجهیین بیی کو تشتهك ببیته ریگر ل ههمبهری وان، لی د راستی مهرمه وان یا سهرهکی ئەفه نهبوو بهلكو ب تنی وان پیلانهك دانابوو داکو ژيانا سورهاییی ب دوماهی بین، چونکی خوه ههکه وی گاقی سورهاییی سهه بهلگه ژی ئینابان و بیگونههیا خوه دیارکربا ئەو ههر دا وهکی خوه کهن.

زههرايي نهزانی کا ل دوماهیا گهنگهشهیا خوه ئەو دی گههنه چ برپار ژبهرکو برپارین موختاری ههموو گافان ژ سنووری هندی نهدهورین کو سزادانین پاره یان ژی هندهك جارن تاوانبار نهچاردر هاریکاریهکی پیشکیشی گوندیان بکهت.

لی تشتی چافهپینهکری ئەو بوو دهمی زارۆکهك هاتی دههگههی زههرايي فوتایی و هاتیه د ژوور فه و گوتیی کو خهك ههموو یی ل بهر دههگههی کۆچکا موختاری خرّفهبووین و هۆسا دیاره وان سزایهکی مهزن بو سورهاییی یی بهرههفکری چونکی هیدی هیدی خهك ههموو یی بهرهف گورهپانا گوندی فه دچن.

زههرايي ژنهك فرپکره ناف گوندی داکو بزانیته کا ئەو دی چ برپار دن، لی ئەو ژنه ب دهنگوباسهکی گهلهك نهخۆش فه زهفری ژبهرکو

وی گوت خه لک یی داخووا بجهئینانا فهرمانا بهربارانکرنی نانکو  
رهجماندنا ههتا مرنی دکهن.

زههرایی زوو دهستی سوپه یایی گرت و ئهو بره د ژوورا نفتستی  
فه و بهحسی وی سزایی گران کری کو پستی بیهنهکا دی ل سهر وی  
هیته بجهئینان، پستی هیئگی زههرایی بهحسی رهنگههانا سوپه یایی  
نهگریه ب تنی ئهو نه بیت کو بیهنای وی یا فرهه بوو و بزاق نه دکر  
بیگونه هیا خوه دیار بکته.

پاشی زههرایی دیارکر و گوت:

"ئه ز دزانم ئهو یا بیگونه هه ژ وی تاوانا بو وی هاتیه دروستکر،  
ئهو نه پیدقی ب هندی یه بو من بیگونه هیا خوه دیار بکته و ئهم  
هموو ژ فی چهندی د پشتر استین، لی مخابن چ تشت نه بووینه ریگر ل  
همبهر وی برپارا نه دروست یا زهلامان ب لهز دایی و بجهئینای."

دهمی خه لکی پرسیار ژ زههرایی کری کا بوچی وی کراسی خوه  
یی بوو کینی یی سپی کره بهر سوپه یایی ژ بهرکو ئهو چهن دین سال بوو  
وی ئه ف کراسه هه لگرتی، ههتا دهمی کچین وی زی شوو کری وی ئه ف  
کراسه نه ئینابوو دهر، وی گوت:

"وی سپیدی سوپه یایی هندهک جلین ساده و بی سهرو بهر  
کربوونه بهر خوه دهمی چوو به بازار، لی دهمی من زانی کو زهلامان  
برپارا خوه یا دای و ناهیلن ئهو بجپته د مالا خوه فه، من کراسی خوه یی  
بوو کینی کره بهر داکو ئهو ب کراسی سپی بهرامبهر هموو وان که سان  
ب سهربلندی براوه ستیت یین ئهو گونه هبارکری ب خیانه تا هه فزینی،

ژبلی من کەسێ ئەف کراسە ل بەر خوە نەکریه ژبەر هندی من دڤیا هوون  
بزانن کو سورڤیا ب تنی ژ ههژی فی کراسی یه."

ژنن گوندى ههموویان دەست ب گری و دوایان کرن، ئەو ل  
سەر فی چەندی راهاتبوون ژبەرکو دەمی دبوونه بهی و کەسەك مریه  
ژی وان ب فی رهنگی دەربرین ژ نەخوشیا خوە دکر.

هەرچەندە دەمژمیری وئ روژی گەلەك هیدی و ل سەر خوە  
دبورین، دەمی بویه نیقار، ههوارین زهلامان بلند بوون و دگوتن:  
"ئەو ژنەکا دەهمەن بیسه، ئەم ل وئ نابورین، دڤیت ئەو بهیتە  
رەجماندن."

پاشی هندهکان بەر دانانە دەرگهئ وان، دەرگه هاته فوتان و  
ژنەك چوو دەرگه فهکر دیت مریه ما ههڤژینا سهعیدی برین گوندى  
دکۆلیت و ئیکراما ههڤژینا مههیدی گوشتفروش هاتنه ژوور فه.  
مریه می گوت:

"زهلام ب دوماهی هاتن و گههشتنه بریارمکی."

پاشی مال بجه- هیلا و زڤرینه وی جهی ژئ هاتین.

## بهشی پینجی

دهرگههی ئافاهیی داری یی وی خانی هاته فهکرن یی کومبوون  
تیقه هاتیه نهجامدان.

خهلك هه موو چوونه بن گوھین هه فدوو و پرسیار دکر کا چ  
برپار ل دور سورھییای هاتیه دان، ل وی سپیدی خه لکی گوندی کوپایی  
هه موویان کار و شوولین خوه هیلابوون و چاقه پری هندی بوون کا نه ق  
روودانه دی چهوا ب دوماهی هیت.

موختاری گوندی ژ خانی دهرکهفت و ل دوو ق وی دا مه لایی  
گوندی ژی دهرکهفت. پشتی وان ههردووکان زهلامه کی دانعه مر هاته ژ  
دهر قه کو هندهک جلوبه رگین بی سه روبه ر و پیس ل به ربوون و یی پشت  
خوار بوو و گوپالهک د دهستی دا بوو، رهین وی یین سپی و دریژ دیمی  
وی یی قورمچی فهشارت بوو، دهمی موختار و مه لا ژ دهره جکان هاتینه  
خواری، ل پشت خوه زقرین و ب ریژگرتن فه ته ماشه وی زهلامی  
دانعه مر کرن.

زهلامی دانعه مر ب دهنگه کی نزم و ترس فه گوت:

"ئهو یا گونه هباره."

ل وی دهمی، دهنگی گازی و هه وارین خه لکی بلند بوو و هندهکان  
دهست هافیتنه ته نگان و گولله هافیتن، ههروهسا دهنگی رهوینا سه یین

گوندى ژى هند بلند بوو و ترسهكا مهزن نيخسته دلى زاروكان، ههموويان پيگفه دكره ههوار و دگوتن:

"گونه هباره، نهو يا گونه هباره."

هيدي هيدي دنكي قان گازی و ههوارين خهلكي بلندتر لي دهات چهند نهو پيره ميړي دانعهمر ژ دهره جكان هاتبايه خوارى و نيزيكي خهلكي دبووى، موختارى و مهلاى ههردووكان هاريكارييا وي دكر و دهستى وي گرتبوو ههتا شيابي ژ دهره جكان بهيته خوارى و پاشى ريك بو وي شهكر داکو بشيت دناف خهلكي را ببوريت.

مورته زايي رهمه زانى، نهو پيره ميړي دانعهمر، پازى بوو فهرمانا ره جماندى ل سهر كچا وي سورهايي بهيته سه پاندىن.

پشتى هينگى خهلك ههموو بيدهنگ بوون، ل وي دهمى كهمى چوارى هاتنه ژ دهرقه كو نهو ژى عهلى بوو، نهو ژى هيدي هيدي پينگاف دهافيتن و ب دهنگمى بلند گوت:

"ره جماندىن، نهو دى هيته ره جماندىن."

پشتى هينگى هيستريايهكا تهمام ب سهر وي خهلكي دا هات و هند كهيفا وان هات دا بيژى جهژنه.

عهلى ژى يهك بوو ژ وان كهمان پين فهرمانا ره جماندى ل سهر ههقرينا خوه دايى، نوكه نهو گهلهك يي كهيفخوشه و هزر دكهت ژ كهيفا دا دنيا ههموو تيړا وي ناكمت، نهو سى دهره جكان هاته خوارى و يهكسهر زهلامان خوه تيوهركر و پيرو زباھى ليكر، پاشى كوومهكا زهلامان نهو

هه‌لگرت و بلندکر هه‌رومکی کا چه‌وا زافا ل شه‌فا خه‌نایی ژ لایئ هه‌فالین  
خوه فه ده‌پته بلند کرن.

پشتی هینگی خه‌لکی ئاگه‌ه ژ که‌سین دی نه‌ما یین ژ نوو ژ  
خانی ده‌رکه‌فتین، نه‌و ژی هه‌ردوو کورپین عه‌لی بوون کو یی بچووک ژیی  
وی شازده سال بوون و یی مه‌زن ژیی وی هه‌ژده سال بوون، هه‌روه‌سا  
هاریکاری موختاری و زه‌لامه‌کی دی یی دانعه‌مر بوون.

ده‌نگی خه‌لکی بلند بوو و هه‌موویان پیکفه دگوتن:

"ره‌جماندن، ره‌جماندن، ره‌جماندن!"

خه‌لکی گوندی هه‌موویان پیکفه نه‌و رۆژه ومکی هه‌لکه‌فتنه‌کی  
ساخر و پاشی هی‌دی به‌ره‌ف نیفا گوندی چوون هه‌تا گه‌هشتینه به‌ر  
ده‌رگه‌هی مالا بابی سو‌ره‌یایی، ل وی ده‌می دنیا گه‌له‌ک یا گه‌رم بوو و  
تیشکا رۆژی یا دژوار خوه ژ نا‌چافین وان دئینانه خواری و تۆز ژ نه‌ردی  
رابوو.

ژبلی وان زه‌لامین کو هنده‌ک جلین بی سهر‌وبه‌ر و بیس ل به‌ر  
بوون، کۆمه‌کا ژنان ژی ب عه‌بایین ره‌ش هاتبوونه ویرئ، هه‌روه‌سا  
زارۆکین گوندی ژی ب خوینگه‌رمی و جۆش و په‌رۆشه‌کا مه‌زن ل ویرئ  
خرپه‌ببوون و هه‌موویان به‌ر ب ده‌ستی خوه هه‌لگرتبوون.

پشتی سزایی ره‌جماندن ل سهر سو‌ره‌یایی هاتیه سه‌پاندن، نه‌ه  
زه‌لام هاتبوونه راسپاردن ژ بۆ بجه‌ئینانا فی سزایی. موختاری داخواز ژ  
وان کر بی‌ده‌نگیی بپاریزن، پلا گه‌رماتیئ هند یا بلند بوو، وان دقیا زوو  
فی سزای بجه‌بین و هه‌ر یه‌ک بچپته سهر کاری خوه.



ل دووفا دا موختاری گوت:

"هیفی دکهین بیدهنگ بن، نوکه گوھی خوه بدهنه من دا نهز بو  
ههوه تشتهکی گرنگ بیژم."

وی سی جارن ئەف ناخفتنا خوه دووباره کر ههتا خهک بیدهنگ  
بووی و گوهداریا ناخفتنن وی کری، ل دووفا دا وی گوت:

"گوندیین من یین خوشتفی، ئەفرۆکه ئەم یین ل بهر دەرگههی  
مالا ههفالی مه یی هیزی مورتهزایی رهمهزانی خرپهبووین، ئەفرۆکه ئەو  
بی شانسترین کهسه ل سهر رووی ئەردی و ژ ههموویان پتر ههست ب  
نهخووشی و بیهنهنگیی دکهت."

ديسان دهنگی گازیین خهلکی بلند بوو و دگوتن:

"بهئی تو راست دبیزی، ناخفتنا ته یا دروسته، ههی مورتهزایی  
ههزار."

دووباره موختاری داخواز ژئ کر بیدهنگ ببن و گوت:

"هیفی دکهم بیدهنگ ببن، گوھی خوه بدهنه من کا نهز دی چ  
بیژم."

ل دوماهیی دووباره ههموو بیدهنگ بوون. موختاری گوت:

"مورتهزا ههفال و ههفسوویی مهیه و یهکه ژ گوندیین رهسن و  
ئهفه چهندن ساله دگهل مه دزیت، ئەو یی ل فیئرئ هاتیه سهر دنیایی و  
بهری هینگی باب و باپیرین وی ژی ههر ل فی گوندی هاتینه سهر دنیایی.

هەر ل فی گوندی، هه‌موو ئەندامین خیزانا وی یین هاتینه فهشارتن و  
کەسی گوند بجه نههیلایه."

ديسان خه‌لکی کره گازی:

"به‌ل‌ راسته، ئەف ئاخفتنا تو دبێژی هه‌موو راستیه."

موختاری دهستی خوه بلند کر و گوت:

"ل‌ مخاین ئەفرۆکه نامیسا وی هاتیه پیسکر، نه بهس ئەف  
چهنده ب تنی، به‌لکو نامیسا گوندی کویایی و یا مالباتین مه هه‌موویان  
هاتیه پیسکر."

ئەف چاره خه‌لکی ب دهنگه‌کی بلند و تۆره کره هه‌وار:

"راسته، راسته، راسته."

پشتی بیده‌نگیی خوه ب سه‌ر وان دا گرتی، ديسان موختاری  
دهست ب ئاخفتنی کر و گوت:

"ئەف هه‌موو تشت نه‌بوون، به‌لکو تشتین خرابتر ژ یین هه‌ین.  
نامیسا مورته‌زای یا ب وی و خیزانا وی ب تنی فه گریدایه، هه‌روه‌سا  
نامیسا مه ژ ی ب مه ب تنی فه یا گریدایه و ئەم دزانین کا دی چه‌وا شین  
نامیسا خوه پاقر که‌ین، ل‌ تشته‌کی خرابتر ژ فی چه‌ندی یی هه‌ی ئەو ژ ی  
سفکاتی ب خودایی مه‌زن و ب نامیسا مه‌لایی مه یی هیژا هاتیه کرن."

ئاها ل فی‌ری بارۆفه‌کا قیژی و هه‌وار و گازیان ژ وی خه‌لکی ل  
وی‌ری خرفه‌بووی هات کو هژمارا وان نیژیکی دوو سه‌د که‌سان بوون، ژنان

دكرنه گرى و زهلامان دكرنه ههوار و زارۆكان ژى تهپ ل سينگىٰ خوه  
ددان وهك نيشانهك بو پهشيمانىٰ، ههموويان ب دهنگهكىٰ بلند دگوتن:

"دقئيت ئهف لهشفرۆشه بمریت، مرن بو وىٰ پيروژ بيت، نهفرمت ل  
سه ر گيانىٰ وىٰ بن."

هه رچهنده گهلهك جارن موختارىٰ داخواز ژ خهلكىٰ دكر  
بيدهنگىٰ بپارىژن، لىٰ هؤسا ديار بوو كونترۆلكرنا خهلكىٰ ژ دهستين وىٰ  
دهركهفت بوو و كهسىٰ گوهداريا وىٰ نه دكر، لىٰ پشتىٰ چهند بزاقين  
بهردهوام ئه و شيا ل دوماهينىٰ خهلكىٰ بيدهنگ بكهت.

موختارىٰ گوت:

"ل قىٰ مالا نوكه ئه م ل بهر ده رگه هىٰ وىٰ راوهستياين، مورتهزا و  
خيزانا خوه ب سه ربلندىٰ و ناميسهكا پاقر تيقه دژيان."

خهلكىٰ ئه و برى :

"سو پاسىٰ بو خۆدایىٰ مهزن و دلۆقان بن."

ديسان وىٰ بهردهوامىٰ دا ئاخفتنا خوه:

"ژ بهر هندىٰ نوكه و هه ر ل بهر قىٰ ده رگه هىٰ، ئه م دىٰ وىٰ سزايىٰ  
بو هه وه خويناين يىٰ مه برپيار ل سه ر داىىٰ. ل بهر قىٰ ده رگه هىٰ، مورتهزا  
و خيزانا خوه جارمكا دىٰ دىٰ ناميسا خوه زقرينن و ب سه ربلندىٰ دناف مه  
دا ژين."

— سزادان، سزادان، سزادان.

كهرب و تورېبوونهكا مهزن ل سهر ديمى زهلامان ههبوو و  
هندهكان دستين خوه ژبهه كهرب و كينى ب هيژ گفاشتبوون، زين  
گوندى ژى ژبهه شهرمى، دهرسوكن خوه دابوونه بهر دمفى خوه و دكرنه  
گرى.

— پهجماندن، پهجماندن، پهجماندن، ههه نوكه دقيت وى  
ب پهجمينين.

موختارى بهرسقا وان دا و گوت:

"ئهز ههست پى دكهه كا نوكه بو ههوه ژى چهنده خوشه، لى  
دقيت هوون پيچهكى د بيهنفرهه بن، ژبههركو دقيت نهفه چهنده ل دووفا  
ياسايى و راسپاردهيى نيمامى مه يى مهزن بهيته بههينان."

— تو راست دبيژى، نهو نه يا ژ ههژى يه بژيت، دقيت  
نوكه بهيته پهجماندن، ههه نوكه بيى گيروبوون.

پشتى فى چهندى موختارى ب تهمامى كونترول ل سهر گونديان  
ژ دستدا، وى ديت ديمين وان يين ژبهه كهرب و كينى هاتينه گوهورين تا  
وى رادهى نهو ل بهر چافين وى وهكى هندهك كهسين نهنياس لى هاتبوون.  
نهرى راسته نهفه ههه نهو كهسن يين سپيدى زوو ژ خهه هشيربووين  
ژبههركو نهفرؤكه رؤژا بازاركرنى يه؟

ب دووراتيا نيژيكى مهترمكى ژ موختارى، مههدى يى  
گوشترفروش، كو پسمامى ههفرينا وى بوو، يى راوستيايى بوو و كهرب ژ  
ناچاچين وى دفرى، ههروهسا ب پهخ وى ژى فه رسولى دارتاش داخواز

دگر هر زوو ئەو بهیته رهجماندن داکو ئەو بچیت زوو کارئ خوه ب  
دوماهی بینیت بهری کو دنیا بیته شهف.

موختاری کره گازی:

" ههفالیین من، بو خاترا خودایی گوهی خوه بدنه من."

ئ خه لکی دیسان چ پووته ب ناخفتنا وی نه کر و جار بو جارئ  
دهنگئ وان بلندتر و ب ترستر ئ دهات.

— کورپن من، گوندیی من، هیفی دکهم بیدهنگ بن.

ل دوماهیئ خه لک بیدهنگ بوو، موختاری زانی ل سه ر وی یا  
پیدقیه ئەو زوو سزایی رهجماندنئ بجهبینیت بهری کو شوول ژ دهستی  
وی دهر بکهفیت، چونکی دوور نینه کهسهکی نه گوهدار هیرشئ بکهته سه ر  
وی مائی یا سو پهیا تیقه، ژبلی هندهک ژنان کهسی دی ل وئری نه بوو و  
کهسی زیرهفانیا وی مائی نه دکر.

— هیفی دکهم ب تنئ گوهی خوه بدنه من، تشتهکی

گرنگ یئ هه ی دقیت بو هه وه بیژم.

پاشی وی بهرچاقکا خوه یا کهفن و گرؤقر ژ بهریکا خوه ئینا  
دهرئ، ههروهسا ب دهستهکی دی ژئ هه و خوها ل سه ر ئەنیا وی پهیدابووی  
پاقر دکر، د قی دهمی دا ئەو ب خوه ژئ گه لهک دترسیا و دهستی و  
دلهرزین.

موختاری گوت:

"نوکه دهلیقهیی بدنه من سزایی بخوینم."

پشتی فی ئاخفتنی، بیدنگیهکا تهمام ب سهر خه لکی دا هات. ب  
رهخ موختاری فه، مهلا حسهن و مورتهازی پهمهزانی د پراوهستیایی  
بوون. ل وی دهمی دنیا گهلهک یا گهرم بوو و دنلکین تۆزی ژی دناق بای  
دا به لافه دبوون.

موختاری بهردهوامی دا ئاخفتنی و گوت:

"ب ناقی خودایی مهزن و دلؤقان."

خه لکی کره ههوار و گوت:

" سوپاسی بو ته بن ئهی خودایی مهزن، خودایی ب هیز و  
دادپهروهه."

— ئه فرۆکه، ریکهفتی شهشی هه یفا موردادی یا سالا  
1365 مشهختی، جفاتا باژیرفانیا گوندی کوبایی ب  
هه موو ئەندامین خوه فه کۆمبوونهک ب سهرۆکاتیا من  
و ههردوو هاریکارین من، شوکرلاهی جهلیلی و  
موحه مهده عه لی ئەنجامدا.

خه لکی هه موویان دهست بو قوتان. پاشی بهردهوام بوو ل

سه ر ئاخفتنا خوه و گوت:

---

<sup>4</sup> مورداد هه یفا پینجی په ئانکو هه یفا ئه یاری ل دووڤ سالنامه یا ئیرانی. ئه فرۆکه فته  
دکه فیه به رامبه ر 15 ته باخا 1986 زاینی

"کۆمبونا مه بۆ ماوهی چل خۆلهکان فهکیشا و ل دوماهی ب  
 برپارا گشت ئەندامان ئەم گههشتینه ئەنجامهکی ئەو ژى کو پشتى مه  
 دهلیقه دایه ههموو ئەندامین ئەنجومهنى هەر یهك بۆچوونا خوه بیژیت،  
 خوه یهك کهسى ژ ئەندامان بهرەفانی ژ گونههبارئ نهکر. مه ههمویان  
 پیکه برپار دا کو گونههبار سوڤهیا مانوچههری...."

خهلكى يهكسهر کره ههوار:

"نهفرمت ل سهر نافی وئ بن، نهفرمت لی بن."

دووباره قههبالغی دهستیگر، هەر کهسهکی ژ لایى خوه قه  
 بزافکر یی دی پالدهت داکو خوه بگههیننه ریزا پیشی، گهلهك ژنان  
 دهست ب قیژیان کر و زارۆکان کره گری.

کهسهکی د نافی خهلكى دا ب دهنگهکی بلند گوت:

"چارهكا دی نافی وئ نهئینه، نهفرمت ل سهر نافی وئ بن، زوو دا  
 ئەم فی کاری ب دوماهی بینین و بچینه سهر کارین خوه. ئەم نهشین  
 ههتا دهزمییرهكا دی دهمی خوه ب ههروه ل قیڤرئ ببورینین."

ل وی دهمی، کهسهکی ژ نافی وی خهلكى بهرهك هافییت و ب  
 سینگی مورتەزای کهفت.

موختاری پرسیار کر:

"کی ئەف بهره هافییت؟ ئەوی بهر هافییتی بلا نوکه خوه دیار کهت  
 و بهیته قیڤرئ."

خەلکی ھەموویان سەرپین خوە چەماندن و شەرم ژ خوە کرن  
ژبەر وی کاری ھاتیە کرن، پاشی کەسەکی مورتەزایی دانعەمر بەرەف  
نافۆرمیا ئافی بر و ھندەك ئاڤ ل سەروچاڤین وی کر و کەسەکی دی  
دوشەکەك بۆ ئینا داكو ل سەر برپوونتە خواری. زەلامی دانعەمر گوت:

"چ نینە ئەز یی ب سلامەتم، ھوون ل سەر کاری خوە بەردەوام  
بن، ھوون خەما من نەبن."

ل وی دەمی موختار ل دەڤ مورتەزای بوو، پاشی رابووڤە و ھاتە  
دەڤ خەلکی و گوتی:

"ھوون شەرم ژ خوە ناکەن، ھوون بوونە ئەگەر ھەڤاڤ مە  
ئەڤرۆکە دوو جارەن ھەست ب نەخۆشیی بکەت، خودا ژبەر ڤی کاری ل  
ھەوہ نابوریت. ئەڤرۆکە ژ لایەکی ڤە کچا وی دلی وی ئیشانە و ژ لایەکی  
دی ڤە ھەوہ، ئەڤ زەلامی دانعەمر ھەموو گاڤان دەرگەھی مالا وی بۆ مە  
یی ڤەگری بوو و ھاریکارییا مە ھەموویان دکر، ئەو نە ژ ھەژی ڤی  
چەندی بوو یا ھەوہ کری."

ل ڤیری، مەلا ھەسەنی بۆ یەگەم جار دەست ب ئاخفتنی کر. ل  
وی دەمی بیدەنگی ب سەر خەلکی دا ھات و ھەموویان گوھداریا وی کر،  
وی تەبلا خوە درپژ کرە کەسەکی و گوتی:

"ھی تو ئەی خۆدانئ ڤەمیسی ڤەش کا وەرە ڤیری."

خەلکی ڤیکا وی ڤەکر.

مەلای گوتی:



"وهره ښیږی، یه لاب له ز."

نه و کورپی ژیی وی پازده سال ب ترس فه بهره ده مه لای هات کو  
هیشتا بهری تبالا وی یا درپژ کری بوو بو ناراسته یی وی.

مه لای پرسیار ژئی کر:

"تو کورپی "ید الله" ی شقانی په زی مانه؟"

کورک یی دوودل بوو و چ ئاخفتن ژبه ر نه هات. دووباره مه لای  
پرسیار ژئی کر:

"به رسفا من بده، نه ترسه."

ژ نوو وی کورپی ب دهنگه کی نزم و ب ترس فه به رسفا وی دا و  
گوت:

"به ی."

— باشه ته بوچی نه ده بهره د مورته زای وهر کر؟

پشتی بیهنه کی، وی کورکی ب ترس فه به رسفا دا:

"من ومنه کریه، ب خودایی من بهر نه هافیتییه وی."

به ری نه و کوره به رسفا خوه ب دوماهی بینیت، مه لای دهستی  
خوه بلند کر و هندی هیژ هه ی شهقه کا حییل ل بنی گو هی وی کورپی دا،  
پاشی نه و کور پشت و پشت ب ئوردی که فت و تژی ده ف و لیقین وی خوین  
بوو، هنده ک ژ وی خه لکی هاریکارییا وی کر و نه و راکره فه.

مه لای گوته وی کورپی:

"ئەز نە ھندى دىلرېقىم زارۇكان بقوتە، لى تە درەو كرن، پىدقىيە  
تو شەرم ژ خوە بکەى، تو يى ب بەخت بووى چونكى بابى تە ل قىرى  
نینه، ژبەرکو ھەكە ئەو نوکە ل قىرى يى نامادە بايە دا تە گەلەك  
قوتیت." "

پشتى ھىنگى مەلا پىچەك بىدەنگ بوو و ب دەنگەكى ھىدى  
پرسىيار ژ كوركى كرهقه:

"تە بۇچى بەر ھافىتە مورتەزای؟"

دىسان كورى بەرسفا وى دا و گوت:

"من ب تنى وەنەكربوو، بەلكو ھندەكین دى ژى دگەل من بەر  
ھافىتن، ەلى و رھىمى ژى بەر د مورتەزای وەرکرن."

چارەكا دى مەلا تۆرەبوو و شەقەكا دى يا حىل دانا روويى وى و  
ئەق چارە پتر خوین ژ دەق و لىقىن وى ھات.

دگەل قى شەقى، كوركى كره گرى و گوت:

"ھىقى دكەم من بەس بقوتە، بەلى ئەو ئەز بووم من بەر  
ھافىتە مورتەزای، ھىقى دكەم ل من ببورە."

پشتى ھىنگى ئەو زارۇك ژناق خەلكى ھاتە دەرىخستن و كره د  
گۆقەكا پەزى قە.

ل قى دەمى كو موختار يى بىدەنگ بوو و تەماشەى قان پروودانان  
دكر، بەردەوامى دا ئاخفتىن خوە و گوت:

"مه هه موویان پیکشه بریاردا، ئەفرۆکه بهری رۆژ ئاڤا ببیت  
سورەیا مانوچه هری بهیته رهجمانندن ههتا دمریت."

قی ناخفتنی کهیفا خه لکی گه له ک ئینا و هه ر زوو وان دهست  
هه وارکرن و گازی پین بلند کر:

"مرن بو له شفرۆشی بیت، مرن بو وئ بیت."

دیسان موختاری گوت:

"پیدفی ب قه ره بالغ و قیژیان ناکهت، هه موو تشت ل دووڤ  
یاسایی دئ ب ریشه چن، هه رومسا ل دووڤ وان تشتین قورئانی گوتین و  
بووینه یاسا ئەم دئ سزایی وئ بجهئینین، چونکی خودایی مه زن یا ل سه ر  
مه پیدفی کری ئەم دادپه روه ری بجهئینین. قی ژنی شه ره فا مه هه موویان  
یا پیسگری له ورا نوکه ئەم دئ شه ره فا خوه پاقر کهین."

— "رهجمانندن، رهجمانندن، رهجمانندن، نوکه دئ وئ  
رهجمینین."

موختاری دیسان قیا وان بیدهنگ بکهت و گوتی:

"هه فالین من، هیفی دکه م گوھی خوه باش بدهنه من و چ کاران  
بی دستوورییا من نه کهن ژبه رکو گه را هه وه هه موویان دئ هیت، لی دقیت  
ئەم هه موو تشتان ل دووڤ هه زکرنا خودایی و ل دووڤ راسپارده یین  
ئیمای مه بکهین."

موختاری بهرچاقکا خوه ژ بهر چاقین خوه کر و کره د بهریکا

خوه دا و گوت:

"ل گوندیٰ مه چ جاران چ ژن نه هاتينه رځماندن چونكى  
 خهلكى مه ب بهخته وهرى و سهره رازى دژيا، لى نه ز دزانم پارسال ژنهك  
 ل گوندیٰ "خواجه" هاتبوو رځماندن كو نه گه لهك يى ژ څيرى دووره،  
 سالا بهرى هيڼگى ژى ژنهكا دى ل باژيرى "شههر بابك" هاتبوو  
 رځماندن. هه قاله كى من ل باژيرى كرمان بو من شروفه كربوو كا چهوا  
 ژن دهينه رځماندن و ئه م ژى دى ل دووڤ رپكا وان چين.

زهلامه كى ل رپزا پيشيى گوت:

"باشه نوكه ئه م ژى دا ب قى كارى رابين."

يه كى دى ژى گوت:

"ئه و ژ هه ژى هندى يه، دا نوكه دهست پى بكهين."

موختارى گوت:

"نه خير نوكه ئه م دهست پى ناكهين بهلكو پشتى ده مژميره كا دى  
 ل گورپانا باژيرى دى قى چهندي ئه نجامدهين دكو دهليفه هه بيت هه موو  
 خهلكى گوندى ناماده ببیت، نوكه ل سهر من يا پيدقيه ئه ز بچمه دهڤ  
 سوړه يايى دكو قى سزاي بو وى بخوينم."

زهلامه كى ب چاقه كى دناڤ خهلكى دا كو وى ژى هندهك بهر ب

دهستى خوه هه لگرتبوون، گوت:

"پيدقى قى چهندي ناكهت، نوكه بلا بچن وى بينن دكو ئه م

دهست پى بكهين، نابيت ئه م دهمى خوه ب ههروه ببهين، ئه ز نوكه يى

ئامادەمە يەكەم بەر بدانمە وئ و وئ بكوژم ھەروەكى كا چەوا ئەز ب  
بەرەكى ب تنى كئفرىشكان دكوژم."

موختارى بەرسقا وى دا و گوت:

"قى كارى دئ ھۆسا ئەنجامدەين ھەروەكى من بەرى نوکە بو  
ھەوہ شروڤه كرى، ئەو ژى كا چەوا خودايى فەرمان ل مە كرىه و ل دووق  
راسپاردەيئ ئىمامى مە و ل دووق ھەزا مورتەزايى پەمەزانى، نوکە ھەرنە  
مالئىن خوہ و پىشتى دەمژميرەكا دى ل گۆرەپانا گوندى خرڤەبن، من  
نەقىت كەس ژ ھەوہ بەرى ژقانى دەستنىشانكرى ل وئرى يئ ئامادە  
بىت."

ھىدى ھىدى خەلك ژ وئرى چوون، زەلام چوونە سەر كارين خوہ  
و ژن ژى چوونە د مالئىن خوہ ڤە و زاروك ژى چوونە ناف باخچەيى و  
يارى كرن.

ھەجى ئىبراھىم و مەلا ھەسەن چوونە دەڤ سوردەيائى داکو  
بئژنى كو ئەو پىشتى ماوھىەكى دى دئ ھىتە پەجماندن و گەلەك ژ ژيئ  
وئ نەمايە. خەلكى گوندى ھەموويان ئەڤ دەنگوباسە زانى ب تنى ئەو ژن  
نەبن يئ ل مالا زەھرايى و زيرەڤانيا وئ د كرى.

ئەو بو جارا يەكى بوو د دىرۇكا گوندى كويابى دا موختار  
سزايەكى ب قى رەنگى بچەيىنىت، ھەرچەندە وى ھەست ب شانازيى دكر،  
لى د ھەمان دەم دا نەيئ ئارام ژى بوو، وى دزانى كو دادگەھين باژيىرى ب  
ھزاران پىشتەڤانىئ شاھى يئ سىدارە داين و وى رۆژانە دوو جاران گوھى

خوه ددا ږاديوږي داکو ناڅين وان کهسان بزانيت يين گونه ه د دهرحهقا  
خودايي و ئيمامي دا کرين.

دادگههين باژيري کرمانی ب دريژاهيا ههر شهش ساليں بوري  
يین پستی شوږمشي بهردهوام کاري خوه دکر، ئی وی قهت گوهلینهببوو کو  
څان دادگهان ږوژمکي سزايي رهجماندني ل سهر کهسهکي سهپاندبيت يان  
بجهئینابیت.



## بهشی شهشی

دهمژمیرهك بوری ل سهر دهرکهفتنا زهلامان ژ بارهگایی  
باژیرفانیا گوندی کوبایی ژ بو راکههاندنا سزایی رهجماندنی ل سهر  
سورهیایی.

ل بهر دهرگههی مالا زههرایی، بیدهنگیی خود ب سهر ههموو  
تشان دادابوو، هییدی هییدی رۆژ بهرهف ئاقابوونی دچوو و پلا گهرماتیی ژی  
دهاته خواری، بایهکی هین و فیئک پهیدابوو.

ل ژوورا پییشی یا مالا زههرایی، دهنگی کۆمهکا ژنان بهردهوام یی  
بلند بوو ب تایبته ئهوین قورئان دخواندی و دوعا دکرین و هندهکین دی  
ل دووف وان را دقهگیران.

ل ژوورا نغستنی کو دکهفته پاشیا خانی، زههرا بهرهف خوارزایا  
خوه فه چوو و گوتی:

"خۆشتقیا من سورهبیا، باش بزانه ئەز پشستا ته بهرنادهم خوه  
ههکه چ چی بیت، ههروهسا ئەز دئ ههر چهز ژ ته کهم خوه ههکه چ چی  
ببیت، ئی ما ژ فی زیدتر ئەز دئ بو ته چ کهم؟ ئەف یاسایه زهلامان  
داناینه و پاشی دبیزن ئەف یاسایه یی ژ دهف خودایی هاتین. وان تو ب  
هندی یا تاوانبار کری کو تو کهسهکا گونههکاری و د راستی دا تو یا هۆسا  
نینی، ههروهسا وان سزایهك ل سهر ته یی سهپاندی و تو کهسهکا بی



گونه‌هی. کهس نه‌شیت فی بیگونه‌هیا ته بو وان بسه‌لینیت، نه ئەز و نه تو و نه ئەو ژنین باش بین د ژوورا دی فه دکهنه‌گری."

بو جارا یه‌کی سوپه‌یایی زانی کو ئەو بی‌ده‌نگیا د ماوه‌یی چهن‌دین هه‌یفین بوری دا وی هه‌لبزارتی د به‌رژه‌وه‌ندیا وی دا نه‌بوو، ژ نیشکه‌کی فه بو وی چه‌ز چی‌بوو هه‌موو ئەو تشتین د دلّ خوه دا هه‌لگرتین ناشکه‌را بکه‌ت و هه‌لو‌یستی خوه بو هه‌موویان به‌رچا‌ف بکه‌ت و پشتا خوه بگرت و بیگونه‌هیا خوه ل به‌رامبه‌ری خودایی دیاربکه‌ت، لی مخابن نوکه دەم یی ب سه‌ر‌قه‌چووی و کهس ژ نوو باوهر ژئ ناکه‌ت ب تایبه‌ت ئەوین ئەو تاوانبارکری و سزال سه‌ر وی سه‌پاندی. لی هه‌تا نوکه ژئ سوپه‌یا نه‌شیت باوهر بکه‌ت کو ئەو پیلانا دژی وی هاتیه‌ گپران هوسا ب سانه‌هی سه‌رکه‌فت و دی بیته‌ ئەگه‌ری مرنا وی.

ل وی ده‌می، سوپه‌یایی زانی کو ئیدی هه‌موو تشت ژ ده‌ستین وی چوون، له‌ورا بپاردا هندی تشته‌ک د مه‌ژی و دلّ وی دا هه‌ی بو خاله‌تا خوه بیژیت، وی گوت:

"خاله‌تا من زه‌هرا، ئەز ژ مرئی ناترسم چونکی ئەفه ژ هینگی وهره ئەز مریم ده‌می دایکا من وه‌غهرکری، ده‌می‌عه‌لی سقکاتی ب من کری و ئەز دقوتایم، ئەفه ژ هینگی وهره ده‌می‌عه‌لی ئەز هیلایم و چووی ل ده‌ف هنده‌ک ژنین دی نه‌ستی."

ل قییری ئەو ئیدی نه‌شیا به‌رده‌وامیی بده‌ته ناخفتنین خوه و پاشی ده‌ست ب گریه‌کا حیل کر و هیز د له‌شی وی دا نه‌ما و که‌فته سه‌ر

چۆكۈن خوه. خالەتا وئ ئەو گرت و سەرى وئ دانا سەر پيّن خوه و ب  
روويى وئ فە ماجى كر و گوت:

"كچا من، كچا من يا هەزار، ژ گريى شەرم نەكە، هندی تە دقیت  
بکە گرى، ل قيرى كەسى گوھ ل دەنگى گريا تە نابيت و كەس تە نابينيت  
ژى، كا چ د دلى تە دا هەيە بيژە و تير بکە گرى."

ل ژوورا ب رەخ فە دەنگى ژنان هەر بلند دبوو و دگوت:

"يا خودا، خودايى مە يى دلوفان، يا موحمەد، پيغەمبەرى مە  
يى خۇشتى."

پاشى سورەييايى گوت:

"خالەت، من نەقیت ئەز تە بهيلم، من نەقیت زارۆكۈن خوه  
بهيلم ب تايبەت كچا خوه يا بچووك "خۆچستە" يى ئەوا هيشتا ژيى وئ  
نەبوويه حەفت سال، من نەقیت ئەز قى ژيانى ب قى رەنگى بهيلم، لى  
دگەل هندی ژى ئەز ناترسم چونكى ئەز دزانم دى چمە وى جەى يى دايكا  
من چوويى و دى وئ ل وئى بينم، ئەز گەلەك يا ژى خەريب بويم.  
خالەت تو ب خودايى مەزن كە چاقى خوه بدە زارۆكۈن من ب تايبەت كچا  
من يا بچووك چونكى ئەو هيشتا زارۆكە و ساخلەميا وئ نە هندا باشە."

دووبارە سورەييايى دەست ب گريى كر و پەيفيّن وئ د حەفكا وئ  
را مانە ناسى، پاشى ب لەز بيھنا خوه هەلكيشا و گوت:

"خالەت، سوزى بدە من رۆژەكى تو بەحسى راستيا من بو وان  
بکەى دەمى ئەو مەزن دبن، بيژە وان كا چەوا بى بەختى ل من هاتيه

کرن و ئەز یا بیگۆنەھ بووم داگو ئەو ژ دایکا خوە شەرم نەکەن، سوژی  
بده من تو فی چەندی بکەى."

خالەتا وئ گەلەك ب فان پەیفین وئ خەمگین بوو و پاشی گوئی:

"کچا من سورەیا، زارۆکین تە ب تاییبەت کچا تە یا بچووک دئ  
دگەل من ژین و ئەز دئ ھەموو بزاقان کەم ب جوانترین شیوہ وان  
پەرورەدە بکەم و نەھیلەم چ تشت یئ ژئ کیم بیت، ئەو ژئ زارۆکین منن و  
ناھیلەم کەس وان ژ من بستینیت، مالا من دئ بیتە مالا وان."

ژ ناخفتنن زەھرایئ یا دیار بوو، دەمئ وئ ئەف ناخفتنە دگوتنە  
خوارزایا خوە. ئەف سوزا وئ دای ژ ھەردوو کورپن وئ یپن مەزن ناگریت  
چونکی ئەو ھەردوو ل شوون پینگافین بابئ خوە دچوون و چ جوداھئ  
دناقبەرا وان و بابئ وان دا نەبوو.

کورئ مەزن کو ناقئ وئ حسین بوو، دانەپەکا دەقاودەق یا بابئ  
خوە بوو. وئ ژئ دیمەکئ چوارگۆشە و دوو چافین کوور و ھندەک رپھ و  
سمبیلن نەتەمام ھەبوون، ھەروسا ستۆیئ وئ ژئ یئ ب ھیز بوو کو بۆ  
گەنجەکئ د ژیی وئ دا جھئ بالکیشانئ بوو. وئ خواندن ژئ نەبرە سەری  
و ب تنئ بۆ ماومیئ سئ سالان چووووو قوتابخانئ چونکی ھەموو گافان  
شەرئ ھەفالین خوە دکر و ژ قوتابخانەیی دپەھئ.

ھیشتا ئەو یئ بچووک، نیشانین زارۆکەکئ ھار و شیم ل دەف وئ  
پەیدا بوون، وئ پەنجەرکین خەلکی دشکاندن و دزی ژ ھەفالین خوە یان  
مالین گوندیان دکر، گەلەك جارن وئ مریشک و کیشریشکین گوندیان  
ددزین و دچوو سەری چیاپی و ناگر ل وپری ھەلکەر و دقەلانندن.

ههرومسا ههفالين وي زي ههر زوو خوه زي دوورگر چونكي شهري وان  
دكر و نهو دقوتان.

ل دهمتيكي بابي وي سهرافي رهوشي وي يي گريتي نهو سزا  
ددا و هندهك جارن نهو دقوتا زي، ههتا كو شوونوارين برينهكا گريتي ل  
پشتا گوهي وي يي راستي مابوون دهمي جارهي بابي وي نهو گهلهك  
قوتايي. لي چهند جارها بابي وي نهو قوتابا دا جيت وي كاري خراب  
دوو باره كهتهفه ژبهركو نهو زاروكهكي زيده خراب و ركو و سهر رهق بوو.  
وي ههموو دهمي خوه دناف دارستان و رز و بيستانين گوندي دا دبوران  
ب تني بو خورني و نفتني دهاته مال.

برايي وي يي بچووكر كو دوو سالن ژ وي بچووكر بوو و نافي  
وي حهسن بوو، ب چ رهنگان ومكي برايي خوه يي مهزن نهبوو، بهلكو  
ديمهكي پاقر و سپي و جوان ههبوو، ل قوتابخانهيي زي زاروكهكي زيهرهك  
و گوهداربوو، وي ههموو گاغان هاريكارييا خهلكي دكر، ههرومسا وي  
هاريكارييا بابي خوه و ههفسويين خوه دكر ب تايبهت دهمي كيشانا نافي  
و ههلگرتنا سندوقي و نافدانا گيانهومران و دوشينا شيري ژ چيلان.

لي دهمي دهركههين قوتابخانهيان دهاتنه گرتن، نهو نهچار دبوو  
دگهل برايي خوه يي مهزن بمينيت و تا رادهيهكي بكهفيته زيړ كاريگهريا  
كارين وي يين خراب، ههرچهنده وي ب خوه دزي نهكرن لي بيدهنگ  
بوونا وي ل سهر دزيين برايي وي دبوو نهگهر نهو زي بيته ههفشكي  
وي.

ئەف هەردوو زارۆكە مەندەهۆش نەمان دەمى داخواز ژى ھاتىە  
 كرن ئەو ژى ل پۇژا دادگەھكرنا دايكا خوە ل سەر دەستى بابى خوە ئامادە  
 ببن، بۆ وان ئەف چەندە كارەكى زىدە سروشتى بوو. وان هەردووكان ژى  
 وەكى هەموو زەلامىن دى يىن ئامادە دەستى خوە بلند كر دەمى پرسیار  
 ھاتىە كرن كا ئەرى سۆرھيا يا گونەھكارە يان نە.

ژ لايەكى دى فە زەھرا ب رەخ خوارزايە خوە فە رووشنتە خواری  
 كو ل وى دەمى ژنەكا دانەمر بوو و پشتا وى پىچەكى خوار بوو. وى  
 دەفى خوە ھىدى ھىدى د لقلانند و ھندەك پەيف دگوتن ل كەسى گۆھ ل  
 ئاخفتنىن وى نەدبوو. وى ب ديمەكى خەمگين فە تەماشەى سۆرھيايى  
 دكر، ل وى ژ نيشكەكى فە ديت سۆرھيايى ئاگەھ ژ خوە نەمايە.

— سۆرھيا... سۆرھيا... سۆرھيا... تە گۆھ ل من ھەيە؟

سۆرھيايى بەرسفا وى نەدا، بەلكو ئاگەھ ژ خوە نەبوو و چووبوو  
 جىھانەكا دى.

دووبارە زەھرايى پرسیار ژى كر:

"كچا من سۆرھيا، كا ھشياربە، تە گۆھ ل من ھەيە؟"

سۆرھيايى ب ديمەكى شكەستى و بى لقين تەماشەى وى كر.

زەھرايى دەستى خوە دانا بن سەرى وى و دانا سەر پىن خوە و

گوتى:

"بەرسفا من بدە، تە گۆھ ل من ھەيە؟"

سۆرھيايى چاڤين خوە گرتن و پۇندك ژ چاڤين وى ھاتنە خواری.

پاشی زهرايی ئه‌و دا بهر سينگی خوه و ههمبیز کر، ب قی  
چهندي وی ههموو ئه‌و یاسا و دابونه‌ریت شکاندن یین ل ناف جفاکی وی  
ههین کو نابیت ب چ رهنگان کهسهک دهستی خوه بکه‌ته تاوانبارمکی یان  
بده‌ته بهر سينگی خوه. خوه ههکه تاوانا وی چهندي یا بچووک ژی بیت.

سوره‌یایی گوت:

"خاله‌ت، من دایکا خوه ددیت ئه‌و ل بن دارمکی یا روونشتی بوو،  
وی دهستی خوه بو من دریزکر و دگرنزی و دگوته من:"

و ل دوماهی تو هاتیه دهف من، ئەز گه‌لهک ل هیفیا ته مام هه‌تا  
تو هاتیه دهف من."

پاشی سوره‌یایی دست ب گریه‌کا حی‌ل کر هه‌تا دهنگی وی  
که‌هشتیه گوهین ژنین ژوورا دی و ههموویان دست ژ کرنا زکری و  
دوعایان به‌ردا. پاشی دوو ژنان په‌نجه‌رک قوتا و گوت:

"خانم زهرا، نوکه دم هات، چه‌جی ئی‌براهیمی داخواز ژ مه کر  
ئه‌م قی په‌یامی بگه‌هینینه هه‌وه داکو نوکه هوون دگه‌ل مه بهین."

ل دستپیکي زهرا رابوو‌فه و پاشی هاریکاریا سوره‌یایی کر هه‌تا  
ئه‌و ژی رابوو‌یه‌فه و ل بهر دهرگه‌هی ژوورا دی پینچ ژنین دی یین خوه ب  
جلین رهش نخافتی هاتنه دگه‌ل وان، پاشی دووباره په‌نجه‌رک هاته قوتان و  
ئه‌ف جاره ب ئاویه‌کی رۆهنتر و دیارتر گوت:

— خانم زهرا، ته گوه ل مه هه‌یه، نوکه دم هات و  
خه‌لک ههموو یی چافه‌ری یه.

زهرايى دستى خوارزايا خوه گرت و بهرهف دەرگههى چوون و  
ژنن دى ژى دا ب دووف وان فه. ل وى دهمى چافى وان ب ههردوو ژنن  
بهه دەرگههى كهفت.

زهرا چوو بن گوهى سورهايى و گوتى:

"كچا من قمت خوه نهترسینه و يا ويړهك و نازابه، تو مروقهكا  
بيگونههى و خودا ژى فى چهندي باش دزانيت، فيجا قمت خوه  
نهترسینه."

زهرايى هيدى دستى خوه هافيته دستكى دەرگههى و فهكر،  
دهمى وى دەرگهه فهكرى، بايهكى گهرم خوه ل نافچاقين وى دا، زهرايى  
عهبايهكى رهش كربوو بهه خوه و لهشى خوه ههموو فهشارتوو ب تنى  
ديمى وى يى پرى هيلين قورمچى و نافچا گرى د ديار بوون، ژبهه فى  
چهندي نهو وهكى پيرهژنهكا سپرهنهه ب ترس خويا دكر.

دهمى نهو هاتيه ژ دهرفه، ههه يهكسهه نيزيكى پينجى كهس ل  
دهروبههه مالا وى خرغه ببوون.

پشتى هينگى دا بيژى دەرگههى دوزهخى هاته فهكرن، دهمى  
سورهاي ل پشت زهرايى دهركهفتى كو وى ژى عهبايهكى رهش دانابوو سهه  
سههه خوه و ديمى خوه ههموو فهشارتوو، خهلكى كره ههوار و قيژى  
فهدان و پاشى ههه هههه ژنن دى ژى ل دووف وان چوون كو شهش ژ وان  
ديمين خوه دياركربوون ب تنى يهك تى نهبيت نهو ژى ل دووف راسپاردههيا  
موختارى گوندى.

دەنگى خەلكى ھىدى ھىدى بلندتر لى دەھات، موختار ژى دگەل  
وان بوو دگوتى:

"پىچەكى بېھنا خوە فرەھ كەن، ئاھا نوکە دەم ھات ئەم سزايى  
وى بېھبىنين."

خەلك يى بەردەوام بوو ل سەر ئاخفتن و قىژى يىن خوە. پاشى  
دەنگى كەسەكى بلند بوو و گوت:

"ھەر نوکە، ھەر نوکە دا وى سزا بدەين."

پاشى دەنگى يەكى دى ژى ھات و دقيا بەرسقا وى بدەمت و گوت:

"بەلى ھەر نوکە، ئەم زىدەتر بېھنا خوە ل سەر وى فرەھ  
ناکەين."

كەسەكى دى ژى دقيا خوە بىنتە پيش و گوت:

"ئەقى بابەتى گەلەك قەكىشا، پىدقيه ئەم نوکە پى رابىن و قى  
كارى ب دوماھى بىنين و ل قىژى وى برەجمىنين."

حەجى ئىبراھىمى دەستى خوە بلند كر و گوت:

"ئەفرۆكە رۆژمكا درىژ و ب زەحمەت بوو بو مە، لى ھىشتا كارى  
مە ب دوماھى نەھاتىە، لى ھەر وەكى من گوتىە ھەو، دقیت ئەم ھەموو  
تشتان ل دووفا ياسايى برپقە ببهين و نوکە مەلا ھەسەن يى ب رەخ من  
قە و وى بەرھەقىين قى كارى ھەموو يىن كرىن و ل دووفا ياسايى و  
شەرىعەتى خودايى ئەم دى قى كارى برپقە بەين."



پاشی بهره‌ف زه‌ه‌رایئ فه چوو و ب دهنگه‌کئ وه‌کی یئ شانۆگه‌پ‌ریان  
گوتئ:

"هیفی دکه‌م گونه‌ه‌بارئ نیزیکی مه بکه‌ن."

زه‌ه‌رایئ چ پووته ب ئاخفتنا وی نه‌کر و پاشی ل سو‌ره‌یایئ زق‌ری  
و گوتئ:

"خوه ب هیژ بیخه و بلا به‌ری ته ل پیشیئ بیت، سه‌ری خوه  
بلند بکه و شه‌رم نه‌که چونکی تو ژنه‌کا بی‌گونه‌هی."

پاشی وان به‌رده‌وامی دا سه‌ر چوونا خوه و خه‌لکی رپ‌ک بو وان و  
ژنیئ دگه‌ل دا فه‌کر.

ئ هه‌ر زوو خه‌لکی ده‌ست ب گوتنا ئاخفتن و گوتنیئ کریت و  
نه‌جوان کرن و ئاخفتنیئ نه‌جوان گوتنه سو‌ره‌یایئ و هنده‌ک ته‌پ و پیهن  
دانانی و هنده‌کین دی تشت تیومر دکرن، هه‌موو نه‌و ژنیئ دگه‌ل  
سو‌ره‌یایئ ژئ ژ فان شه‌ق و پیه‌نا بی به‌هر نه‌بوون ب تنی خاله‌تا وی  
نه‌بیت.

موختاری نه‌ف تشته هه‌موو ب چاقین خوه ددیتن لئ وی نه‌و  
وی‌ره‌کی نه‌بوو بیژیته خه‌لکی وه‌نه‌که‌ن، ژبه‌رکو نه‌فه ژ سپیدئ وهره  
خه‌لک گه‌له‌ک یئ تو‌ره و بیزار بووی و مافی وانه ب فی ره‌نگی ده‌ربرینی  
ژ تو‌ره‌بوونا خوه بکه‌ن.

پاشی ژ نیشه‌که‌کئ فه یه‌کی شه‌فه‌ک ل پاتکا زه‌ه‌رایئ دا، یه‌کسه‌ر  
نه‌و راوه‌ستیا و سه‌ری خوه بلند کر دا بزانیته کا نه‌و کی بوو شه‌ق دانایه

وئ. پشتی وئ ئەو کەس نیاسی، ھندەك ئاخفتنن کریت گوتنئ و ھندی ژ  
وئ ھاتی شەقەکا حیل ل روویئ وئ دا.

خەلکی ھەموویان ب دەنگەکی بلند پئ کرە کەنی، پشی ھینگئ  
خەلک پیچەکی بیدەنگ بوو ھەتا ھەموو ژن گەھشتینە نیقا گورەپانا  
گوندی، سورھیا ل پشت خالەتا خوہ دچوو و گەلەك خوہ نیژیکی وئ دکر  
خوہ دا بیژئ ئەقە دوو ژن لەشی وان یئ مایە پیکقە. لئ ئەو ژنن دگەل  
وان، پیچەکی خوہ ژئ دا پاش و بەردەوام بوون ل سەر کرنا دوایان.

— یا خودایئ مەزن، خودایئ ئەرد و ئاسمانان، گونەھین مە  
ژیببە و ل مە ببورە.

پاشی موختاری و مەلای خوہ نیژیکی وان کر و خەلک ھەموو ب  
بازنەبی ل دورماندوری وان خرفەبوون و ھەر یەکی بزاڤ دکر خوہ  
بگەھینتە ریزا پئشی داکو روودانن رەجماندنئ ب چاقین خوہ ببینن.

موختاری داخواز ژ وان ھەر پینچ ژنان کر خوہ بیدەنگ بکەن و  
بچنە پشت زەلامان راوہستن داکو سورھیا ب تنئ بمینتە ل بەر سینگی وان  
زەلامین دئ سزایی ل سەر وئ بجھئینن.

ئەفرۆکە، موختاری گوندی نە وەکی چ رۆژین دی بوو، ژبەرکو  
ئەقە یەکەم رۆژە ئەو ھۆسا ژ دل کارەکی ئەنجامدەت و ھەست ب واستیانئ  
ناکەت، تا وی رادەئ ئەفرۆکە وی گوپالئ خوہ ژئ یئ ھافیتی و بەرچاقکا  
خوہ یا کریە د بەریکا خوہ دا.

ژ لایهکۆ دی فه، مه لا حهسه نی دقیا خوه ب ئاوایهکۆ جوان و  
ماقیل بو قۆ هه لکهفتی بجه ملینیت، بهری رپوره سمین سزادانی دهست پی  
بکه ن ئه و چوو سه رتپراشخانی داکو ربه و پرچا خوه چیکهت.

بابی سو په یایی، مورته زایی رهمه زانی، ل لایهکی یی رپاوه ستیایی  
بوو چ نیشانی پشه یمانیی ل سه ر دیمۆ وی د دیار نه بوون، ئی جلین وی  
یی ن بی سه روبه ر وهکی هه رجار د پیس و کهفن بوون.

جارمکا دی خه لکی دهست ب هه وار کرنی کر و گو تنی:

"وئ بکوژن، وئ بره جمینن."

ل فی رۆ موختاری بزاف نه کر وان ب رپاوه ستینیت یان بی دهنگ  
بکهت چونکی گاف بو گافی خه لک تو ره تر ئی دهات، موختاری هزر کر نه ف  
توره بوونا خه لکی دئ بیته نه گه ر ئه و ب باشترین شیوه سزایی رهماندنی  
بجه بین.

موختاری دقیا روودانی رهماندنا سو په یایی هه تا هه تایی  
بمینه د مه ژیی خه لکی گوندی دا، ههروه سا وی دقیا دهنگوباسی قی  
روودانی بگه هیته هه موو ده فەر و گوندین ده وروبه ر، هه تا بگه هیته  
پایته ختی ژی. وی د دلی خوه دا دگوت:

"ئه رۆ دئ چ چی بیت نه گه ر نه ف دهنگوباسه بگه هیته گو هین  
نیمام خومهینی؟ دئ چه ند که یفا وی هی ت ده می ئه و دزانی ت مه نه ف کاره  
ب ناقی وی یی کری؟ مانه نه فه بو وی جهی سه ربلندی یه؟

ژبەر قی چەندی موختاری بزاڤ دکر هەموو تشت ب جوانی و  
رێکوپێکی و ل دووڤ یاسایی بهینه برێڤه‌برن.

موختاری گوت:

"سورەیا مانوچەهری، پشتی ڤه‌کۆلینه‌کا راست و دروست و  
دادپه‌روه‌ر، ئەم گەهشتینه‌ برپاره‌کی، ئەو ژێ تو دزانی کا دی سزایی ته‌ چ  
بیت."

خەلکی گوت:

"رەجمانن، رەجمانن، رەجمانن."

موختاری گوتی:

"ها ته‌ گوھلیبوو وان چ گوت، دادپه‌روه‌ریا گوندی مه‌ گەهشته‌ وی  
باوه‌ریی کو دڤیت تو به‌یتە رەجمانن."

— "نوکه، نوکه، هەر نوکه دی وی رەجمینن."

هۆسا یا دیار بوو کو خەلکی گوندی باش خوه‌ بو قی پروودانی یا  
ئاماده‌کری ژبه‌رکو هەموویان به‌ر ب دەستین خوه‌ هەلگرتبوون و  
هنده‌کین دی هەر تشته‌کی که‌فتیه‌ به‌ر دەستین وان یین دگەل خوه‌ ئیناین  
داکو وی ژنی پی برەجمینن، موختاری دیت خەلک گەلەک یی تۆره‌ و ب  
له‌زه‌ بو ئەنجامدانا قی کاری، له‌و‌را وی هزرکر هندی ئەو له‌زی د قی کاری  
دا بکه‌ت باشتره‌ نه‌کو کونترۆل ژ دەستین وی ده‌رکه‌ڤیت.

پاشی موختاری ئاماژە دا هەقالئ خوە مەلا حەسەنی داکو ئەو  
پێچەکی بۆ خەلکی باخفیت و وان بێدەنگ بکەت، ژبەرکو خەلکی رێزەکا  
مەزن ل مەلای دگرت.

مەلای گوت:

"هەقالین من یێن خۆشتفی، ئەز بۆ ماویەکی درێژ نینە ل فی  
گوندی دژیم، ئی هۆسا دیارە خودایی مەزن ئەز یی ھنارتیم داکو دناڤ هەوہ  
دا بژیم و من بریارا دای ئەز گوندی کوبایی بجھ نەھیلم ژبەرکو بۆ من  
وەکی بەھەشتی یە ل سەر ئەردی و ژيانا خوە یا مایی ھەمووی ژى دى د  
خزەمتکرنا هەوہ دا بورینم."

کەیفای خەلکی گەلەك ب قان گوتنن وی هات و ھەر یەكسەر  
ھەموویان دەست بۆ قوتان و دەستخۆشی لیکر و سوپاسیا ھەلویستی وی  
کر.

ژ لایەکی دی فە، ئەف خەلکی گوندی ب ئاواپەکی هۆسا بەرھەفی  
فی روودانی ببوون، دا بیژی ئیمام خومەینی یان بەرپرسەکی دی یی  
وہلاتی ژ پایتەختی یی ھاتی و ل گوندی وان بوویە میھقان، یان زی دا  
بیژی ئەو یێن چووینە پێش شانۆگەرپەکی یان فلمەکی سینەمای.

مەلای دەستی خوە درێژ کرە سوپەیی و گوت:

"فی ژنی نامیسا گوندی مە یا پیسکری، دقیت ئەم جارەکا دی  
نامیسا خوە بزقپین، ھوون ئەی خەلکی گوندی، ھوون ب دەستی خوە دی  
فی کاری کەن و نامیسا گوندی خوە پافژ کەن داکو کەسی دی چاڤ ل وی  
نەکەت."

— رەجماندىن، رەجماندىن.

مەلای داخواز ژ وان كر هەر يەك بچیت هندەك بەران كۆم بکەت،  
وى ئەو پشتراست كرن كو سزايى رەجماندىنى ب رېڤه ناچیت هەتا هەموو  
بەران نەئینن و ل ویرى ئامادە نەبن.

پاشى ب دەهان زەلامین گوندى چوون بەران خرڤه بکەن و  
هندەكین دى چوون داكو هندەك ئامیرەيین كۆلانا ئەردى وهك مەربیلەك و  
قەزمە و تشتین دى یین پیدفى بینن. هندەك چوونە سەر رووبارى داكو  
بەرین مەزن ژ ویرى بینن و هندەكین دى چوونە سەر وان خانینن كەقن  
و هەرفتى و بەر ژ ویرى ئینان.

پشتى بورینا دەه. خۆلەكان، خەلك جارەكا دى ل دورماندورى وان  
خرېوونەقە و هەر يەكى كۆمەكا بەران كریه د دەستى خوه دا، ل رېزا  
پیشی موختار و مەلا و عەلى و هەردوو كورپن وى یین مەزن و  
ھاریکارین موختارى د راوستیایی بوون.

ل پیشیا خەلكى ژى، سورەیا یا راوستیایی بوو چاقەپى  
چارەنقىسى خوه یى رەش دكر، ئەوى چ تشت نەشین ببەن رېگر ل  
ھەمبەر راوستنا وى. ئەو یا بیدەنگ بوو و نیزیكى مەترەكى ژ موختار  
و مەلا و بابى خوه یا دوور بوو.

ئاھا نوکە رپۆرەسین رەجماندىنى دى دەستپیدکەن.

موختارى پرسيارکر:

"كى مەربیلەك یان قەزمەيەك دگەل ھەيە؟"

موختاری چافىٰ خوه ل خهلكى گيړا. زهلامهكى دناڅ خهلكى دا ب  
دهنگهكى بلند گوت:

"ئهفه يا دگهل من ههى."

يهكى دى ژى ژ لايهكى دى فه كره ههوار و گوت :

"يهك يا دگهل من ژى ههى."

هندهك زهلامين دى ژى يين كهلوپهلين كولانى دگهل ههين خوه  
نيژيكى موختارى كرن داکو هاريكارييا وى بکهن.

ل دوماهيى نيژيكى شهش كهسان خوه نامادكر داکو ب كاري  
كولانا چالهكا نهردى رابين كو نهو ژى نهفهبوون: رسولى دارتاشى گوندى،  
ماجد و موشن كو كورپن گوشترفروشى گوندى بوون، نئسغهر و  
رحمهتوللاھ و عهلى نكبر كو نهو ژى كورمامين عهلى بوون. ههر يهك  
ژ فان زهلامان ب دستهكى هندهك بهر ههلگرتبوون و ب دستهكى دى  
ناميرمكى كولانى ههلگرتبوو.

بهرى نوکه، ههر يهك ژ نئسغهر و رحمهتوللاھ و عهلى نكبر  
ب كارين گران و زهحمت رادبوون، بو نموونه ههكه جارهكى ترؤمبيلهكا  
مهزن هاتبايه گوندى، نهف چهنده ژى كيّم جاران پروويدا ژبهركو زوو ب  
زوو چ ترؤمبيل نهدهاتنه گوندى وان، نهو يهكسهر دا چن هاريكارييا  
خودانى وى كهن و نهو بارى ل سهر پشتا وى وهك قنينين غازى و  
بهرميلين گازى يان زهيتى و گينيكين برنجى يان كيسكين چيمهنتويى يان  
ههر تشهكى دى يى دگهل ههبايه دا نيننه خوارى.

ههروهسا ئه و ب كارى نووژهنكرنا سكرى گوندى رادبوون دهمى  
ژبهر لههيان يان بارانين بوڤس ژ ناف چووبايه، زېدهبارى برينا داران و  
دروستكرنا خانيان.

موختارى پرسيار ژ ههر شهش كهسان كر:

"ههون د نامادهنه وهك خوڤهخش فى كارى نه انجامبدن؟"

ههموويان پيگفه بهرسفا وى دا و گوت:

"بهئ."

موختارى داخواز ژ دارتاشى و كهسين دگهل دا كر كهلوپهليين  
خوه دگهل خوه بينن و بهينه دهف وى داکو دمست ب كارى خوه بکهن،  
خهلكى زى رپكا وان فهكر داکو بشين ژناف وئ قههبالغى بهينه ژ دهرفه، د  
فى دهمى دا سوڤهيا وى پهيكههركى رهش و هسك د جهى خوه دا يا  
راوهستيايى بوو.

موختارى دهستى خوه دريژكره پارچهيهكا ئهردى ل دوماهيا  
گوڤهپانى كو ههموو گافان ئه و ترؤمبيللا ژ گوندى دهات ل وى جهى  
دراوهستيا، ئهف پارچهيا ئهردى پيچهكى يا رك بوو و هندهك بهر و گژوگيا  
ل سه شين ببوو، ههروهسا هندهك كيژالين زيانبهخش زى ل سه  
دنقستى بوون.

موختارى گوته رسولى:

"ئاها ههڤه ويرا هه چالهكى بکۆله."



رہسولی دہست ہافیتہ قہزمیٰ خوہ و تہماشہی خہلکی کر و ب  
دہنگہکی بلند گوت:

"ب نافیٰ خودایٰ مہزن."

وی ہہتا نیزیکی سیہ جارن مہریلکا خوہ ل نہردی ددا و ئاخ د  
کؤلا، دگہل ہہر جارہکیٰ زی نافیٰ خودایٰ دینا.

پشتی بورینا دہہ خؤلہکان، کووراتیا چائی گہہشتہ نیف مہتری،  
رہسولی سہریٰ خوہ بلند کر و پشتا خوہ راست کر داکو پیچہکیٰ بیہنا خوہ  
قہدہت بہری کو جارہکا دی دہست ب کؤلانیٰ بکہتہقہ، پاشی موختاری  
گازی کریٰ داکو براوہستیت. موختاری گوتی:

"جاریٰ نوکہ نئہقہ بہسہ، دہستین تہ د خوؔش بن، نوکہ تو بیہنا  
خوہ قہدہ بلا یہکی دی بچیت تہمام بکہت."

ل دووؔف دا موختاری ئامازہ کرہ کوپین گوشتفرؤشی و گوتی:

"کی ژ ہہوہ دیٰ چیت چائی کؤلیت؟"

مؤشنی قہزمہ ژ دہستیٰ برایٰ خوہ ئینا دہریٰ و بہرہق چائی چوو  
و پاشی گوت:

"سوؔپاس بوؔ خودایٰ." و دہست ب کؤلانا چائی کر.

ہیدیٰ ہیدیٰ کووراتیا چائی پتر ئیٰ دہات و رہنگیٰ ئاخا وی زی  
تاریتر ئیٰ دہات، پاشی موختاری گوته مؤشنی جاریٰ تو زی براوہستہ و  
قہزمہیٰ بدہ قہ برایٰ خوہ.

ماجدی قهزمه ژ برایی خوه وهرگرت و چوو د چالی دا و دووباره  
دهست ب کولانا وی کر ههتا د ماوهیی بیست خولهکان دا کووراتیا وی  
گههشتیه کیتر ژ مهترهکی.

پشتی نهو ژی واستایی، موختاری گوته نهسغهری نوکه گهرا ته  
هات.

نهسغهری مهربیلک هه لگرت و چوو نهو ناخا مایه د چالی دا  
هموو هافیتیه ژ دهرقه، پاشی موختاری گازی کره رهسولی داکو جارمکا دی  
بعیت چالی ب کولیتیهفه و ل دووڤ دا موشن و ماجد ژی چوونه هاری وی.  
دهمی کووراتیا چال گههشتیه مهترهک و چاریکهکی، مؤشنی  
پرسیار ژ موختاری کر:

"نهړی نهڤ کووراتییه بهسه؟"

موختاری بهرسفا وی دا و گوت:

"بلا پیچهکا دی ژی یا کوور بیت، نیژیکی دوازده ههتا پازده  
سانتیمهترین دی ژی بکوله داکو کووراتیا وی پتر لی بهیت."

نهسغهر هات و دووباره ناخا دناڤ چالی دا هافیت و پاشی  
مهربیلک دا ڤ رحمهتوللاهی و پشتی وی ژی هندهک ناخ هافیتیه دهری،  
مهربیلک دا ڤ عهلی نهکبهری.

ل دوماهیی موختار ب وی کووراتیی رازی بوو و گوتی:

"نوکه نهڤ کووراتییه بهسه، کهلوپهلین خوه بدانه رڅهکی و ل  
دووڤ من وهرن."

موختار و مهلايى گوندى هاتنه دناق خهلكى دا، ل وى دهمى رۆژ  
چووبوو ئاڤا و بايهكى هين ب سهر گوندى دا هاتبوو خواري و خهلك  
هموو د بيدهنگ بوون و چاڤى وان ل موختارى بوو كا دى ج كهت.

ب دريژاهيا ماوهيى كولانى، مهلا حهسهن يى راوستيايى بوو بيى  
كو لفينهكى بكهت يان ناخفتهكى بيژيت، سورپهيا زى ل بهرامبهري وى يا  
راوستيايى بوو ل بن عهبايى خوه يى رهنش قه ب ناقچاڤين گري تهماشه  
وى دكر و نهفرمت لى دباراندن، ژبهركو وى هيشتا باوهرنه دكر كا چهوا  
كسهكى سهخته چي نهف چهنده ئينا سهري وى و بوو نهگهري تييرنا وى.

ههر ژ وى رۆژا حهسهن هاتيه گوندى كوبايى و بزاف كرى خانى  
ئاغايى بو خوه نووژهن بكهت و بجيته تيغه، سورپهيايى هست ب پيلانى  
وى كر، گهلهك جاران وى بزاف دكر پوستانى خوه يى مهلاتيى بكارينيت  
داكو وى د سهردا ببهت و ببهته مالا خوه ب تايهت ل دهمين پشتى نيقرؤ  
دهمى ههڤزينى وى ل باژيري و گوندى زى هموو دناق رهنش و بيستانين  
خوه دا.

ههردهمى زانيبا نهو ب تنى يا ل مال زى، دا ب هيجهتهكى چيته  
مالا وى و بهحسى رۆلى زنى د ئيسلامى دا و د وهلاتى ئيرانى دا بو شروقه  
كهت، لى دهمى جارمكى بيى دستوورى چوويه د مالا وى قه، زههرا ل دووڤ  
وى چوو و ژ مالا وى دهرپخت.

نوكه مهلا زى يى دناق خهلكى دا راوستيايه و قورئانهك يا د  
دهستين وى دا، ههروهسا نهو زى ل بن بهرچاڤكا خوه يا رهنش تارى دا  
تهماشه سورپهيايى دكهت. وى قهت نهو رۆژ ژبيرنه كرىبوو دهمى سورپهيايى

ئەو رەتكرى و ژ مالا خوه كرىه دەرئ، ژبەر هندئ نوکه دەلیقه بو وی هاتیه تۆلین خوه ژ وی فهكەت.

هەرچەندە ل فی دەمی ژئی سورەیاى نیزیکی سیه. و پینچ سالان یان پیچەكى پتریوو، ئی هیشتا ئەو ژنەکا گەلەك جوان و بالكیش بوو. پشتی مهلای زانی هەفژینئ وی ئەو یا هیلای و برپار یا دای ژنەکا دی بو خوه بینیت، وی ب دەلیقه دیت ئەو خوه نیزیکی وی بکەت و وی رازی بکەت شوو پی بکەت.

رەنگه رەفتارا سورەیاى بو رەتكرنا داخوازا مهلای كارمكى نەبەرھۆش بیت ژبەرکو هەكە ئەو رازیبایه، نوکه ئەو نەدکەفته د فی رەوشی دا و ئەف چەندە هەم نەدھاته سەرئ وی، ئی چ پینەفیت خالەتا وی زەھرایئ کارتیکرن ل سەر وی هەبوو و ریکر بوو د فی چەندئ دا.

ل دەستیكى ھندەك گوتگوتك ل ناف گوندی بەلاقبون کو مهلای سەرەدەرپەکا نەجوان دگەل سورەیاى کرپه و ناخفتنن کریت گوتینئ، زەھرا شیا ب ئاواپەكى باش و د بەرژەوهندیا سورەیاى دا فی گوتگوتكى دناف خەلكی دا بەلاق بکەت.

ل چەند رۆژین دەستیكى، خەلكی باوهر ژ ناخفتنن زەھرایئ دکر و ب چافی گۆمانئ تەماشەى مهلای دکر و خوه ژ رەفتارین وی نەرازی دکر، ئی هەر زوو عەلى هاتە دناف بابەتى دا و ئەف گوتگوتکه ب نەوہی دەریخستن.

عەلى دگوتە خەلكئ گوندی کو هەفژینا وی سورەیا ژنەکا نەباش و خرابە و دقیت ژ نافودەنگیا مهلای کیم بکەت و ھندەك تومەتا بو

دروست بکەت و خرابیا خوه بکەتە سەر وی، مخابن هەر زوو خەلکێ گوندی ئەف ئاخفتنیڤن عەلی باوەرکرن و دژی سورەیا یی پراوستیان، لی ل فیڤرئ عەلی پیدفی ب هەندەک بەلگەییڤن دی بوو داگو هەفژینا خوه پتر ل پێش چاڤین خەلکی رەش بکەت.

مرنا فەیرۆژی و چوونا سورەیا یی بۆ مالا هاشمی، باشتین ریک بوو کو عەلی و مەلا حەسەن هەندەک تومەتا بۆ وی دروست بکەن و ب یەکجاری خوه ژ وی قورتال بکەن، وان هەردووکان پیکفە بەردەوام بۆ فی چەندئ کاردکر هەتا وان سورەیا گەهانیدیه وی رەوشئ یا نوکە ئەو کەتیه تیدا.

نوکه دەم هات مەلا حەسەن بۆ خەلکی باخڤیت. مەلا چوو سەر پیسترا گەرۆک یا بۆ وی هاتیه ئامادەکرن و گوت:

"نوکه دەم هات ئەم سوپاسیا خودایی مەزن بکەین، هەرودسا سوپاسیا ئیمامئ خوه یی بەرپز بکەین."

خەلکی هەموویڤ ژ ی دگەل وی کره هەوار و سوپاسیا خودایی و ئیمامی دکر. ل دووف دا، وی ئەو دەستئ خوه یی قورئان تیدا بلندکر و گوت:

"ب نافئ خودایی مەزن و دلۆقان."

دوو باره خەلکی هەموویڤ ژ ژن و زەلامان ئاخفتنا وی دوو باره کر و گوتن: "ب نافئ خودایی مەزن و دلۆقان."

مهلا حهسهنی و خه لکی دگهل دا هه موویان ب دهنگه کی بلند  
دهست ب خواندنا سوږه تا فاتحه کر:

"الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ، مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ، إِيَّاكَ  
تَعْبُدُ وَإِيَّاكَ تَسْتَعِينُ، اهدنا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ، صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ  
غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ".

هیشتا وان خواندنا فی نایه تی ب دوماهی نه ئینای، ل وی نه قرازی  
بنی گوندی، دهنگی دوو ترؤمبیلین نه خشانندی ب رهنگین کهسک و سوږ  
هاته گوھین وان. موختاری سه حکره مه لای و مه لای سه حکره عه ل.

عه لی پرسیار کر:

"ئه ری ئه فه کینه و ئه و فی ئیقاریی هاتینه گوندی چه؟"

هه ردوو ترؤمبیل هاتنه نیزیکی وان و راوستیان، پاشی چوار  
کهس ژی هاتنه خورای کو هندهک جلین سهیر و رهنگا ورهنگ ل بهر بوون،  
پهنه ترؤنن وان ب رهنگین پیقازی و زهر و شین بوون و قه میسین وان ژی  
هندهک وینه یین جوړاو جوړ ل سهر بوون، هه روسا دیمین خوه ژی ب  
مکیازی رهنگ کریوون، هه موویان ژی هندهک ریهین دریز هه بوون لی نزا  
کا ئه ف ریهه یین دروستاهی یان ژی دهستکرد بوون، هه روسا دوو  
مهیمینک و بزنهک و سهیهک ژی دگهل بوون.

یهک ژ وان خوه وهک سه روکی گروپی دا نیاسین و گوت:

"ئه ی گونیدیین هیژا، سلاف ئه فرؤکه جهی شانازیی یه بو من و  
هه فالین دگهل من دا ئه م بووینه میهفانین گوندی هوه یی جوان."

هەلبەت ئەف كەسە گرۆپەگى لىبۆكان يى ھونەرى بوون كو يەك  
بوو ژ سەدان وان گرۆپىن گەپۆك يىن ل گوند و باژىران دگەپىن و كارىن  
سەير و فەشارتن و شانۆگەپيان پىشكىش دكەن.

پاشى وى كەسى گوت:

"خەلكى باژىرى كرمان گوتە مە كو ئەفروكە رۆژا بازاركرنى يە  
ل گوندى ھەو، لەورا مە لەز كر ھەتا ئەم گەھشتىنە گوندى ھەو،  
ژبەركو مە فيا پشتى رۆژا ھەو يا درىژ و پرى واستيان، ئەم پىچەكا  
كەيف و خوشىي بىخىنە سەر لىقىن ھەو و زارۆكىن ھەو."

پشتى گوتنا فان پەيقان، وى كۆمەكا كاغەزىن بچووك يىن رەنگ  
فەيروزی بلندكرنە ئاسمانى، بەرى ئەو كاغەز بەينە خواری، وى دووبارە و  
سىبارە ھندەك كۆمىن دى بلند كرن ھەتا كو وەكى ھندەك دیمەنىن جوان  
و رۆناھىي تەيسۆك ل ئاسمانى ديار بووين.

ل دووف دا وى ھندەك پارچەپىن شرىناھىيىن نخافتى ب كاغەزىن  
رەنگاوپەنگ يىن جوان بلندكرن و گوتە زارۆكان:

"ئەف شرىناھىيە بۆ ھەو،نە، يەلا ھەر يەك ژ ھەو بۆ خوہ  
شرىناھىيەكى فەگرىت."

ھەر زوو ئەو زارۆكىن ل وپرى خرفەبووين خوہ د شرىناھيان  
وەركرن.

ل وى دەمى، خەلكى گوندى ھەموو مابوونە بىدەنگ و  
راوستيايى و تەماشەى وان دكر.

مه لا حصه ن ژى كو هيشتا ل سهر پيستر كا گهړوك يې پراوستايى  
بوو و قورنانا وى د دهستين وى دا بوو، ل همدوو پرخين وى ژى ئيراهيم  
و مورتهزا و ل بهر سينگي وى ژى سورها يا پراوستايى بوو، ل پشت وان  
ژى كومهكا ژنان د پراوستايى بوون و كاري وان ب تنى گرى و كرنا  
لافايان بوو.

سهروكي گروبي گوت:

"هيفى دكهين ل مه ببورن نهگهر مه هوون مژوول كرين، مه  
نهزاني كو نوكه دهمي نفيژي يه، هيفيدارين پشتي هوون ژ كرنا نفيړي ب  
دوماهى دهين بهينه دهف مه، نوكه هم دى بهرههفيين خوه كهين و ل  
هيفيا هوه بين، مه گهلهك كاريان جوان و سير و ياريين فهارتنى و  
شانوگهري بو هوه يين ناماده كرين، هوون همدوو د داخواز كرينه ژ بو  
ديتنا فان ياريان، زاروك، زن، زهلام، هوون همدوو."

ل وى دهمي پيچهكا دوودليي ل سهر رويي خهلكى پيداوو  
ژبهركو همدويان دفا بچه دهف وى گروبي.

لي ههر زوو موختارى ههست ب في چهندي كر و گوت:

"گهلى خهلكى، نوكه مه كارهك يې هه دفييت ب دوماهى بينين،  
پشتي هينگي هوون همدوو دشين بچه دهف وان، هوون گهلى زاروكان،  
هوون ژى دشين تهماشه ي ياريين فان ليوكان بكهن لي پشتي هم كاري  
خوه ب دوماهى دئينين."

دگه ل گوتنا فان پهيفان ژى، موختارى و مهلاى هيشتا تي دنينا  
ددر كو هزرا خهلكى نهمايه ل سهر وان و بهري وان يي ل في گروبي، ژبهر



هندی مهلا دووباره چوو سهر پیستری و دهرسوکا خوه دروست کر و  
گوت:

"نوکه ب ئانههیا خودایی ئەم دی دەست ب کاری خوه کهین."

موختاری ئاماژه کره زههرايي داکو بهرهف وی فه بهیت.

— زههرا، نوکه دەستی گونەهباری بگره و ل دووف من وهره،  
تو و ژنی دی ژى بلا ئەو ژى بهین.

موختاری ل جهی خوه یی راوهستیایی بوو و ل لایهکی وی مهلا  
بوو و ل لایی دی مورتهزایی بابی گونەهباری بوو، ئەو ههرسی بهرهف وی  
جهی چوون یی چال لی هاتیه کۆلان کو ل وی دەمی ترۆمبیلین گروپی  
لیبۆکان ژى ل ویری د راوهستیایی بوون، ئەف چاله نیزیکی چل و پیچ  
مهتران ژ وان یا دوور بوو.

پشتی هینگی فی گروپی لیبۆکان ئاگهه ژ خهلكی گوندی  
نه مابوو، ههروسا دیمهنی مهلایی گوندی و پیستری گهروک و کۆلانا  
چالهکی ل نیزیکی ترۆمبیلین وان، نه تشتهکی سهیر بوون ژ بهرکو وان  
گهلهک سهیروسه مه ل سهرانسهری وهلاتی ب چاقین خوه یین دیتین و  
گهلهک روودانین سهیرتر ژى هاتینه د ریکا وان دا، لی دبیت ئەف دیمهنی  
خهلكی گوندی یی نوکه بو وان یی نوو بیت، ب تایهت دیمهنی  
نیزیکبوونا خهلكی گوندی ل وی چالی و ههر یهکی کۆمهکا بهران ب  
دهستی خوه هه لگرتیه و ئایهتین قورئانی دخوینن.

سهروکی گروپی راوهستیا و ههست ب ترسی کر و پاشی گازی کره

هه قالین خوه:

"پراوستن، پراوستن، خه لکی یی بهرهف مه دهیت."

فی کەسی زیډهتر ههست ب ترسی کر و خواها ئه نیا خوه پاقر کر

و گوت:

"گه لی خه لکی، گه لی خه لکی، هه وه خیره؟ مه چ کارئ خه لهت

نه کریه؟ نه گهر ب دلئ هه وه نه بیت بیژن هه رن نوکه ئه م دئ ژ فیئرئ

چین، یان ژئ بیژن هه وه چ قیت ئه م دئ وه که یین."

ئیراهیم و مه لا حه سه ن و مورته زا بیی کو به رسفا وان بدن،

به رهف وان دهاتن و ل پشت وان ژئ نیژیکی دوو سه د و پینجی که سین

توره و نافچاڤ گری دهاتن.

موختاری نیژیکی وان بوو و گوتئ:

"مه دقیت نوکه هوون ژ فیئرئ بچن، هه رن ترؤمبیللا خوه ل

جهه کی دی برپاوستینن، ما هوون نابینن ئه م د مژوولین و دئ نوکه ب

کاره کی رابینن، هه ر نوکه و ب له ز تشتئ من گوتیه هه وه بکه ن."

— باشه سه رچاڤا هیژایی من، نوکه دئ ژ فی جهی رابین،

بهس هوون مژوولی چنه؟

— ل دمه کی نیژیک دئ ب چاقین خوه بینن، نوکه تشتین

خوه هه لگرن و هه رنه بن دارین هه نی و ل ویرئ

ترؤمبیلین خوه برپاوستینن و تشتین خوه بدانن، هه که

هه وه بقیئت هوون ژئ دشین ته ماشه ی مه بکه ن کا دئ چ

که یین، لی یا باستر نه وه هوون ل جهی خوه بمینن و مایی

خوه د مه نه که ن.

ڦان مېهڦانين ل ڦي ئيڦارئ هاتينه گوندي چ پرسيارين دي ژ  
ئيراهيمي نهكرن، همر زوو وان كهلوپه لپن خوه ږاكرن و گيانه وهر ژي  
دانه ب دووڦ خوه ڦه و نيزيكي سيه مه تران ژ وان دوور كهفتن.

موختار ل دور خوه زڦري و گوته زهرايي نوکه گونه هبارئ بينه  
ڦيرئ.

دهمئ ژن هاتينه پيشيي، زهلامان خوه دا پاش و بيچه گئ چوونه  
ويڦه، وان همر شهش ژنان عه باين ږهش ل بهر بوون و ب تنئ يهك ژ وان  
ژ سهري ههتا بني ب تنئ خوه نخافتبوو، ل پشت وان ژي ب دهان زهلام  
هاتن كو تابوك و بهر د دهستين وان دا بوون.

ب ديتنا ڦي ديمهني، گروپي ليږوكان گهلهك ترسيان و هزركر د  
هندي دا كرن همر نوکه ژ گوندي ږهڦن، لي وان بيهنا خوه فرهكر و  
ږياردا خوه ژ خهلكي گوندي دوور بكنه و تيکه لي وان نه بن داکو بزنان كا  
دي چ رووددمت.

دهمئ زهرا و سورھيا نيزيكي چالئ بووين كو ب تنئ نهه  
مه تران ژي د دوور بوون، موختاري داخواز ژي كر د جهئ خوه دا  
ږاوهستن.

— نهڦ دوور اتيه بهسه، نوکه ل پشت خوه بزقرن و بهري  
خوه بدهنه مه داکو خهلك هه مو ههوه ببينيت.

نهڦ ههر دوو ژنه ل دور خوه زڦرين و بهري خوه دانه خهلكي، ل  
ږيزا پيشيي يا خهلكي، مهلا و بابي سورھيايي و ههڦزيني وي و ههر دوو  
كوږين وي و هاريكاري موختاري و نهو زهلامئ كوره يي هه مو گافان ب

دووڤ وان ښه د ړاوهستيايي بوون. خهلكى بهرېك كړبوو د دهستى وى  
زهلامى كوره ژى دا.

بېدهنگيى په پښ خوډه ب سهر وى گوره پانى دا نينانه خوارى.  
پاشى موختارى داخواز ژ زهرايى كړ كو عهبايى ل سهر سهر وچاښى  
گونه هبارى لادمت. زهرايى ب دلې خوډه نهو كاره نه نجامدا و پاشى دهستى  
سوره بايى بهردا و زږى چوو پشت وى ړاوهستيا و عهبايى وى ژ سهر  
سهر وچاښى وى ړاكر كو بهرى هينگى وى دانابوو سهر سهرى وى ډاكو وى  
ژ چاښى خهلكى گوندى بياريزيت.

سوره بايى ههر دوو چاښى خوډه دانابوونه سهر يهك و ليښى خوډه  
ژى ب هيز ل سهر يهك شدانديوون، ديمى وى گهلهك زهر بيوو و دهقى وى  
پيچهكى دلهرزى. ب رهنكهكى نه چاښه ريكړى، خهلكى كره ههوار:

"دهمهن پيس، ژنا دهمهن پيس، مرن بو ته بيت، مرن بو ته  
بيت."

خهلكى دهستين خوډه بلنډكرن ډاكو خوډه بهره هډ بكن بهران  
تيوهر بكن، موختار دناقبه را سوره بايى و زهرايى و خهلكى گوندى دا  
ړاوهستيا و گوت:

"هه فالين من، نوكه دم هات، پيدقيه نهو وى سزايى بجهبينين  
يى خودايى فرمانا مه پى كرى."

يهكى گوت:

"دى نوكه بجهبينين، نهو گهلهك ماينه ل هيشيا فى چهندي."

یەکی دی ژى گوت:

"تو راست دبیژی، فی کاری گەلەك ژ دەمی مه بر، پیدفیه ب  
زووترین دەم ب دوماهی بینین و بچینه سەر کارپن خوده."

موختاری داخواز ژى کر ئەو بیدەنگی بپاریزن، پاشی بو وی  
پیسترا گەرۆك ئینا و ئەو لی سواربوو، ل دووفا دا وی گوت:

"مورتهزا رەمەزانی دى یەكەم بەر تیور کەت، ئەگەر فی  
نەگەفت، دى بەرەكى دی دەینەفی، د راستی دا ئەم دى گەلەك بەران  
دانینه بەر دەستی وی هەتا یەك فی دکەفیت، پاشی دى گەرا عەلی هیت."

کەسەکی ژ گوندیان گوت:

"ئاها ئەفەیه دادپەرورە، هەر بژیت مورتهزا."

موختار ل سەر ئاخفتنا خود بەردەوام بوو:

"پاشی دى گەرا مەلا حەسەن لاجیفاردی هیت ب ساخلەتا  
نووئەرى خودایى و مەلایى گوندی."

گازیین تۆرەبوونى بلند بوونەفە:

— سوپاس بو خودایى، هەر بژیت مەلایى مه، بژیت هیژایى  
لاجیفاردی.

— ل دووفا دا دى گەرا هەردوو کورپن گونەهبارى، حسینى  
و حەسەنى هیت، ئەفە ژ سپیدى وەرە ئەو ژى گەلەك  
و هەستیایینە و ب فی چەندى نامیسا وان دى پاقر بیت و  
بو وان زفریتەفە.

پاشی وی سه حکره خه لکی و گوتی:

"ل دوماهیی دئی گهرا هه وه هیئت، وه هه موویان ماف بی هه ی فی  
ژنا بی بها بره جمینن، نهو ژنا نامیسا گوندی مه ب کارینن خوه یین  
چه پهل و خراب پیسکری."

ب گوهلیبوونا فان ناخفتنان، دنگی قیژیپین کهیفی یین خه لکی  
بلند بوو و نهغه یه کهم جار بوو نهو هوسا ب کهیف، هه موویان دستین  
خوه نهو یین بهر تیدا بلند کرن و پیچه کی بهرهف پیشقه هاتن.

موختار ژ پیستکی هاته خواری و داخواز ژ زهراپی کر عه بایی  
سوره یایی ژ بهر بکهت.

ئاها ل فی دهمی بو زهراپی دیار بوو کا ئیدی چاره نقیسی  
خوارزایا وی چیه، ئیدی چ ریک یان فیل نینن نهو وی ژ دستین وان  
قورتال بکهت. وی عه بایی وی ژ بهر کر داکو نهو ب کراسی سپی یی  
بوو کینی دیار ببیت.

چافی مورته زای ب گهردهنا سوره یایی کهفت دیت نهو رستک یا  
کریه بهر خوه یا بابی وی ل رؤژا ههفتی ژ وه غهر کرنا دایکا وی شه و که تی  
کریه دیاری بو وی، بابی وی لی کره قیژی و گوتی:

"وی رستکی ژ ستوییی خوه بکه نهی کچا بی قیمهت، نهف رستکه  
یا دایکا ته بوو، نهو ژنهکا پاقر و خودان شه رپهف بوو، لی ته نه فرۆکه  
سه ری من چه ماند."

دگهل گوتنا فان ئاخفتنان، بېهنا بابى وئ تهنگ بوو كهفته سهر  
ئەردى.

زهرايى رستكا زيړى ژ ستويى سورهايى كر و دا ف موختارى و  
وى زى پشتى مورتهزا ژ ئەردى راكريهفه رستك كره د دستى وى دا.  
مورتهزايى گوت:

"ئەى كچا بى قيمهت و خوږوښ، ئەوا ته ناميسا خيزانا من  
بيسكرى، نوكه بزفړه وئ ئاخى يا تو ژى هاتى."

ب هشاريهكا زيده، زهرايى دستى سورهايى گرت و بهره ف وئ  
چالئ بر يا بهرى هينگى بو هاتيه كولان. زهرايى گوتى:

"كچا من، دوعا ژ خودايى بكه، دوعا ژى بكه ته ب هيز بيخيت و  
خوه ل بهر ئيشانى بگرى، خودا يى ل هيقتيا ته و دهرگههين بههشتى بو  
ته يين هاتينه فهكرن، دوعا بو مه ژى بكه، چونكى ئەم ژى نزانين كا ئەم  
چ دكهين."

زهرايى دقتيا تير خوارزايا خوه هه مبيز بكهت ل وئ ئەف چهنده  
نهكر بهلكو وئ ب هيز دستى وئ گرت و بو ماوهيهكى كورت فان ههردوو  
ژنان ته ماشه هه فدوو كر ههرومكى ئەو يى بو دوماهيك جار خاترا خوه  
ژ هه فدوو د خوازن.

ل وى دهمى، موختارى گازى كره زهرايى:

"زهرا خانم، نوكه ژ ويړى وهره، وهره ده ف مه."

سوره‌یایی پشته خوه دا خه‌لکی و ب دوورتیا مه‌تره‌کی ژ چالّ  
راوستیا، پرچا ویّ یا دریژ د سهر ملیّن ویّ دا هاتبوو خواری و گه‌هشتبوو  
نافته‌نگا ویّ.

موختاری داخواز ژئی کر ل پشت خوه ب زقریت داکو بهری ویّ  
بکه‌فیته خه‌لکی.

ئهو ل پشت خوه زقری و سهری خوه بلند کر، لی قی جاری ویّ  
چاقین خوه نه‌نقاندن به‌لکو ب سهربلندی فه ویّ ته‌ماشه‌ی گوندیان کر  
بیی کو چاقین خوه بلقشینیت ژئی. چاقی سوره‌یایی ب شوکرللاهی  
جه‌لیلی و موحه‌مه‌د عه‌لی که‌فت کو هه‌ردوو هاریکارین موختاری بوون.

ل دووڤ دا ویّ سه‌حکره حه‌سه‌نی ئه‌ویّ که‌سایه‌تیا خوه یا پیس ل  
بن جلین مه‌لاتییّ فه‌شارتی و ژ هه‌ر جاره‌کا به‌ری نوکه، پتر ده‌قیّ خوه ژ  
قه‌ستا دلقلاند و زکر و دوعا دکرن، هه‌روه‌سا عه‌لی و هه‌ردوو کورپن ویّ  
ژئی ل ویّری د راوستیایی بوون و به‌ر د ده‌ستین وان دا بوون.

سوره‌یایی بابیّ خوه ژئی دیت کو ییّ شهرم ژ خوه دکه‌ت و  
دله‌رزیت، ده‌میّ ویّ یه‌کسه‌ر ته‌ماشه‌ی بابیّ خوه کری، بابیّ ویّ سهری  
خوه چه‌ماند.

هه‌روه‌سا موختاری گوندی، حه‌جی ئیراهیم و مه‌هدییّ  
گوشتفروش و ره‌سولیّ دارتاش و مه‌سعودیّ سهرترپاش و گشت زه‌لامین دی  
یین گوندی ل ویّری د راوستیایی بوون و هه‌موویان ژئی به‌ر ب ده‌ستی  
خوه هه‌لگرتبوون.



ل دوماهیئ ژى چافئ وئ ب خالهتا وئ یا ههژار و لاواز زههرايئ  
کهفت کو ب خورتى وئ نهو دناف وئ کوما ژنان دا دديت.

## بهشی حەفتی

تیپا ھونەری یا گەرۆك ئەوا ل وئ ئیقارئ سەرەدانا گوندئ  
كوبایی كری، خوہ ژ خەلكی دوور كر و مایی خوہ د كارئ وان نەكر  
ژبەرکو ئەو تەرسیان تۆرەبوونا گوندیان ببیتە ئەگەرئ دەریخستنا وان ژئ  
یان زیانئ بگەھیننە كەلوپەل و یاریین وان یین ھونەری.

وان تەرۆمبیل و گیانەوهرین خوہ ل بن ھندەك داران راوستاندن  
و گیانەوهرین خوہ ژئ كرنە د تەرۆمبیلان دا، ئ وان جلوبەرگین خوہ یین  
لیبۆكان ژبەر خوہ نەكرن. دەمئ رپۆرەسمین رەجماندنا سورەیا  
دەستپێكرین، وان چەند پینگاڤەكان خوہ نیزیکی خەلكی كر داکو فی  
دیمەنئ سەیر ب چاقین خوہ دبینن.

فی گرۆپی بۆ ماوہیی چەندین سالان ئەڤ كارە ئەنجامددا و د  
ماوہیی گەریانین خوہ دا بۆ گوند و دەڤەرین جودا جودا یین وەلاتی، وان  
گوہ ل گەلەك چیرۆكین سەیر بوویە و گەلەك روودان ژئ ب چاقین خوہ  
دیتبوون ئ ئەڤە یەكەم جارە ئەو روودانەكا كوشتنا ب فی رەنگی ب  
چاقین خوہ دبینن.

پشتی پەیدابوونا شوڤرەشا ئیسلامی، ئیدی دەنگوباسین سیدارەدان  
و كوشتن و بەرزەمەرنئ رۆژ بۆ رۆژئ د زیدەبوونئ دا بوون و خەلكی  
ھەموویان گوہ ل فی چەندئ ببوو، ئ بۆ فی تیپا گەرۆك، ئەڤە یەكەم  
جار بوو ئەو روودانین وان بەری نوکە ل دور كوشتنئ گوھلیبووین ب

هندەك ديمەنن زىندى ب چاڧىن خوه ببينن نهخاسم پرهماندنا ژنهكى  
ههتا گيانى خوه ژ دستددهت.

ب ئاماژەكرنەكا موختارى، هەر يەك ژ شوكرللاھ و محمدى  
هاتنە رېزا پېشىي يا خەلكى.

ئەو ژنا دا ھىتە پرهماندن ژى ب سەربلندى ل بەرامبەرى وئ  
كۆما خەلكى راوھستيابوو و دوماھيك چركەيپن ژيانا خوه د خواندن، وئ  
بەردەوام تەماشەى خالەتا خوه يا دانەمەر دكر ئەوا كو خوه بۆ  
خۆلەكەكى ژى پشتا وئ بەرنەداى و دڧيا وئنهىي وئ دوماھيك ديمەن بيت  
ئەو د ژيانا خوه دا دبىنيت.

ل دووڧ دا، موختارى داخواز ژ قان ھەردوو زەلامان كر ھەردوو  
دەستين سورەيايى ژ پشت ڧە گرېبەن و بکەنە د وئ چاللى دا يا بەرى  
نوکه بۆ ھاتىە كۆلان.

ل ڧيرى خەلك دچوونە بن گوھين ھەڧدوو و دناخفتن، ژبەرکو  
ئەڧ جارە ب راستى رېوېرەسم دەستپيكرن. ئەو ھەموو ئەڧە سپيدى وەرە ل  
ھىڧيا ڧى چەندى بوون، ئەو نوکە گەلەك يپن ماندى بووين و ھەموويان  
بەر يپن ب دەستى خوه ھەلگرتين و چاڧى وان يى ل سورەيايى كا چەوا  
ومكى لەشەكى مرى ئەو دانايە دناڧ گۆرەكى دا و بەرڧەقانىي ژ خوه ناکەت،  
ھەروەسا ئەو يى ل ھىڧيا برپارا موختارى داکو وئ برەجمينن.

پشتى وان سورەيا کرىە د چاللى دا، وان ب مەربيلان ناخ ھافيتە  
چاللى دا ڧە و دگەل ھەر ھافيتنەكى وان ناڧى خودايى دنينا ژبەرکو وان  
ھزر دكر ئەو يى ڧى کارى بۆ خودايى دکەن.

زههرايى ههست ب هندی کر کو فان زهلامان کارى خوه ب  
رېزگرتن و دروست نهجامدا، ژبهړکو وان ب چ رهنگان زیان نه‌دگه‌هاند  
سوره‌یایى یان سفکاتى ب وئ نه‌دکر هه‌روهکی کا چه‌وا گه‌له‌ک جارن  
پولیس سفکاتیى ب تاوانباران دکهن.

هه‌روهسا فان زهلامان گه‌له‌ک ب هشیاری و هیدى ناخ ده‌افیته د  
چالئ دا داکو کراسى سوره‌یایى یى سپى پیس نه‌بیت و ناخ نه‌مینته پیقه.  
پشتى موختاری گوتیى نه‌ف چه‌نده به‌سه، وان مه‌رپیل و که‌لوپه‌لین خوه  
دانانه ر‌ه‌خه‌کی و ژ ویرى هاتن.

له‌شى سوره‌یایى هه‌تا سه‌ر ملین وئ و ده‌ستین وئ د دناف چالئ دا  
هاته بن ناخکرن. پرچى وئ یى درېژ ژى ب سه‌ر ملین وئ دا هاتبوو  
خوارى و که‌فتبوو سه‌ر نه‌ردى. نوکه وئ ناگه‌ه ژ چ تشتان نه‌مابوو، وئ چ  
تشت نه‌ددیتن و چ تشت گوهلینه‌دبوون.

ل دووف دا موختاری گوت:

"سوره‌یا مانوچه‌هرى، نوکه ده‌مى بجهئینانا فه‌رمانا خودایى  
مه‌زنه، نوکه نه‌و دم هات تو سزایى شاشیین خوه وه‌ریگری، نه‌رى ته چ  
ناخفتن هه‌یه؟ ته دفتت به‌رى به‌ییه ر‌ه‌جماندن تشته‌کی بیژى؟"

سوره‌یایى چ به‌رسف نه‌دانى، هه‌تا وئ چ پووته ب ناخفتنا وی  
نه‌کر و ته‌ماشه‌ی وی ژى نه‌کر.

موختار نه‌چار بوو ناخفتنا خوه دووباره بکه‌ت:

"ئەگەر تە تىشەك ھەبىت نوکە بېزە، چونكى پىشتى چەندەكا دى  
تە ئەو دەلىقە زى نابىت و ھەموو تىش دى ب دوماھى ھېن."

بېدەنگىەكا كوور ب سەر خەلكى دا ھات، بەرى ھەموويان يى ل  
سورەيايى بەلكى چاقىن خوە بلقىنىت يان لىقىن خوە ژ سەر يەك پراگەت  
و تىشەكى بېزىت، لى د ھەمان دەم دا زەھرايى باش دزانى خوارزا و ھەقالا  
وى يا گەنج ژ نوو چ تىشەن دى نابىزىت.

بۇ جارا سىيى زى موختارى ھەمان پرسیار ئاراستەى سورەيايى  
كر، لى وى ھەرومكى بەرى نوکە بېدەنگى ھەلبىزارت و چ پەيف ژ دەقى وى  
نەدەرکەفتن. پىشتى موختار پىشپاست بووى سورەيايى چ ئاخفتن نینە  
بېزىت، خوە پىچەكى گرت و پاشى بەرى خوە دا مورتەزای و پرسیار ژى  
كر:

"ھىژا مورتەزايى رەمەزانى، تو وەك بابى گونەھبارى، تە چ  
ئاخفتن ھەيە بېزى؟"

قى زەلامى دانعەمر و پىشت خوار بزاڤ كر خوە راست بکەت و  
پاشى ب دەنگەكى بلند گوتى:

"ئەوا خودايى ھەز كرى دى ئەو بىت، ئىدى ئەو نە كچا منە و  
ئەز زى نە بابى وى مە، نوکە ئەو كەسەكا بىانى يە و بلا سزايى وى ھەر  
نوکە بەيتە بجهئىنان."

دەنگى ھندەك گازيان بلند بوو

"هەر بژیت هیژایئ رهمهزانی، ئاخفتنا وی یا دروسته، بلا هەر نوکه سزایی وی بهیته بجهئینان."

ل دووڤ دا موختاری بهرئ خوه دا مهلا حهسهنی و پرسیار ژئ کر:

"هیژا حهسهن لاجیفاردی، تو وهک نوونهرئ ئیمامئ مه یئ مهزن ل گوندی، ئهرئ ته تشتهک ههیه ل سهر ئاخفتنا مه زیده بکهی؟"  
مهلا حهسهنی عهبايئ خوه یئ مهلایان ههژاند و دهستی خوه یئ قورئان و تهسبیح تیدا بلند کر و گوت:

"نوکه دهم هات ئەم فهرمانا خودایی و ئیسلامئ ل سهر فی ژنا گونههار بجهبینین."

ل فی دهمی، بهرئ ههموو ئەندامین تیا هونهری یا گهړۆک مابوو ل وان دیمهنان، ل شوونا ئەو بهین یاریان بو خهلکی بکهن و خهلك تهماشه‌ی وان بکهت، نوکه کاودان بهروفازی نه، ئەو یئ تهماشه‌ی خهلکی دکهن و رهق وهکی پهیکهران یین د جهئ خوه دا راوستیاین. ههروهسا خهلکی گوندی ژئ ژبه‌ر رهجماندنا سوپه‌یایی، کهسی ناگه‌ه ژ وان نه‌مایه.  
ل فیئری ههموو تشت دهستیپکر.

موختاری ب دهستی خوه ئامازه کره خهلکی چه‌ندین پینگافان بهرهڤ پاشقه بزقرن، پاشی وی وه‌ریسکهک ژ به‌ریکا خوه ئینا ده‌رئ و ب دووراتیا شه‌ش مه‌تر و نیفان پیڤا، پاشی وی ئەڤ وه‌ریسکه قه‌تاند و دا ڤ هاریکاری خوه شوکرللاه ی و گوتئ:

"دریژایا فی وهریسکی دناقبهرا شەش و نیف بۆ حەفت مەتر و نیقیایە، هەرە بازنەیهکی ل دورماندوری چائی پئی بکیشە و دورماندوری وئی ژى ب هندهک بهران بدانه.

شوکرلاھ ی بازنەیهک ل دورماندوری چائی کیشا و سەری سورەیاپی د فی بازنەیی دا بوو.

نوکه دەپی شانوویی ژى هاته ئامادهکرن، نوکه ئارمانج بۆ خەلکی یا دیاره و هەموو دزانن دئی بەرا داننە کیری، وان هەموویان ستیرکا خوه باش یا گرتی داکو د فی یاریا ترسناک دا ب سەرکەفن. خەلک هەموو ل دور وئی بازنەیی خرفەبوون و هەموو تا وی رادەدی د بیدەنگ بوون خوه هەکه وئی گافی پەری باندەیهکی کەفتبا سەر ئەردی، رەنگە ژبەر بیدەنگی، وان هەموویان گوھ ل دەنگی کەتنا وی بایه.

خەلکی هۆسا خوه ئاماده کربوو دا بیژی وان یا خوه بۆ رپورەسمین هەلکەفتنەکی یان جەژنەکی ئامادهکری و وان ئەف هەلکەفتنە ژ باب و باپیرین خوه یا وەرگرتی و ئەفە چەندین ساله ئەو پی رادبن و تیدا د شارەزانە.

ئەندامین تیپا هونەری ژى دفیان پتر خوه نیژیکی گورەپانا شانوویی بکەن و بچنە دناف خەلکی دا، لی ئەو دترسیان هندهک کەس بهران د وان ژى وەرکەن لەورا ئەو چوونە لای پشەت سورەیاپی و هۆسا ئەو ژ خەلکی د دوور بوون. خەلکی گوندی ژى یی بەر د دەستین وان دا، نیژیکی چوارده بۆ پازده مەتران ژ سورەیاپی د دوور بوون، ئانکو ب تنی وان پرچا وئی یا تارى ئەوا ل سەر ئەردی بەلاق بووی ددیت.

موختاری دەست ھافیتە بەرھکی و کرە د دەستی بابی سورھیاپی  
دا و گوتی:

"نوکه جھئی شانازیی یە بو تە داکو یەکەم بەر د وی وەرکە ی و  
نامیسا خوہ پاڤژ بکە ی."

فی پیرەمیڤی دانعەمر گوپالی خوہ دانا ئەردی و بەر ب دەستی  
خوہ گرت و پاشی سوپاسیا خودایی کر، وی دەستی خوہ بو پستی بر و  
ھندی ھیز د لەشی وی ھە ی بەر د سورھیاپی وەرکر و گوت:

"سوپاس بو خودایی، ھا بگرە ئە ی ژنا دەھمەنپیس، ھا ئەڤە یە  
سزایی تە."

بەری وی ب ئارمانجا خوہ نەکەفت لەورا موختاری بەرکە دی  
دافی داکو دووبارە د وی وەرکەت، لی بو جارا چواری ژ ی ئەڤ پیرەمیڤی  
دانعەمر نەشیا چ بەران ب دروستاھی د کچا خوہ وەرکەت، ل دوماھی  
گوت:

"کا بەرکە دی ژ ی ب دمنە ڤ من داکو ئەڤ جارە ئەز قەرڤودی  
سەری وی بەرپشینم."

ئیراھیمی بو پیرەمیڤی دانعەمر دیارکر نابیت ب چ رەنگان ئەو  
ژ ھیلا سپی دەر باز بیت چونکی ئەڤ چەندە دی بیتە ئەگەر ئەو ژ  
سنوورین خودایی دەرکەڤن.



پشتی ئەو پیرەمیر ل دوماهیئ شیایی بەرەکی ل سەری کچا خوە  
بدەت، نوکە گەرا عەلی هات، وی کۆمەکا بەران دانابوو بەر پین خوە و ل  
هیقیا موختاری بوو داکو ئاماژەیی بدەتە وی ئەو ژێ کاری خوە بکەت.

موختاری گوئی:

"کوری من نوکە گەرا تەیه، هیقیا من ئەووە خودا هاریکاری  
تەبیت و دەستی تە دروست بەری خوە ل ئارمانجی بدەت."

هەفژینی سورەیاپی دەست هافیتە بەرەکی و هندی هیژ د لەشی  
وی ژێ هەب لەزاتیا بروسیی بەرەک د هەفژینا خوە وەرکر، ئی بەری وی  
ژێ ب ئارمانجا خوە نەکەفت و نیژیکی پازدە سانتیمەتران د بەر سەری  
وی را چوو، سورەیاپی قەت خوە نەدترساند و خوە لقینەک ژێ نەدکر.

هەفالین وی دەستی خوە ل پشتا وی دا و گوئی:

"دەستخۆش عەلی، هافیتەکا باش بوو، ئی بزافا خوە دووبارە بکە  
ئەو چارە سەری وی بشکینە."

عەلی بەرەکی دی هەلگرت و دقیا قەبارە و سەنگا وی بیشکنیت، لەورا ل  
دەستپیکێ بەر بلندکر و پاشی قەگرتەقە و تەماشە دەوروبەرین خوە کر  
دا بیژی ئەو یاریکەرەکی ب نافۆدەنگە و خەلک هەموو یی ل هیقیا وی دا  
نەرەکا پیقیایی تۆمار بکەت.

پاشی دووبارە وی دەستی خوە بەرەف پشتی بر و ب هیژ بەری  
دووئ د هەفژینا خوە وەرکر، ئی قی جاری ژێ هەر بەر ب ئارمانجا خوو  
نەکەفت، جوورەکی دلسارپوونی ل دەف خەلکی پەیدابوو، ئی هەر زوو عەلی

دمست هافیتته بهرمکی دی و ئەف جاره خوہ ب لایئ راستئ یئ سینگی وئ  
کہفت.

بیہنا وی ب فئ چەندی نەہات بەلکو دەست هافیتته بەرئ چوارئ  
و ئەف جاره باش ستیرکا خوہ گرت و بہر خوہ ل نیقہکا ئەنیا وئ دا، فی  
بەری پیستئ ئەنیا وئ شەق کر و خوین ژئ ہات.

کہیفا خەلکی گەلەک ب فئ چەندی ہات و ہەموویان کرہ ہەوار  
و دەستخۆشی ل عەلی کر. خەلکی ہییدی ہییدی خوہ نیزیک دکر ہەتا وان  
سنوورئ وئ ہیئلی ژئ بری یا بەرئ بؤ ہاتیہ کیشان داکو ژئ نەبورن.

ل دووفا دا گەرا ہەردوو کورپن وئ ہات، ہەر یەک ژ وان ژئ  
بەرەک د دایکا خوہ وەرکر، بەرئ یەک ژ وان ب سەرئ وئ کہفت و جوکین  
خوینئ ژ سەرئ وئ باراندن، دیسا خەلکی بؤ وان ژئ کرہ ہەوار و  
دەستخۆشی لیکر.

ئەفہ یەکەم جاره تیپا ہونەری یا گەرۆک فی دیمەنی ب چاقین  
خوہ دبینن، ب راستئ ژئ ئەفہ سەیرترین روودان بوو د ماوہیئ گەریانیئ  
خوہ دا ب چاق دیتی، ہەلبەت بؤ وان ژئ دیمەنەکی گەلەک ب ترس بوو و  
خوہ یەک ژ وان پینگافەکی ژئ نەدویریان خوہ نیزیکی خەلکی بکەت.

ل دووفا دا گەرا مەلا حەسەنی ہات، وی قورئانا خوہ کرہ د  
دەستئ خوہ یئ چەپئ دا و ب دەستئ راستئ ژئ بەرمکی مەزن ہەلگرت،  
لئ بەری ئەو بەرئ خوہ بہافیژیت، تەماشە ی خەلکی کر و گوت:

"ئەز ب خوه بەرى نادانمى بەلكو خودايى فەرمان يا ل دەستى  
من كرى و نيشا وى دايى فى بەرى د گونه‌هبارى وەرگەت، پشتى من دى  
گەپرا هەو ھەيت و ھوون ژى ب دلى خوه دى وى پەجمين."

خەلكى دەست بو وى قوتان و كەيفا وان ب فان گوتنن وى ھات.

پشتى شەركين خوينى ب سەرى سۆرەيائى دا ھاتينە خوارى و  
ئەرد ژ خوينا وى تەربووى، زەھرا ژ وى جەھى چوو ژبەرگو وى دزانى  
پشتى چەند خۆلەكين دى يپن كيم دى گيانى وى يى پيرۆز ژ لەشى وى  
دەرگەفیت و مرن دى وى ھەمبیز كەت. ئىدى ئەو پتر نەشيا خوه ل بەر  
وى ديمەنى خويناوى بگريت، ئەو ديمەنى ھندەك گونديپن ھەژار و بى  
ئاريشە نوکە بووينە ھندەك مروقيپن درندە و كوژەك.

دلى زەھرايى تژى خەم و كوڤان بوو، ئىدى نەشيا خوه ل سەر  
يپن خوه ژى بگريت، پاشى ئەو ل سەر پارچەپەكا دارى پروونشته خوارى  
كو ل بەر دەرگەھى دوکانا نانپيژى گوندى يى دانايى بوو.

ھەردەمى وى گوھ ل قيژيەكا خەلكى بايە، وى دزانى بەرەكى دى  
ژى ب سەرى سۆرەيائى كەفت، نوکە ئەو يا لومەى ژ خوه دكەت و ھەست  
ب شەرمى دكەت چونكى وى بزاقين مەزن نەكرن خوارزايە خوه ژ دەستى  
وان بينتە دەرى يان ب ھەر ريكەكا ھەبیت وى قورتال بکەت ئەفە ل  
دەمەكى كو وى ھەموو ھيز و شيانين خوه ژى مەزاخت بوون.

حەجى ئيراهيمى ھەموو گافان گەلەك رپز لى دگرت و بو گەلەك  
كاران ژى بوچوونا وى وەردگرت، لى پشتى مەلا حەسەن ھاتىە د گوندى دا،  
ئىدى ئەو زوو كەفتە بن كاريگەپيا وى و ب ئاخفتنن وى د سەر دا دچوو،

ههروهسا ژيی وی یی مهزن ژى ئەگەر بوو مهلا حهسهن پتر وی بیخته بن  
كونترولا خوه.

پشتى هينگی ههلويستی وی ژى دژى سوپهيايى ب هيژتر لى هات،  
ژبهركو ژ لايهكى فله سوپهيايى خوه ل سهر ههموو تشتان بيدهنگ دكر و  
گازندين خوه بو كهسى نه دكرن، ژ لايهكى دى فله عهلى و مهلا حهسهنى  
بهردهوام پيلان بو ژناقيرنا وى ددانان.

پشتى هينگی ههر بيهن بيهنه زههرايى د دلى خوه دا دگوت:

"ناخ بو بهختى وه يى رهمش، خوژى نوكه من ئەو ويهركى و  
نازايهتى ههبا ئەز شياپام بهرهفانيى ژ خوارزايا خوه يا ههژار بكهم و وى  
ژ دهستى فان گورگان قورتال بكهم."

دناقبهرا شهف و رۆژمکان دا، ئەو زههرايا دهمهكى خۆدان  
دهستهلات و كهس نهديوپريايى ژبهه وى كارمكى د گوندى دا بكهت،  
ئهفرۆكه يا پير بووى و كهس هزرهكا بچووك ژى بو ناخفتنين وى ناكهت،  
ئەو ب خوه ژى ومكى بهرى نهيا نازا و ويهركه ب تايهت پشتى  
پهيدا بوونا شوپرمى ل وهلاتى، رهوشا وى ژى ومكى رهوشا ههموو ژنيى دى  
بين گوندى يه، ئەو ههموو بين بوينه ئيخسيريى هندهك ياسايين زهلامان  
ب نافي خودايى ژ دهف خوه دانايينه.

ئهرى تو ديبژى حهجى ئيرايمي گوهى خوه دابا وى ههكه وى  
ههموو تشتين ب چاف ديتين و گوهليبووين و ههستپيكرين بو وى گوتبان؟  
ئهرى ئەو دا وى رازى كهت و باوهريى بو چي كهت؟ ئەف چهنده ههموو  
جهى پرسبارى بوون.

لئى راستى بىت وى زى دەست دگەل قى پىلانا درپندە ھەبوو،  
ژبەرکو ئەو ب خوە زى د ماوھىي چەند ھەيقين كيم دا ژ زەلامەكى  
دادپەرور و خودى نياس ھاتىە گوھۆرپىن بو زەلامەكى دلرەق و خراب و  
حەز ژ مالى دنيايى بکەت.

ژ لايەكى دى فە، ل نافەندا وئى بازنەيا لەشى سورەيايى تيدا  
ھاتىە بن ئاخكرن، وئى دوماھيك ھەناسەيپن خوە دەھلەكيشان، سەرى و  
سنگى وئى يپن تىكچوووين و ومكى پارچەيپن گوشتى نەرم يپن لياھاتين.  
خەلكى گوندى ژ ريزين خوە جووبونە دەرى و وان ب كەيفا دلى خوە بەر  
د سورەيايى وەردكرن.

پشتى قى رەجماندنى، فەر قودى سەرى وئى شكەست بوو و  
نافچاڤين وئى تىكچووبون و دفنا وئى نەمابوو پيڤە و چاڤين وئى پرى  
خوين ببوون و ھەستىكىن دەقى وئى زى شكەست بوون و پترىا ددانين وئى  
ژى ھاتبونە دەرى. ئەگەر تە باش تەماشەى وئى كرابايە، ب چ رەنگان تە  
نەدزانی ئەف ديمەنە يى ژنەكى يە ب نافى سورەيا.

ل ريزا پيشيى يا خەلكى، مەلا ھەسەنى كو پارچەيەكا عەبايى  
وى ب خوينى پيس ببوو، دەستى خوە بلند كر و گوت:

"ھەفالىن ھيژا، ئەز دىبژم فەرمانا خودايى ھاتە بجهئىنان و ئەوا  
وى دقيايى مە بجهئىنا، نەرى كەسەك ھەيە بچيت سەحكەتە قى دەھمەن  
پيسى داکو مە ژ مرنا وئى پشتراست بکەت.

گەلەك زەلامان دەستى خوە بو قى كارى بلند كر، لئى مەلاى ب  
تنى سەعیدی بىركۆلى گوندى ژ بو قى چەندى دەستنيشانكر، سەعیدی

خوه نیزیکى سورہیایى کر و پاشى گوھى خوه بره بهر دهقى وى داکو  
بزانیت کا ههناسهیپن خوه دهه لکیشیت، ژ نیشکهکى فه وى کره ههوار و  
گوت:

"ئهف گونه هباره هیشتا یا ساخه، ئه و نه مریه."

زه لاهمهکى ب ههردوو دهستین خوه بهرکى مهزن هه لگرتبوو و  
خوه نیزیکى سورہیایى کو و ئه و بهر د سهرى وى وهرکر، پاشى هندهک  
زهلایمى دى ژى تابوک نینان و شهش جاران ل سهرى وى دان ههتا  
قهرقودى سهرى وى بوویه دوو پارچه و مهژیى وى ژى دهرکهفتى.

ل فى دهى گازیپن وان یپن کهیفخوشیى بلند بوون

— الله اکبر، الله اکبر، الله اکبر، الحمد لله."

پاشى حهسهن لاجیفاردى قورئانا خوه بلند کر وهک هیمایهک ژ  
بو سهرکهفتنا وان، ل دووفا دا وى خه لکى هه موو ل دورماندورى خوه  
خرقه کر و گوت دا ئه م هه موو پیکفه سوپاسیا خودایى بکهین.

بهرى کو خه لک ل دور مه لای خرقه بن، ئه و هه موو ل دور  
که له خى سورہیایى دزقرین و تف دکرنى، هژمارهکا میثوموران به رببوونه  
که له خى وى یى خویناوى. زه لایمى تپیا هونه رى ژى ژ ترسان دا خوه ژى  
دووورکرن، هه رچه نده سه یى وان خوه نیزیکى که له خى سورہیایى دکر و  
دوو جاران ل دور زقرى لى ئه و ژى نه دوپریا خوه زیده تر نیزیکى وى  
بکهت.

ل سهر وی دهپی داری یی ل بهر دهرگههی دوکانا نانپیژئی گوندی،  
 زههرا هیشتا یا دامایه و هیشتا باوهرناکمت خوارزایا وی یا هاتیه  
 رهجماندن، ژ بهر بیدهنگبوونا گازی و ههواریین خهلکی، ئیدی وی زانی  
 سورهپایی ب تهمامی گیانی خوه ژ دهستدا و خهلکی نهو یاسایا وان ب  
 دهستین خوه دانای بجهه ئینا.

موختاری گوندی نیژیکی وی بوو، لی وی سهری خوه بلند نهکر و  
 ههست پی نهکر کهسهک یی هاتیه دهف وی، موختاری گوتی:

"زههرا خانم، نوکه دادپهروهی هاته بجهئینان، نوکه ههموو  
 تشت ب دوماهی هاتن، ئهری ته چ ناخفتن نینه بیژیه من؟"

وی سهری خوه بلند کر و پشتا خوه راستکر و تهماشهی  
 موختاری کر و گوتی:

"ههقالی من ئیراهیمی بهلنگاز، ژ پیش تهفه نهز یا ههست ب  
 شهرمزاریی دکهم، هیقیما من نهوه خودا گونههین ته ژیببمت و ل ته  
 ببوریت."

موختاری خاترا خوه ژئی خواست و ژئی دوور کهفت، زههرایی ژ  
 پشتی فه بهری خوه دایی پشتا وی ژ بهری گهلهک خوارتر یا لی هاتی، لی  
 قهت دلی وی نهما پیقه.

## بهشی ههشتی

رۆژ ئاڤا بوو و دنیا بوو تارى، سى سهيپن بهردايى ل دووق بيهنا  
خوينى بهرهڤى وى جهى هاتن يى كهلهخى سوڤهيايى لى ماى، ل وى دهمى  
خهلكى گوندى ژى ههموو چوووونو مالين خوه. ل دووق ياسايين وان،  
كهلهخى قوربانىي ژى هيلابوو ل وپريى داکو ببیته پهنه بو ههموو  
كهسان.

هيدي هيدي، وان سهيان خوه نييزيكى سوڤهيايى دكر، سهيهكى ژ  
وان دهڤى خوه هافيته سهري وى و ب هيژ بو لايى خوه ڤادكيشا و بزاق  
دكر ژ لهشى وى فهكته، لى ژ نيشكهكى فه زههرا ژ جهى خوه ڤابووڤه  
دارهك ب دهستى خوه گرت و هاته وان سهيان داکو ژ كهلهخى سوڤهيايى  
بدهته پاش.

— خوه فهدهن ئهى گيانهوهريين، پيس، ژ فيري ههرن.

زههرايى بهرهك د وى سهى وهركر لى بهر قى نهكهفت، لى ئه و  
پشت و پشت زڤڤى و هندهك بهرين دى ههلگرتن و د سهيان وهركرن ههتا  
ژ وى جهى ڤهڤين، يهك ژ وان سهيان يى تيبا هونهرى يا گهڤوك بوو،  
پشتى ژ وى جهى ڤهڤى دووباره چوو دهڤ خودانين خوه و ڤوونشته  
خواري، ل وى دهمى هندهك ژ گونديان د ههوارا زههرايى هاتن.

زههرايى گوته ژنهكى:

"ب لهز ههڤه تشتهكى بينه دا ب سهڤ كهلهخى وى دادهين."



پشتی هینگی ئەو خەلکی کیم یی هاریکارییا زههرايي کرى و  
کهلهخى سورهبایى نخافتى ژى ژ وپرى چوون و ههر يهك چوو مالا خوه.

ئەو دەم نيزىكى دەمژمير شەش يى ئيفارى بوو، بیدەنگیهکا  
تەمام ب سەر گوندی دا هاتبوو و بازار ژ خەلکی فالاً ببوو ب تنى هندەك  
دوكانين کيم مابوون هيشتا نههاتبوونه گرتن، ههروهسا هەر بيهن بيهنه  
دەنگى گريا زاروكى دهات يان ژى دەنگى ژنهكى دەمى گازی زاروكين خوه  
دكرى داکو بچنه د ژوور فه، يان ژى دەنگى هندەك قەلهپشكان دهات  
زيدهبارى دەنگى شپشرا ئافا رووبارى و دەنگى لقينا بهلگين داران.

ل قى دەمى، تىپا هونەرى يا گهړوك هيشتا د دوودل بوون كا  
ئەرى كهلوپهليين خوه بدانن و يارى و شانۆگهريان نيشا خەلکی بدەن يان  
ژى ژ وپرى باركەن. لى پشتى هينگى وان بپارادا ئەو وئ شەقى بميننه ل  
گوندى و دەست ب نامادەكرنا رپورەسمين شانۆگهرى و ياريين خوه كرن.

ئەندامين باژيرفانيا گوندی هه موو چووبوونه مالا مهلا حەسەنى  
ژ بو فهخوارنا چايى و كيشانا جگارىيان، ئەو هه موو د روونشتى بوون و  
مابوونه بیدەنگ، مهلاى ل پشت بهرچاڤكا خوه يا رەش تەماشەى وان دكر  
كا هەر يهك ب چ فه يى مژووله. پشتى وى فرەك ل پهيالا چايى داىي،  
گوت:

"موختارى هيژا، مورتەزايى رەمەزانى و خوشتقيى من عەلى و  
هه موو نامادەبويين قەدرگران، يا پيدقى بوو ئەم نوکه ل قيىرى  
روونشتينه خواری داکو ئەو روودانين بەرى نوکه چيىووین ژ بيرا خوه  
ببەين، خودايى هوسا بو مه حەزكر نوکه سەرى مه پيچەكى ئارام ببیت،

ژبهړكو ښو كارى مه كړى مه ژبهړ چه زكرنا وى ښهجامدا. ژبیرنهكهن كو  
 ښهف ژنه نابيته يهكهم ژن و دوماهيك ژن ل ولاتى مه دهپته رچماندن  
 پشتى كو ياسايپن خودايى لى دهينه بجهئينان، بهرى نوكه ب دهان ژن  
 وهكى وى يپن هاتينه رچماندن و گهلهكپن دى ژى ښهگر كارپن وهكى وى  
 ښهجام بدن دى ههمان سزا وهرگرن.

نابيت ژبهړ وى كارى مه ښهجامداى خوه بترسينين، سوباهى دى  
 پهيوهنديى ب نيژيكترين جهى پوليسان كهين و پروودانا ښهفرو بؤ  
 شهگيرپن. من دقيت بؤ ههوه دوويات بكهم كو گوندى كوبايى د ماوهيى  
 چهند دمزميرپن بهيت دا دى بيته گوندهكى نمونهيى و ل سهرانسهرى  
 وهلاتى خهلك دى بهحسى ميرخاسى و باشيا خهلكى وى كهن."

ل وى ديوانى، نيژيكي دوازده كسان د پروونشتى بوون و  
 ههموويان گوهى خوه ددا سحبهتپن مهلاى ښهوى چ تشتان ناخفتنا وى  
 نهديرى ب تنى فرپن چاپى و جگارديان نهبيت، هر تشتهكى مهلاى گوتبا،  
 زهلامان ههموويان سهرى خوه دههژاند وهك ښامازهكرنهك بؤ راستيا  
 گوتنيى وى.

ل دووفا دا وى بهردهوام دا ناخفتنيى خوه:

"ههفاليپن من، هوسا ديار بوو كو خرابيى جهى خوه دنافا گوندى  
 ههوه دا كربوو، لى ب چهزكرنا خودايى، رپكا من كهته گوندى ههوه و  
 ههلبهت ښهف چهنده ژى ژ چهزكرنا خودايى بوو دكو ښهز بهيم و گوندى  
 ههوه ژ خرابى و گونههان قورتال بكهم، دقيت ښه سواسيا خودايى و  
 پيغهمبهرى وى بكهين."

ل قيرئ دهنگى هموويان بلند بوو هموويان سوپاسيا خودايى  
كر و پهسنا مهزناهى و دلوقانيا وى كر.

ژ نيشكهكى فقه، مورتهزايئ پرمهزاني دهست ب گريئ كر و ب  
هردوو دهستين خواه تهب دانانه سهرئ خواه و گوت:

"ئوى خودا نهفه چ بوو هاتيه سهرئ من، نهز يئ ههست ب  
شهرمئ دكهم ژبهركو نهز نهفرؤكه كهسهكى شهرمزار بووم، يا خودا تو  
هاريكاريا من بكه، گهلى ههفالان هوون زى ل من ببورن."

نامادهبوويان هموويان تهماشهى وى كر و دلئ وان ما پيئه، ههر  
زوو مهلاى فيا كونترولئ ل سهر فى كاودانى بكهت، خواه نيژيكى وى كر و  
گوت:

"مورتهزايئ هيژا، پيدفى ناكهت تو خواه بترسينى يان شهرم  
بكهى، ئهم حهز ژ ته دكهين و ريزئ ل ته دگرين ژبهركو تو مهزنترين  
كهسى دناف مه دا، باش بزانه ئهم دئ بهردهوام بين ل سهر پشتهفانيا ته و  
ههر تشئ تو پيدفى دبيئ دئ بو ته دابين كهين، نهف گونده هموو مالا  
تهيه و دهركههين مه هموويان بو ته دقهكرينه. ژبيرنهكه تو يهكهم  
كهم بووى ته بهر د گونههبارئ وهركرى و پاشى مه چافل ته كر، تو  
نموونهكا ههره بلندى بو مه ههروهكى كا چهوا كور چافل بابئ دكهت و  
شانازيئ پئ دبعت، لهورا ئهم زى هموو گافان دئ شانازيئ ب ته بهين."

فان پهيقين مهلاى دلخوشيهكا مهزن بو نامادهبوويان پهيداكر.

ههرچهنده فى پيرهميرئ دانعهمر ب هندهك پهيقين كورت

سوپاسيا مهلاى كر، لئ يئ بهردهوام بوو ل سهر گريا خواه.

ل دووفا دا حهجي ئيراهيمي دهست ب ئاخفتنى كر و گوت:

"نهري كي ژ مه دهمي سپيدي ژ خه و هسياربووي باوهردكر دي  
روودانهكا هوسا يا دلتهزين چيبيت؟ ههلبهت نهف چهنده ژ چهزكرنا  
خودايي بوو ههرومكي بهري نوكه بهريژ لاجيفاردي ژي گوتي، مه نهو  
تشت نهجامدا يي خودايي فهركان پي ل مه كرى، لي گومان تيذا نينه،  
ژبيركرنا روودانين نهفرو دي ماوهيهكي دريژ فهكيشيت."

عهلي كو ل دووري وان يي روونشتي بوو، ئاخفتنا وي برى و  
گوت:

"نهخير، نهخير، هوسا نينه، نهف تشتي تو دبيژي نهبي دروسته  
ژبهركو من ب خوه ههر ژ نوكه نهو يا ژبيركري و من ههموو تشت ژبيرا  
خوه برينه، من نهقيت نيدي هزرا خوه د وي دا بكهه يان ل سهر وي  
باخقم، ل دهف من نهو يا ب دوماهي هاتي."

دگهل گوتنا فان پهيقان، نهو رابوو سهر پين خوه و پينهك ل  
كورسيكي دا و پاشي بهرهف دهرقه چوو و د بن ليقان را هندهك ئاخفتن  
دگوتن لي كهسي نهذزاني نهو بهحسي چ دكهت، پاشي چوو ژ دهرقه  
دهرگهه ل دووفا خوه گرت.

پشتي بو ماوهيي بيينهكي بيدنگي كهتیه ژورئ، دووباره  
موختاري گوت:

"بهيلن نهو تشتي بهري نوكه من گوتي دووباره بكهه، نهو تشتي  
نهفرو ژبيركرنا وي دي دهمهكي دريژ فهكيشيت ب تايبهت ل دهف كهسين

دانعەمر و زارۇكان، مورتەزا ب تنى تووشى نەخۇشىي نەبوويە بەلكو ئەف نەخۇشيه يا تووشى مە ھەموويان بووى.

مەلای سەرى خوە ھەژاند وەك ئامازەك بۆ راستيا گوتنن مۇختارى.

ل دووفا دا مۇختارى بەردەوامى دا ناخفتنن خوە:

"نوكە زى دقيت بەحسى قەشارتنا سورەيايى بكام، ئەز دىيژم مەلا ھەسەنى ھندەك بۆچوون ژ بۆ قى چەندى ھەنە، مانە ھۆسايە مەلا؟"

ھەموويان بەرى خوە دا مەلای ئەوى پيشبىنيا قى پرسىارى ژ مۇختارى نەدكرى، وى گوت:

"بەلى، بەلى من گەلەك بۆچوون دەربارەى قى چەندى ھەنە، دقيت كەلەخى وى ھەتا بەرى ھەلاتنا رۇژى زى بىمىنتە ل وى جەي، لى ئەز يى پشتراستم كو ھوون زى دى دگەل من د ھەقرا بن، ئەز دىيژم نابيت ئەم كەلەخى وى دناف گۆرستانا خوە دا بەشەيرىن چونكى ئەو نە ژ ھەزى جەھكى ھۆسايە."

قى جارى ئامادەبوويان ھەموويان بۆچوون مەلای پەسەندكر ب تايبەت مۇختارى.

ھارىكارى مۇختارى شوكرللاھى ئىكسەر بووچونا مەلای پەسەندكر، خوە دا بىژى وى زى دقيا قى چەندى بىژيت:

"مه نه قییت ئه و دناڤ گۆرستانا گوندی مه دا بژییت و مه نه قییت  
جهی وی یی دوماهیی دناڤ مریین مه دا بیت."

موحه مه د عه لی ژی سه ری خوه هه ژاند و دیارکر کو ئه  
بۆچوونه یا ب دی وی ژی یه.

ل دووڤ دا هه ر یه کی ژ لایی خوه فه دگوت:

"مه نه قییت ئه و دناڤ گۆرستانا مه دا بهیته فه شارتن."

موختاری به ری خوه دا مورته زایی ره مه زانی و پرسیار ژی کر:

"ئه ری بۆچوونا ته چه ل سه ر قی چه ندی؟"

وی باش ناگه ه ژ پرسیارا موختاری نه بوو، له ورا پرسیارا خوه  
بۆ دووباره کر:

"مورته زا، ته دقیت ئه م که له خی سورهبایی ل کیفه فه شیرین؟"

مورته زای هه ر چ به رسف نه دان، به لکو سه ری خوه چه ماند و کره  
دناڤ چوکین خوه دا.

پاشی مه لای دووباره خوه کیشا دناڤ سجه تی دا:

"هۆسا دیاره بۆچوونا هه موویان ئه وه ئه م که له خی وی دناڤ  
مریین خوه دا نه فه شیرین، نوکه بریار دی بۆ هه وه بیت، کا دی وی ل کیرا  
ده رفه ی گوندی فه شیرین، چونکی هه وون ژ من شاره زاترن ژ بۆ قی گوندی،  
بریار دی بریارا هه وه بیت."

زەلامان دەست ب گەنگەشەیی کر، ئی ئەو نەشیان بگەهنە چ  
ئەنجامان، پیچەك مابوو ئەو ژبەر گەنگەشەیا خود یا بی سەرۆبەر تووشی  
شەری ببن، هەر یەكسەر مەلا هاتە دناڤ سحبتی دا و گوت:

"راسته ههوه ههموویان نهقیت ئەو دناڤ مریین ههوه دا بهیته  
فهشارتن، ئی ههوه نهقیت دناڤ رەز و بیساتین دەرڤه‌ی گوندی زی دا بهیته  
فهشارتن چونکی یین ههونه، ههروسا ههوه نهقیت کهله‌خی وئ بسوژن  
ژی، مانه ئەفه ئەگەرئ گەنگەشەیا ههوه‌یه؟"

زەلامان ههموویان سەریین خود ههژاندن.

مەلای گوت:

"من چاره‌سەریه‌کا بوۆ قی ئاریشه‌یی هه‌ی، ئی ل دەستیکی دقیت  
هه‌وون هه‌موو بوۆ تشته‌کی دگەل من د هه‌ڤرا بن. ئەری ما هه‌وون هه‌موو  
نابیژن کو سوڤه‌یا مانوچه‌ری ببوو ئەگەرئ بیسکرنا نامیسا مه؟

هه‌موویان پیکفه به‌رسفا وی ب په‌یفا به‌ئ دا.

— ئەری ما هه‌وون نابینن ئەو ژنه‌کا موسلمان یا نه‌باش بوو

و دره‌و ل خودایی کربوون؟

ديسان دووباره هه‌موویان پیکفه به‌رسفا وی ب په‌یفا به‌ئ دا.

— ئەری ما هه‌وون نابینن ئەو ژ رینمایین پیغه‌مبەری مه

یی خوشتی دەرکه‌فتبوو؟

— به‌ئ، به‌ئ، وی ئەف چەنده ژی کربوو.

— باشه پا ئەز دى بۆچوونا خوه بۆ ههوه بېژم، ههما بلا

ئەم ب يەكجارى وى ئەفەشپيرين.

زەلامان ب مەندەهۆشى فە تەماشەى هەفدوو كر.

— نوکه ههوه گوھ ل من هەبوو، ئەم وى ناقەشپيرين.

موختارى دەستى خوه ب سەر رھين خو دا ئينا خواری و گوت:

"مە گوھ ل بۆچوونا تە بوو ئەى مەلایى هېژا، من باوهریەکا

تەمام ب بۆچوونپن تە هەیه."

مەلای بەردەوامى دا ئاخفتنپن خوه:

"سورەيایى ژيانەکا ب فیل و سەختە دگەل مە بوراند، وى

خيانهت ل خودايى مەزن كر هەر وهكى كا چەوا خيانهت ل پيغەمبەرى و

ئيمامى مە يى مەزن كرى، هەر وهسا وى درەو ل خيزان و هەفژين و

زارۆكپن خوه كر، ژبلى فى چەندى وى خيانهت ل گوندى كوبايى

هەموويى كر، وى ژيانا هاشمى ژى رەشكر ئەوى ئەفە چەند هەيقەكە

هەفژينا وى وەغەر كرى. ئەو وهكى ژنەكا دەهمەن پيس دژيا و وهكى ژنەكا

دەهمەنپيس مر ژى، ژبەر هندى دى كەلەخى وى هاقينه ناق دارستانى

داكو دەهەبە لەشى وى خوه بخون."

هەرچەندە موختارى باوهر ژ وان پەيقان نەدكر پين هاتينه

گوھين وى، لى بەرى ئەو بۆچوونا خوه دەر بېرپت، زەلامين دى هەموويان

ئاخفتنا مەلای پەسەند كر ژى.

يەك ژ وان زەلامان گوت:



"ئەف بېرارا د بەرژەوهندیا مە ھەموویان دایە، بلا ئەو دەھمەن  
پیسە ژى بچیتە دگەل، وان گیانەوهران یین وەکی وئ، ئەو ناھیتە فەشارتن  
ژبەرکو موسلمانین باش ب تنی مافی فەشارتنەکا ژ ھەژى ھەیە."

مەلای ھەردوو دەستین خوە بلنکرن و گوت:

"ھەفالیین من، ئەم زەلام دئ خوە ژ فی کاری دەینە پاش، بلا  
ھندەك ژنن گوندی ب فی کاری رابن. ئەگەر ھەر یەك ژ رەسول و  
سەعیدی فیا ھاریکارییا وان بکەن ھەتا ژ ناخى دئیننە دەرى بلا وەبکەن،  
ئ ئەفا ماى ھەموو دئ مینتە سەر ملین ژنان."

زەلامان گوتی:

"دەستین تە د خۆش بن، بوچوونەکا گەلەك د جەئ خوە دابوو."

ھەموو رابوونەفە و مال بچھیلا، مەلا و موختار ژى رابوونەفە و  
بەرەف مالا زەھرایى جوون، مەلای گوتە موختاری:

"نوکه ھەرە بیژە زەھرایى کا ئەم دئ چ ل کەلەخى وئ کەین  
چونکی تو ب تنی دشیی وئ رازی بکەى فی کاری بکەت، د ھەمان دەم دا چ  
ژن بیى رازیبوونا وئ چ کاران ناکەن.

موختاری گوت:

"تو دزانى ئەف کارە یى ب سانەھى نابیت، تو زەھرایى باش  
دنیاى."

— ههلبهت ئەز ژ ته پتر وئ نانیاسیم، چ پینهقییت تو دئ  
شیی ب رپکهکی وئ رازی کهی، ئی نوکه ههپه و گهلهک  
وهختی خو ب ههروه نهبورینه.

ل فی وهخی، دهنگی دهۆل و بوقی بلند بوو، ههموویان بهرئ  
خوه دا تیپا هونهری یا گهپۆک، مهیمینک یا سواری پیستركی دبیت و  
هندهک یاریین پههلهوانی ئەنجامدمت.

مهلا ههر زوو بهرهف وان چوو و گوئی:

"فی دهنگی ب راوهستین، نوکه نه دهمی ههوهیه، خوه بگرن  
ههتا گۆرهبان ههموو فالاً دبیت و کهس نهمینته ل فیئری، پاشی دهست ب  
چالاکیین خوه بکهن."

تیپا موزیکي راوهستیا و مهیمینک ژئ ژ سهر پیستركی هاته  
خواری.

پشتی هینگی، موختار بهرهف مالا زههرایی چوو و دهرگههی وئ  
قوتا، وی خوه بو فی دیداری ئامادهنهکریوو لهورا دووباره هزرین خوه  
کرن کا دئ چ بیژته وئ. ئەفرۆکه موختاری ههموو کارین خوه ب  
رپکوپیکی یین ئەنجامداین ژ بهر هندئ ل سهر وی پیدقیه فی کاری ب  
دوماهی بینیت.

پشتی وی پتر ژ جارهمکی دهرگهه قوتای و کهسی دهرگهه  
نهفهکری، وی ب خوه دهرگهه فهکر و چوو د ژوور فه، دهمی وی زههرا  
دیتی، گوئی:

"سلاقیڻ خودایی ل سهر ته و ههموو ئەندامیڻ خیزانا ته بن."

زههرايی بهرسفا وی نه‌دا، ب تنی وی سهری خواهه ژاند وهك  
ئاماژه‌كرنهك دا بهیته برپوونته خوار ل سهر وی دوشه‌گی یا بهری چه‌ند  
دهمژمیڤان سوڤه‌یا ل سهر روونشتی.

زههرايی گوت:

"ئه‌ز دزانم كا تو هاتیه چ و بهرسفا من بو ته نه‌خیره."

موختار ژ شه‌رمان دا تیكچوو و گوت:

"تو چ دبیژی زههرا؟ هیشتا من ئه‌گه‌ری هاتنا خواه بو ته  
دیارنه‌کریه."

زههرايی بهرسفا وی دا:

"ئه‌ز دزانم تو یی هاتی به‌حسی چ بکه‌ی، ته دقیت به‌حسی  
قه‌شارتتا که‌له‌خی سوڤه‌یا یا به‌لنگاز بکه‌ی، ب چ رهنگان نه‌ز مایی خواه د  
هه‌وه ناکه‌م، هه‌وه زه‌لامان ئه‌ف کاری درنده یی ئه‌نجام‌دای و هوون ب خواه  
دی کاری خواه ب دوماهی ئینن ژی، خواه ژنه‌ك هاریکارییا هه‌وه ناکه‌ت."

وی د دی خواه دا گوت:

"ئه‌ف چه‌نده ده‌ستی‌که‌کا باش نه‌بوو."

پاشی وی کیسکی تووتنی ژ به‌ریکا خواه ئینا ده‌ری و جگاره‌ك بو  
خواه تیكر و گوت:

"به‌س ئه‌ز ب دروستاهی ژبه‌ر فی کاری نه‌هاتیمه."

وی زانی دقیت ئەو پتر هشیاری ئاخفتنن خوه بیت بهری زههرا  
ژ وی توڤره بیت و ژ مالا خوه بکته دهري.

— زههرا خانم، ئەز یی هاتیمه فیڤری داکو ته ل سهر برپارا  
باژیرفانیا گوندی ئاگه هدار بکهه.

— نانکو مه ره ما ته ئەوه تو هاتیه برپارا وی کسهی بیخیر  
بو من بیژی یی که سایه تیا خوه یا بیس ل بن جلین  
زهلامین نایینی فهشارتی، بهیله بو ته تشته کی بیژم،  
ئه فه ژ میژه وهره ئەز و تو هه قالین یه کین، ئەز دزانم  
تو ب خوه نه یی رازی ل سهر وی تشتی تو پی هاتیه  
راسپاردن دا بیژیه من، تو باش دزانی ژی ئەز دی  
داخوایین هه مووی ره تکهه، مانه هوسایه.

ل فیڤری بو موختاری دیار بوو کاری وی دهرکهفت گه له ک ب  
زهحه تتر ژ پیشبینیا وی دکری، لی وی ئاخفتنا وی پری و گوتی:

"بو من نه یا گرنگه کا تو دی چ بیژی، مه هه موویان پیکه  
دهنگی خوه یی دایی و گه هشتینه برپارمکی و ل سهر من یا پیدقیه ئەز  
فی برپاری بجهبینم."

— باشه پا تو هاتیه مالا من چ؟ ئەری بوچوونین ژنان ژ  
نوکه وی فه بهایی خوه د گوندی دا ههیه، یان ژ ی ل  
سالین بهری بوچوونین وان بهایی خوه ل دهق ته هه بوو.

— ئەزىي ھاتىم دا بېژمە تە، بۆ بابەتۈ فەشارتتا  
سورەيايى مە ئارېشەك يا ھەي، كەسى نەقېت ئەم وئ ل  
گۆرستانا گوندى فەشىرىن.

— قىچا تو ھاتىە پرسیارا بۆچوونا من بکەي؟ تو دزانی ئەز  
دئ بېژمە تە من دقېت ئەم وئ ب رەخ دايكا وى فە دناق  
گۆرستانى دا فەشىرىن.

— ئارېشە نە جھى فەشارتنى يە كا ل كىقە بېت، مەلای  
حەسەن يى دېئزىت پىدقېە ئەم ھەر وئ نەفەشىرىن ب  
يەكجارى.

ب گوتتا فان ئاخفتنان، زەھرا وەكى دىنان لى ھات و ناچاقىن وئ  
يىن قورمچى پتر تىكچوون و گوت:

"تە چ گوت؟ تو چەوا دوپرى ئاخفتنەكا ھۇسا ل دەق من بېئى؟  
ئەو كىە وپرمكىي ددەتە خوہ و دېئزىت ئەم وى ب يەكجارى نافعەشىرىن؟"

— شەرېعتى خودايى يا چەرامكرى ھەر كەسى بھىتە  
رەجماندن، نابىت بھىتە فەشارتن، مەلا حەسەنى ئەف  
چەندە يا گوتى.

— قىچا ئەو چ دزانىت؟ ئەرى ئەوېن بەرى نوکە زى ھاتىنە  
رەجماندن، كەس ژ وان نەھاتىە فەشارتن؟

— ئەز نزانم، لى مەلا دېئزىت ئەو كەسىن ژ رىكا خودايى  
لادای، نابىت دگەل وان كەسان بھىنە فەشارتن يىن  
ژيانەكا سەربلندى ژياين.

گهنگه شهیهکا دریژ دناقبهرا فان ههردوو ههقالین کهفن دا هاتهکرن و ههر یهکی دقیا بوچوونا خوه ل سهر یی دی زال کهت، لی ل دوماهیئ ئیبراهیم ژ مالا زههرایی دهرکهفت و شیا بگههسته نارمانجا خوه. بهری ب دوماهی هاتنا شهفی و ههلاتنا رۆژهکا نوو، هندهک ژن دی کهلهخی وئ هه لگرن و بهنه ژ دهرقهی گوندی کوبایی.

سهعید و رهسؤل هاتنه راسپاردن ژ بو بلندکرنا کهلهخی وئ د چالی دا، سهرهرای نخافتنا کهلهخی وئ ب پارچهیهکا قوماشی، لی ل وی دهمی هژمارهکا مهزن یا میش و پیشیان دادابوو سهر لهشی وئ و بیهنهکا زیده نهخوش ژئ دهات تا وی رادهی سهیپن گوندی ب دهنکهکی بلند و ترس درهوین.

دهمی لهشی سورهبایی ژ زیندانا ئاخی ئینایه دهی، سهری وئ ل سهر رهخهکی وئ مابوو و ژبه ر شکهستنا قهرقودی سهری وئ، پیچهک مابوو ژ کهلهخی وئ فهبیت لی پشتی وان پیچهکی ئه و زفراندی، ههما ب یهکجاری سهری وئ ژ کهلهخی وئ فهبوو، ژبه ر هندئ فان ههردوو زهلامان کاری خوه راوهستاند و بزافکر پتر ب هشیاریفی کاری ئه انجام بدن.

دهمی کووراتیای چالی گههشتیه وی رادهی ههردوو زهلام بشین بچنه تیدا، وان لهشی وئ یی بی سهر ئهوی هیشتا ب جلین بووکیینی خهملاندی ئینا دهی.

مهلای گوته وان:

"ئهز سوپاسیا ههوه دکهم فی کاری ههوه ئه انجامدایی، نوکه ههرن سهرین خوه بشوون، خودا دی خهلاتی ههوه ل سهر فی کاری دهته ههوه."

سه‌عید و په‌سول به‌ری بچنه سهر رووباری دا خوه بشوون، مه‌لای داخو‌ازا ژئ کر که‌له‌خئ سورهبایئ ب پارچه‌یه‌کا قوماشی ب نخقئین به‌ری ژن بهئین که‌له‌خئ وئ ببه‌ن.

پشتی که‌له‌خئ وئ هاتیه نخافتن ئه‌و ژ وئیرئ چوون، دیسان هنده‌ک سه‌یئین هار خوه نی‌زیکی وئ کر و سه‌یه‌کی ب کی‌لبئین خوه ده‌قئ خوه هافئیه پارچه‌یا قوماشی و دووباره که‌له‌خئ وئ یئ تی‌کچووی دیار بوو، ئی باش بوو ههر زوو ژن گه‌هشتنئ و هنده‌ک به‌ر تی‌وه‌رکرن و ژ وئیرئ دوورکرن.

زه‌هرایئ ته‌ماشئ فی دیمه‌نئ دلته‌زین کر، بی‌چه‌ک ما‌بوو دلئ وئ رابیت له‌ورا کلینسه‌ک دا به‌ر ده‌قئ خوه و پاشی هنده‌ک رپئنا بوؤ ژنان گوتن کا دئ چ که‌ن. وان به‌ته‌نیه‌کا مه‌زن ل سهر ئه‌ردی رانئی‌خست و پاشی که‌له‌خئ سورهبایئ کره دنا‌ف دا و باش وه‌رپی‌چا و ل دوو‌ف دا که‌له‌خئ وئ کره د عه‌ره‌بانه‌کئ دا و بره ژ ده‌رقه‌ی گوندی و سه‌یئین هار ژئ ل دوو‌ف شوونوارئین وان دچوون.

حه‌جی ئی‌براهیم و سئ زه‌لامئین دی یئین گوندی ب کارئ پرک‌رنا وئ چالا ئاخئ رابوون و چ شوینوارئین خوینئ ژئ نه‌هیلانه ل وئیرئ، ل دوو‌ف دا سه‌عیدی عه‌ره‌بانه‌کا ئاخئ یا تژئ ئینا وئیرئ و کره سهر وی جهی داکو چ شوونوارئین وئ چالئ نه‌مین.

ل وی ده‌می، دنیا ببوو شه‌ف و که‌س نه‌ما‌بوو ژ ده‌رقه، تی‌یا هونه‌ری یا گه‌رؤک ژئ که‌لوپه‌لئین خوه دانا‌بوون و چاقه‌رپی خه‌لکی بوون به‌ئینه ژ ده‌رقه داکو ئه‌و ده‌ست ب یاریئین خوه بکه‌ن.

هەر ل قى دەمى، ب دووراتيا نيف كيلۆمەترى ژ گوندى ل لايى  
 پرووبارى، ئەو ژنەين كەلەخى سورەيائى بريە ژ دەرڧەى گوندى پيچەكى  
 راوستيان دا بېھنا خوە ڧەدەن، زەھرا گەلەك ووستيا، دا بيژى ئەو پيراتيا  
 ب سەر لەشى وى دا هاتى د ماوهيى بيست سالىن بورى دا ئەو پير نەببوو  
 و لەشى وى ژى ژ بەرى بېھترتر لى هاتبوو.

دوھى ل قى دەمى وى سورەيائى دابوو بەر سينگى خوە ئەو ژى  
 پشتى كو ھندەك فيقى ژ مالا خوە بو وى ئينايى، لى نوکە و پشتى بورينا  
 بيست و جوار دەمژميران ب تنى، ئەو يا كەلەخى وى دەھەلگريت و دېتە  
 ژ دەرڧەى گوندى.

ژنەكى پرسيار ژ زەھرايى كر:

"ئەرى چەند ماپە ئەم بگەھينە وى جەئ سورەيائى بدانينى؟"

زەھرايى كو دەستى وى ب عەرەبانكى ڧەبوو نەدھيلا كەلەخ ژى  
 بگەڧيت چونكى ئەرد گەلەك يى رك و نەخۆش بوو، بەرسڧا وى دا:

"گەلەك نەماپە، ب تنى ئەڧ چەپە يا ماى و دى گەھينە وى  
 جەئ، ل بەر پرووبارى پارچەپەكا بچووك يا ئەردى يا ھەى سورەيائى  
 گەلەك ھەز ژى دكر، ئەم دى كەلەخى وى دانينە وىرى."

ھەڧالين وى ب قى پيشنيارا وى رازى بوون و بەردەوامى دا پالدا  
 عەرەبانى، سەيپن ھار ژى بەلا خوە ژيڧە ناكەن و ھەر يين ل دووڧ  
 شوونارين وان دچن.



ل دوماهیئ ئەو گەهشتنە وی جهئ بەری نوکە وان دەستنیشانکری، ژنەکی دوو بەرین مەزن دانانە بەر عەرەبانئ داکو نەکەفیت، پاشی وان لەشئ وئ یئ دناف بەتەنیئ دا هەلگرت و ب دووراتیا نەه بو دەه مەتران ژ رپکئ دوورکر و دانا دناف ژپهەلیهکی سەر رووباری دناقبەرا دوو دارین ناسئ یین بچووک دا.

زەهرایی باش کەلەخی وئ نخافت و هەردوو سەرین وی ب بەنکەکی فە گریدان داکو چ میشومور نەچنە دناف دا و کۆمەکا بەرین مەزن ژى دانا دورماندوری وئ و هەندەک بەلگین دارا دانانە سەر، پستی ژنان ماوهیهکی کورت بپهنا خوە ل وپیرئ فەدای، دووبارە ئەو زقپینە گوندی و عەرەبانکا خوە یا قالا و خویناوی دگەل خوە زقپاند دەمی ئەو نیژیکی گوندی بووین، دەنگئ دەوول و بوڤین تپیا هونەری یا گەرۆک هاتە گوھین وان.

دەمی زەهرا گەهشتیە گورەپانا گوندی، ئەو مەندەهۆش ما ژبەر وی دیمەنی نوکە ب چاقین خوە دبیینت، ل هەمان جهئ بەری نوکە سورپهیا لئ هاتیە رەجماندن، نوکە خەلک هەموو یئ ل وپیرئ خرفەبووین و سەما و دەهواتئ دکەن، ئەو لیبۆک ژى یین یاریین ناگری و شانۆگەرپان بو وان پلشکیش دکەن.

زەهرا وەکی پەیکەرەکی رەق راوەستیا و وئ قەت باوەر ژ وی دیمەنی نەدکر یئ چاقین وئ دیتی، چەند دەمژمیرین کورت ل سەر مرنا سورپهیا ئ فە نەبورینە لئ ئەف خەلکە یئ دەست ب دەهوات و سەمایئ دکەن دئ بیژی ئەو یئ د جەژنا جوارشەمبا سۆر دا.

زەھرا دناڤ وئ كۆما خەلكى دا شيا سەئىدى و پەسولى بنىاسىت  
كو وان ھارىكارىيا ژنان كرېوو ھەتا كەلەخ ژ چالاً ناخى ئىناپە دەرى،  
ھەروەسا مەھدىي گۆشتفروش ژى يى ب رەخ مەسعودى سەتپاش قە  
پوونشتىە و يى تەپان لى دەمت. پىچەكى دوور ژ وان، ھەردوو ھارىكارىن  
موختارى يى سترانان دىژن و سەمايى دكەن. شقانى پەزى "يدالله" و  
كوپى وى يىن ل رەخەكى و دەنگى كەنيا وان يى بلند دبىت زىدەبارى  
كەرىمى و ئەسغەرى و ماجدى و موشن و رەحمەتوللاھى و گەلەك  
زەلامىن دى، ب ل لايەكى دى يى وئ گورەپانى، حسين و حەسەن ژى د  
پوونشتىنە و يى شتىەكى كەر دكەن.

ل دوماھىي چاقى زەھرايى ب مەلا حەسەنى و حەجى ئىبراھىمى  
كەفت كو ل بەر دەرگەھى دوكانا نانپىژى د راوہستىايى بوون و مورتەزايى  
رەمەزانى ژى ب رەخ وان قە بوو و ھۆسا ديارە گەلەك خەوا وى دەھات. قان  
ھەردوو زەلامان ئاخفتنا خوہ پرى دەمى ژن گەھشتىنە دەڤ وان، لى زەھرا  
دبەر وان پرا بورى و دگەل نەئاخفت.

زەھرا چوو مالا خوہ و دەرگەھى خوہ ل پشت خوہ گرت، ھەر  
يەك ژ ژنىن دى ژى چوونە مالين خوہ و پشكدارى دگەل خەلكى د  
ناھەنگ و سەما و يارىين وان دا نەكر.

ل پۇژا دى سپىدى زوو، زەھرا ژ مال دەرگەفت و ب دزىكى قە  
ژناڤ گوندى دەرگەفت بىي كو يەك وئ ببىنيت. دناڤ گوندى دا ھىشتا  
دووكللا ناگرى شقىدى يى تىپا ھونەرى يا بلند دبىتە بەر ئاسمانى، ئەو  
ھەر چوار لىبوك ژى ب رەخ ترۆمبىلپن خوہ قە يىن نەستىن.

زهرا نيزيكي نيف كيلومه تری ژ گوندى دوور كهفت و پاشى د  
رېكهكا كورت دا دناق دارستانى را بورى ههتا گههشتيه سهر ليقيين  
رووبارى كو شفيدي وان كهلهخى سورهايي دانابوو فيري، دهمى نهو  
نيزيك بووى وي فيزيهكا حيل فهدا.

ب دوور اتيا چهند پينگافهكان، سى چوار سهيين هار يين د خه و  
چووين و زكى وان يى تزي بووى و دهف و دفين وان ب خوينا يين سور  
بووين ژبه ر خوارنا لهشى سورهايي، ژ كهلهخى سورهايي ژبلى هندك  
هستيكان و پرتين بهتيني، چ تشت نهمايه و وان هه موو يى خوارى.  
بيجهكى وي فهتر بهرمايكيين سهرى وي يين ماين.

زهرا جوو بن دارمكى و روونشته خوارى چونكى ژبه ر وي ريك  
دريژ بيھنا وي گهلهك تهنگ ببوو. نيزيكي دهمميرمكى مال وي رى ههتا  
هيز هاتيه لهشى وي، ل دووق دا رابوو فھ و بهرمكى مهزن د وان سهيان  
وهركر دكو ژ وي رى بچن.

پاشى زهرايى دهست ب كولين چالهكا بچووك يا نهدى كر كو  
ئاخا وي يا تهر و نازك بوو، پشتى وي چالهكا گونجايى كولاى، ههستيكيين  
سورهايي يهك يهكه هه لگرتن و برنه سهر رووبارى شووشتن و پاشى  
ئينان كرنه د وي چالى دا و ئاخ كره سهر و ب هندك بهلگ و قورمين  
داران نخافتن، پاشى نهو هيلا ب هيفيا خودايى فه و دهست ب گريى كر.

## دوماھيك

## پروفايلى وەرگىرى

### ديان جەمىل سالىح

- ل باژىرى دھۆكى ھاتىيە سەر دونيايى
- دەرچوويى كۆليزا زانست پشكا بايولۇزى ل زانكۆيا دھۆكى سالا 2010
- ھەلگىرى باوەرنامەيا ماستەرى يە د زانستى بۆماوەزانيا خانەيى دا ل سالا 2015
- مامۇستايە ل زانكۆيا دھۆك، كۆليزا پزىشكى ھەر ژ سالا 2012
- ئەندامى كارا يى سەنديكا بايولۇزىيىن كوردستانى يە / لقى دھۆك
- ئەندامى كارا يى سەنديكا رۇژنامەفانىن كوردستانى يە / لقى دھۆك
- سەرىپەرشتى بەرپەرىن زانستى و ساخلەمى بوويە ل چەندىن گۇفار و رۇژنامەيان تاييەت گوفارىن كوردزووم و پىرومەگەزىن.
- كارگرىە د كار و چالاكيىن چەندىن رىكخراويىن نە حكومى دا
- پشكار بوويە د چەندىن كۆر و سمينار و وۆرك شۇپىن زانستى و رەوشەنپىرى و ئەدەبى دا كرىە، ھندەك ژ وان ژى ژ پىشكىشكرنا نقيسەرى ب خوە بوويەنە
- رابوويە ب رىفەبرنا چەندىن پۇستىن رۇژنامەفانى مينا " رىفەبەرى نقيسىنى و دەستەكا نقيسەران، ھتد).
- بۆ ماوەيەكى ب وەكالەت رىفەبەرى رىفەبەريا تەندروستى و سەلامەتى يا سەر ب زانكۆيا ھۆكى فەبوويە.

**بەرھەمىن چاپكىرى و نەچاپكىرى:**

**1- وەرگىپانا پەرتووكېن زانستى ژ زمانى ئىنگلىزى بۇ زمانى كوردى**

| سالا چاپكىرى | سالا وەرگىپانى | ناقى پەرتووكى                      |
|--------------|----------------|------------------------------------|
| 2012         | 2010           | 1. بايۇلۇژيا گەردى و خانەيى        |
| 2012         | 2010           | 2. مايكروبايۇلۇژى                  |
| 2014         | 2013           | 3. فرمانزانى و كەلاشتنا لەشى مرۇقى |
| 2014         | 2013           | 4. بۇماوەزانى                      |
| 2014         | 2013           | 5. مشەخۇرزانىا پزىشىكى             |
| 2014         | 2013           | 6. ناقىپژزانى                      |

**2- وەرگىپانا پەرتووكېن زانستى و چىرۇكان پىن زارۇكان:**

| سالا چاپكىرى | سالا وەرگىپانى | ناقى پەرتووكى                      |
|--------------|----------------|------------------------------------|
| _____        | 2012           | 7. گەريانەك بۇ ناق لەشى مرۇقى      |
| _____        | 2012           | 8. بۇچى گيانەوەر بەرھە نەمانى دچن؟ |
| _____        | 2012           | 9. سەيروسەمەرپن جىھانا گيانەوهران  |
| 2013         | 2013           | 10. دىياريا سەرى سالى              |
| 2013         | 2013           | 11. ھىفيا ماسىي                    |
| 2013         | 2013           | 12. بۇچى بۇبى نەوېرىت بىرپىت؟      |
| _____        | 2016           | 13. رەوشتى سلاقى                   |
| _____        | 2016           | 14. رەوشتى پىككە كاركىنى           |
| _____        | 2016           | 15. رەوشتى كرنا يارىان             |
| _____        | 2016           | 16. رەوشتى سوپاسىكىرىنى            |
| _____        | 2016           | 17. زەحمەت نەبىت                   |

3- ئامادەكەرن و وەرگېرانا بەرتووكېن گشتى:

| سالا چاپكرنى | سالا وەرگېرانى | ناقى پەرتووكى  |
|--------------|----------------|--|
| ————         | 2015           | 18. 100 كارىگەرترىن كەسايەتى د دىرۆكى<br>دا و ل پېشيا وان محمد (س.خ) |
| 2016         | 2016           | 19. سىكس د چوارچۆقەيەكى رەوشەنبىرى دا                                |
| 2016         | 2016           | 20. فى بەقى بخۆ !  |
| 2016         | 2016           | 21. رەجماندا سورەيائى (رۆمان)  |
| ————         | 2016           | 22. ئەو مريشكا دقيايى بفرىت (رۆمان)                                  |
| ————         | 2016           | 23. رۆزانىن گوهدرىزمكى (فەلسەفە)                                     |

"وہ کی کہ سین دؤری نہ بہ  
یہ ہزر دکھن دہی پیلانین خوب گوتنن  
خوددی فہ شیرن"

حافظی شیرازی